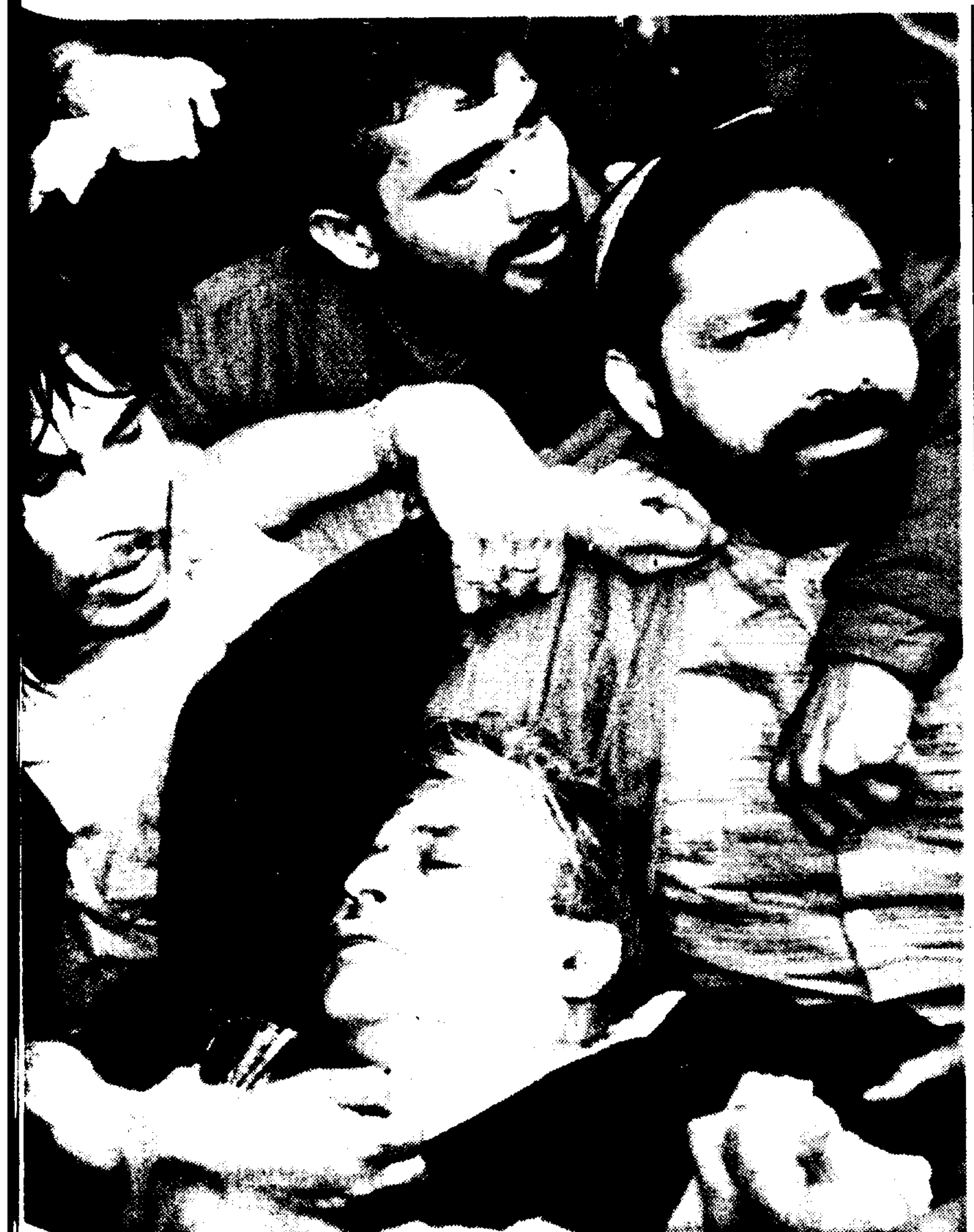
Limburgs Dagblad

Vrijdag 26 februari 1993

75e jaargang nr. 48.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,65

De sigaar



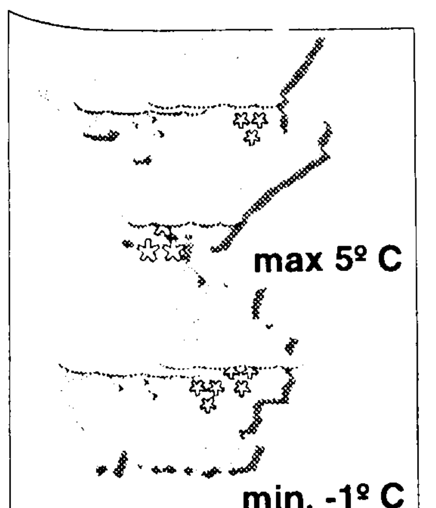
● De voorzitter van de grootste oppositiepartij raakte bewusteloos toen de politie een waterkanon op hem richtte Foto: REUTER

Arrestaties in India na verboden protest

NEW DELHI - De Indiase politie heeft gisteren in New Delhi een aantal radicaal-hinduïstische oppositieleiders gearresteerd die een verboden demonstratie aanvoerden. De in het nauw gebrachte Indiase minderheidsregering van premier Rao bracht meer dan 100.000 man aan politie en veiligheidstroepen op de been, die van de hoofdstad een vesting maakten.

Op verscheidene plaatsen in de hoofdstad trad de oproerpolitie met bamboestokken, traangas, rubberkogels en waterkanonnen op om tienduizenden betogers van de rechtse, radicaal-hindoeïstische Bharatiya Janata Partij (BJP) te verspreiden. De partij eist het aftreden van de regering en vervroegde verkiezingen.

De regering had de demonstratie verboden uit angst voor nieuwe bloedige onlusten. Eind vorig jaar vonden zeker 1.700 mensen de dood bij ongeregeldheden nadat radicale hindoe's tot ongenoegen van de moslims een moskee in Ayodhya hadden afgebroken.



TIJDELIJK REGEN

Er is vandaag veel bewolking en het regent tijdelijk. Bij een matige zuidwestelijke wind loopt de temperatuur op tot circa 5 graden. In de middag draait de matige wind naar het noordwesten en zijn er naast wolkenvelden ook opklaringen. Later valt er een enkele bui. Komende nacht daalt het kwik tot rond het vriespunt en kunnen er enkele sneeuw- en hagelbuien vallen. Voor verdere informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

VANDAAG:
zon op: 07.31 onder: 18.10
maan op: 08.38 onder: 23.58

MORGEN:
zon op: 07.29 onder: 18.12
maan op: 09.03 onder: 23.58

Politie vraagt materieel voor 400 miljoen



Geen stijging griepgevallen

MAASTRICHT – De cijfers over het aantal geregistreerde patiënten met influenza B (griep) is de afgelopen week gelijk gebleven.

Net als vorige week gaat het om 24 per 10.000 inwoners. Het lijkt er dus op dat de epidemie langzaam verdwijnt, hoewel daarover nog geen zekerheid is te geven.

Dat heeft directeur dr. M. Sprenger van het Nationaal Influenza Centrum gisteren meegedeeld. In de eerste week van februari ging het nog om 19 griepgevallen op 10.000 inwoners.

Keiharde cijfers voor Limburg zijn niet beschikbaar, aldus een woordvoerder van de Districtsgezondheidsdienst Zuidelijk Zuid-Limburg. „Griep is nu eenmaal geen aangifteplichtige ziekte. Bovendien is griep een verlegenheidsdiagnose. Een zware verkoudheid valt al snel onder het begrip griep. Maar het wat als andere jaren zullen in deze tijd van het jaar heel wat mensen ziek in bed liggen."

Van onze correspondent

Positieve uitslag aids-test niet doorgegeven

Prostituée besmette duizenden mannen

TEL AVIV – Een aan drugs verslaafde prostituée uit Tel Aviv wil een proces aanspannen tegen het Israëlische ministerie van volksgezondheid. Het aids-centrum van het ministerie zou twee jaar geleden hebben verzuimd haar te laten weten dat ze seropositief is. In die tijd heeft ze seksuele gemeenschap gehad met duizenden mannen, die dus het risico liepen besmet te raken. De 21-jarige Rachel Nisani vertelde het dagblad 'Jediot Acharonot' dat ze in januari 1991 naar het door het ministerie opgezette aids-testcentrum ging in Ichilov, het grootste ziekenhuis van Tel Aviv. Ze liet weten dat ze prostituée was en verslaafd aan drugs. Onderzoek wees uit dat ze seropositief was.

Volgens de woordvoerster van het ministerie kwam Nisani niet opdagen om het onderzoeksresultaat te vernemen. Laboratoriumpersoneel zou hebben geprobeerd haar te bereiken in de ontwenningskliniek, die ze als adres had opgegeven. Maar daar had men nooit van haar gehoord.

Het testcentrum liet het daar bij, hoewel bekend was dat ze als straatprostituée werkte en veel mannen zou kunnen besmetten.

Een paar maanden geleden liet Rachel Nisani zich opnieuw onderzoeken en toen werd haar meegedeeld dat ze meer dan twee jaar geleden besmet moet zijn geraakt.

Het ministerie van Volksgezondheid wijst iedere verantwoordelijkheid af. Volgens de woordvoerster is een geteste persoon zelf verantwoordelijk voor het ophalen van de uitslag van het onderzoek.

Cao-akkoord bij V&D ● Overleg in metaal stukgelopen

Reparatie 'wao-gat' verdeeld werkgevers

HEERLEN – Terwijl de bonden en V&D het gisteren eens werden over een nieuwe cao waarin het 'wao-gat' volledig wordt gerepareerd, blijven de werkgevers in zowel de metaal als de bouw weigeren de bonden op dit punt tegemoet te komen. Bij de cao-onderhandelingen in de bouw is gisteren wel afgesproken, dat een studiecommissie van werkgevers en vakbonden de kosten gaat onderzoeken van een wao-aanvulling voor de 215.000 werknemers in deze bedrijfstak. De cao-onderhandelingen in de metaal liepen gisteravond laat zelfs stuk op de reparatiemaatregelen.

In de nieuwe cao bij de warenhuisketen V&D is afgesproken, dat het bedrijf meewerkt aan een collectieve verzekering, waarvan de premie voor rekening van de werknemers komt. V&D is het eerste bedrijf dat een collectieve regeling treft voor de wao-aanvulling.

De cao-partijen schatten de kosten van de aanvulling op 0,9 procent. Blijken de werkelijke kosten hoger uit te vallen, dan moeten er over het meerdere nog afspraken worden gemaakt. In ruil voor de collectieve regeling nemen de werknemers genoegen met een bescheiden loonsverhoging (1 procent nu en een half procent per augustus).
Met de instelling van een studiecommissie naar de kosten van wao-aanvulling is het cao-overleg in de bouw weer terug bij af. Twee weken geleden stelden de bonden voor een studie te verrichten naar de kosten van een aanvulling op de wao-uitkering tot zeventig procent van het laatst verdiende loon. Toen weigerden de werkgevers, waarop de bonden zelf een opdracht gaven aan het Sociaal Fonds Bouwnijverheid.

De uitkomst van die studie wordt door de werkgevers openlijk in twijfel getrokken. Vandaar het nieuwe onderzoek.

Onaanvaardbaar

De vakbonden in de metaal vonden een laatste voorstel van de werkgevers om het wao-gat te dichten onaanvaardbaar. Zij braken de onderhandelingen over een nieuwe cao voor 200.000 werknemers af. Het voorstel van de werkgeversorganisatie FME behelsde een herverzekering van de wao voor individuele werknemers, die tevens volledig voor de kosten zouden moeten opdraaien. De werkgevers wilden bij die herverzekering als tussenpersoon optreden, op voorwaarde dat tenminste 60 procent van de werknemers in dat bedrijf daarvoor voelde.

Met militaire eer



● *Begeleid door een militaire erehaag is Petrie Crijns gisteren naar haar laatste rustplaats op het kerkhof van de H. Walburga-parochie in de Maastrichtse wijk Amby gebracht. Onder massale belangstelling werd de laatste eer gebracht aan de Maastrichtse VN-soldate, die vorige week donderdag in Bosnië-Hercegovina het slachtoffer werd van een tragisch ongeluk. Leden van de Alpha-compagnie, waar de 22-jarige Petrie als korporaal diende, brachten haar met ieder een brandende kaars de laatste hulde. Vervolgens vormden ze een erehaag waardoor hun betreurde medesoldate naar haar laatste rustplaats werd begeleid.* Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Gesmokkelde sigaretten onderschept

SITTARD – In Rotterdam en Sittard zijn woensdag door de douane twee containers met in totaal 14 miljoen gesmokkelde sigaretten in beslag genomen. Met de smokkel is in totaal 1,7 miljoen gulden aan tabaksaccijns ontdoken. Dit heeft de douanedienst gisteren bekendgemaakt.

De containers werden met een Panamees vrachtschip in de Rotterdamse haven aangevoerd. Op de ladingpapieren was vermeld dat er houten meubels inzaten. De smokkel werd bij een routine-controle in Rotterdam ontdekt. De tweede container was toen al naar Limburg vervoerd.

Er zijn geen arrestaties verricht. Het onderzoek naar de smokkel is nog gaande.

CRI stuurt eigen man naar Polen

Aantal autodiefstallen blijft explosief groeien

DEN HAAG – Het aantal autodiefstallen in Nederland neemt jaarlijks met ongeveer twintig procent toe. Oost-Europa wordt een steeds belangrijker afzetgebied voor gestolen wagens, reden waarom de Centrale Recherche Informatiedienst (CRI) in Den Haag een eigen verbindingsofficier in Polen wil stationeren. Voor bestrijding van de internationale handel in gestolen auto's is het van groot belang dat de wetgeving van Europese landen op elkaar wordt afgestemd.

Volgens woordvoerder D. van Gooswilligen van de CRI oversteeg het aantal gestolen auto's in Nederland vorig jaar voor het eerst de 30.000. In 1990 waren dat er nog 22.000. Over enkele weken beschikt de CRI pas over de precieze cijfers van vorig jaar.

Van alle gestolen auto's wordt ongeveer de helft teruggevonden, al of niet beschadigd. De auto's die definitief 'weg' blijven circuleren deels in ons eigen land, veelal onder valse kentekens, of verdwijnen naar Oost-Europa en het Midden-Oosten. De 'export' van gestolen wagens betreft vooral de duurdere klassen. De CRI waarschuwt voor de toenemende 'auto-criminaliteit' in de richting van Oost-Europa.

'Knoppenwinkel' helpt ouderen

DOOR DIETER VAN DEN BERGH

HEERLEN – „Uw video geeft geen beeld en u moet twintig bladzijden tekst doornemen om te weten op welk knopje u moet drukken. Of als het geheugen van uw telefoon op een dag 'leeg' blijkt te zijn en u weet niet wat u moet doen. Als u dit herkent, bent u hier van harte welkom."

In het gebouw van stichting 't Gilde en de federatie Welzijn Ouderen aan de Emmastraat 3 in Heerlen opende burgemeester Pleumeekers gisteren de communicatiewinkel 'Ouderen aan de knoppen.' Ook wel de 'knoppenwinkel' genoemd.
Op drie hoog, dus om er te komen als oudere moet je wel even weten hoe je de knopjes van de lift moet bedienen. Bedoeling van de educatieve winkel is om 50-plussers te leren omgaan met nieuwe elektronische apparatuur om zo de leefomstandigheden van deze groep te verbeteren.

Ouderen, maar eventueel ook jonge mensen die advies nodig hebben, kunnen vanaf volgende week iedere dinsdagochtend van negen tot twaalf uur kosteloos oefenen met bijvoorbeeld een magnetron, audio-apparatuur, telefoonbeantwoorder, geldautomaat, alarminstallatie en videocamera. Instructeurs, allemaal 50-plussers, leggen de werking op een eenvoudige manier uit.
Met de educatieve elektronicawinkel heeft Heerlen een landelijke primeur binnengehaald. Het initiatief kwam van de ouderenorganisatie 't Gilde Heerlen, maar het project werd bedacht door Bianca de Vries(49) uit Amstelveen, directeur van de Stichting Welzijn Ouderen in die plaats.
Toch had De Vries net iets anders voor ogen. Volgens haar gaat het erom dat ouderen leren omgaan met apparatuur die ze al in huis hebben. „De apparaten die in Heerlen staan, zijn voor een deel de allernieuwste technische snufjes," zegt ze. „De meeste ouderen hebben dat soort dingen nog nooit gezien en of ze de apparaten in huis gaan halen betwijfel ik ten zeerste."

Een 68-jarige man die in een zaal naast de winkel een bijeenkomst van de ouderenorganisatie ANBO bijwoont, is het daar hartgrondig mee eens.
„Veel te technisch," zegt hij verontwaardigd. Al het geld dat de federatie Welzijn Ouderen in dit project stopt is weggegooid geld," vindt hij.
Maar Jo Mastenbroek (61) van 't Gilde zegt wél gebruik te gaan maken van de winkel. „Het is allemaal zo geautomatiseerd tegenwoordig. Alleen kom je er niet uit.

bioscopen

● HEERLEN

Royal: The last of the Mohicans, do t/m zo 16 19 en 21.30 uur, ma t/m wo 18.15 en 20.30 uur. Look who's talking, do t/m zo en wo 14 uur. **Rivoli:** Dracula, do t/m zo 18.30 en 21 uur, ma t/m wo 18.15 en 20.30 uur. Champions, do t/m zo 14.30 en 16.30 uur, wo 14 uur. **Maxim: The Bodyguard, dag. 18.15 en 20.30 uur. Tom & Jerry, do t/m zo 14 en 16 uur, wo 14 uur. H5**: Under Siege, dag. 14 19 en 21.30 uur, do t/m zo en wo ook 16.30 uur. Home Alone 2, dag. 14.30 en 18.30 uur. A few good men, dag. 21 uur. Ferngully, do t/m zo en wo 14.30 en 16.30 uur. Dracula, dag. 18.15 en 21 uur, ma di ook 14.30 uur. Belle en het beest, do t/m zo en wo 14.30 en 16.30 uur. Sister Act, do t/m zo en wo 18.30 en 21 uur, ma di 14.30 en 21 uur. **Filmhuis de Spiegel:** A New York fiasco, vr zo 21 uur.

● SCHAESBERG

Autokino: Death becomes her, vr t/m zo 20 en 22.15 uur.

● KERKRADE

Wijngrachttheater: La plage des enfants perdus, wo 20 uur.

● MAASTRICHT

Mabi: Daens, dag. 18.15 en 21.15 uur, do t/m zo en wo ook 14.30 uur. Bodyguard, dag. 21.15 uur. Honey, I blew up the kid, dag. 18.30 uur, do t/m zo en wo ook 14.30 uur. The last of the Mohicans, dag. 18.30 en 21.15 uur. Tom & Jerry, do t/m zo 14 en 15.45 uur, wo 14.30 uur. Sneakers, dag. 18.30 en 21.15 uur, do t/m zo en wo ook 14.30 uur. **Ciné-K:** Bitter Moon, dag. 21 uur. **Cinema- Palace:** Under Siege, dag. 19 en 21.30 uur, do t/m zo en wo ook 14 en 16.30 uur. Dracula, dag. 18 en 21 uur. Belle en het beest, do t/m zo en wo 14.30 uur. Home Alone 2, do t/m zo en wo 14 uur. A few good men, dag. 18 en 21.15 uur. **Lumière:** Mon père ce heros, dag. 20 uur. Ik, de slechtste aller vrouwen, dag. 20.30 uur. Night on earth, dag. 22 uur. De Noorderlingen, do t/m za 23 uur. **Kinderfilmhuis Zoem:** Donald Duck en de drie Caballeros, zo 14 uur.



● *Scene uit 'Dracula'*

● GELEEN

Roxy: Dracula, dag. 20.30 uur, za zo wo ook 14 uur. Bodyguard, dag. 20.30 za zo wo ook 14 uur.

● SITTARD

Forum: dag. Under Siege, dag. 20.30 uur, za zo wo ook 14 uur. Belle en het beest, za zo wo 14 uur. Death becomes her, dag. 20.30 uur. **Filmhuis Sittard:** La Condanna, wo 20.30 uur.

● ECHT

Royal-MicroRoyal: Sister Act, vr t/m di 20.30 uur, zo ook 14.30 uur. Bodyguard, vr t/m di 20.30 uur, zo ook 14.30 uur.

● ROERMOND

Royal: Body of evidence, dag. 20.30 uur, zo ook 16.30 uur. Kleine Nemo, za zo wo 14.30 uur. **Royaline:** Sister Act, dag. 20.30 uur, za zo wo ook 14.30 uur, zo ook 16.30 uur. **Filmhuis Roermond:** New York fiasco, do 20.30 uur.

● VENLO

Filmhuis Perron 55: La Condanna, za 20 uur, do di 20.30 uur.

Jan Decleir in robuuste rol van 'rode priester'

'Daens' krachtig drama

DOOR LEO BANKERSEN

Het is bijna ironisch: het socialisme is overal afgedankt, maar een van de grootste Belgische bioscoopsuccessen is een film waarin te zien is hoe het ook alweer zat met die verworpenen der aarde. 'Daens', gebaseerd op het boek 'Pieter Daens' van Louis Paul Boon, neemt ons mee naar de textielfabrieken van Aalst anno 1890. Hier kreperen de vrouwen en kinderen aan de weefgetouwen, hier beraden de industriëlen zich op nog efficiëntere produktiemethoden. De eerste socialisten verspreiden hun illegale geschriften, maar de grootste bedreiging van de gevestigde orde komt van de kant van een opstandige priester.



● *Jan Decleir als de priester Daens in 'Daens'.*

Regisseur Stijn Coninx ('Hector' en 'Koko Flanel') toont met 'Daens' een onverwacht talent voor meeslepend historisch drama. Dat hadden we niet verwacht van de maker van die vederlichte Urbanus-komedies.

Conflict

De priester Daens in de film (mooie robuuste rol van Jan Decleir) is gebaseerd op een historische figuur. Vanuit zijn kerkelijke overtuiging stelde deze Adolf Daens de heersende wantoestanden aan de kaak. Hij kwam daardoor in rechtstreeks conflict met Charles Woeste (Gerard Desarthe), de reactionaire voorzitter van de katholieke partij. Toen deze partij weigerde een christen-democratische kandidaat toe te laten, besloot Daens zelf met een eigen lijst te komen. Bij de parlementsverkiezingen behaalden de 'Daensisten' in Aalst een overwinning. Daens kwam in 1894 als priester in het parlement. Een ongehoorde gebeurtenis.

Stijn Coninx schildert die strijd in krachtige scenes, tegen een achtergrond van royaal opgezette en prachtig in beeld gebrachte historische reconstructies. Weliswaar betrekkelijk conventioneel vormgegeven, met veel in lompen gehulde arbeiders, onderonsjes van industriëlen en rijkswachters te paard die met blanke sabel op het gepeupel inhakken, maar niettemin indrukwekkend. Het gezicht van de armoede blijft schokkend. Coninx mag dan nog geen Bertolucci zijn, het lijkt er soms wel even op.

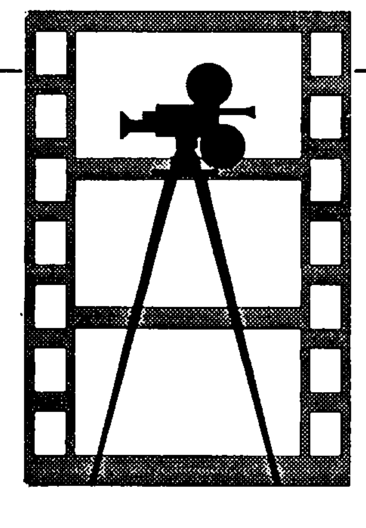
Stevig

Bovendien geeft de film een aardig beeld van de politieke krachten in die tijd. De kerk deelde achter de schermen veel lakens uit en algemeen kiesrecht werd door sommige machthebbers nog met hand en tand bestreden.

Ook dramatisch gezien zit 'Daens' stevig in elkaar, zonder dat Coninx buiten de bekende paden treedt. Met een klassieke opbouw en beproefde methoden mikt hij duidelijk op een groot publiek. Een bescheiden love-story in arbeiderskringen mag natuurlijk niet ontbreken, en op het strijdtoneel zijn de goeden en de kwaden duidelijk te onderscheiden. Niettemin brengt hij voldoende nuanceringen aan en is zijn aanpak integer. Zo is de dood van een kind enkele malen aanleiding voor een cruciaal dramatisch moment, maar bij het in beeld brengen van het ongeval zelf toont Coninx juist grote terughoudendheid. Een recht-door-zee aanpak, met oprechte verontwaardiging, functioneel sentiment en niet te vergeten voortreffelijke acteurs. Het levert een fraai schouwspel op waarin Daens op overtuigende wijze kan uitgroeien tot volksheld.

Iets meer moeite heeft Coninx gehad met de opbouw van het laatste deel van de film, volgend op de verkiezing van Daens. Na dit dramatisch sterke hoogtepunt lukt het hem niet echt om weer diezelfde spanning op te roepen, ook al zijn er intriges genoeg. De vijanden van Daens doen alles om hem monddood te maken, wat door tussenkomst van de Paus nog bijna lukt ook. Vooral dit laatste schijnt in bepaalde kringen nog steeds gevoelig te liggen. Zo veroorzaakte 'Daens' op het filmfestival van Venetië een kleine opschudding toen de voorzitter van de Katholieke Filmliga de getoonde pauselijke interventie bestempelde tot 'laster en historische vervalsing'. Jammer voor hem bestaan er documenten die het tegendeel bewijzen.

Te zien in Mabi Maastricht





● *Madonna*

Preutse erotiek in 'Body of Evidence'

DOOR RIJK VAN ROTTERDAM

Als je over iemands werk je mening wilt geven, moet je heel wat uitschakelen. Bijvoorbeeld: hoe je over de betrokken persoon denkt, hoe die persoon denkt zich te moeten profileren om aandacht voor zijn/haar werk te krijgen, en niet in het minst hoe iedereen die persoon ziet. Het mag altijd maar over één ding gaan: het werk. Neem Madonna. Ze is niet je favoriete vocaliste, nog minder je favoriete actrice en met haar publieke uitspraken strijkt ze je regelmatig regelrecht tegen de haren in. Dan heb je heel wat uit te schakelen als er weer een film uitkomt waarin ze een zeer prominente hoofdrol speelt en het bovendien om filmgenre gaat waar je geen boodschap aan hebt.

recensie

Aan de orde is 'Body of evidence', een erotische thriller van Uli Edel. In de Verenigde Staten is de film gekraakt. Het valt te betwijfelen of daarbij uitsluitend artistieke motieven een rol hebben gespeeld. Het is gemakkelijk om de film af te doen als een uitgerekte Madonna-clip of zelfs exhibitionisme. Als de naam Madonna niet aan 'Body of evidence' verbonden was geweest (en natuurlijk ook geen enkele referentie aan haar), dan was het oordeel over deze film op z'n minst milder geweest.

'Body of evidence' is namelijk welbeschouwd een in zijn soort goed in elkaar stekende film, die geen moment zijn thematiek verloochent en waarin niet alleen door Willem Dafoe, Joe Montegna en Anne Archer, maar ook door Madonna voortreffelijk wordt geacteerd. Madonna heeft simpelweg de pech dat ze, als ze een serieuze actrice wil zijn, in de schaduw staat van zichzelf, het omstreden fenomeen.

Een rijke, oudere heer wordt do[...] in zijn luxueuze woning aangetr[...]fen. De video staat nog aan en [...] toont wilde sekstaferelen van h[...] en een veel jongere vrouw. Ond[...]zoek wijst uit dat hij aan het b[...] geketend was geweest en dat [...] ondanks zijn zwakke hart, coca[...] had gebruikt. Zijn secretaresse [...]ne Braslow (Anne Archer) wijst [...] juffrouw van de video aan als [...] moordenares. Zij zou haar baas [...]caïne hebben gegeven en sexu[...] hebben uitgeput. Als de hulpo[...]cier van justitie Robert Garrett ([...] Montegna) verneemt, dat die j[...]frouw miljoenen erft van het slac[...]offer, is voor hem de kous af. [...] laat haar arresteren.

De juffrouw in kwestie is Rebe[...] Carlson (Madonna), een vooral [...] erotisch opzicht charismatisc[...] vrouw, eigenaresse van een kun[...]galerie. Ze heeft met haar sa[...]masochistische spelletjes al h[...] wat mannen het hoofd op hol [...]jaagd, maar weet toch haar adv[...]caat Frank Dulaney (Willem Daf[...] van haar onschuld te overtuig[...] Terloops weet ze hem tevens [...] 'meesteres' in haar ban te krijge[...] De rechtszaak krijgt een grillig v[...]loop, de ontknoping houdt e[...] enerverend slot-accoord in.

Gewaagd

Dafoe, Montegna, Archer; we ke[...]nen ze als gekwalificeerde karakt[...]spelers. Wie door een neutrale b[...]kijkt, ziet dat Madonna in dit ge[...] aan hen is gewaagd. De ambivale[...]tie die ze met haar rol oproept, b[...]paalt voor een belangrijk deel [...] suspense van de film. 'Body of e[...]dence' is geen meesterwerk, ma[...] verdient het ook niet als pulp [...] worden afgedaan. Het is alleen [...] Edel die daarvoor te duidelijk zi[...] klassieken kent en onmiskenba[...] ook nog iets van een eigen sign[...]tuur laat zien.

Te zien in Royal Roermond

video vers

In Video Vers wordt aandacht besteed aan speelfilms die nu of binnenkort op video te koop of te huur zijn.

DOOR HANS TOONEN



● *Sylvester Stallone met Estelle Getty in 'Stop! Or my mom will shoot'.*

'The Abyss' moet het vooral hebben van special effects, nodig om de doorzichtige onderwaterwezens spectaculair boven water te tillen. Want zonder deze effecten, waarvoor deze film in 1989 dan ook terecht een Oscar heeft gekregen, blijft deze thriller hangen op gelikt vakmanschap van cameralieden die vooral onder water in hun element zijn.

'The Abyss' gaat over een duikersteam dat een gezonken atoomonderzeeboot boven water moet proberen te tillen. Onder leiding van Bud Brigman (Ed Harris, bekend van 'The Right Stuff') en zijn bazige bijna-exvrouw Lindsey (Mary Elizabeth Mastrantonio van 'Robin Hood') wordt de klus opgepakt. Probleem is dat de duikboot op de rand van een kilometersdiepe afgrond bungelt. Bovendien duwt een van de teamleden een kernkop in deze ijskoude, peilloze spelonk. Natuurlijk lukt het Bud om de kernkop onschadelijk te maken. Net als hij dreigt te stikken, wordt hij gered door kwalachtige wezens.

Regisseur James Cameron (Aliens, Terminator) kreeg het idee toen hij een lezing bijwoonde over problemen van het decomprimeren bij diepzeeduiken. Deze kennis buit Cameron volledig uit in 'The Abyss'. (Fox Video F 26,90).

'Leaving Normal' sleurt je mee met Darly Peters (Christine Lahti) en Marianne Johnson (Meg Tilly), twee emotioneel gedeukte vrouwen op weg naar een oase van geluk.



● *Ma Flodder*



● *Goldie Hawn*

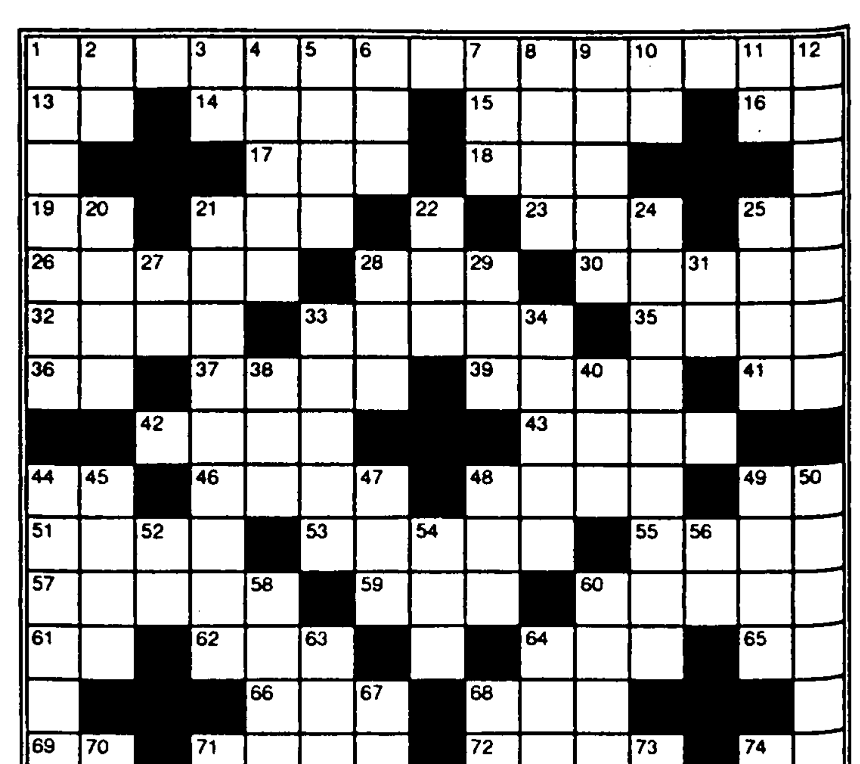
Darly is een doorgewinterde serveerster die achttien jaar geleden haar zak van een man, maar ook hun pasgeboren achterlijke dochter de mooie rug toekeerde. Marianne lukt het maar niet om gelukkig te blijven. Ook zij laat haar hardhandige man achter in het gehucht Normal. Bij toeval ontmoeten deze twee vrouwen elkaar. Darly is op weg is naar Alaska waar het huis moet staan dat de gesneefde ex-man haar heeft toebedeeld. 'Leaving Normal' is een voortreffelijke road movie over twee vrouwen die emotioneel verdwalen om er tenslotte achter te komen waar ze echt thuishoren: een houten huis in Alaska. (Universal).

'Stop! Or my mom will shoot' is geen voltreffer. Eigenlijk is deze komedie een miskleun. Maar ik heb een zwak voor Sly Stallone. Vandaar dat de dreun uitblijft. Met deze komedie bewijst Stallone dat hij evenveel humor heeft als Lubbers op het narrenfeest in Aken. Lach of ik schiet, dat niveau. Stallone was te lang Rambo en Rocky Balboa om nog de leukste thuis te kunnen worden. Toch blijft Sly onverdroten de pias uithangen. Eerst in 'Oscar', geeuw. En nu in 'Stop! Or my mom will shoot'. Daarin speelt hij Joe Bomowski, agent en vrijgezel in Los Angeles. Op een dag komt zijn moeder Tutti (Estelle Getty) met de beste bedoelingen zijn leven bemoederen. Estelle is wereldberoemd als de de venijnige oma in 'Golden Girls'. In deze komedie zie je haar zweten om een komisch duo te vormen met Stallone. (Cic)

'Housesitter' stut op twee komische sterren, voor wie vooral Amerika plat gaat: Steve Martin en Goldie Hawn. Duw dit duo in een script en de film staat als een huis. In 'Housesitter' fladdert het serveerstertje Gwen (Goldie) als een spotvogel het aangeharkte leven van architect Davis (Steve) binnen. Als Davis' verloofde nee zegt tegen een droomhuis, pikt Gwen het in om wraak te nemen voor de 'eenmachtswip' met Davis. Wie het maar geloven wil, krijgt te horen dat zij even pardoes als gelukkig getrouwd is met Davis die echter van God noch zure bietjes weet. Zoals in elke komedie zijn ook hier de misverstanden aanleiding voor hilarische toestanden. 'Housesitter' zit als een comfortabele stoel. (Universal/Cic)

'Flodder in Amerika' kan ook op video niet kapot. Hoe hard de kritiek ook geweest is op de platte lol waarin regisseur Dick Maas de asociale familie Flodder laat pootjebaden, aan de kassa stonden vorig jaar wel bijna anderhalf miljoen landgenoten. Nu nog uitvoerig ingaan op de avonturen van Flodder in Manhattan, is dan ook potsierlijk. Gewoon een avondje 'doorzakken' met ma (Nel Frijda), Johnny (Huub Stapel) en dochter Kees (Tatjana). (CiC)

puzzel van de dag



P&P E2025

22	30	13	12	28	73	6	35	71	1	41	57	7	40	60

Welk winwoord komt er in het balkje?

HORIZONTAAL: **1** kinderspel; **13** overblijfsel; **14** weidegewas; **15** riv. in Duitsland; **16** insekt; **17** zoogdier; **18** eigenzinnigheid; **19** inhoudsmaat; **21** deel van een auto; **23** tennisterm; **25** lidwoord; **26** dwingeland; **28** wig; **30** vol scheuren; **32** kleurstof; **33** versiering; **35** stad in Italië; **36** Greenwichtijd; **37** drank; **39** insnijding; **41** voegw.; **42** gasvormig element; **43** gebouwtje; **44** maanstand; **46** eetlust; **48** stad in Zwitserland; **49** stoomschip; **51** riv. in Italië; **53** bouwwerk; **55** onderdak; **57** deel van het jaar; **59** inhoudsmaat; **60** temerig prater; **61** type zeilvaartuig; **62** geboren; **64** myth. figuur; **65** soort onderwijs; **66** loterijbriefje; **68** geslacht; **69** en dergelijke; **71** gedorste halmen; **72** vruchtbare plaats; **74** bevestiging; **75** nors.

VERTIKAAL: **1** telwoord; **2** trekdier; **3** was getekend; **4** vette stof; **5** snijwond; **6** boom; **7** vogelveer; **8** sprookjesfiguur; **9** bijenhouder; **10** vervoersmij.; **11** laagtij; **12** pl. in Gelderland; **20** weefsel; **21** chocoladereepje; **22** hoofddeksel; **24** peut; **25** vr. munt; **27** religie; **28** vrl. rund; **29** dwaas; **31** tegenover; **33** appelsoort; **34** signaal; **38** muggenwering; **40** alvorens; **44** biersoort; **45** haak; **47** gewrichtsholte; **48** slaapplaats; **49** vlug; **50** vogelschrik; **52** voorzetsel; **54** in grove trekken; **56** eminentie; **58** Griekse letter; **60** werpkoord; **63** zeewind; **64** zijrivier van de Donau; **67** gekuipt houten vat; **68** landmaat; **70** zangnoot; **71** sint; **73** voegw.; **74** pers. vnw.

oplossing gisteren

HORIZONTAAL: **1** aspergekevertje; **13** mi; **14** loet; **15** Rome; **16** ar; **17** mis; **18** gom; **19** ńr.; **21** rat; **23** rek; **25** ka; **26** divan; **28** dun; **30** radar; **32** eest; **33** talud; **35** rede; **36** L.K.; **37** Edam; **39** krab; **41** in; **42** slab; **43** erop; **44** He; **46** krap; **48** veen; **49** k.k.; **51** Anlo; **53** karaf; **55** kina; **57** ritus; **59** tol; **60** berin; **61** w.g.; **62** sok; **64** gal; **65** Pt; **66** neb; **68** t.e.m.; **69** ct; **71** edel; **72** Aube; **74** zo; **75** hermelijnvlinder.

VERTIKAAL: **1** amandel; **2** si; **3** el; [...] roman; **5** geit; **6** ets; **7** erg; **8** voor[...] emmer; **10** re; **11** ja; **12** ervaren; [...] riek; **21** ratelkous; **22** nul; **24** karbo[...]kel; **25** kadi; **27** VS; **28** dam; **29** nu[...] **31** de; **33** tabak; **34** dreef; **38** dar; [...] are; **44** Harwich; **45** enig; **47** pat; [...] val; **49** knip; **50** kantoor; **52** Lt.; [...] rol; **56** Ir.; **58** sonde; **60** Bambi; [...] keel; **64** geul; **67** blij; **68** t.a.v.; **70** [...] **71** Em.; **73** en; **74** ze.

Winwoord: HEKSENKRANS

UITGEVERSMAATSCHAPPIJ
Limburgs Dagblad B.V.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37, 6411 RS Heerlen

Telefoon:

Abonnementen	045-739881
Advertenties	045-739886
Algemeen	045-739911
Piccolo-advertenties	045-719966

Fax:

Advertenties	045-739204
Algemeen	045-739364
Redactie	045-739264

Banken:

ABN-AMRO Heerlen	57 75 35 935
Postbank	10 35 100

Rayonkantoren:

Brunssum	045-256363
Geleen	046-746868
Heerlen-Centrum	045-717719
Kerkrade	045-452932
Maastricht	043-254477
Roermond	04750-18484
Sittard	046-515577
Valkenburg	04406-15045

Abonnementsprijzen:
Bij vooruitbetaling te voldoen.
Bij automatische betaling:

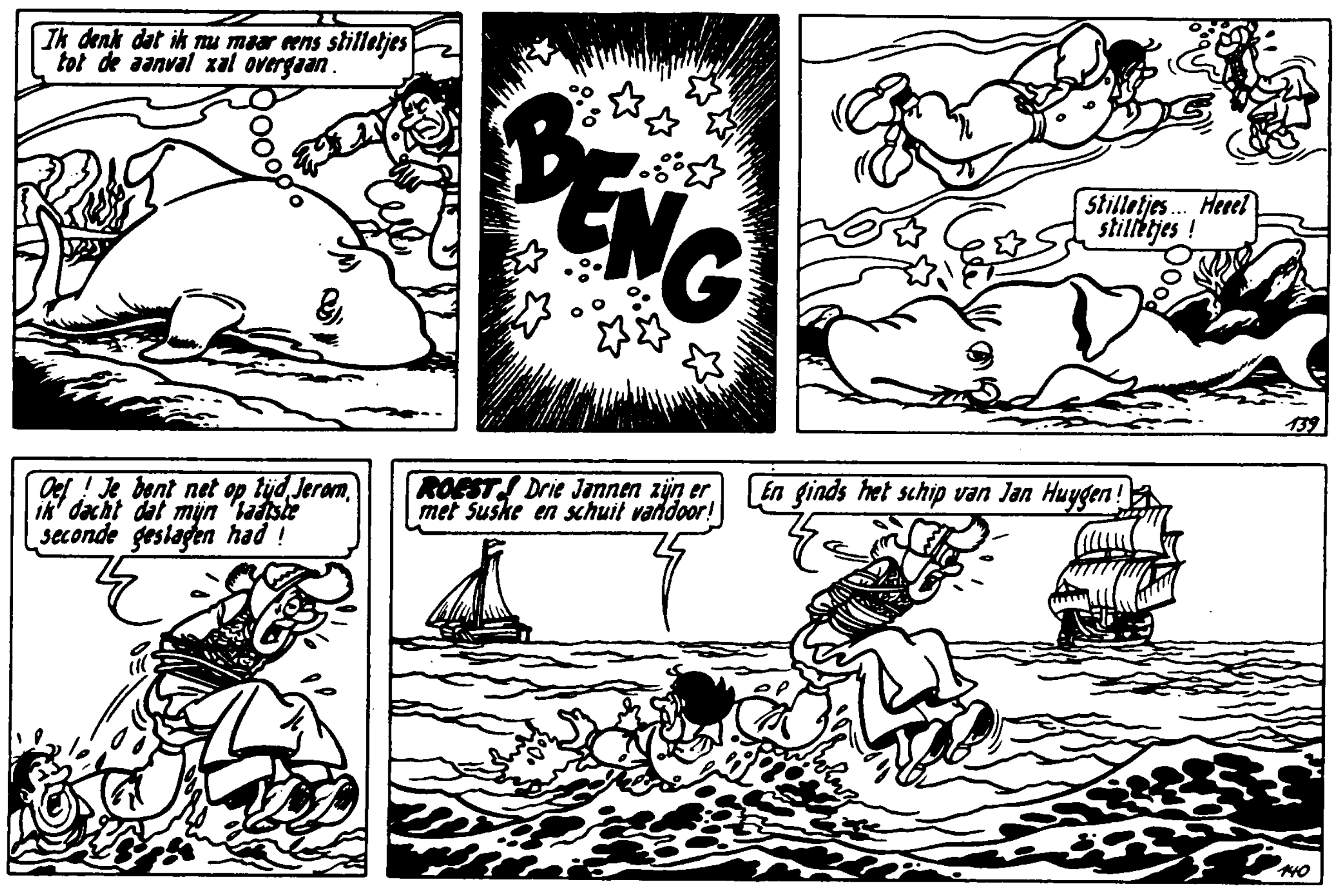
per maand	ƒ 28,40
per kwartaal	ƒ 85,20

Per acceptgiro:

per maand	ƒ 29,65
per kwartaal	ƒ 86,45
losse nummers	ƒ 1,65
	Bfr. 30

Alle orders worden afgesloten en uitgevoerd overeenkomstig de Regelen voor het Advertentiewezen en overeenkomstig de Algemene Voorwaarden van het Limburgs Dagblad.

de gulden harpoen



recept

Witte bonensoep met brie

DOOR HUUB MEIJER

Benodigdheden voor 4 personen: 1 groot blik witte bonen, 1 flinke ui, 3-4 el olijfolie, 7,5 dl melk, peper en zout, 200 gram brie, bieslook.

Spoel witte bonen met ruim water af, laat ze uitlekken en pureer ze. Pel en snipper ui. Verwarm olijfolie en fruit hierin uisnippers in ca. 6 minuten goudgeel.

Breng op smaak met peper en zout. Voeg bonenpuree toe en laat dit al roerend warm worden. Schenk hierbij de melk en kruid met peper en zout. Breng het geheel aan de kook, draai de warmtebron laag en laat de soep ongeveer een half uur zachtjes 'trekken'. Proef en breng de soep krachtig op smaak met peper en zout.

Snijd de brie in blokjes en strooi ze in de soep. Laat blokjes alleen maar zacht worden en niet totaal smelten. Verdeel soep over kommen of borden en strooi voor het serveren bieslook over de soep.

Buitenlandse kinderen moeilijker te erkennen

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Buitenlandse kinderen die door Nederlanders worden erkend, krijgen niet meer automatisch de Nederlandse nationaliteit. Daar ontstaat pas recht op als het kind door de Nederlandse ouder(s) drie jaar is opgevoed en verzorgd.

Dit is een van de onderdelen uit een wetsvoorstel dat Justitieminister Hirsch Ballin gisteren voor behandeling naar de Tweede Kamer heeft gestuurd. Met het voorstel hoopt de minister een dam op te werpen tegen zogenaamde schijnerkenningen van buitenlandse kinderen, louter uit oogpunt van financieel gewin.

Hirsch Ballin wil ook een wettelijke basis geven aan de sinds vorig jaar bestaande praktijk om buitenlanders de mogelijkheid te geven tot het aannemen van een dubbele nationaliteit: Wanneer zij de Nederlandse nationaliteit aannemen, mogen zij hun oorspronkelijke ook houden.

Daartegenover staat het voorstel om Nederlanders met een dubbele nationaliteit, die langer dan tien jaar hun hoofdverblijf ononderbroken in het buitenland hebben doorgebracht, hun Nederlanderschap te ontnemen.

Dit is bedoeld om te voorkomen dat met name buitenlanders die de Nederlandse nationaliteit erbij hebben genomen, terugkeren naar hun vaderland en er de rest van hun leven van Nederlandse voorzieningen kunnen profiteren.

Begin voedseldroppings in Bosnië spoedig te verwachten

Serviërs zullen niet op VS-vliegtuigen schieten

Van onze redactie buitenland

BELGRADO – Het opperbevel van de Bosnische Serviërs heeft gisteren zijn troepen verboden te schieten op vliegtuigen met humanitaire hulp. Maar westerse waarnemers wezen erop dat bepaalde eenheden herhaaldelijk de bevelen van de militaire leiding hebben genegeerd. Eerder reageerden de Bosnische Serviërs zeer koel op de Amerikaanse plannen om voedsel af te werpen boven Oost-Bosnië en noemden de operatie 'gevaarlijk en nutteloos'.

De Amerikaanse president Bill Clinton heeft gisteren laten weten dat niet alleen Moslims, maar ook de andere bevolkingsgroepen in Oost-Bosnië kunnen rekenen op voedsel vanuit de lucht. Bij deze 'strikt humanitaire operatie' zullen geen gevechtsvliegtuigen betrokken zijn, zei Clinton in een korte schriftelijke verklaring. Hij onderstreept daarin dat de acties zullen geschieden in samenwerking met de Verenigde Naties en de VN-vluchtelingenorganisatie UNHCR zonder onderscheid te maken naar etnische of religieuze achtergrond. Het tijdstip en de plaatsen zullen worden bepaald door het ministerie van defensie in overleg met de VN. Verwacht wordt dat de eerste vliegtuigen al snel met de droppings zullen beginnen.

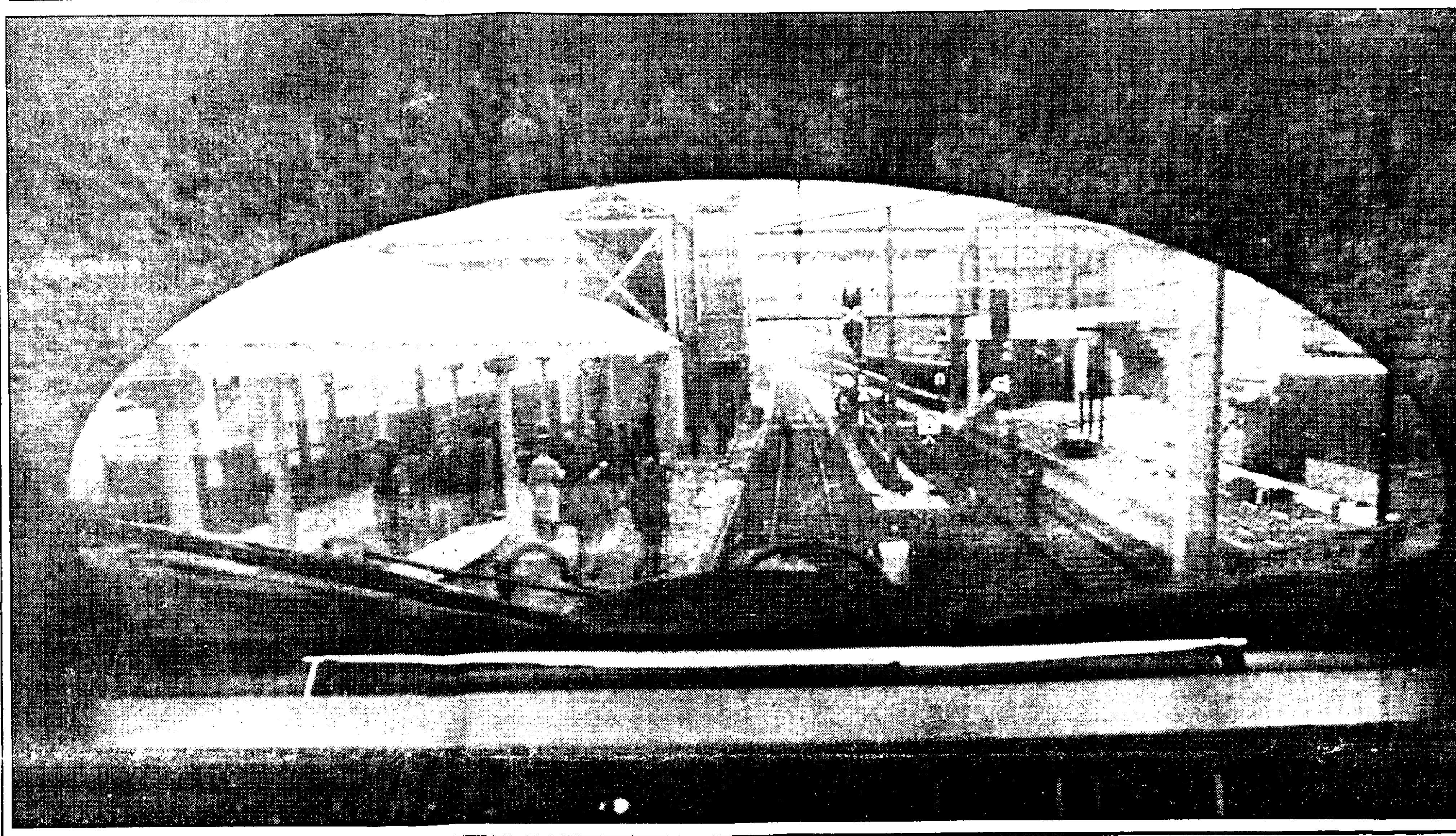
Zo'n 200.000 mensen leven in het oostelijk deel van de republiek, waar de Amerikanen de hulpgoederen willen afwerpen, onder zeer barre omstandigheden. Deze winter zijn er tot nu toe al bijna 6.000 burgers door honger en kou om het leven gekomen, zo wordt vermoed.

Hongarije liet gisteren weten toestemming te hebben gegeven aan de VS om het Hongaarse luchtruim te gebruiken voor Amerikaanse vliegtuigen die de voedseldroppings gaan verzorgen. In de regeringsverklaring werd onderstreept dat de Kroatische, Servische en Moslim-gemeenschappen in Bosnië-Hercegovina alle hun deel van de noodhulp zullen krijgen. Overigens staat niet vast of de toestellen inderdaad over Hongarije zullen vliegen.

Een VN-hulpkonvooi over de weg bereikte gisteren de Oostbosnische stad Gorazde na dagen oponthoud door Servische milities. Volgens schattingen van hulporganisaties bevinden zich in de stad 40.000 tot 80.000 mensen, die al lange tijd verstoken waren van hulp.

Enkele honderden meters van de een belangrijke dam bij de Roemeens-Servische grens hebben de Serviërs met een aantal schepen dinsdag een barricade gelegd uit protest tegen handhaving door de Roemenen van de VN-sancties tegen Servië. Roemenië heeft gisteren geëist dat er snel een einde wordt gemaakt aan de blokkade.

Gezicht op nieuw station



Zo ziet een machinist vanuit zijn cabine op een regenachtige dag het nieuwe station-Zuid in Rotterdam.

Gisteren werden de eerste proefritten gemaakt door de nieuwe spoortunnel die het nieuwe station-Zuid met station-Westblaak verbindt. De tunnel wordt over ruim een jaar echt in gebruik genomen.

Foto: ANP

VS-troepen zetten zware wapens in

Onrust in Somalië breidt zich snel uit

MOGADISJOE – Het verzet tegen de buitenlandse troepen die in Somalië zijn als onderdeel van de VN-hulpoperatie 'Restore Hope', neemt toe. Na twee dagen van ongeregeldheden breidden de gewelddadigheden zich gisteren verder uit. Gedurende de gehele dag waren in de hoofdstad Mogadisjoe schotenwisselingen te horen. Volgens Italiaanse diplomaten maakten de Somalische strijdgroepen voor het eerst gebruik van zware wapens.

Onduidelijk was hoeveel slachtoffers de gevechten hebben gekost. De Franse radiozender maakte melding van elf doden. De woordvoerder van de Amerikaanse troepen had het slechts over gewonden. Van Franse zijde werd vernomen dat de VN-manschappen het advies hebben gekregen zich zo min mogelijk op straat te begeven.

De Verenigde Naties overwegen naar aanleiding van de aanhoudende onrust buitenlandse hulpverleners uit Somalië te evacueren. Bovendien brengt het geweld, volgens VN-woordvoerder Farouk Mawlawi, de vredesbesprekingen van volgende maand in gevaar over de vorming van een interim-regering. Mawlawi verklaarde voorts dat de hulpinspanningen bijna tot stilstand waren gekomen en de meeste hulpwerkers in hun huizen bleven.

De Somalische milities vielen in een aantal wijken van Mogadisjoe internationale hulptroepen aan. Ooggetuigen meldden dat Somalische strijders tot twee maal toe probeerden op drie kilometer van de Amerikaanse ambassade een hotel te bestormen. Het hotel bood onderdak aan buitenlandse medewerkers van de VN-troepenmacht en journalisten.

Ernstigste

De internationale troepenmacht moest als gevolg van de ongeregeldheden verschillende keren de weg van Mogadisjoe naar het vliegveld afsluiten. De gevechten van gisteren waren de ernstigste sinds de komst van de door de Amerikanen aangevoerde VN-troepenmacht in december.

Amerikaanse troepen zetten 's middags met zware wapens de tegenaanval in waarna de rust terugkeerde.

De machtigste militieleider in Somalië, Mohamed Farah Aidid, riep gisteren de bevolking op de rust te bewaren. Aanhangers van Aidid bestormden woensdag de Amerikaanse en Franse ambassades in Mogadisjoe.

Aanhoudingen wegens meineed proces Zegwaard

DEN HAAG – Bij het gerechtshof in Den Haag zijn gisteren tijdens het proces Zegwaard twee getuigen aangehouden wegens meineed. Het gaat om een projectmanager en een chauffeur die bij het voormalige afvalbedrijf Zegwaard in Delft werkten.

Voor drie andere getuigen die in de zaak tegen het hoofd planning V. opnieuw verklaringen aflegden is uiteindelijk geen meineedprocedure ingesteld. De projectmanager, die nu vastzit, verklaarde in tegenstelling tot medewerkers van de NS dat die wisten dat bij Zegwaard chemisch verontreinigd water door het riool werd weggespoeld, terwijl er voor de gehele vracht oliewaterslib, inclusief water, AVR-tarief werd betaald.

Een chauffeur trok zijn belastende verklaring in dat hij in opdracht van V. handelde, toen hij op bonnen en vrijwaringsbewijzen 'huisvuil' invulde terwijl het om aluminumshredder ging dat werd gestort.

Boek Prins Willem Alexander niet onthullend

Voorspelbaar portret van feestvierende prins

DOOR CARINE NEEFJES

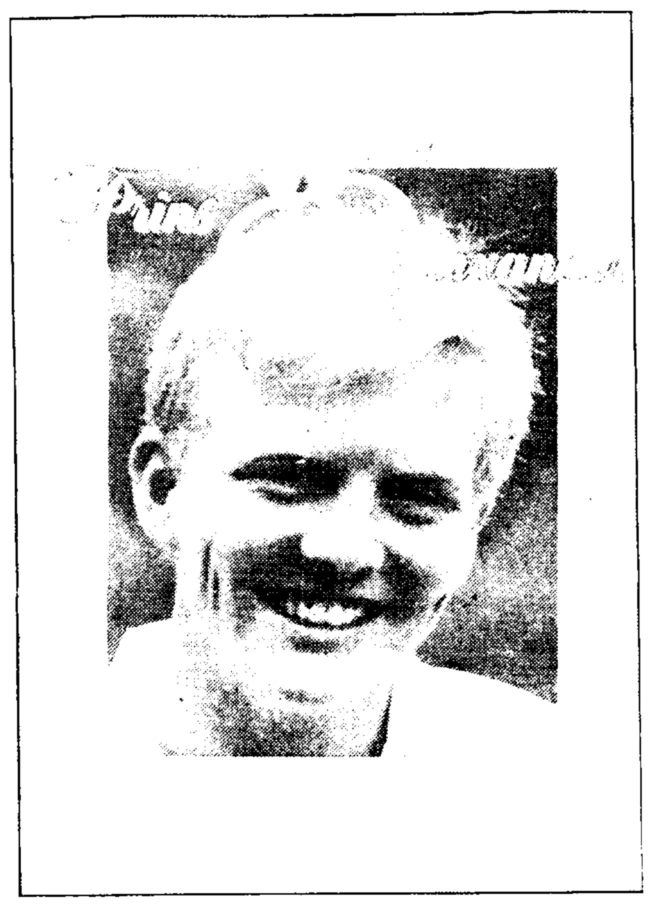
DEN HAAG – Het boek 'Prins Willem Alexander, zijn ware verhaal', dat door uitgeverij Strengholt en schrijver Marc van der Linden met veel bombarie is aangekondigd, biedt geen letter nieuws. Het boek zou volgens de uitgever 'onthullend zijn' en de schrijver zou een nog onbekend beeld van de toekomstige vorst schetsen. Van der Linden (23), die inmiddels vijf jaar voor het roddelblad 'Weekend' werkt, komt niet verder dan het bekende portret van de prins als feestvierder, een jongen die zich nog weinig bezighoudt met zijn toekomstige taak als koning.

De titel 'Prins Willem Alexander, zijn ware verhaal', doet vermoeden dat de inhoud net zo onthullend is als het boek 'Diana, her true story' (over de echtgenote van prins Charles) van de Britse schrijver Andrew Morton. Niets is minder waar. Het boek van Morton deed afgelopen zomer veel stof opwaaien, omdat vrienden van Diana (sommigen met naam geciteerd) vertelden over de zelfmoordneigingen en eetziekte van de prinses. De anonieme bronnen van Van der Linden, onder wie twee vrienden en één ex-vriendinnetje van de prins, melden niets opzienbarends.

De lezer wordt geconfronteerd met oude kost. De verloving van Beatrix en Claus, het omstreden 'Huwelijk' van het koninklijk paar dat in rook opging en de geruchten rondom het oorlogsverleden van prins Claus, zijn voor de zoveelste keer opnieuw opgetekend. Willem Alexander wordt afgeschilderd als een feestnummer die weinig studeert. Dat zijn studie niet vlot, is oude koek. Hij is bezig met zijn zesde studiejaar geschiedenis en hoffunctionarissen wachten al enige tijd met spanning af wanneer de kroonprins afstudeert.

Het hele boek is doorspekt met kortstondige liefdesaffaires van de prins. Of hij nu op school zit in Wales, in dienst is als marineofficier of studeert in Leiden, volgens Van der Linden heeft de kroonprins iedere keer weer een andere vriendin aan zijn zijde. Maar zijn enige ware liefde was, zoals iedereen allang wist, Yolande Adriaansens. Daar wijdt de schrijver dan ook een apart hoofdstuk aan.

Het boek is al met al niet meer dan een weergave van vijf jaargangen Weekend en Privé, die de schrijver achterin het boek als één van



● *De omslag van het boek.*

zijn geraadpleegde bronnen vermeld. „Er zullen mensen zijn die vinden dat een jongen van 25 jaar nog niet interessant genoeg is voor een biografie," schrijft Van der Linden in zijn nawoord. Gezien de aanpak van de schrijver, is die conclusie juist. Een bundel van vijf jaar roddels, vertelt niets zinnigs over de belevingswereld van een 25-jarige jongen die straks koning wordt.

Plan om half miljoen vrouwen te onderzoeken

Bevolkingsonderzoek borstkanker bepleit

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Vrouwen tussen 50 en 70 jaar moeten vanaf eind 1994 jaarlijks gecontroleerd worden op borstkanker. Dit bevolkingsonderzoek naar borstkanker kan de sterfte aan borstkanker met 16 procent doen dalen. Dat betekent 700 sterfgevallen per jaar minder.

Staatssecretaris Simons (Volksgezondheid) schrijft dit in een brief aan de Tweede Kamer. Hij heeft de Ziekenfondsraad gevraagd te berekenen hoeveel het bevolkingsonderzoek borstkanker per jaar gaat kosten. In de begroting 1994 wil hij daarvoor middelen vrijmaken.

Jaarlijks wordt bij 8600 vrouwen borstkanker vastgesteld. Er overlijden ongeveer 3450 vrouwen per jaar aan deze ziekte. Borstkanker is na een hartinfarct en een beroerte de belangrijkste doodsoorzaak bij vrouwen. Van alle vrouwen waarbij borstkanker wordt geconstateerd is 74 procent ouder dan 50 jaar.

Volgens Simons is de sterfte aan borstkanker sinds 1960 verdubbeld. Dat komt vooral omdat de Nederlandse bevolking in haar geheel ouder wordt (vergrijzing).

De bewindsman gaat er van uit dat in het bevolkingsonderzoek jaarlijks 525.000 vrouwen gecontroleerd zullen worden op borstkanker. Nu raadplegen ongeveer 100.000 vrouwen jaarlijks de huisarts wegens klachten in de borst of vanuit angst dan men mogelijk borstkanker heeft of kan krijgen. Van hen blijken er elk jaar 3500 inderdaad borstkanker te hebben.

Simons erkent dat een bevolkingsonderzoek slechts geleidelijk de sterfte aan borstkanker kan verminderen. Desondanks kan via het onderzoek de kans aan borstkanker te overlijden met 50 procent dalen. Vrouwen zullen gemiddeld 15 jaar langer kunnen leven.

Kosten

De staatssecretaris schat zelf in dat het door hem gewenste bevolkingsonderzoek tussen 41 en 55 miljoen gulden per jaar zal gaan kosten. Het behandelen van borstkanker kost nu zo'n 330 miljoen gulden per jaar. Dat loopt op tot 415 miljoen gulden in het jaar 2015.

EG-vis wordt duur betaald

BRUSSEL – In een poging de verhitte gemoederen onder Franse vissers even tot bedaren te brengen, heeft de EG tijdelijk minimumprijzen afgekondigd voor de invoer van kabeljauw, schelvis, zeeduivel en wijting. De maatregel moet voorkomen dat deze soorten 'witte vis' door vissers uit Rusland, Polen, IJsland en Noorwegen ongeveer 15 à 30 procent onder de gangbare prijs op de Europese markten wordt gedumpt.

De tijdelijke miniumprijs blijft van kracht tot 30 juni. Tegen die tijd zal de huidige impopulaire socialistische regering van Frankrijk hoogstwaarschijnlijk vervangen zijn door een conservatieve.

IRA vermoordt agenten in Noord-Ierland

BELFAST – Het verboden Ierse Republikeinse Leger (IRA) heeft gisteren twee politieagenten vermoord in Noord-Ierland. Een agent verloor het leven als gevolg van een autobom, de tweede werd doodgeschoten door een sluipschutter.

In een schriftelijke verklaring eiste de IRA de eerste aanslag op, op een officier die een avondje uit was geweest. De tweede agent werd in het grensplaatsje Crossmaglen, een bolwerk van de IRA, gedood door een enkel schot.

Chasboelatov daagt Jeltsin opnieuw uit

MOSKOU – De Russische parlementsvoorzitter Roeslan Chasboelatov heeft gisteren president Boris Jeltsin opnieuw uitgedaagd. Chasboelatov kwam zijn overeenkomst met Jeltsin van vorige week om binnen tien dagen een compromis over machtsdeling tussen president, regering en parlement uit te werken, niet na. In plaats daarvan eiste hij dat het referendum hierover wordt afgelast en het Congres van Volksafgevaardigden op 9 en 10 maart bijeenkomt om te beslissen over het vervroegen van parlements- en presidentsverkiezingen naar voorjaar 1994.

Een van Jeltsins naaste adviseurs, voormalig vice-premier Michail Poltoranin, verklaarde gisteren in het Siberische Omsk, dat Jeltsin het referendum op 11 april gewoon door zal zetten.

Het besluit om het te houden, werd december vorig jaar genomen door het Volkscongres bij wijze van compromis met Jeltsin. Poltoranin zei gisteren dat deze beslissing 'onherroepbaar' is en de president dus gewoon het referendum zal laten houden.

Diens prestige werd opgevijzeld door het vaststellen van 4 april als datum voor de eerste ontmoeting tussen de nieuwe Amerikaanse president Clinton en Jeltsin.

Chasboelatovs strategie is om het Volkscongres, volgens de huidige, verouderde Grondwet Ruslands hoogste wetgevende instantie, het referendum te laten afblazen. Hij beroept zich erop, dat het vorige Congresbesluit 'onder grote druk van de president' tot stand was gekomen.

Alle opiniepeilingen wijzen uit dat Jeltsin een referendum wint, zij het dat de president niet verzekerd kan zijn van voldoende opkomst.

punt uit

● **Rapport**

[illegible]

● **Aanslag**

[illegible]

● **Vertrouwen**

[illegible]

● **Uranium**

[illegible]

● **Leverziekte**

[illegible]

● **Bemiddelen**

[illegible]

● **Moord**

[illegible]

● **Zuid-Korea**

[illegible]

Op 21 februari werd, min of meer stilzwijgend, het VN-mandaat voor de blauwhelmen in Kroatië verlengd. Voorlopig voor zes weken, en wat er daarna gaat gebeuren, is koffiedik-kijken. Zeker is in ieder geval dat de Kroatische regering niet echt staat te springen om een verlenging. De VN-aanwezigheid heeft de oplossing van het Servisch-Kroatische conflict in Kroatië tot nu toe geen stap dichterbij gebracht. Onze correspondente Runa Hellinga maakte de balans op van een jaar vruchteloos internationaal bemiddelen.

Aanwezigheid blauwhelmen na een jaar nog altijd zonder resultaat

Duimendraaien in Kroatië

DOOR RUNA HELLINGA

ERDUT – De doorgaande weg van Osijek naar Erdut is allang geen doorgaande weg meer. Enkele kilometers buiten de stad stuit je op een wegversperring, bemand door blauwhelmen. Daarachter begint het door Serviërs bezette gebied, Oost-Slavonië in Kroatisch taalgebruik, de West-Srem volgens de Serviërs. Zonder een speciaal pasje kom je er niet langs, en speciale pasjes hebben alleen de VN en hulporganisaties.

Toch houdt commandant Arkan – ontsnapte Bijlmerbajes-klant, roofoverväller, voetbalsupporter, moordenaar, Servisch parlementariër, banketbakker en berucht oorlogsmisdadiger – er rekening mee dat de weg van Erdut naar Osijek ooit weer een zeker belang zal krijgen. Vlak bij Erdut (de hoofdstad van de Krajina, zoals de Serviërs hun minirepubliek in Kroatië noemen) heeft hij een benzinepomp geopend en sinds enige tijd ook een motel.

Hij doet geen enkele moeite te verhullen wie de bedrijven leiden: de naam op de pomp verwijst rechtstreeks naar zijn Tijgers, de militie waarmee Arkan in Kroatië en Bosnië doodt en verderf zaait. Zolang de Krajina niet internationaal is erkend en Erdut, een dorp zonder enige accommodatie, nog niet wordt platgelopen door regeringsvertegenwoordigers uit heel de wereld, doet het motel dienst als onderkomen voor de Tijgers wanneer die op trainingskamp zijn.

Formeel zouden pomp en motel niet mogen bestaan. Voor de opening van nieuwe ondernemingen in de Krajina is namelijk officieel toestemming van de VN nodig. En daar bestaat geen enkele behoefte aan ondernemingen zoals van Arkan of van andere roemruchte Servische oorlogshelden die de opbrengst van hun oorlogsbuit nu in legale ondernemingen proberen om te zetten.

Roze zones

Maar in praktijk kunnen de VN weinig doen. De bevoegdheden die de Unprofor-troepen bij het begin van hun missie kregen toebedeeld, gingen uit van de welwillende medewerking van alle betrokkenen, Serviërs en Kroaten. Vandaar dat de VN-soldaten in de gebieden die ze moeten beschermen, de zogenaamde Unpa's, eigenlijk niets mogen: ze mogen niet schieten, ze mogen geen mensen arresteren, ze hebben weliswaar een politiemacht, maar die mag slechts ongewapend patrouilleren en oog houden op wat de plaatselijke politiemacht, Serviërs in dit geval, uitvoert.

Het resultaat is ernaar: niemand in de Krajina neemt de blauwhelmen serieus. Het doel dat de VN zich afgelopen jaar hadden gesteld, was niet overdreven hoog gegrepen. Het ging er van meet af aan niet om dat de Servische gebieden aan het einde van de mandaatperiode weer bij Kroatië gevoegd zouden worden. Het ging puur om ontwapening, de terugkeer van vluchtelingen en de opbouw van een gedemilitariseerd politieapparaat waarin Serviërs en Kroaten vertegenwoordigd zouden zijn in de verhouding die de bevolking vóór de oorlog had gehad.

Daarnaast hebben de VN geprobeerd de situatie in de zogenaamde roze zones, door Serviërs bezet gebied waar eigenlijk een Kroatische meerderheid woonde, te normaliseren. Dat betekende onderhandelingen over de teruggave van dorpen aan de Kroaten, over de vrijgave van infrastructurele werken zoals de Maslenica-brug bij Zadar, het vliegveld in de buurt van die stad en de Perucastuwdam en over herstel van de watervoorziening in Zadar en van weg- en treinverbindingen.

Roofridders

Maar de dagelijkse realiteit was dat de VN vrijwel machteloos moesten toekijken hoe zich in de drie Servische enclaves (de regio rond Knin, Oost-Slavonië en nog een piepklein gebiedje van zo'n 25 kilometer lengte tussen de snelweg Belgrado-Zagreb en de Bosnische grens) kleine koninkrijkjes vormden waar plaatselijke roofridders het voor het zeggen kregen.

De weinige niet-Serviërs (zoals ze door de regering van de Krajina worden omschreven) die nog in het gebied zijn achtergebleven, zijn onderworpen aan een regime van willekeur en terreur. Ze krijgen geen werk, worden door hun buren genegeerd, hun bezittingen worden ingepikt, ze moeten dwangarbeid verrichten en lopen het risico alsnog vermoord of verdreven te worden.

Naast de oorlog in Bosnië lijkt het geweld in de Krajina haast onbetekenend. Toch komen er volgens VN-schattingen zo ongeveer iedere week wel enkele mensen om het leven. Meer dan 2.100 Kroaten en Hongaren zijn onder het machtelose oog van de VN uit Oost-Slavonië gezet. Soms werden ze op die tocht begeleid door Unproforsoldaten. Op die manier konden die in ieder geval voorkomen dat de verdrevenen rechtstreeks het mijnenveld werden ingejaagd.

Tot eind december registreerden de blauwhelmen in het district Beli Manastir, het noordelijkste deel van Oost-Slavonië, zo'n 1.700 geweldsdelicten, variërend van verdrijvingen tot moord. In het gebied leven zo'n 48.000 mensen, onder wie, zo schatten de VN, 16.000 bewapende militiemannen. Ter vergelijking: de VN zelf beschikken in de regio over 1.564 lichtbewapende soldaten.

Vluchtelingen

Nu moet gezegd worden dat de VN niet alleen in de Servische gebieden moeilijkheden hebben. Weliswaar verloopt de samenwerking tussen Kroaten en VN in de door Kroaten beheerste Unpa-West, West-Slavonië, soepeler dan in de overige Unpa's. Maar ook daar is het tot nu toe niet gelukt om – in dit geval Servische – vluchtelingen weer naar huis terug te laten keren.

Het is wel geprobeerd. Maar toen bewoners van de dorpen Grubisno Polje en Djulovac eind vorig jaar een aantal bussen met terugkerende Serviërs opwachtten met een regen van stenen en met schoten in de lucht, hebben de VN verder maar van dat plan afgezien. De dorpsbewoners maakten wel erg uitdrukkelijk duidelijk dat ze geen Servische buren meer wilden.

Te zeggen dat de VN niets hebben bereikt, zou te ver gaan. Mede dankzij de internationale bemiddeling werden augustus vorig jaar de laatste krijgsgevangenen tussen Zagreb en Belgrado uitgewisseld en trok het Joegoslavische leger zich eind oktober uit het gebied rond Dubrovnik terug. Bovendien is het aan de aanwezigheid van de blauwhelmen te danken dat er een jaar lang niet is gevochten in Kroatië, al schijnt dat een verdienste te zijn waar niemand hen op dit moment nog dankbaar voor is.

Onvrede

„Als beide zijden geen vrede willen, heeft onze aanwezigheid hier weinig zin," constateerde Unprofor-bevelhebber Satish Nambiar eind januari, nadat Kroatische troepen in de buurt van Zadar een nieuw offensief tegen de Serviërs waren gestart.

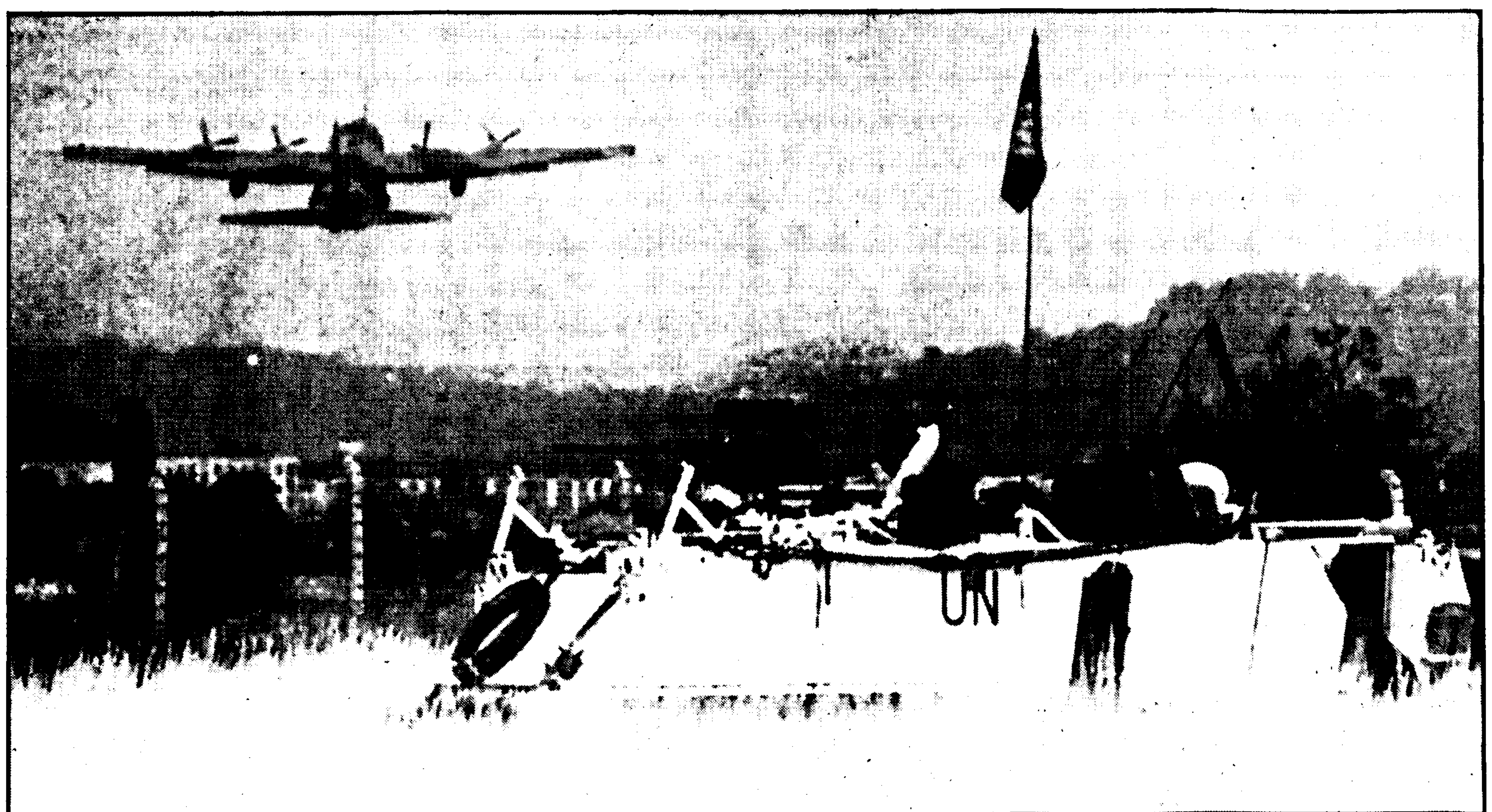
Het probleem is natuurlijk dat beide zijden wel vrede willen, maar alleen op hun eigen voorwaarden. Dat wil zeggen: de Kroaten willen de bezette gebieden terug, de Serviërs willen in diezelfde gebieden hun eigen, onafhankelijke staatje. De aanwezigheid van de blauwhelmen garandeert dat noch de ene, noch de andere partij echt zijn zin krijgt, tot onvrede v[an] iedereen.

Maar het zijn vooral de Servi[ërs] die absoluut niet willen meew[er]ken aan een oplossing van h[et] conflict. Ondanks zijn booshe[id] over de Kroatische aanval meen[de] Nambiar eind januari dan ook d[at] de Kroaten op zich gegronde [re]den tot klagen hebben. Hij o[nt]schreef het gedrag van de Servië[rs] als „ergerniswekkend." Ze he[b]ben tot nu toe nog geen enke[le] concessie gedaan. Zelfs van de b[e]loofde heropening van de snelw[eg] Zagreb-Slavonski Brod, waarv[an] een paar kilometer in Servisc[he] handen is, is tot nu toe niets [te]rechtgekomen, hoewel dat stuk[je] weg voor de 'Republiek Krajin[a]' geen enkel nut heeft.

Ongeacht wie werkelijk schuld[ig] is aan de opnieuw oplopen[de] spanning in Kroatië, het zijn [de] VN die van beide kanten de Zw[arte] te Piet toegespeeld krijgen. D[e] VN-soldaten neutraal moeten bli[j]ven, wordt door de Kroaten no[oit] door de Serviërs begrepen, la[at] staan gewaardeerd. Aan beid[e] kanten wordt voornamelijk m[et] verachting over de internationa[le] troepen gesproken, en aan bei[de] kanten worden ze ervan beschu[l]digd de andere partij te steunen.

Het is inmiddels al lang niet me[er] ongewoon als VN-soldaten do[or] Servische milities worden b[e]dreigd. Onlangs meldde het B[el]gradose persbureau Tanjug d[at] vijf Belgische politiemannen w[e]gens 'spionage' waren gearre[s]teerd. Dat bericht bleek onjuist [te] zijn, maar dat het wordt verspre[id] is veelzeggend genoeg. De Belg[en] zijn in de ogen van de Servië[rs] lastposten. De reden: de Belg[en] proberen het VN-mandaat serie[us] uit te voeren en grijpen wel ee[ns] in bij huisuitzettingen. Ze doen [er] en toe zelfs serieuze pogingen [de] Serviërs te ontwapenen.

Aan Kroatische zijde is de mening over de blauwhelmen niet v[eel] vriendelijker. Met verlofweeke[n] den reizen VN-soldaten uit de r[ij]kere Westerse landen tegenwo[or]dig vaak naar de Hongaar[se] hoofdstad Boedapest om daar h[un] dollars uit te geven. Sinds enke[le] blauwhelmen in een Zagrebs ca[fé] met ijzeren staven op hun ki[n]schijven werden geslagen, is [het] aan stappen in Kroatië weinig [...] meer te beleven. Maar een uitje [...] een stationering in het voormali[ge] Joegoslavië hoe dan ook al niet meer.



● *Zolang de strijdende partijen in Kroatië geen vrede willen, kunnen de VN-troepen weinig uitrichten.* Foto: REUTER

Paula D'Hondt vocht in eigen land eenzame strijd tegen racisme

Het geweten van België stopt

DOOR PETER DE VRIES

BRUSSEL – Van een gesjeesde politica die aan een nette baan werd geholpen, groeide ze uit tot het 'geweten van België'. Paula D'Hondt-Van Opdenbosch (66) vocht vier jaar lang als Koninklijk Commissaris voor het Migrantenbeleid een eenzame strijd tegen het racisme in België, tegen het oprukkende Vlaams Blok en voor een béétje politieke aandacht voor ethnische minderheden. Tot over de grenzen was haar werk bekend, maar in eigen land leverde het dreigbrieven en een massa vijanden op.

Extreem-rechts haat haar, de gevestigde macht behandelde D'Hondt „als een uitgestotene." Op 1 maart gaat ze met pensioen. De belans van haar werk is desondanks „verrassend positief. Van hoog tot laag is de samenleving gevoelig geworden voor dit probleem. Dat is het belangrijkst."

Interviews geeft ze vrijwel niet meer. Paula D'Hondt schrijft aan haar eindverslag voor de Belgische regering, en wil daarna boven alles rust. Want het werk is haar zwaar gevallen. Ze bracht ontelbaar veel bezoeken aan moskeeën, migrantencentra en achterbuurten, en verzorgde honderden toespraken per jaar. Met een minimaal budget en een kleine staf ontwierp ze tegen de verdrukking in talloze voorstellen. Ze oogt als een oudere moederlijke vrouw, maar wie haar scherpe oordelen hoort weet dat dat een vergissing is. „Geen vijf ministers hebben mijn rapporten gelezen," zei ze bitter, nadat ze in 1991 als enige politica poolshoogte ging nemen in een door rassenrellen geteisterde Brusselse wijk.

Griezelroman

Ze betaalt een hoge prijs. Regelmatig wordt Paula D'Hondt schriftelijk met de dood bedreigd of wordt haar huis belaagd door extreem-rechtse knokploegjes. Het Vlaams Blok heeft de Koninklijk Commissaris uitgeroepen tot Vijand Nummer Eén: „Alleen prostituées laten de deuren open. Wij willen Vlaanderen niet als een publiek bordeel open zetten voor alle vreemdelingen uit Afrika en Azië," zei Blok-leider Dewinter ooit met typerende fijngevoeligheid over haar.

Voor D'Hondt is het Blok-programma, met de herinvoering van de bloedafstamming bij naturalisatie, 'een griezelroman'. In haar kruistocht tegen Dewinter c.s. had ze gehoopt op gezelschap van collega-politici, maar, bekende ze vorig jaar, „ik wandel nog steeds alleen."

Met 'hoogdringendheid' verordoneerde premier Martens in 1988, na de verkiezingswinst van het Vlaams Blok met de slogan 'Eigen Volk eerst', de instelling van een Koninklijk Commissaris voor het Migrantenbeleid. Het duurde een half jaar voor D'Hondt werd voorgedragen, en hoongelach was haar deel. De christen-democrate had een enigszins omstreden carrière doorlopen als staatssecretaris en minister, en ontbeerde elke kennis van het migrantenvraagstuk. Om die reden had ze ook zelf twee keer geweigerd. De benoeming leek kortom een typisch Belgisch doekje voor het bloeden.

Maar de tegenstanders onderschatten haar koppigheid, het verbeten volhouden waarmee Paula D'Hondt zich door die beginperiode heen sloeg. Razendsnel werkte ze zich in, verbeten studerend en zich informerend, gedreven door een gevoel voor elementaire sociale rechtvaardigheid. Haar boek 'Mens voor mens' opent met de les uit die tijd: „Wat ik heb ervaren, kan ik onder één noemer brengen: de kleine man voelt zich, vandaag nog meer dan gisteren, in de steek gelaten door de politieke klasse."

Melaatse

Haar overkwam persoonlijk hetzelfde in de contacten met de politici waar ze jarenlang mee gewerkt had: „Niemand wilde mij spreken, niemand bood hulp. In het evangelie staat: 'Hij werd arm met de armen, en melaats met de melaatsen'. Wel, ik werd van de ene dag op de andere een melaatse."

De reden voor die verstoting is simpel. De spiegel die Paula D'Hondt de Belgen voorhield, toonde een onthutsend beeld: „We hebben alles laten rotten. We hebben de problemen zelfs niet willen zien."

Het Belgische vreemdelingenvraagstuk verschilt niet veel van dat in de buurlanden. Er zijn duizenden asielzoekers, een toevloed aan illegalen, kinderen van gastarbeiders die tussen wal en schip vallen. Openlijke etnische spanningen bestaan er vooral in Brussel en Antwerpen, waar kleine Marokkaanse en Algerijnse getto's ontstaan.

De aanpak die Paula D'Hondt voorstaat, is geenszins revolutionair: beter onderwijs (vooral in de streektaal) voor migranten en kansarme Belgen; een betere aanpak van de illegalen; evenwicht tussen rechten en plichten; handhaving van de migratiestop; en een „plaats voor een goed geïntegreerde islam die onze Westerse waarden respecteert," vooral op het gebied van de vrouwenemancipatie.

Maar voor de Belgische politiek zijn die elementaire voorstellen vergaand. In volle verkiezingsstrijd „vroegen sommigen me met de beste bedoelingen het wat rustiger aan te doen." Electoraal valt er bij pleidooien voor een integratie-politiek geen garen te spinnen in een land waar de domste vooroordelen welig tieren. Zo viel een rechter in Limburg laatst op met de overweging in het vonnis „dat migranten de Belgische wetgeving volledig aan hun laars lappen." En blijkens een enquête gelooft liefst 21 procent van de Vlamingen dat ras of godsdienst de economische verschillen tussen autochtonen en allochtonen verklaren.

Over de onnozele reacties op haar werk zei Paula D'Hondt ooit: „Men beweert nu zelfs dat ik betaald word per migrant die erbij komt; dat ik daar een percentage op krijg. Politici hebben de plicht daarover de waarheid te zeggen en hun mening te verkondigen. Ze durven het een noch het ander."

De gevestigde politieke partijen schuwen daarentegen niet in te spelen op de onlustgevoelens rond vreemdelingen. De liberale burgemeester van één Brusselse gemeente heeft een affiche laten drukken „met een charter of een C-130, met Nols waren ze er al geweest." Zijn partijgenoot in Antwerpen voerde campagne met 'het belangrijkste land is eigen land'. En de socialisten vielen op met een pleidooi te stoppen met het spreiden van asielzoekers over de Vlaamse gemeenten. Het leverde hen in 1991 geen stemmenwinst op, want – zoals D'Hondt zei – de kiezers herkennen het namaak.

Hoe moeizaam het blijft gaan, bleek de afgelopen weken tijdens de parlementaire debatten over de opvolging van D'Hondt door een nieuw 'Centrum voor Etnische Gelijkheid'. De naam stuitte op verzet, want, zoals D'Hondt zei, „sommige politici zijn nog steeds bang voor het woord migrant." Het werd met een Belgisch compromis opgelost: Centrum voor Gelijke Kansen en Racismebestrijding. Tumult ontstond er pas in de volksvertegenwoordiging toen Filip Dewinter zei dat dat laatste „dankzij het Vlaams Blok in België bijna niet bestaat."



● *Paula D'Hondt kreeg in haar strijd tegen het racisme in België nauwelijks steun van collega-politici. 'Sommigen van hen zijn nog steeds bang voor het woord migrant.'* Foto: GPD



● *Hevige sneeuwstormen teisterden de afgelopen dagen gro[te] delen van Oostenrijk.* Foto: EPA

Minder ski-ongevallen door zware sneeuwval

Van onze redactie buitenland

AMSTERDAM – De vakantiespreiding en de barre weersomstandigheden eerder deze week in de populaire Oostenrijkse skigebieden hebben een voorlopige daling veroorzaakt in het aantal ongevalsmeldingen vanuit de wintersportgebieden. De alarmcentrale SOS International heeft in de eerste vier dagen van deze Krokusvakantie ongeveer vijftig meldingen binnengekregen, veertig procent minder dan in dezelfde periode van het vorig jaar.

Gistermiddag arriveerde de eerste grote gipsvlucht van dit jaar op Schiphol. Aan boord waren twintig wintersporters die door SOS International werden teruggehaald. De Nederlanders zijn gewond geraakt bij ski-ongevallen in het Salzburgerland, Vorarlberg en Tirol.

De alarmcentrale signaleert een duidelijke invloed van de vakantiespreiding op het aantal meldingen. Doordat niet alle wintersporters tegelijk zijn vertrokken, blijft het aantal ongevalsmeldingen voorlopig beperkt. Op het uiteindelijke totale aantal meldingen zal de vakantiespreiding geen invloed hebben. Die invloed is er mogelijk wel van het weer: door slecht weer en hevige sneeuwval in Oostenrijk zijn velen waarschijnlijk niet aan skiën toegekomen, meent de centrale.

Zaalvoetbal

SOS International heeft becijferd dat 53 procent van de ongelukken tijdens wintersport betrekking heeft op beenletsel. Daarbij gaat het vooral om kniebandblessures (59 procent), maar ook gebroken enkels (13 procent) en heupen (6 procent) scoren hoog.

De alarmcentrale beschouwt skiën desondanks niet als een bijzonder gevaarlijke sport. Dat blijkt ook uit cijfers over sportletsel van het Centraal Bureau voor de Statistiek. Gemeten naar het aantal blessures per duizend sporturen staat zaalvoetbal (8,7) ver bovenaan, gevolgd door veldvoetbal (6,2), judo (5,6) en karate (5,2). Op de vijfde plaats komt skiën met vijf blessures per duizend sporturen, onmiddellijk gevolgd door volleybal (4,9).

SOS International is één van de vier alarmcentrales in Nederland. De grootste is de ANWB. Deze organisatie werkt dit jaar niet met grote gipsvluchten, maar vliegt vrijwel dagelijks op en neer met kleine vliegtuigjes om brekebenen op te halen. Aan het eind van de Krokusvakantie zal een iets groter vliegtuig (een Fokker F-50) worden gebruikt om het verwachte extra aanbod van pechvogels terug naar Nederland te halen.

'Vut discrimineert werkende vrouwen'

UTRECHT – Werkende vrouwen profiteren minder vaak van vut-regelingen dan mannen maar betalen evenveel. Oorzaak is de eis dat een werknemer om voor de vervroegde uittreding in aanmerking te komen, tien tot vijftien jaar bij een bedrijf of in de bedrijfstak moet hebben gewerkt. Vooral herintredende vrouwen voldoen daar niet aan. Dat stelde adjunct-directeur E. Frans van Avero Pensioenverzekeringen NV gisteren in Utrecht bij een congres over de vut. Volgens Frans is het geenszins uitgesloten dat het Europese Hof van Justitie, als dat om een uitspraak wordt gevraagd, de conclusie trekt dat de vut vrouwen indirect discrimineert.

Frans staafde zijn opvatting met cijfers. Eind 1981 waren er in de leeftijdsgroep van 45 tot 65 jaar één miljoen mannen werkzaam op 300.000 vrouwen. Eind 1991 hadden in Nederland 139.000 mensen een vut-uitkering, onder wie 22.000 vrouwen. Van de vier mensen die 1981 werkten, was er één een vrouw. Tien jaar later bleek slechts één van de zes vutters een vrouw te zijn.

„Het lijkt erop dat in de periode 1981-1991 veel vrouwen voor wat betreft de vut-regelingen tusen wal en schip zijn geraakt," aldus Frans. In 1990 had 52 procent van de bedrijven een vut-regeling. De gemiddelde vut-leeftijd lag op 60 jaar.

Reorganisatie op til in petrochemische sector

Winst Shell fors gestegen

Van onze redactie economie

DEN HAAG – Koninklijke Olie/Shell heeft dankzij een goed vierde kwartaal (nettowinst 928 miljoen pond) de winst over 1992 28 procent opgeschroefd. Deze kwam uit op 3,1 miljard pond (9,4 miljard gulden) op een 5 procent gedaalde omzet van ruim 55 miljard pond sterling. De jaarcijfers van de oliegigant vallen mee, gezien de klappen die het bedrijf de afgelopen maanden incasseerde. De lagere koers van het pond sterling (over 1992 gemiddeld 3,07 gulden) zorgde wel voor een kleinere winstgroei in guldens.

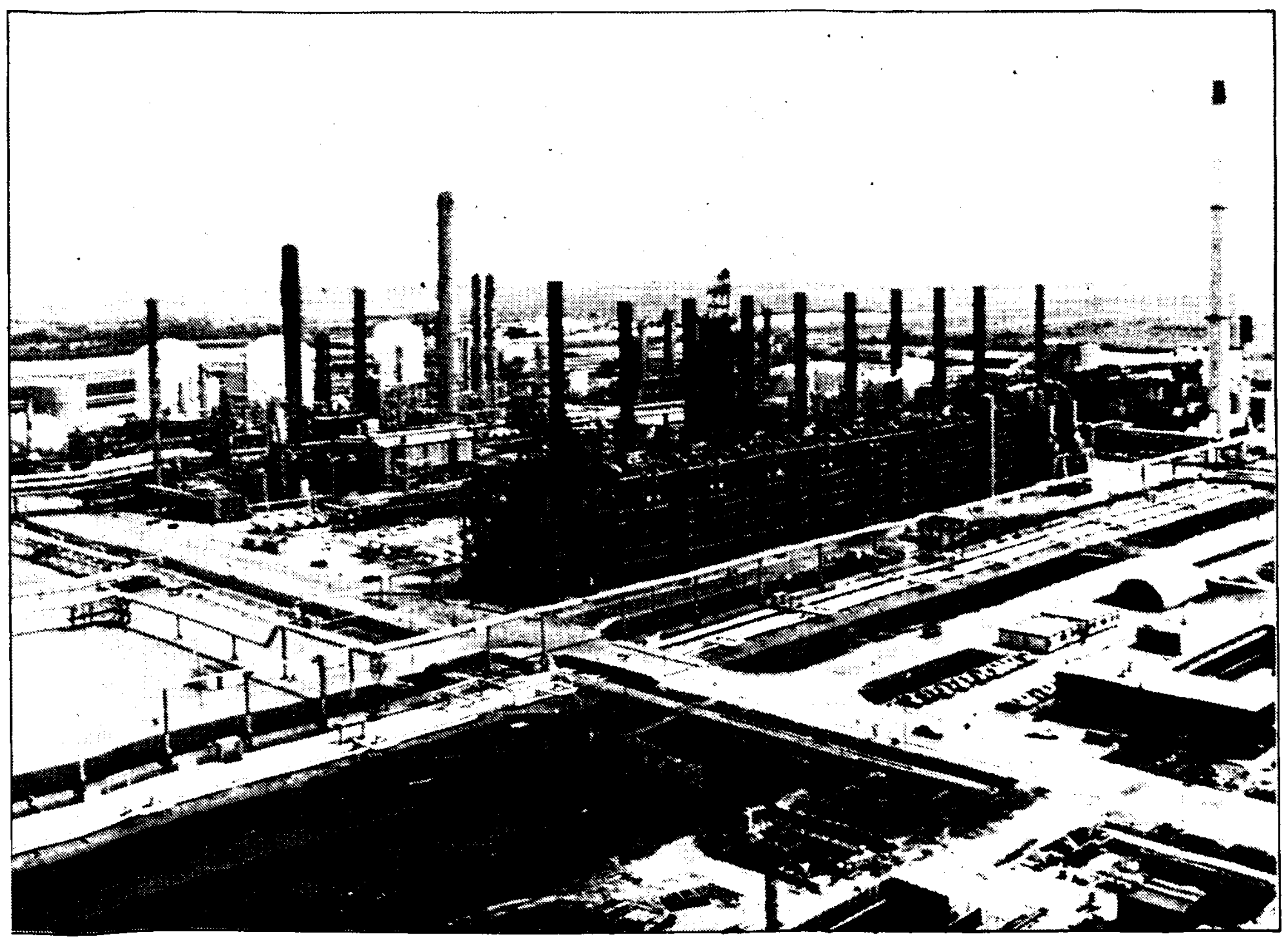
De afgelopen weken en maanden hebben zowel de Amerikaanse dochter Shell Oil, als de Japanse halfdochter Showa Shell tegenvallers gemeld. Door nieuwe wetgeving in de VS moest ruim 600 miljoen dollar worden gereserveerd als tegemoetkoming in ziektekosten voor gepensioneerden. Een schoonmaakoperatie van het milieu in de VS kostte 65 miljoen dollar.

Deze week werd bekend dat de valuta-afdeling van Showa Shell (50 procent eigendom van de Koninklijke) vreselijk de boot is ingegaan met de handel in dollars. Voor het verlies, dat kan oplopen tot maximaal 2 miljard gulden, is een voorziening getroffen. Gisteren werd bekend dat twee topbestuurders zijn opgestapt, terwijl de leiding van de valuta-afdeling op staande voet is ontslagen.

Shell wil de petrochemische sector gaan reorganiseren. Het concern spreekt van „herstructureringen, coördinatie van activiteiten in Europa, personeelsvermindering, selectieve sluiting van fabrieken, afstoting van activa en mogelijke samenvoeging van belangen." In de petrochemie-divisie blijft de overcapaciteit in de hele sector de verkoopprijzen drukken tot soms beneden de kostprijs.

De twee belangrijkste activiteiten van de Groep, opsporing en winning van olie en gas ('upstream') en verwerking en verkoop ('downstream') blijven heel gezonde resultaten vertonen. De Groep beschikt over voldoende financieringsmogelijkheden om de investeringen verder op te voeren, richting 7 miljard pond in 1993.

Shell stelt voor het dividend te verhogen tot 8,45 gulden per aandeel (1991: 8,20 gulden). Er wordt een slotdividend voorgesteld van 4,85 gulden.



● Luchtfoto van de etheenfabriek van Shell bij de Moerdijk. Foto: GPD

Grootste klap valt op complex in Pernis

Bij Shell Nederland bijna 800 banen weg

ROTTERDAM/DEN HAAG – In de petrochemie in Nederland gaat Shell het aantal arbeidsplaatsen met bijna 800 verminderen. In Moerdijk bij Shell Chemie wordt het personeelsbestand teruggebracht van 1000 naar 800 mensen.

Op het complex in Pernis zal het aantal medewerkers teruglopen van 4600 naar 4000. Met de aanpassingen van de organisaties is al een begin gemaakt.

De chemie van Shell in Nederland heeft voor het eerst sinds tien jaar een operationeel verlies opgeleverd. De gehele, vooral Europese chemiesector van Shell is vorig jaar in zware verliezen terechtgekomen. In heel Europa is Shell dan ook bezig met een forse reorganisatie en integratie van bedrijven en produktieprocessen, waarbij fabrieken worden gesloten, samengevoegd of afgestoten. Over twee jaar gemeten (1992 en 1993) wordt de personeelsreductie in de petrochemie buiten Amerika volgens Shell 18 procent ofwel ruim 2800 arbeidsplaatsen.

In het verslag van Shell Nederland over 1992 zegt de oliemaatschappij dat door de groeiende Europese integratie en de magere tijden in de chemie de nadelen van werken op nationale niveaus steeds merkbaarder worden. „Maar ook bestaat de wens om de voordelen van een nationale identiteit te handhaven. In dit spanningsveld werden in 1992 de contouren opgezet van een nieuw samenwerkingsverband van Europese Shell-maatschappijen in de chemie, onder de naam Eurochem."

De raffinaderij in Pernis heeft ook geen goed jaar achter de rug. De benzineprijzen in Europa en de VS vielen in de eerste helft tegen. De stijging van de stookolieprijzen in de tweede helft kon niet voorkomen dat het jaargemiddelde van de raffinaderijmarge ongunstig bleef, aldus Shell Nederland. „In combinatie met een lage dollarkoers zette dat de winstgevendheid onder druk."

Bonden tevreden over arbeidsvoorwaarden

Akkoord over steun ex-werknemers Daf

EINDHOVEN – De vakbonden en Daf hebben gisterochtend vroeg een principe-akkoord bereikt over de instelling van een steunfonds en over de arbeidsvoorwaarden die gaan gelden voor de ongeveer 2.750 werknemers die niet worden ontslagen. Het steunfonds is vooral bedoeld om de ergste financiële nood te verlichten van de 2.500 werknemers die morgen worden ontslagen.

Daf wilde aanvankelijk alle werknemers die in dienst blijven, voor het steunfonds twee jaar lang 10 procent van hun loon laten inleveren.

De werknemers met de laagste inkomens dragen niet bij aan het steunfonds. Daarboven staan de werknemers afhankelijk van hun inkomen 5, 7 of 9 procent van hun bruto loon af. De werknemers met de hoogste inkomens betalen een bijdrage van 10 procent. Dat levert in twee jaar een bedrag van ongeveer 20 miljoen gulden op. Werknemers die hun ploegentoeslag van 17 procent verliezen omdat het nieuwe bedrijf de ploegendienst vooralsnog afschaft, hoeven geen bijdrage te leveren.

„Met het beschikbare geld, zullen in eerste instantie alleen de echte crepeergevallen worden geholpen," aldus bestuurder F. Koolen van de industriebond FNV. Mocht er dan nog geld overblijven om een aanvulling te geven op de wettelijke uitkering, dan zal het totale inkomen nooit hoger mogen zijn dan 49.000 gulden. Het steunfonds zal worden beheerd door een onafhankelijke stichting.

Bestuurder Koolen zei na afloop van het overleg blij te zijn met het resultaat. „Het is niet een vast percentage voor iedereen, maar een gedifferentieerd systeem. Dat betekent dat de laagste inkomens zijn ontzien, en dat de sterkste schouders de zwaarste last tillen."

Ondernemers verenigd in de Metaalunie willen van de overheid en de politiek snel tijdelijke maatregelen wegens het echec van de vrachtwagenfabriek Daf. Zij vragen om tijdelijke werktijdverkorting om te voorkomen dat toeleveranciers aan Daf – die vooral zijn gevestigd in Noord-Limburg en Oost-Brabant – nu moeten afslanken en later weer mensen moeten aantrekken naarmate Daf weer aan de slag gaat.

Ondernemers zijn woedend op banken

DEN HAAG – De kosten van betalen zijn voor de kleine en middelgrote bedrijven in drie jaar tijd bijna verdrievoudigd. Volgens het Koninklijk Nederlands Ondernemers Verbond (KNOV) zijn de bedrijven dit jaar 1,1 miljard gulden kwijt aan het betalingsverkeer. In 1990 was dat 420 miljoen gulden.

Dit heeft KNOV-secretaris drs. J. Sterk gistermiddag bekendgemaakt tijdens een bijeenkomst in de Utrechtse Jaarbeurs. Het KNOV geeft de schuld van deze explosieve stijging aan de banken, die nu vrijwel alle een tarief per betalingstransactie (gaan) rekenen, in plaats van een systeem met provisie en valutering (het twee dagen 'vasthouden' van geld).

Het KNOV is vooral boos omdat banken, ondernemers en consumenten een paar jaar geleden hebben afgesproken de kosten van het betalingsverkeer terug te dringen. Nu blijkt dat de bedrijven aanzienlijk duurder uit zijn. Bovendien heeft het bedrijfsleven geen andere keus dan de consument de rekening te presenteren, redeneert het KNOV, zodat alleen de banken er profijt van hebben. Volgens de ondernemersorganisatie, die het Nipo de tarieven liet onderzoeken, zijn de horeca, garagebedrijven en de detailhandel het duurste uit.

Groei economie opnieuw minder

VOORBURG – De Nederlandse economie is vorig jaar reëel, onder aftrek van inflatie, met anderhalf procent gegroeid. Het is het derde achtereenvolgende jaar dat de groei afneemt, aldus het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). In het vierde kwartaal van 1992 lag het volume van het bruto binnenlands produkt 0,9 pocent boven het niveau van het vierde kwartaal van 1991. De omvang van de bruto investeringen in vaste activa was in 1992 2,1 procent hoger dan in 1991. Die toeneming wordt vooral toegeschreven aan de sterke groei in het eerste kwartaal. De consumptieve bestedingen van gezinnen lagen 1,6 procent boven het niveau van 1991. Dat komt neer op een halvering van de groei vergeleken met 1991. Ook de groei van de buitenlandse handel halveerde vorig jaar. De uitvoer nam toe met 2,6 procent en de invoer met 1,9 procent. De prijzen van zowel in- als uitvoer gaven dalingen te zien. Per saldo daalden de uitvoerprijzen iets meer dan de invoerprijzen.

Britse chemiereus lijdt fors verlies

LONDEN – Het Britse chemieconcern ICI heeft vorig jaar een verlies voor belastingen geleden van 384 miljoen pond (f 1 miljard) tegen een winst van 843 miljoen pond (f 2,2 miljard) in 1991. Het forse verlies is toe te schrijven aan bijzondere lasten van 949 miljoen pond (bijna f 2,5 miljard). Zonder buitengewone posten zou er een winstdaling zijn geweest met 28 procent van 789 miljoen pond tot 565 miljoen pond.

De bijzondere lasten omvatten de kosten van een verdere herstructurering, afschrijvingen en milieulasten. Er zullen de komende twee jaar 9.000 banen bij het concern verdwijnen. Op het ogenblik werken er 114.500 mensen bij ICI, van wie 45.000 in Groot-Brittannië. Er worden 2.000 arbeidsplaatsen geschrapt bij de bio-technologiedochter Zeneca. De verslechtering van de resultaten is volgens topman Denys Henderson het gevolg van de ongunstige economische situatie.

beurs

Teleurgesteld

AMSTERDAM - Op een vriendelijke Amsterdamse effectenbeurs was Koninklijke Olie de grote deceptie. Weliswaar was de winst volgens verwachting gegroeid, maar de verhoging van het dividend met 'maar' een kwartje tot f 8,45 werd als zuinig uitgelegd. Daarnaast maakten verschillende handelaren zich zorgen om de miljoenenverliezen in de chemische tak van Koninklijke Olie.

Uiteindelijk verlieit Koninklijke Olie de beursvloer op f 154,20, een plusje van twee dubbeltjes. Het verlies van Koninklijke Olie op de chemietak van omgerekend een half miljard gulden en de sombere vooruitzichten hadden duidelijk invloed op de koersen van de chemiefondsen Akzo en DSM. DSM, dat volgens beleggers toch al gevoeliger is voor de recessie in de chemische wereld, zakte naar een laagste punt van van de dag f 71, een verlies van een rijksdaalder. Daarna volgde een licht herstel tot een slot van f 71,80, een min van f 1,70. Akzo, dat met zijn produkten zich meer concentreert op de niche-markten, behaalde met f 146,60 een laagste dagkoers. Uiteindelijk verliet Akzo de vloer met een verlies van f 2,10 op f 147,80.

Ondanks Koninklijke Olie, DSM en Akzo was de stemming op de vloer voorzichtig vriendelijk. Een hogere dollar en hogere koersen op de buitenlandse beurzen zorgden in de laatste handelsuurtjes voor enige opwaartse druk. De koersindex steeg met 0,6 naar 210,50 punten. Zonder Koninlijke Olie steeg de koersindex sterker met 0,8 punten tot 203,1. In totaal werd er voor f 2,84 miljard omgezet waarvan de aandelen maar liefst f 913 miljoen voor hun rekening namen.

De fondsen die niet erg recessiegevoelig lijken te zijn, waren in trek op het Damrak.

Hoofdfondsen

Hoofdfondsen	v.k.	sk
ABN Amro	54,20	54,60f
ABN Amro A.in F.	82,00	82,10
ABN Amro Obl.Gr.f.	196,10	196,10
Aegon	83,90	84,20
Ahold	93,50	93,40
Akzo	149,90	147,80
Alrenta	218,90	219,40
Amev cert.	68,60	69,30
Bols cert.	48,10	48,80
Bührm.Tet. c.	29,60	29,70
CSM cert.	114,90	116,50
Dordtsche Petr.	142,20	142,70
DSM	73,50	71,80
Elsevier	122,80	122,50
Fokker cert.	12,00	12,00
Gist-Broc. cert.	37,20	37,20
Heineken	177,00	181,20
Hoogovens nrc	23,90	23,20
Hunter Douglas	39,00	37,00
Int.Müller	57,50	57,00
Int.Ned.Gr. c.	64,30	64,50
KLM	24,70	24,40
Kon. KNP	29,60	29,70
Kon. Olie	154,00	154,20
Nedlloyd	23,20	23,60
Océ-v.d.Gr.	46,20	45,70
Pakhoed cert.	36,00	36,10
Philips	22,20	21,70
Polygram	46,60	46,50
Robeco	101,30	101,80
Rodamco	49,40	48,70
Rolinco	98,60	99,30
Rorento	82,90	82,70
Stork	29,80	29,50
Unilever cert.	202,60	205,10
Van Ommeren nrc	35,30	35,70
Ver.Bezit VNU	106,50	107,30
Wessanen cert.	103,10	104,20
Wolters-Kluwer	87,70	88,40

Avondkoersen Amsterdam

Effectenkoersen avondhandel
In de avondhandel kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de middagslotnotering):
ABN Amro Hold. 54,60 (54,60)
Kon.Olie 153,80-154,50 (154,20)
Philips 21,70 (21,70)
Unilever 204,90-205,10 (205,10)

Binnenl. aandelen

Binnenl. aandelen	v.k.	sk
Aalberts Ind	42,60	43,40
ABN AmroHld.prf.	6,35	6,37
ABN AmroHld.div'93	51,20	–
ACF-Holding c.	36,60	36,70
Aegon div'92	–	–
Ahrend Groep c.	68,00	71,50
Asd Options Tr.	8,50	8,60
Asd. Rubber	2,00	2,00
Ant. Verff.	400,00	–
Atag Hold. cert	115,00b	114,60
Athlon Groep	40,10	40,10
Athlon Groep nrc	40,00	40,10
Aut.Ind.R'dam	48,00	50,00
BAM Groep	84,00	82,80
Batenburg	135,50	139,00
Beers	112,00e	113,00b
Belindo	309,00	275,00d
Blydenst.-Will.	19,80	20,00
Boer Boekh. Kon.	18,80	18,80
Boer De Winkelb.	68,50	68,70
Borsumy Wehry	64,00	63,20
Boskalis Westm.	26,30	26,50
Boskalis pref.	26,30	26,60
Braat Beheer	29,50	29,50
Breevast	9,20	9,00
Burgman-Heybroek	1750,00	1750,00
Calvé-Delft pref	820,00	820,00
Calvé-Delft cert	1270,00	1295,00
Cindu Intern.	93,20	93,20
Claimindo	268,00	267,00
Content Beheer	22,10	22,40
Credit LBN	24,90	25,00
Crown v.G. cert.	105,50	105,00
CSM	115,00	116,00
Delft Instrum.	15,40	15,70
Dorp-Groep	36,80	36,50
Draka Holding	22,00	22,10
Econosto	16,60	16,80
EMBA	119,00	121,00
Eriks Holding	71,00	72,20
Flexovit Int.	52,00	51,00
Frans Maas cert.	40,00e	40,20
Fugro McClelland	25,70	25,80
Gamma Holding	74,00	72,50
Gamma pref.	5,80	5,80
Garzarelli $	11,00	11,00
Getronics	34,40	34,70
Geveke	13,10	13,20
Giessen-de N.	124,00	123,50
Goudsmit	32,00	32,00
Grolsch	200,70	202,00
GTI-Holding	166,00	165,00
Hagemeyer	146,50	146,70
HAL Trust B	13,80	13,60
HAL Trust Unit	13,80	13,50
HBG	207,00	204,00
Heineken Hold.	152,70	156,50
Hes Beheer c	12,00	12,00
Hoek's Mach.	57,50	57,50
Holl.Sea S.	0,29	0,28e
Holl. Ind. Mij	35,50	35,50
Hoop Eff.bank	7,60	7,50
Hunter D.pref.	2,10	–
IHC Caland	96,80	97,00
Kas-Associatie	32,90	32,90
Kempen & Co	6,90	7,00
Klene Holding	90,00	90,00
Kondor Wessels	28,80	28,80
KBB	72,00	71,00e
Kon. Sphinx	50,10	50,20
Koppelpoort	330,00	330,00a
Krasnapolsky	196,00a	195,50
Landré & Gl.	46,00	46,00a
Macintosh	38,00	39,00
Maxwell Petr.	122,00	–
Moeara Enim	1255,00	1242,00
M.Enim OB-cert.	16300,00	16300,00
Moolen Holding	22,60	23,00
Mulder Boskoop	41,00	40,00
Multihouse	2,50	2,50a
Naeff	469,00	–
NAGRON	59,20	59,70
NIB	755,00b	758,00b
NBM-Amstelland	7,50	7,40
NEDAP	37,20	38,50
NKF Holding	104,90	104,00
Ned.Part.Mij	52,60	52,60
Ned.Springst.	7200,00	7200,00
Pirelli Tyre	10,00	10,00
Polynorm	123,50	122,00
Porcel. Fles	135,00	–
Randstad	44,20	44,50
Reesink	78,00	78,00
Samas Groep	26,70	26,80
Sarakreek	13,60	13,70
Schuitema	1650,00	1650,00
Schuttersveld	28,40	28,40
Smit Intern.	19,00	19,40
St.Bankiers c.	15,80	15,50
Stad Rotterdam c	43,00	43,40
Telegraaf De	99,00	99,70b
Textielgr.Twente	83,00	83,00
Tulip Computers	9,90	9,80
Tw.Kabel Holding	128,80	128,00
Ubbink	59,00	59,00
Union	47,00	47,70
Un.Dutch Group	0,30	0,30
Vereenigde Glas	497,00	497,00
Verto cert.	10,00	10,50
Volker Stevin	54,90	54,70
Volmac	13,20	13,40
Vredestein	14,80	14,90
VRG-Groep	23,70	23,80
Wegener	68,60	70,20
West Invest F.	6,00	6,00
West Inv.F. wb	100,00	85,00a
Wolters Kluwer	344,00	345,00
Wyers	15,00	15,20

Beleggingsinstellingen

Beleggingsinstellingen	v.k.	sk
ABN Amro Aand.F.	79,80	79,90
ABN Amro Albefo	49,90	49,90
ABN Amro Amer.F.	69,00	71,30
ABN Amro Eur. F.	72,10	71,80
ABN Amro Far EF.	52,20	51,70
ABN Amro Liq.Gf.	171,70	171,70
ABN Amro Neth.F.	89,40	89,60
ABN Amro rent.div	154,90	154,90
Aegon Aandelenf.	36,80	36,80
Aegon Spaarplus	5,20	5,20
Aldollar BF $	29,50	29,60
Alg.Fondsenbez.	233,00	233,50
Alliance Fund	10,30	10,30
Amro North Am.F.	68,60	69,60
Amvabel	100,60	101,10
Asian Tigers F.	73,10	73,40
Asian Select. F.	71,00	70,70
Austro Hung. F.	3,80	3,70
Beleg.f. Ned.	67,80	67,90
Bemco RentSel.	60,20	60,20
Bever Belegg.	2,60	2,60
CLN Obl. Div. F.	116,40	116,40
CLN Obl.Waardef.	124,20	124,10
Delta Lloyd Inv.	26,20	26,20
DP America Gr.F.	35,00	35,50
EGF Investm.	118,00	118,50
EMF Rentefonds	82,20	82,30
Eng-Holl.Bel.T1	10,00	10,00
Envir.Growth F.	43,60	43,60
Esmeralda part.	32,40	32,40
Eur.Ass. Trust	5,50	5,50
EMS Growth Fund	101,00	100,80
EMS Income Fund	98,30	98,00
EMS Offsh. Fund	99,10	98,70
EOE Index Fnd	324,00	324,00
Euro Growth Fund	44,30	44,30
Euro Spain Fund	7,30	–
Far East Sel.F.	57,00	56,50
Gim Global	54,70	54,40
Groeigarant	1,26	1,25
Holland Fund	71,90	72,00
Holl. Eur. Fund	50,00	50,20
Holl. Obl.Fonds	132,00	132,00
Holl. Pac. Fund	94,70	94,60
Holl. Sel.Fonds	88,20	88,20
ING Bnk Dutch Fnd	47,80	47,70
ING Bnk Geldm.Fnd	57,43	57,44
ING Bnk Glob.Fund	46,00	46,30
ING Bnk Oblig.Fnd	37,30	37,30
ING Bnk Spaard.F.	103,86	103,89
ING Bnk Rentegr.F	128,20	128,20
ING Bnk Vastg.Fnd	31,50	31,80
Innovest	49,80	50,70
Interbonds	535,00	535,00
Intereffekt 500	15,00	15,10
Intereffekt wt	18,00	17,50
Investa part.	67,50	67,80
IS Himal.Fund $	7,60	7,60
Jade Fonds	158,90	160,00
Japan Fund	14,30	14,30
Jap.Ind.Alpha F.	6100,00	–
Jap.Sect.Rat.Yen	5100,00	–
Korea Pac.Tr. $	7,90	7,90
Leveraged Cap	55,40	56,30
Liquirent	51,35	51,35
Mal.Capital F.$	10,60	–
Mees Obl.Div.F.	125,10	125,10
Mexico Income F.	12,50	–
MK Int.Ventures	10,00	–
Mondibel	75,00	75,00
Nat.Res.Fund	66,20	66,10
Nedufo A	117,50	–
Nedufo B	122,00	–
Nevas	52,30	53,30
Nevas 17 cumpref.	50,70	50,60
New Asia Fund	6,30	6,30
Nomura Warr. F.	0,17	0,17
Obam, Belegg.	267,20	268,30
OAMF Rentefonds	14,65	14,70
Orange Fund	19,00	19,00
Pac.Dimensions	92,10	92,10
Pac.Prop.Sec.F.	27,80	27,80
Pierson Rente	123,80	123,90
Postb.Aand.f.	51,60	51,60
Postb.Belegg.f.	60,20	60,20
Postb.Obl.f.	50,50	50,60
Postb.Verm.gr.f.	59,10	59,10
Rentalent Bel.	166,40	166,30
Rentotaal NV	38,20	38,20
RG America F.	116,20	117,00
RG Divirent F.	52,00	52,00
RG Europe F.	99,80	99,20
RG Florente	123,30	123,30
RG Pacific F.	96,70	96,90
RG SP Groen	58,60	58,60
RG SP Blauw	57,00	57,00e
RG SP Geel	52,20	52,20
Rodin Prop.$	84,00	84,00
Rolinco cum.p	83,00	–
Schrod.Int.Pr.F	24,20	24,70
Sci/Tech $	13,70	13,70
Suez Liq.Grf.	190,20	190,30
Technology Fund	17,00	17,00
Tokyo Pac.Hold.	174,00	175,00
Trans Eur.Fund	75,50	75,10
Transpac.F.	261,00	261,00
Uni-Invest	20,60	21,60
Unico Inv.Fund	76,50	76,60
Unifonds DM	29,00	28,90
Vaste Waard.Ned	47,90	47,90
Vast Ned	100,20	101,00
VIB NV	57,80	58,50
VSB Mix Fund	54,60	54,40
VSB Obl.Gr.f.	108,00	108,00
VSB Rente Fonds	115,00	115,00
WBO Intern.	69,00	68,50
Wereldhave NV	90,00	89,50
Yen Value Fund	58,50	57,50
ZOM Florida F.$	18,00	18,10

Parallelmarkt

Parallelmarkt	v.k.	sk
Alanheri	26,20	26,40
ABF	115,40	115,40
Austria Global	1045,00	1045,00
Biogrond Belegg.	11,00	11,00
Comm.Obl.F.1	96,30	–
Comm.Obl.F.2	95,80	–
Comm.Obl.F.3	96,50	–
De Drie Electr.	10,30	–
Delta Ll.Dollarf.	70,90	71,00
Delta Lloyd ECU	60,00	59,80
Delta Lloyd Mix	64,30	64,20
Delta Lloyd Rent	64,30	64,20
Dico Intern.	50,20	50,20
DOCdata	2,60	2,70
Dutch Take Ov.T.	37,30	37,30
E&L Belegg.1	72,00	72,00
E&L Belegg.2	78,70	78,80
E&L Belegg.3	111,30	111,30
E&L Belegg.4	82,10	82,10
E&L Kap.Rente F.	114,30	114,30
Free Rec.Sh.	12,70	12,70
German City Est.	26,00	26,00
Gouda Vuurvast	40,00	40,00
Helvoet Holding	32,80	32,50
Holland Col.	46,50	47,30
Inter/View Eur.	4,20	4,20
Kühne+Heitz	30,20	30,50
Management Share	2,30	2,30
Neways	5,00	5,10
Ohra Aand.F.	54,30	54,30
Ohra Liq.GrF.	51,40	51,40
Ohra Obl.Df.	54,60	54,50
Ohra Obl.Grf	53,40	53,30
Ohra Onr.G.F.	55,20	55,30
Ohra Totaal F.	54,30	54,30
Pan Pac. Winkel	10,30	9,50a
Pie Medical	4,30	4,40
Simac Techniek	9,30	9,30
Suez Gr.Fund	52,20	52,40
Welna	35,30	35,00
Wereldhave	4,30	–
Wolff	64,00	63,00

Parallel top-15

Parallel top-15	v.k.	sk
Berghuizer Pap.	27,20	27,30
Besouw, van	31,00a	30,00
Ehco-Klm	36,70	36,60
Geld. Papier c.	49,30	48,70
Groenendijk	21,00b	22,00
Grontmij	46,40	45,70
LCI Comput.Gr.	3,30	3,30b
Melle, van nrc	58,50	58,60
Nedcon Groep	59,00	59,30
Nedschroef	45,20	45,60
Ordina Beheer	11,70	11,70
P & C Groep	79,50	79,50
Sligro Beheer	59,00	58,80
Vilenzo	14,50	14,50
Weweler	13,10	12,60

Wall Street

Wall Street	v.k.	sk
allied signal	65 3/8	66 3/8
amer.brands	34 1/2	34
amer.tel.tel	56 1/8	56 3/8
amoco corp	55 7/8	55 3/8
asarco inc.	26 1/8	25 1/8
bethl. steel	17 5/8	17 1/8
boeing co	34 7/8	34 3/4
can.pacific	13 1/2	13 1/2
chevron	77 1/8	76 7/8
chiquita	13 1/2	14 1/8
chrysler	38 5/8	38 7/8
citicorp	26 1/8	26 3/8
cons.edison	35 3/8	35 1/2
digit.equipm.	29 3/8	48 1/8
dupont nemours	46 7/8	46 7/8
eastman kodak	50 3/8	53
exxon corp	63 1/2	63 3/8
ford motor	45 7/8	46 1/8
gen. electric	84 1/8	84 3/8
gen. motors	37 7/8	37 3/4
goodyear	68 1/4	67 3/8
hewlett-pack.	74 3/4	76
int. bus.mach.	51 3/4	53 3/4
int. tel.tel.	74 3/8	75 1/8
klm airlines	13 3/8	13 3/8
mcdonnell	50 7/8	53 3/4
merck co.	38 1/2	38 3/8
mobil oil	67 1/8	66 3/8
penn central	26 3/8	26 3/4
philips	12 1/8	12
primerica	52 3/4	55 1/4
royal dutch	84 7/8	84
sears roebuck	52 5/8	53 5/8
sfe-south.pac.	14	13 3/4
texaco inc.	62 1/8	61 7/8
united techn.	44 5/8	45
westinghouse	13 1/4	13 1/4
whitman corp	14 3/4	14 5/8
woolworth	28 1/4	27 3/4

Advieskoersen

Advieskoersen		
amerik.dollar	1,765	1,885
austr.dollar	1,19	1,31
belg.frank (100)	5,29	5,59
canad.dollar	1,390	1,510
deense kroon (100)	27,75	30,25
duitse mark (100)	109,90	113,90
engelse pond	2,47	2,72
finse mark (100)	29,50	32,00
franse frank (100)	31,55	34,30
griekse dr. (100)	0,72	0,92
ierse pond	2,60	2,85
ital.lire (10.000)	10,55	12,25
jap.yen (10.000)	151,00	157,00
noorse kroon (100)	24,90	27,40
oost.schill. (100)	15,70	16,23
port.escudo (100)	1,12	1,30
spaanse pes. (100)	1,45	1,63
turkse lira (100)	0,0140	0,0230
zweedse kr. (100)	21,90	24,40
zwits.fr. (100)	118,75	123,25

Wisselmarkt

Wisselmarkt	
amerik.dollar	1,83705-1,83955
antill.gulden	1,0120-1,0420
austr.dollar	1,2680-1,2780
belg.frank (100)	5,4580-5,4630
canad.dollar	1,46075-1,46325
deense kroon (100)	29,325-29,375
duitse mark (100)	112,4650-112,5150
engelse pond	2,6225-2,6275
franse frank (100)	33,135-33,185
griekse dr. (100)	0,7800-0,8800
hongk.dollar (100)	23,4750-23,7250
ierse pond	2,7285-2,7385
ital.lire (10.000)	11,650-11,700
jap.yen (10.000)	155,935-156,035
nwzeel.dollar	0,9583-0,9683
noorse kroon (100)	26,355-26,405
oostenr.sch. (100)	15,9800-15,9900
port. escudos (100)	1,2030-1,2430
spaanse pes. (100)	1,5600-1,5700
surin.gulden	1,0100-1,0500
zweedse kr. (100)	23,255-23,305
zwits.frank (100)	121,355-121,405
e.c.u.	2,1735-2,1785

Index Amsterdam

CBS-koersindex (1983=100)

algemeen	209,90	210,50
id excl.kon.olie	202,30	203,10
internationals	211,00	211,30
lokale ondernem.	210,60	211,50
id financieel	178,40	179,30
id niet-financ.	242,80	243,50

CBS-herbeleggingsindex (1983=100)

algemeen	311,90	312,80
id excl.kon.olie	282,10	283,10
internationals	327,20	327,80
lokale ondernem.	294,40	295,60
id financieel	280,60	282,10
id niet-financ.	317,30	318,20

CBS-stemmingsindex (1983=100)

algemeen	99,80	99,80
internation	94,20	93,30
lokaal	100,90	101,00
fin.instell	136,40	137,30
niet-financ	94,80	94,80
industrie	97,70	97,60
transp/opsl	67,90	68,20

Goud en zilver

Goud onbewerkt 19,230-19,830, vorige 19,060-19,660, bewerkt 21,430 laten, vorige 21,260 laten.
Zilver onbewerkt 175-245, vorige 175-245, bewerkt 290 laten, vorige 290 laten.

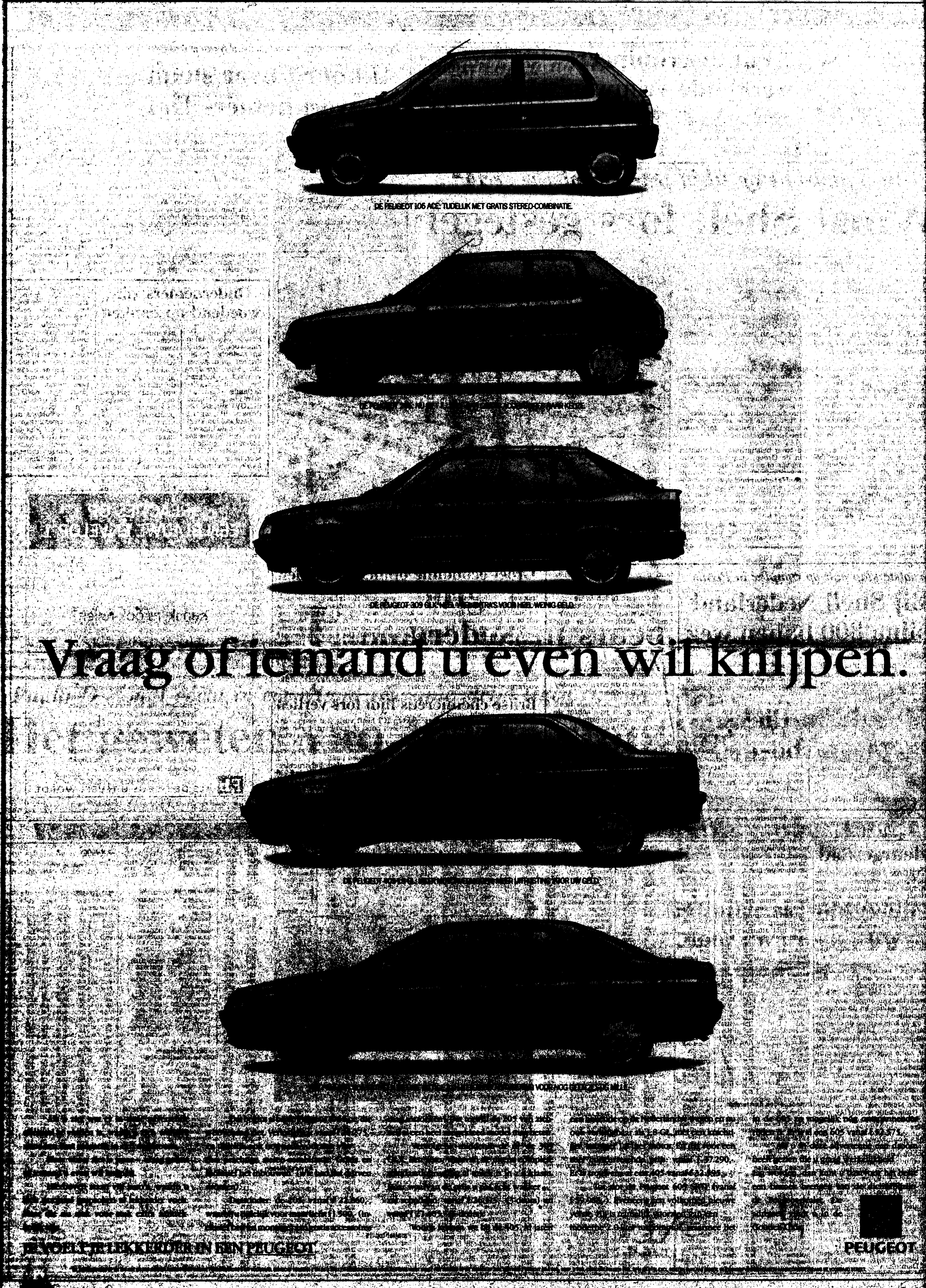
Dow Jones

Industrie 3365,14
– 8,64

OPTIEBEURS

	serie		omzet	v.k.	s.k.
abn amro	c apr	50,00	318	4,50	4,80
abn amro	c jul	52,50	323	2,80	3,00
akzo	p mrt	150,00	300	2,20	4,30
akzo	p apr	145,00	351	1,70	2,70
akzo	p apr	150,00	379	3,50	5,20a
d/fl	c apr	185,00	440	3,20	3,40
d/fl	c sep	170,00	1000	18,00a	18,20
d/fl	c sep	190,00	535	5,80	6,30
d/fl	p apr	180,00	535	2,10	1,70
dsm	p apr	65,00	337	1,50	1,90
dsm	p apr	70,00	958	2,70	3,80
dsm	p apr	75,00	705	4,60	6,00
eoe	c mrt	300,00	418	6,50	6,80
eoe	c mrt	305,00	364	3,30	3,50
eoe	c mrt	310,00	287	1,40	1,60
eoe	c jan	300,00	1500	20,50	21,40
eoe	p mrt	300,00	658	2,00	1,60
ing	c apr	55,00	316	9,80	10,00
ing	c apr	60,00	395	5,20	5,40
ing	c apr	65,00	315	1,60	1,70
ing	c jul	65,00	346	2,30	2,30
ing	c okt	65,00	692	3,10	3,10
ing	c j96	55,00	356	11,70	12,00
ing	p jan	47,80	336	0,20	0,20
phil	c mrt	25,00	454	0,30	0,20
phil	c apr	20,00	537	3,00	2,70
phil	c jul	22,50	902	2,30	2,00
phil	c jul	25,00	1079	1,10	1,00
phil	c okt	25,00	630	1,90	1,70b
phil	c okt	27,50	763	1,10	1,00
phil	c o95	20,00	364	7,20	6,90
phil	c o96	25,00	613	5,70	5,50
phil	p mrt	20,00	350	0,50	0,50
phil	p apr	20,00	2803	0,70	0,80
phil	p apr	22,50	345	1.60	1,80
phil	p okt	20.00	1180	1,30	1,50
phil	p okt	22,50	1013	2,40	2,60
phil	p o95	20,00	415	2,70	2,90
phil	p o96	25,00	274	5,40	5,80
olie	c mrt	155,00	473	2,10	1,50
olie	c mrt	160,00	275	0,70	0,60
olie	c apr	150,00	349	6,70	6,80
olie	c apr	160,00	322	1,30	1,20
olie	p apr	150,00	289	1,10	0,90
olie	p apr	155,00	508	3,00	2,80
top5	p mrt	550,00	288	5,80	7,00
unil	c apr	200,00	282	6,80	8,20b
unil	c okt	120,00	300	82,00	85,50b
unil	p jul	200,00	625	6,00	4,00
xmi	c mrt	355,00	400	2/09	2/08

a=laten	g=bieden+ex.div.
b=bieden	h=laten+ex.div.
c=ex-claim	k=gedaan+h
d=ex-dividend	l=gedaan+g
e=gedaan+bieden	vk=slotkoers vorige dag
f=gedaan+laten	sk=slotkoers gisteren

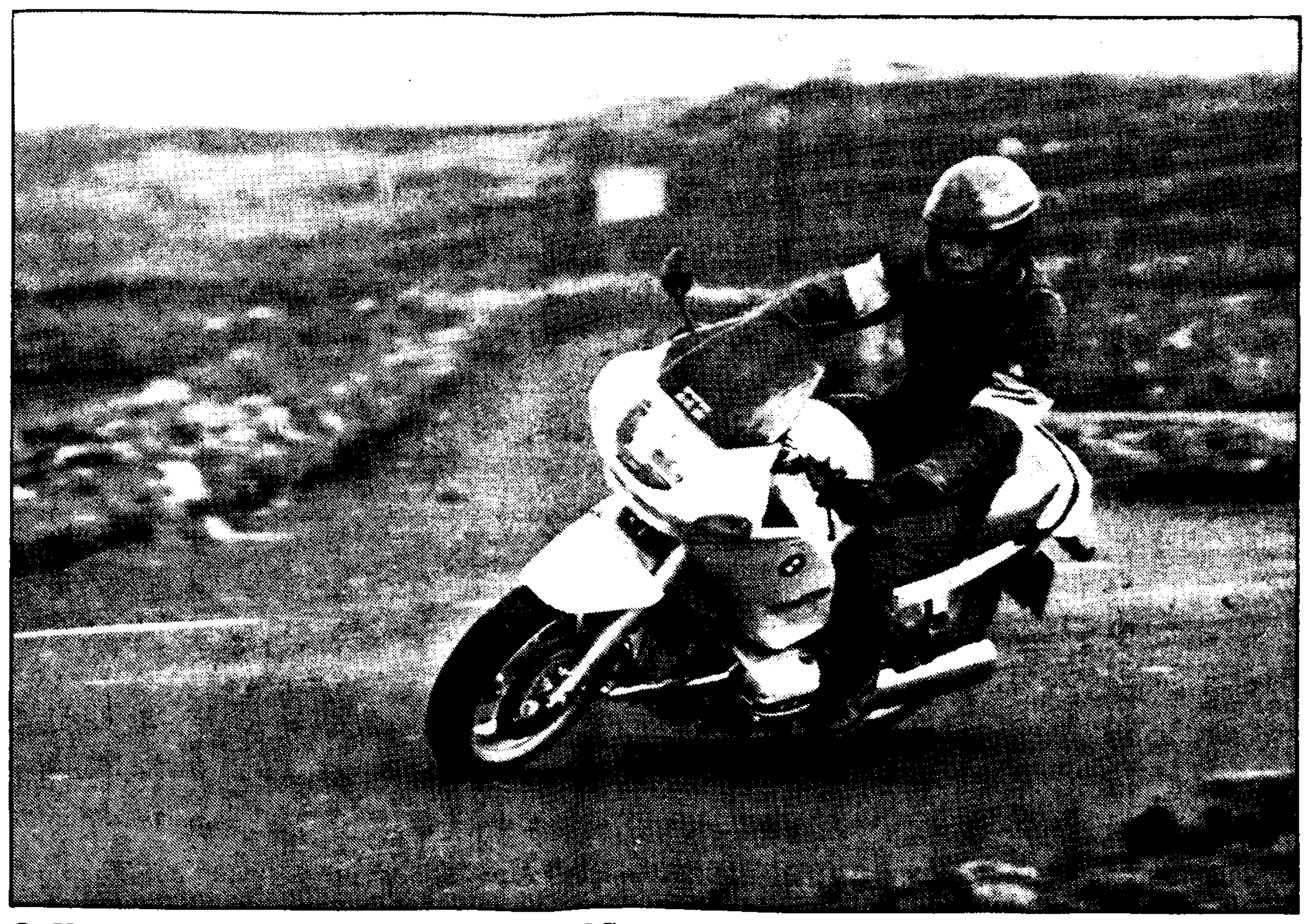

DE PEUGEOT 105 ACE: TIJDELIJK MET GRATIS STEREO-COMBINATIE.
DE PEUGEOT 309 GLC: HEEL VEEL EXTRA'S VOOR HEEL WEINIG GELD.
Vraag of iemand u even wil knijpen.
JE VOELT JE LEKKERDER IN EEN PEUGEOT.
PEUGEOT

Voorzien van revolutionaire voorvorkvering

BMW lanceert nieuw type boxergeneratie

DOOR REIN DE RUITER

Op zijn zeventigste verjaardag is de luchtgekoelde boxer van BMW springlevend en klaar voor het jaar 2000. Op het eiland Lanzarote heeft de Duitse motorfabrikant de internationale pers kennis laten maken met de nieuwste generatie boxers. De R1100RS is de eerste van de nieuwe serie en wordt begin april aan het Nederlandse publiek getoond. De machine is op alle vlakken verbeterd en zit vol sublieme techniek. Helaas behoort daar wel een stevige prijs bij.



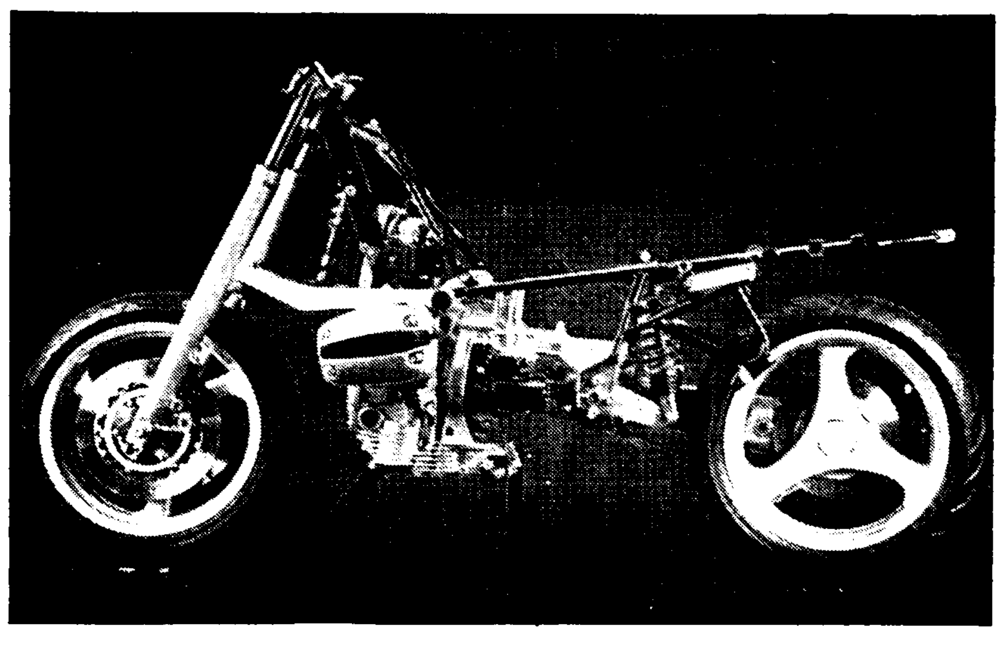
● *Het stuurgedrag van de BMW R1100RS wordt positief beïnvloed door het revolutionaire veersysteem 'Telelever'.* Foto: GPD

Het boxerconcept dateert al van 1923, toen op de Salon van Parijs de R32 werd gepresenteerd. Sinds die tijd zijn er meer dan 650.000 cardan-aangedreven boxers gebouwd tussen de 450 en 1000 cc. Nog maar een paar jaar geleden leek de boxermotor van BMW een zachte dood te zullen sterven. Met de introductie van de modernere drie- én viercilinder K-modellen scheen het eind van de boxer in zicht. Alleen de fanatieke boxerliefhebbers bleven de tweecilinder trouw; voor hen is de boxer de enige echte BMW.

Maar de laatste jaren heeft de boxer een complete revival meegemaakt; de boxer is tot een cult geworden, vergelijkbaar met een Harley Davidson. BMW is zich daar terdege van bewust. „BMW is de boxer en omgekeerd," aldus BMW-topman Hans Riedel tijdens de introductie. „Om die reden zal de boxer er altijd bijhoren."

De vorige generatie boxers zat aan het eind van haar technische kunnen. BMW heeft er maar liefst 150 miljoen D-mark tegenaan gegooid om van de fiets weer een competatief exemplaar te maken, dat tot ver in de toekomst een partijtje meeblaast. De eerste schetsen van de nieuwe boxermotor werden in 1987 al op papier gezet.

● *Bij de nieuwe boxergeneratie van BMW vormt het motorversnellingsbakblok het dragende deel van het motorrijwiel. Duidelijk is te zien dat het voor- en achterframe slechts bestaan uit enkele 'buisjes'.*



Blok

Het blok is volledig nieuw. De nieuwe R is nog steeds luchtgekoeld, maar allerlei conventionele zaken als carburateurs en een onderliggende nokkenas hebben plaatsgemaakt voor moderne Bosch benzine-injectie en een bovenliggende nokkenas en vier kleppen per cilinder. Doordat de nieuweling een elektronisch motormanagementsysteem bezit kan - tegen meerprijs - een milieuvriendelijke driewegkatalysator worden gemonteerd waarmee BMW aan de toekomstige milieu-eisen kan voldoen. Met een cilinderinhoud van 1085 cc is de nieuwe R de grootste boxer die BMW ooit heeft gebouwd. Het blok levert 90 pk bij 7250 tpm en heeft een prima koppel over het gehele toerengebied, zoals een proefrit op Lanzarote bewees.

Ronduit revolutionair is de voorwielophanging van de nieuwe R1100RS. De BMW techneuten hebben de gewone telescoopvoorvork samengevoegd met een wielophanging van een auto. Het 17 inch voorwiel zit normaal tussen de vorkpoten gemonteerd. De benen zijn echter niet voorzien van veren of dempers. Het wiel wordt geveerd door een centraal geplaatste schokdemper in een soort triangel. Deze driehoek is op slimme wijze aan het motorblok opgehangen. Het volledig onderhoudsvrije systeem, dat BMW 'Telelever' heeft genoemd, heeft onder meer als voordeel dat bij hard remmen extreem duiken wordt voorkomen. Bovendien wordt het stuurgedrag positief door Telelever beïnvloed. Ook op de soms hobbelige wegen van Lanzarote wist het systeem de oneffenheden uitstekend op te vangen.

Ergonomie-pakket

BMW heeft een naam op het gebied van rijcomfort. Dat is ook bij de nieuwe R1100RS prima in orde. De RS is voorzien van een sportieve stroomlijn met een verstelbare ruit. De stelknop zit onder handbereik in de cockpit en de ruit kan daarmee gemakkelijk worden aangepast aan de lengte van de rijder. Uniek in de motorwereld is het zogeheten Ergonomie-pakket, dat voor de Nederlandse markt standaard wordt gemonteerd. Naast de verstelbare ruit omvat het pakket een zadel dat op eenvoudige wijze in drie standen is in te stellen, en lichtmetalen stuurhelften die met een inbussleutel zijn te verstellen. Iedere rijder vindt automatisch een goede zitpositie op de RS.

De boxer is dood. Leve de boxer. Na een proefrit van ongeveer 250 kilometer op de nieuwe sporttoerder van BMW kom je tot de conclusie dat de RS op alle fronten is verbeterd: de R1100RS is beter handelbaar, heeft Bremboremmen op hoog niveau, is sneller en schakelt beter dan de vorige generatie boxers. Er is goed over de machine nagedacht, maar dat heeft een prijs. De machine gaat ƒ 25.950 kosten en lijkt daarmee geen prijspakker. Want met het - eveneens vernieuwde - ABS en nog wat andere toeters en bellen 'fietst' de RS al snel over de dertig mille, en is daarmee een concurrent voor de viercilinder K1100 RS en LT uit het eigen huis. De BMW boxer is ook een prima alternatief voor de Yamaha GTS1000, de Honda CBR1000 en de Ducati 900SS.



● *De Mitsubishi L200 Pick-up met vierwielaandrijving heeft nu een turbo dieselmotor.*

Mitsubishi Pick-up nu met turbo-diesel

DOOR NOL VAN BENNEKOM

Blijkbaar heeft HNG Bedrijfswagens bv in Sassenheim vertrouwen in de op stapel staande nieuwe grijs-kentekenregeling van staatssecretaris Van Amelsvoort. Dat kan worden afgeleid van de introductie van de nieuwe Mitsubishi L200 met turbo dieselmotor. Dat laatste is het 'extraatje' in deze (inschakelbare) vierwielaangedreven pick-up met dubbele cabine. In de inmiddels door de Tweede Kamer getorpedeerde grijs-kentekenplannen zouden dit soort auto's nog in het luxe geel kentekentarief vallen. Niet zonder reden vreesde de bedrijfswagensector dat deze typen in dat geval onverkoopbaar zouden worden.

Maar directeur W.P.H. Dille heeft er alle vertrouwen in dat ook na 1 juli, als de nieuwe regeling van kracht zal gaan, bedrijfsauto's net als vroeger voor de fiscus gewoon bedrijfsauto's zullen blijven.

Sinds de L200 in 1991 op de markt kwam, is de auto in Nederland een succes gebleken. „De verwachting was dat we in dat jaar driehonderd auto's zouden verkopen. Het werden er uiteindelijk zeshonderd. Vorig jaar verkochten we er zelfs elfhonderd. Daarbij bevonden zich natuurlijk wel kopers, die uit BPM-vrees aan het eind van het jaar nog gauw een L200 aanschaften. We denken nu dat het met de nieuwe grijs kentekenregeling niet zo'n vaart meer zal lopen. Meer dan negentig procent van onze L200's worden door bedrijven gekocht. Maar ik weet dat er collega's zijn die wegens de BPM bestellingen niet hebben geplaatst," aldus Dille.

De nu gepresenteerde turbodiesel-versie heeft dezelfde 2,5 liter motor, maar de turbo schroeft het vermogen met 26 procent op tot een maximum van 64 pk. Standaard is de L200 nu uitgerust met stuurbekrachtiging en automatische vrijloopnaven op de voorwielen. De vierwiel-aandrijving plus de hoge en lage gearing worden met een aparte pook in- en uitgeschakeld. Dat moet wel vanuit stilstand gebeuren. Achter de dubbele cabine, waarin plaats is voor vijf personen, is een flinke laadbak gebouwd. De L200 is op de voorwielen uitgerust met schijfremmen. Achter zijn trommelremmen gemonteerd.

HNG brengt de turbo-diesel voor een prijs van 35.795 gulden exclusief btw. Voor die prijs geeft de fabrikant ook drie jaar 'totaalgarantie'.

Met 165 exposanten op 23.000 m2 vloeroppervlak

Motor '93: grootste beurs in Nederland

De grootste collectie gebruikte en nieuwe motoren is vanaf vandaag drie dagen lang te bezichtigen in de Juliana- en Margriethal van de Koninklijke Jaarbeurs in Utrecht. Met een oppervlak van 23.000 m2 en 165 exposanten steekt deze beurs zowel qua oppervlakte als voor wat betreft het aantal exposanten dit jaar met kop en schouders boven alle andere tentoonstellingen in ons land uit.

Het lijkt wel of er geen einde komt aan de opmars van de motorfiets. Sinds 1988 is de verkoop van nieuwe én gebruikte motoren in Nederland ieder jaar sterk gestegen. Ook vorig jaar zijn weer alle verkooprecords gemakkelijk gebroken. Inmiddels blijkt zo'n 30 procent van de Nederlandse mannen een motorrijbewijs op zak te hebben en neemt het aantal motorrijdende vrouwen ook al spectaculair toe.

De serie 'Motor'beurzen is inmiddels een begrip bij de echte motorman en -vrouw. In tegenstelling tot de 'gewone' motorshows, waar de nadruk ligt op snelle verkoop, heerst er op de beurs in Utrecht onder het motorvolkje altijd een speciale sfeer van gemoedelijkheid en 'even bijpraten'.

Naast die enorme collectie motoren is er echter nog meer te beleven op Motor '93.

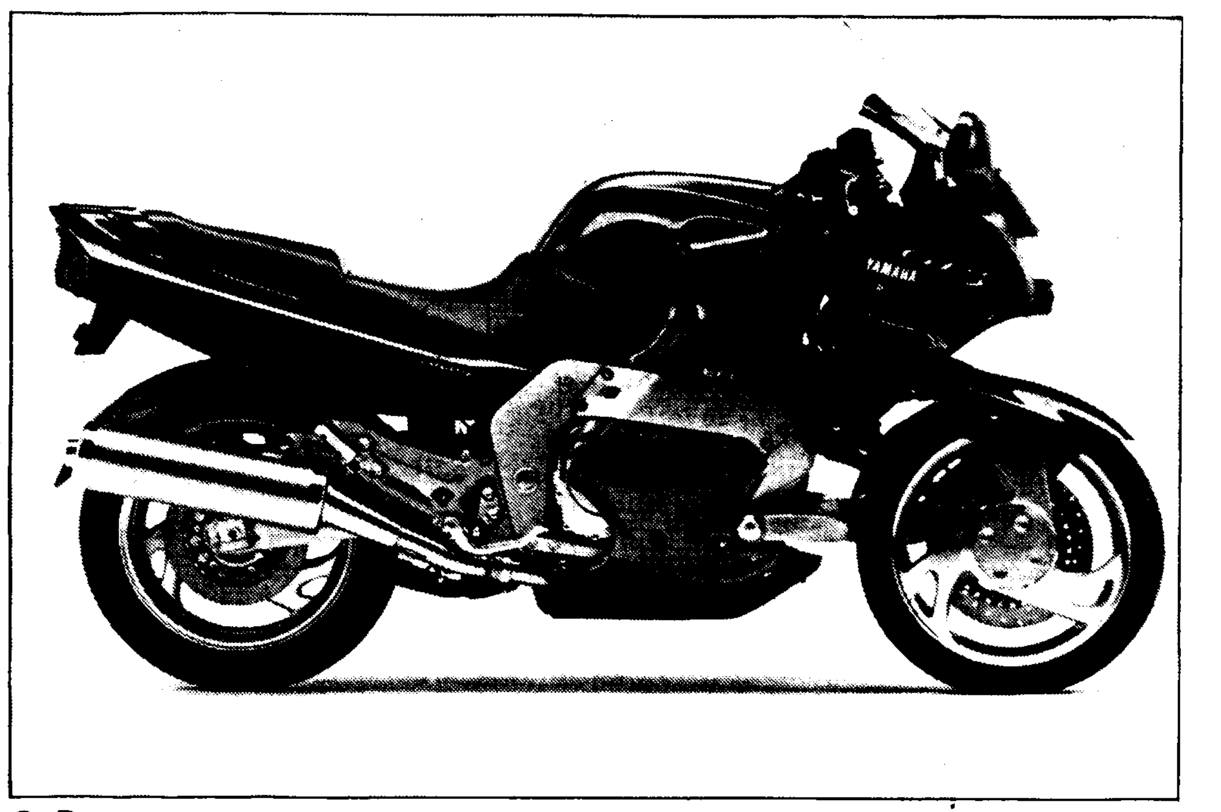
Onder de nieuwe modellen 1993 is een heel bijzonder Yamaha te zien, namelijk het type 1000 GTS met de eenzijdige voorwielophanging.

Meerdere malen per dag wordt een modeshow gehouden, waarin een uitstekend overzicht wordt gegeven van het grote assortiment motorkleding.

Het in kringen van motorliefhebbers bekende magazine Moto '73 heeft een aantal evenementen gepland rond zijn vierde bestaanslustrum. Zo zullen in Utrecht de prijzen worden uitgereikt aan de 'Motorsportman van het jaar' en de door de lezers van het blad gekozen 'Motor van het jaar'.

In samenwerking met 16 importeurs van motorhelmen verstrekt Veilig Verkeer Nederland (VVN) alle informatie over helmen. Zo wordt er aandacht besteed aan communicatiemiddelen (waaronder intercoms), en zijn er demonstraties door de importeurs voor het onderhoud van de helm en is er de mogelijkheid om 'earprotectors' aan te laten meten.

De Nederlandse Vereniging voor Verhoogde Motorrijvaardigheid (NVVM) introduceert tijdens de beurs een (gratis!) nieuw informatief boekwerkje vol nuttige tips voor iedere motorrijder.



● *De meest opzienbarende nieuwe motorfiets op de beurs in Utrecht is de Yamaha 1000 GTS. De machine heeft een revolutionaire éénzijdige voorwielophanging.*

Een spectaculaire presentatie verzorgt de Koninklijke Nederlandse Motorrijders Vereniging (KNMV) van alle motorsportdisciplines binnen de vereniging. Voor diegene, die op de motor met vakantie gaat is het verder goed te weten, dat de KNMV een uitgebreid assortiment speciale motorvakantiereizen in haar pakket heeft.

Op het evenementenpodium zullen voortdurend interviews plaatsvinden door tv-commentator Jaap Timmer met bekende persoonlijkheden uit het wereldje van de motorsport.

Wie trouwens interesse heeft in accessoires mag deze beurs niet missen. Bekend is ook het 'Waterloo Plein', waar voor spotprijzen (leren) motorkleding gekocht kan worden.

Wanneer?

De beurs 'Motor '93 is vandaag, vrijdag, geopend van 10.00 tot 22.00 uur. Zaterdag en zondag van 10.00 tot 18.00 uur. De toegangsprijs bedraagt ƒ 12,50, kinderen tot 12 jaar en onder begeleiding mogen gratis naar binnen.

Compacte nieuwkomer met trekjes van S-klasse

Opvolger Mercedes 190 is een stukje sjieker

DOOR NOL VAN BENNEKOM

Mercedes-Benz zal in juni de opvolger van de populaire 190, oftewel de 'kleine Mercedes' in Europa op de markt brengen. Mercedes spreekt dan niet meer van de 190 maar van de C-klasse, een nieuwe type-aanduiding waarmee tevens een nieuw tijdperk wordt ingeluid. C staat voor 'Compact-klasse'.

Wat direct aan de auto opvalt is de geïntegreerde grille, zoals we die ook aantreffen bij de prestigieuze S-klasse. Alle Mercedes personenauto's krijgen voortaan een letter en daarachter cijfers, die verwijzen naar de cilinderinhoud. Dus geen 190 E meer voor een 1800 motor, maar C 180.

Mercedes heeft lang gedaan met haar 190-modellen. In december 1982 werd de wagen voor het eerst aan de pers voorgesteld, die jubelend schreef over de middenklasser. Op de RAI-tentoonstelling van begin 1983 beleefde de auto zijn debuut, waarna direct de verkoop van start ging. In ruim tien jaar tijd werden er van de 190-serie twee miljoen exemplaren gebouwd.

De nieuwe C-klasse biedt meer inwendige ruimte dan zijn voorganger, hoewel hij maar 3,9 centimeter langer is. Aan actieve en passieve veiligheid is veel aandacht gegeven. Voor de bestuurder is er een grote airbag (US-formaat) en voorts beschikt de wagen over integrale flankbescherming.



● *De opvolger van de Mercedes 190 wordt voortaan aangeduid met een C, wat staat voor 'compact'.* Foto: GPD

Ook op de verdere uitrusting is niet beknibbeld: ABS, stuurbekrachtiging, centrale deurvergrendeling, elektrisch verstelbare buitenspiegels, warmtewerend glas, enz.

Niet alleen de benzine-motoren hebben meerkleppen techniek, ook diesels zijn met vier kleppen per cilinder uitgerust, een wereldprimeur overigens. De betreffende dieselmotoren zitten in de C 220 (95 pk) en de C 250 (112 pk). Alleen de C 200 heeft (de minimale) twee kleppen per cilinder.

De diesels zijn allemaal standaard voorzien van oxydatiekatalysator en uitlaatgasrecirculatie.

Er is keuze uit vier benzinemotoren: de C 180 van 122 pk, de C 200 van 136 pk, de C 220 van 150 pk en de C 280 die 197 pk levert. Als gemiddelde verbruikscijfers geeft de fabrikant, afhankelijk van het motorvermogen 6,7 tot 10,6 liter per 100 km op.

Auto-Info

Provincie Limburg

mededeling M 47 08-93

Verordening grondwaterbescherming Limburg 1989. Kennisgeving van diverse aanvragen en van de ontwerp-beschikkingen naar aanleiding van deze aanvragen om ontheffing.

Voornemen.
Gedeputeerde Staten zijn voornemens aan: 1. H.C. Coenders, Vonkelseweg 1 te Grubbenvorst -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het hebben van een agrarisch bedrijf op het adres Vonkelseweg 1 te Grubbenvorst (Bt 55986) 2. Maatschap Nouwen, Hanikerweg 76 te Lomm -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het in werking hebben van een agrarisch bedrijf op het adres Hanikerweg 76 te Lomm (Bt 52118); 3. H.M.J. van Heel, Hubert Cuyperslaan 37 te Baexem -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het hebben van een beregeningsput op het adres Hubert Cuyperslaan 37 te Baexem (Bu 50520); 4. Maatschap Verheijen, V. Broekhuizenstraat 40 te Oostrum -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het maken van een boorput op perceel Venray sectie S, nr. 912 op het adres Oosterthienweg te Oostrum (Bw 218); 5. J. Soogelee, Ransdalerstraat 41 te Ransdaal -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het herbouwen van een veldschuur op het adres Gillisstraat te Ransdaal (Bw 868); 6. M. Reinders, Zelen 27 te Panningen -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het hebben van een kalkoenhouderij op het adres Zelen 27 te Panningen (Bt 55568); 7. W.H.J. Cuypers, Berkterhei 1A te Grubbenvorst -onder voorschriften- ontheffing te verlenen voor het hebben van een kuikenhouderij op het adres Berkterhei 1A te Grubbenvorst (Bt 51234).

Tervisielegging.
De aanvragen, ontwerp-beschikkingen en andere relevante stukken liggen ter inzage vanaf 3 maart 1993: a. ten provinciehuize (bibliotheek) tijdens de werkuren; b. ten gemeentehuize van Grubbenvorst (ad 1. en 7.), Arcen en Velden (ad 2.), Heythuysen (ad 3.), Venray (ad 4.), Voerendaal (ad 5.) en Helden (ad 6.) tijdens de werkuren en daarbuiten op de aldaar gebruikelijke plaatsen en tijden tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden ingesteld tegen de beschikking op de aanvraag.

Bezwaren.
Gemotiveerde bezwaren kunnen door eenieder tot 3 april 1993 schriftelijk worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, Postbus 5700, 6202 MA Maastricht. Degene die daarom telefonisch verzoekt (043-897632) kan tot 27 maart 1993 mondeling bezwaren inbrengen.

Geheimhouding.
Degene die bezwaar maakt kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken.

Nederland 1

NOS/KRO
08.53 Nieuws voor doven en slechthorenden.
09.00 ●● Journaal.
09.06 (TT) Oproep Spoorloos.
09.26 Heb ik iets gemist? Terugblik.
10.21 Young riders, Amerikaanse serie. Afl.21: Man behind the badge. Een oude vijand van Sam probeert met zijn mannen de macht over Sweetwater in handen te krijgen. Sam wordt uit zijn ambt ontzet en belandt in de gevangenis nadat hij een van de boeven heeft gedood.
11.45 Boggle, woordspel.
12.15 Sesamstraat, gevarieerd kindermagazine. Vandaag: Beesten.
12.30 (TT) Jeugdjournaal.
12.40 (TT) Het Klokhuis, informatief kindermagazine.
12.59 Vrijdagavond vroeg ... Van Willigenburg, talkshow.
13.31 Perfect strangers, Amer. comedyserie. Afl.: De vuilnisbelt. Slot. Balki en Mary Anne gaan eindelijk trouwen. Larry is als ceremoniemeester verantwoordelijk voor de eeuwenoude huwelijksketting van Balki's grootouders uit Mypos. Prompt raakt de ketting weg.
20.00 (●●+TT) Journaal.
20.26 (TT) Spoorloos, programma waarin mensen oude bekenden proberen terug te vinden. Presentatie: Jan van der Meer.
21.24 Reporter, actualiteitenprogramma.
21.59 Familiegeheimen (The mouse in the corner), 2-delige Engelse politieserie naar een verhaal van Ruth Rendell. Met: George Baker, Christopher Ravenscroft e.a. Afl.2. Geleidelijk vallen er stukjes van de puzzel inzake de moord op boer Tom Peterlee op hun plaats.
22.53 Op de valreep, 4-delige documentaire serie over verlaat ouderschap. Afl.4: Voor en nadelen van het krijgen van kinderen op oudere leeftijd. Presentatie: Chazia Mourali en Joost Middelhoff.
23.45 ●● Journaal.
23.50-23.55 Nieuws voor doven.

Nederland 2

Tros
13.00-13.07 Nieuws voor doven en slechthorenden.
15.35 Blinde hartstocht, Australische soapserie.
16.00 ●● Journaal.
16.08 Reprise Theater: I Claudius, serie naar het boek van Robert Graves. Afl.8: Requiem van terreur.
17.00 Candid camera, Amerikaanse humor met de verborgen camera.
17.19 En blaffen kan ik ook (Only when I bark), serie over honderassen. Afl.: De lopers. Herh.
17.32 Power play, magazine rond computerspellen.
18.00 ●● Journaal.
18.20 Dingbats, cryptogramspel.
18.48 De energieflits.
18.51 Candid camera, Amerikaanse humor met de verborgen camera.
19.15 O, zit dat zo, programma waarin wiskundige puzzles en raadsels worden opgelost.
19.47 Karaoke, programma waarin onbekende mensen een liedje met Sjoukje Smit zingen.
20.16 Tax free, comedyserie. Afl.: zes maanden later.
20.46 (TT) Medisch Centrum West, Nederlandse ziekenhuisserie. Afl.: Chantage.
21.37 Jansen slaat door, programma over de vragen des levens.
21.47 TROS TV-show, talkshow.
22.37 Dat willen we even kwijt, wekelijkse column.
22.46 In the heat of the night. Amer. politieserie. Afl.: Trundels testament. Harriet DeLong zorgt sinds de moord op haar zuster door haar zwager V.J. Trundel voor haar neefje Eric. Trundel is overleden en draagt in zijn testament de voogdij over Eric over aan zijn vrouw Emuly. Harriet besluit het testament aan te vechten.
23.32 TV-dokter, medische tip.
23.37 Extremities, Amerikaanse speelfilm uit 1986 van Robert M. Young. Met: Farrah Fawcett e.a. Marjorie's leven raakt totaal in de war wanneer ze ternauwernood ontsnapt aan een onbekende verkrachter.
01.05-01.10 ●● Journaal.

Nederland 3

NOS/Vpro/Vara
08.53-09.00 Nieuws voor doven en slechthorenden.
15.00 VPRO's voorjaarsmatinee met om:15.00 Laurel & Hardy, slapsticks. Vandaag: Blotto; 15.26 On the town, Amerikaanse speelfilm uit 1949 van Gene Kelly en Stanley Donen. Met: Gene Kelly, Frank Sinatra, Ann Miller, e.a. Drie matrozen gaan een dagje plezier maken in New York. Ze ontmoeten drie meisjes en raken op slag verliefd. Hun schip staat echter op het punt te vertrekken.
17.00 Laurel & Hardy, slapsticks. Vandaag: Pack up your troubles.
18.00 ●● Journaal.
18.15 Veerlieden, tweede van vijf. Werken aan Werk-programma's over de transportsector.
18.45 Uitzending t.b.v. de CD.
18.55 (TT) Lingo, woordspel.
19.23 Tom & Herrie, muziekprogramma gepresenteerd door Tom Egbers. Vandaag: Raymond van het Groenewoud.
19.58 Rockin' Ramona, film over Indorock.
21.20 De laatste koele zomer (The last breeze of summer), film van Arik Caspi. Met: Petra Seawell, Richard Gant, Starletta Dupois, e.a. Texas, 1957: De 14-jarige Lizzy Davis gaat als enige zwarte naar een blanke school en krijgt daar te maken met allerlei problemen en vooroordelen. Toch probeert ze haar ambities te verwezenlijken.
21.50 Verhalenvertellers, serie verhalen. Afl.: The werewolf and the dead door Luis Landriscina (Argentinië).
22.00 (●●+TT) Journaal.
22.15 Sportjournaal.
22.30 Nova, actualiteitenprogramma.
23.00 Gesprek minister-president. Presentatie: Paul Witteman.
23.15 Schönberg cyclus: Pianoconcert opus 42, uitgevoerd door het Rotterdams Philharmonisch Orkest o.l.v. Jeffrey Tate.
23.49-00.49 ABN/AMRO tennistoernooi in Rotterdam.

RTL4

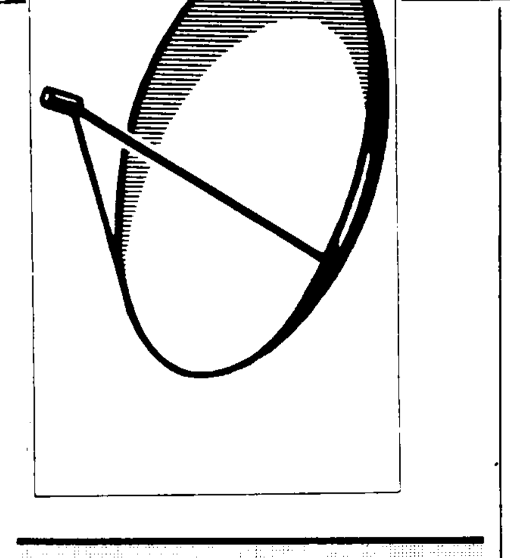
06.00 Hel elei kuck elei, Luxemburgs programma.
06.30 RTL Classique.
07.00 Nieuws.
07.05 Scooby Doo.
07.26 Nieuws.
07.35 Yogi Bear.
07.55 Nieuws.
08.06 The bold & the beautiful. Amerikaanse soap. Herh.
08.30 Nieuws.
08.35 Santa Barbara. Soap. - Herh.
09.00 Nieuws.
09.10 Rad van fortuin. Spelprogram.
09.35 Goede tijden slechte tijden.
10.05 As the world turns. Serie.
10.50 Sons & daughters. Herh.
11.15 RTL Shop. RTL Club shopping.
11.25 America's funniest people. De leukste homevideo's. - Herh.
11.50 RTL Text.
11.55 Clip van de dag.
12.00 Telekids. Kinderprogramma.
13.05 De Vakantieman. Herh.
14.00 Showtime. Aflevering van dit actuele magazine over entertainment. Herh. van donderdag jl.
14.30 General hospital. Soapserie.
15.15 Prijzenslag. Spelprogramma.
15.45 Santa Barbara. Amer. soap.
16.15 The Oprah Winfrey show. Amerikaanse talkshow. Thema: Great summer getaways.
17.00 5 uur show. Gev. magazine.
18.00 Zes uur nieuws.
18.20 RTL Club. Magazine.
18.35 The bold & the beautiful.
19.00 Rad van fortuin. Spelprogram.
19.30 Avondnieuws.
20.00 Goede tijden slechte tijden. Nederlandse dramaserie.
21.00 Hunter. Amerikaanse politieserie. Afl.: City under siege (2).
21.55 Music City. Gevarieerd muziekprogramma van klassiek tot pop.
22.45 The sex tapes scandal. Deel 1. Amerikaanse actiefilm uit 1982.
23.45 Laatste nieuws.
00.00 The sex tapes scandal. Deel 2. Amerikaanse actiefilm uit 1982 (vervolg van 22.25 uur).
00.35 My chauffeur. Amerikaanse speelfilm uit 1986.
02.10 Nachtprogramma.

België/TV 1

14.30 Cary Grant-cyclus: My favourite wife. Amerikaanse filmkomedie uit 1940.
16.00 Samson. Dolle avonturen.
17.00 Grensstad (Bordertown), Frans/Amerikaanse/Canadese westernserie. Afl.40: Twee paar ogen.
17.25 Duupje. Afl.: Sneeuwwitje.
17.30 De Freggels (Fraggle rock), Engelse poppenserie.
17.55 Tik tak. Animatieserie. Afl.57.
18.00 Journaal.
18.10 Mooi en meedogenloos (The bold and the beautiful), Amer. serie.
18.35 Top score. Spelprogramma.
19.03 Buren (Neighbours), Afl.1054.
19.25 Mededelingen en overzicht.
19.30 Journaal en sport.
20.00 Het park. Soapserie. Afl.9.
20.30 De droomfabriek. Laatste aflevering van een 12-delige serie.
21.45 Sfisse en Cesar, serie. Aansl. Paardenkoersen.
22.30 Vandaag en sport.
22.55 Dangerous curves, 13-delige Amerikaanse avonturenserie.
23.45-23.50 Coda. Charles Ducal leest voor uit eigen werk. Vandaag: Doornroosje.

België/TV 2

18.50 Journaal.
19.00 Schooltelevisie. Afl.4: Kunst en cultuur.
19.30 Het Capitool (Capitol), soap.
19.53 Benny Hill. Engelse humor.
20.00 Vlaanderen vakantieland. Toeristische portretten uit binnen- (Vlaanderen) en buitenland (The Borders).
20.40 Ten huize van Eric Suy. Portret van deze Belgische buitenland-deskundige en professor in het internationale recht.
21.30 Journaal en sport.
22.00 Affiche Kunstmagazine.
22.20 Abdijen in West-Europa, 13-delige serie. Vandaag: Norbertijnen, Stift Wilten, Innsbruck (A.).
22.50-23.10 Oog in oog. Serie van 12 monologen. Vandaag: Het schoonste van al.



België/RTBF 1

12.05 Vacaturebank. 12.25 Jeunes docteurs (pour la vie). Afl.118. 13.00 Nieuws. 13.20 Buona sera, Mrs. Campbell. Amer. komedie uit 1968. 15.05 Milieumagazine. 16.05 Clips à la une. 16.15 Nouba nouba. 17.10 Jeu des dictionnaires. 17.35 Jake and the Fatman, serie. 18.30 Ce soir. 18.55 Le week-end. 20.45 The gauntlet. Amer. politiefilm uit 1977 van en met Clint Eastwood. 22.35 Ces années-là. Vandaag: 1977 (2). 23.20 Laatste nieuws. 23.35-23.45 Int. beursnieuws.

België/Télé 21

15.40 Le cinéma et son histoire: Afl.6. 16.40 Charles d'Angleterre, seigneur des iles, portret. 17.40 Nouba nouba. 18.30 Radio 21. 19.00 Alfred Hitchcock présente, misdaadserie. 19.30 Journaal en beursberichten. 20.00 ■ Plein fer. Franse speelfilm uit 1990. 21.30 Journ. en beursberichten. 22.05 Musique: Ligeti, documentaire over deze componist. 23.10 Musique: ■ Stockhausen, interview met deze componist. 23.40-24.00 Le jeu des dictionnaires.

TV 5

06.00 Ochtend/middagprogr. 18.05 Questions pour un champion. 18.30 Nieuws en weerbericht. 18.55 Persoverzicht. 19.00 Le jeu des dictionnaires. 19.25 Clin d'oeil. 19.30 Belgisch nieuws. 20.00 Strip-tease. Magazine. 21.00 Nieuws en Europees weerbericht. 21.30 Taratata. Amusementsprogr. 22.45 Laatste nieuws. 23.10 Mediation. 23.25 Diagnostic. Gezondheidsmagazine. 00.25 Dossiers justice. Serie rechtszaken. Vandaag: L'affaire Belshaw. 00.45 La chance aux chansons. 01.30 Les rendez-vous du lendemain. 02.20 Temps présent. (herh.). 03.20 Entretiens avec Henri Guillemin. (herh.). 03.50 Découverte. (herh.). 04.20 Les barricades de la paix. (herh.). 05.15 Eurojournal.

RAI UNO

06.00 Ochtend/middagprogr. 18.00 Nieuws. Aansl.: Appuntamento al cinema. 18.10 Italia, istruzioni per l'uso. 18.45 Ci siamo!?! 20.00 Nieuws. 20.30 TG 1 sport. 20.40 Pippo Baudo presenta: San Remo. 23.15 Nieuws. 23.30 Dopo festival. 00.30 Laatste nieuws. 01.00 Oggi al parlamento. 01.10 Mezzanotte e dintorni. 01.40 Colpiscono senza pietà. Speelfilm.

BBC 1

07.00 Business breakfast. 08.00 BBC Breakfast news. 10.05 Kilroy. 10.45 Ross King. 11.00 nws. 11.05 Playdays. 11.30 Gev. magazine met o.a. een stergast. (Met om 12.00 en 13.00 nws.). 13.15 Pebble Mill. Gast: Roger Whittaker. 13.55 Reg. nws. 14.00 nws. 14.30 Neighbours. 14.50 Eldorado. 15.20 First letter first. 15.45 The flying doctors. 16.30 Cagey Canary/Bug parade. 16.45 Juniper jungle. 16.55 Quick Draw McGraw. 17.05 Jackanory: The princess watch. 17.15 Rude Dog and the Dweebs. 17.30 The really wild show. Vandaag: Wat jonge vogelliefhebbers over de hele wereld zoal in hun achtertuin zien. 17.55 Newsround extra: What future the monarchy? 18.10 Grange Hill. 18.35 Neighbours. 19.00 nws. 19.30 Reg. nws. 20.00 Eldorado. 20.30 Entertainment express. 21.00 All creatures great and small. 21.50 Points of view. 22.00 nws. 22.30 Love hurts. 23.20 Terry Wogan's Friday night. 00.00 The pursuit of D.B. Cooper. Amer. speelfilm uit 1981.

BBC 2

07.45 Open university. 09.00 Breakfast news. 09.15 Westminster. 10.00 Schooltv. 11.20 Around Scotland. 11.40 Schooltv. 14.20 Fingermouse. 14.35 Dilly the dinosaur. 14.40 Schooltv. 15.00 nws. Aansl.: Schooltv. 15.15 Jumpcuts. 15.20 Sportmagazine met paarderaces en world bowls. Met om 15.50 nws en 16.50 nws. 18.30 Top gear. 19.00 Stingray. Sf-poppenserie. 19.25 The man from U.N.C.L.E. 20.15 Dr. Who: The caves of Androzani. Engelse sf-serie. 20.40 What the papers say. 21.00 Public eye. Afl.: over mislukte heupoperaties. 21.30 Gardeners' world. 22.00 Red Dwarf V. Sf-comedyserie. 22.30 Arena. 23.30 Newsnight. 00.15 . 00.20-01.25 Heimat. Duitse serie over de geschiedenis van drie families tussen 1919 en 1982. Afl.: The homefront. (Engels ondertiteld).

Sportnet

08.00 Golf. PGA Eur. Tour 1993. 09.00 Bowlen. PBA Tour. 10.00 Motorsport. Grand Prix. 11.00 IJshockey. Toern.: Tsjechoslowakije-Canada. 12.30 Voetbal. WK '94 kwalificatiewedstrijd Nederland-Turkije. 14.30 Autosport. 15.00 Autosport. 16.00 Global adventure sport. 16.30 Football Holland. 17.30 Golf. 18.30 NHL review. 19.30 NBA action. 20.00 World sports special. 20.30 Go. 21.30 Kickboksen. 22.30 Boksen. 23.30 Boksnieuws. 00.30 Voetbal. WK '94 Nederland - Turkije.

Super Channel

05.30 Victory with Morris Cerullo. 06.00 Super shop. 06.30 Business tonight. 07.00 Busines insiders. 07.30 Agenda. 08.00 ITN world news. 08.30 Agenda. 09.00 Channel E. 09.30 Super shop. 11.00 The mix. 11.30 Wild America. 12.00 Business insiders. 12.30 Agenda. 13.00 West of Moscow. 13.30 Inside edition. 14.00 Focus. 14.30 Media television. 15.00 The mix. 16.00 All mixed up! 17.00 On the air. 18.30 Bonanza. 19.30 Eco record. 20.00 The Rogues. Misdaadserie. 21.00 Inside edition. 21.30 Beyond tomorrow. 22.00 ITN world news. 22.30 Eur. business daily. 22.45 US market wrap. 23.00 Movie classics: ■ Behalve yourself. Amer. speelfilm uit 1951. 00.30 Beyond tomorrow. 01.00 The mix. 02.00 China news Europe. 05.00 The mix.

Eurosport

09.00 Tennis. ATP Toern. Rotterdam. 10.00 Trans world sport. 11.00 Basketball. Europa cup. 12.30 Vrijdag live, met: WK Noordse comb. skiën; 4 x 10 km heren, live. 14.30 Voetbal. Kwalificatiewedstrijden WK 1994. (herh.). 16.00 Tennis. ATP Toern. 18.00 Tennis, vervolg. 19.00 Handbal. Int. toern.: Frankrijk-Oostenrijk, live. Aansl.: WK Noordse comb. skiën. 21.30 Eurosportnews 1. 22.00 Boksen of Tennis. ATP Toern. 23.00 Kickboksen. 00.30-01.00 Eurosportnews 2.

MTV

07.00 Awake on the wildside. 10.00 Paul King. 13.00 Simone. 16.00 Greatest hits. 17.00 The report. 17.15 At the movies. 17.30 News at night. 17.45 3 From 1. 18.00 Doors rockumentary. 18.30 Prime. 20.00 Dial MTV. 20.30 Most wanted. 22.00 Greatest hits. 23.00 The report. 23.15 At the movies. 23.30 News at night. 23.45 3 From 1. 00.00 Roxette unplugged. 01.00 The pulse. 01.30 Kristiane Backer. 03.00-08.00 Night videos.

CNN

24 Uur per dag nieuws, met om: 09.45 CNN Newsroom. 12.30 Business Morning. 13.30 Business day. 14.30 Business Asia. 15.00 Larry King. 17.30 CNN and Co. 20.00 World business tonight. 21.00 The international hour. 23.00 World business tonight. 23.30 Showbiz today. 00.00 The world today. 01.00 Moneyline. 01.30 Crossfire. 02.00 Prime news. 03.00 Larry King. 05.30 Showbiz today.

Duitsland 1

06.00 Morgenmagazin. Ontbijttv.
09.00 Tagesschau.
09.03 Dallas. Amerikaanse serie.
09.45 ●● Wervelkolom-gymnastiek.
10.00 Tagesschau.
10.03 Reisewege zur Kunst: Sizilien. Vandaag: Syrakus.
10.50 Hundert Meisterwerke. Serie.
11.00 Tagesschau.
11.03 ■ Liebe, Brot und Eifersucht (Pane, amore e gelosia), Italiaanse speelfilm uit 1954/55. Herh.
12.35 Umschau.
12.55 Persoverzicht.
13.00 Tagesschau
13.05 ARD-Mittagsmagazin.
13.45 Wirtschafts-Telegramm.
14.00 Tagesschau.
14.02 ●● Sesamstrasse.
14.30 Marder - Verspielte Räuber. Natuurfilm over de marter.
15.15 Tagesschau.
15.20 Der Teufelsberg. Australische familiefilm van Esben Storm.
17.00 Tagesschau.
17.05 Sportschau-Telegramm.
17.10 Punkt 5 - Länderreport.
17.25 Fest im Sattel, serie. Afl.: Schwierige Zeiten (1).
17.50 Regionaal nieuws.
18.00 Fest im Sattel, serie. (2).
18.30 Tagesschau.
18.45 ●● Dingsda, quiz.
19.15 ●● Herzblatt, show.
19.45 Regionaal nieuws.
20.00 (TT) Tagesschau.
20.15 Send me no flowers. Amer. filmkomedie uit 1964. Met: Rock Hudson, Doris Day, Tony Randall e.a.
21.55 Tagesthemen-Telegramm.
21.55 Gott und die Welt. Religieus magazine. Vandaag: reportage over de protestantse kerk in China.
22.30 Tagesthemen.
23.00 (OO) Hallo Schwester! Serie. Afl.: Schwestern küsst man nicht.
23.25 Sportschau. Met bundesligavoetbal: VfL Bochum - Borussia Mönchengladbach.
23.50 Buddy, Buddy. Amer. filmkomedie uit 1981 van Billy Wilder. Met: Jack Lemmon, Walter Matthau e.a.
01.25 Tagesschau.
01.30-01.35 Zuschauen - Entspannen - Nachdenken. Island - Insel der Naturgewalten: Dettifoss, der mächtigste Wasserfall Europas.

Duitsland 2

06.00 Gezamenlijk programma ARD/ZDF. Zie Duitsland 1.
12.55 ZDF Sport extra. Noordse WK Skiën, 4 x 10 km langlauf estafette voor heren vanuit Falun, Zweden.
15.00 Heute.
15.03 Kater Puss und die Schlüsselblumenkinder. Beeldverhaal.
15.15 ZDF-Glückstelefon.
15.20 Lederstrumpf, 4-delige tv-film van Jean Dréville naar de romans van James Fenimore Cooper.
17.00 Heute, sport en weerbericht.
17.15 ●● Länderjournal.
18.00 Ein Heim für Tiere, serie.
19.00 Heute.
19.20 Weerbericht.
19.25 Der Landarzt. Serie. Afl.: Eine Frau sucht ihren Mann. Annemarie wil nu eindelijk wel eens een huwelijksaanzoek van Ulrich. Yvonne speelt weer piano en wil zelfs gaan studeren in Parijs. Anton Fletsch krijgt bezoek uit het voormalige Oostduitsland van een vrouw die op zoek is naar haar man Kurt Lang.
20.15 Der Alte. Duitse politieserie. Afl.: Kurzer Prozess. Uit een brief blijkt dat Thekla Paulus zelfmoord wilde plegen, maar voor ze de hand aan zichzelf kon slaan werd zijn vermoord. Plaats van het misdrijf is de verlaten villa van de vader van haar getrouwde minnaar Wolfgang Brenner.
21.15 Die Reportage: Mädchen aus Moskau. Reportage over de 'rode maffia' in het voormalige Oostblok en de vrouwenhandel.
21.45 Heute-journal.
22.15 Bistro, Bistro. Duitse comedyserie. Afl.: Gratuliere, Giorgio! Niemand wil het opwindende nieuwtje van Manfred horen. De journaliste Yvonne feliciteert Giorgio met de geboorte van zijn kind, maar de moeder is in Brazilië.
22.45 Die Sport-Reportage. Met o.a. Bundesliga voetbal, Noordse WK Skiën in Falun, Zweden en IJshockey play-offs, kwartfinales.
23.15 Woody Allen's - What's Up, Tiger Lily? Amer. speelfilm uit 1966.
00.30 Heute.
00.35-02.10 ■ Schräger Charme und tolle Chancen (La chance), Frans/Italiaanse episodenfilm uit 1964.

Duitsland 3 West

08.55 Tele-Gym. 09.10 Schooltv. 09.40 Cursus scheikunde. 10.10 Schooltv. 11.40 Teletekst. 11.50 ■ Die Munsters. Amer. serie. 12.15 Mit der Kamera im All. Documentaire. 13.00 Eff-eff. Vrijetijdsmagazine. 13.45 Zufluchtsort Deutschland. Reportage over Bosnische vluchtelingen die in Duitse gastgezinnen worden opgevangen. 14.15 West 3 aktuell. 14.20 FensterPlatz. 15.25 Linie K. 15.55 West 3 aktuell. 16.00 Super-Grips. 16.30 Schooltv. 17.30 Cursus geschiedenis. 18.00 Aktuelle Minute. 18.01 A-Z Lifeshow. 18.15 Sixteen special. Special over jongeren die in ommegebouwde containers wonen. 19.00 Aktuelle Stunde. Reg. magazine met nieuws en sport. 20.00 Die brennende Priesterin. Reportage over het werk van pyrotechnici bij filmopnames. 20.45 Vom Bekenntnis zum Widerruf. Documentaire over het Int. Schrijverscongres ter Verdediging van de Cultuur dat op 21 juni 1935 gehouden werd. 21.30 West 3 aktuell. 21.45 Z A K. Weekoverzicht. 22.30 All the Vermeers in New York, Amer. speelfilm uit 1990. 23.53 Laatste nieuws. Aansl. Linie K.

Duitsland 3 SWF

08.15 Fit und frisch. 08.30 Cursus geschiedenis. 09.00 Schooltv. 10.45 Non-Stop-Fernsehen. 14.00 This week. 14.15 Actualités. 14.30 Schooltv. 15.00 Hallo, wie geht's? 15.15 Was die Grossmutter noch wusste. 15.45 Na und? 16.45 Cursus geschiedenis. 17.15 Non-Stop-Fernsehen. 17.20 Keine Schönheit für Blondinen (La ragazza del West), Italiaans/Franse speelfilm uit 1957. 18.56 Das Sandmännchen. 19.00 Hallo, wie geht's? Thema: Spataderen. 19.15 Das Südwest-Journal. 19.45 Nur Mut - Die Südwest-3-Olympiade. 20.15 Alles was Recht ist. 21.00 Nieuws. 21.15 Blinder Passagier. Documentaire over de reis die de blinde Sebastian Cassel samen met een cameraman maakt met de Transsiberie Express. 22.00 Nachtcafé. 23.30 Detektiv Rockford: Anruf genügt. Amer. misdaadserie. 00.15 Laatste nieuws. 00.20 Non-Stop-Fernsehen.

RTL Television

06.00 RTL aktuell.
07.00 Guten Morgen Deutschland.
09.00 Owen Marshall. Amerikaanse serie. Afl.: Auch ein Genie macht Fehler. (herh.).
10.00 Reich und schön (The bold and the beautiful), Amer. serie.
10.30 Der Preis ist heiss. Spelshow.
11.00 Riskant! Spelprogramma met Hans-Jürgen Bäumler.
11.30 Familienduell. Spelprogramma. Presentatie: Werner Schulze-Erdel.
12.00 Punkt 12. Middagmagazine met Michael Pohl en Milena Preradovic.
12.30 Die Springfield Story (The guiding light), Amerikaanse serie.
13.15 California Clan (Santa Barbara), Amerikaanse serie.
14.05 Notruf California (Emergency), Amerikaanse serie. Afl.: Die Reportage.
15.00 Mord ist ihr Hobby (Murder she wrote), Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Wettkampf der Geheimdienste. (herh.).
16.00 Hans Meiser. Talkshow. Thema: Dicksein ist schön.
17.00 Wer ist hier der Boss? (Who's the boss?) Amerikaanse serie. Afl.: Heiraten steckt an. (herh.).
17.30 Eine schrecklich nette Familie (Married... with children), Amerikaanse serie. Afl.: Alte Zeiten. (herh.).
18.00 Elf 99. Magazine.
18.45 RTL aktuell.
19.15 Explosiv - Das Magazin. Magazine.
19.45 Gute Zeiten, schlechte Zeiten. Serie.
20.15 Auf Leben und Tod. Spectaculaire reddingsacties.
21.15 Salzburger Nockerln. Duitse komedie. Afl.: Die kleine Meerjungfrau.
22.15 Wie Bitte?! Talkshow gepresenteerd door Geert Müller-Gerbes.
23.15 Gottschalk. Late night show. Aansl.: RTL aktuell.
00.00 Zwei Däninnen in Lederhosen. Duitse softsexfilm uit 1979 van Franz Marischka. (herh.).
01.45 Die Küken kommen. Duitse komedie van Raoul Sternberg. (herh.).
03.20 Zwei Däninnen in Lederhosen. Duitse softsexfilm. (herh.).
04.50 Owen Marshall. Amerikaanse serie. (herh.).
05.40 Tekenfilm.



● *Farrah Fawcett in 'Extremities'. (Nederland 2 - 23.37 uur).*

SAT 1

05.30 Regional-Report. 06.00 Ontbijttv met früh dran, sport. 08.35 Unter der Sonne Kaliforniens. Amer. serie. 09.25 Schatten der Leidenschaft. Amer. serie. 10.10 ■ Die Försterchristl. Duitse heimatfilm uit 1952. 11.55 Herrmann. Talkshow. Thema: Vriendschap tussen vrouwen. 12.25 Glücksrad. 13.05 Cluedo - Das Mörderspiel. 13.55 The young and the restless. Amer. serie. Afl.: Die letzten drei Stunden. 14.45 Neighbours. 15.10 Knots landing. Amer. serie. Afl.: Die erwachsene Tochter. 16.00 Trio mit vier Fäusten (Riptide), Amer. misdaadserie. 16.55 5 mal 5. 17.25 Geh aufs Ganze! 18.00 Regionale progr.'s. 18.30 dran. Sportmagazine. 18.45 Nieuws. 19.00 Palastgeflüster, serie over de koningshuizen van Europa. 19.30 Glücksrad. 20.15 Who's Harry Crumb? Misdaadkomedie. 22.00 ran. Voetbalmagazine. Aansl.: Top-NEWS. 23.00 Les baiseuses. Belgische erotische speelfilm. 00.15 Erotische Phantasien, serie. 01.10 Trio mit vier Fäusten. Amer. serie. 01.55 Schreinemakers live. Talkshow. 03.05 Ulrich Meyer: EINSPRUCH! 03.55 5 mal 5. 04.20 Geh aufs Ganze! 04.45 Punkt, Punkt, Punkt. 05.10 Klipp-klapp.

TV FILMS VIDEO

Duitsland 1
11.03. Pane , Amore e Gelosia - (1954-I).
Een politieman van middelbare leeftijd kan het lonken met de dorpsschone Gina Lollobridiga niet laten. Of zal hij de ongehuwde vroedvrouw met kind trouwen? Regie: Luigi Comencini.

België/TV 1
14.30. My Favorite Wife - (1940-USA).
Irene Dunne, waarvan men aannam dat ze overleden was, keert terug naar Amerika. Haar man, Cary Grant, blijkt hertrouwd. Geestige huwelijkswarboel van Garson Kanin.

Nederland 3
15.26. On the Town - (1949-USA).
Sprankelende musical van Gene Kelly over drie matrozen en hun meisjes die een dagje in New York zijn. Beweeglijke choreografie, uitstekende muziek en humor. Met: Stanley Donen en Gene Kelly.

Duitsland 1
20.15. Send Me No Flowers - (1964-USA).
Een van de meest geslaagde komedies met Doris Day en Rock Hudson. Hij denkt nog maar kort te leven te hebben en zoekt een nieuwe man voor haar. Regie: Norman Jewison.



● *Walter Matthau en Jack Lemmon in de Amerikaanse komedie 'Buddy, Buddy' (Duitsland 1 - 23.50 uur).*

Duitsland 2
23.15. What's Up, Tiger Lily? - (1966-USA).
Hilarische klucht van Woody Allen waarin hij een handige Japanse imitatie van Bond-films nasynchroniseert. Met: Senkichi Taniguchi.

Nederland 2
23.37. Extremities - (1986-USA).
Een vrouw, Farrah Fawcett, wordt in haar eigen huis belaagd door de aanrander James Russo, maar zij weet de rollen om te draaien. Regie: Robert M. Young.

Duitsland 1
23.50. Buddy Buddy - (1981-USA).
Ingetogen, kleine zwarte komedie van Billy Wilder met Jack Lemmon en Walther Matthau. Huurmoordenaar wordt gehinderd door hotelgenote naast hem die zelfmoord wil plegen.

RTL Television
24.00. Zwei Däninnen in Lederhosen - (1979-D).
Blonde stripsters in lederhosen reizen door het Duitse land en strooien liefdespoeder in de bron van de brave dorpelingen. Met: Sylvia Engelmann. Regie: Franz Marischka.

BBC 1
24.00. The Pursuit of D.B. Cooper - (1981-USA).
Futloos achtervolgingsverhaal van Roger Spottiswoode over vliegtuigkaper die in 1972 spoorloos verdween met 200.000 dollar. Teleurstellende rol van Treat Williams.

RTL4
00.35. My Chauffeur - (1986-USA).
Ongeëmancipeerd chauffeursbedrijf is gedwongen een vrouw aan te nemen. Vreemde komedie van Daniel Beaird met o.a.: Deborah Foreman en Sam Jones.

Duitsland 2
00.35. La Chance et l'Amour - (1964-F/I).
Episodenfilm waarmee vier regisseurs hun filmdebuut maakten: Bertrand Tavernier, Eric Schlumberger, Charles Bitsch en Claude Berri. De eerste en de laatste zijn sterk.

radio

Radio 1
7.30, 8.30, 12.30, 13.30, 16.30, 17.30 Nws. 7.07 Het Gebouw, met om 7.07 De Nieuwstafel; 9.05 Standplaats Ghana; 9.35 De Nieuwstafel; 10.05 Het interview; 11.05 De achtergrond reportage; 11.50 De Nieuwstafel. 12.07 VARA Radio 1 vrijdageditie. 14.05 Argos. 15.05 NL-Magazine. 16.05 Welingelichte kringen. 17.07 TROS Aktua. Na 18 uur 18.30 Nws. 19.04 God zij met ons. 21.04 NCRV-Vrijdag-sport. 23.07 Met het oog op morgen. 0.04-7.00 TROS Nachtwacht. 6.30 Nws.

Radio 2
Elk heel uur nws. 7.04 KRO's Ontbijtshow. 8.50 Postbus 900. 9.04 Licht te verteren. 10.50 Postbus 900. 11.04 Adres onbekend. 12.04 Alleen op vrijdag. 14.04 In antwoord op. 15.04 Ratel plus. 17.04 VPRO's Music hall. 18.04 Ekkel horizontaal. 19.04 De hits van.... 21.04-24.00 Listen to the music.

Radio 3
Elk heel uur nws. 6.02 Breakfastclub. 9.04 Arbeidsvitaminen. 11.04 Baas van de dag. 12.04 De Steen & Been show. 14.04 Carola. 15.04 Popshop. 17.04 Rinkeldekinkel. 18.04 Avondspits. 19.04 Spoor 7. 20.04 Paperclip magazine. 21.04 Villa 65. 0.04 Countdown café. 2.02-6.00 Oh, wat een nacht.

Radio 4
7.00, 8.00, 13.00 Nws. 7.02 Ouverture: Barokmuz. 8.04 Opus 4. 9.00 Muziek voor miljoenen. 11.00 Het ochtendconcert. 13.04 En nu... mijn verzoek. 14.00 Middagconcert: Het internationale concertcircuit: Andras Schiff, piano. 15.35 Joseph Martin Kraus. 16.00 De Nederlanden: Alexander Voormolen. 17.00 Operette. 18.00 Nws. 18.04 De klassieken: W. A. Mozart. 19.00 Uit VARA's archief: De onbekende Tsjaikovsky (4). 20.00 Nws. 20.02 Avondconcert: De VARA-matinee: Ned. Kamerkoor en Schönberg Ensemble. 22.00 Het strijkkwartet. 23.00-24.00 Muziek uit deze eeuw: Edison Denisov.

Radio 5
Elk heel uur nws. 6.45-6.50 Mededelingenrubriek met uitgebreid weerbericht en Scheepvaartberichten. 7.05 1008 AM. 8.55 Waterstanden. 9.02 Plein publiek. 11.02 Hans Brinker. 12.02 Werken aan werk. 13.10 Gebeurtenissen. 14.02 De ronde tafel van Pam. 15.02 Opium. 17.10 Radio UIT. PP: 17.50 VVD. 18.00 Nws. 18.02 Religieus programma: 18.02 De onbekende islam; 18.20 Hoda al islam; 18.40 Dinimiz islam. 19.00 Waar waren we ook alweer? 19.15 Nieuws en actualiteiten in het Turks. 19.50 Nieuws en actualiteiten in het Marokkaans en Berbers. 20.40 Nieuws en actualiteiten in het Chinees. 21.00 Licht en uitzicht. 21.39 EO-Metterdaad. 21.40 Boeken wijzer. 22.00 Zicht op Israël. 22.20 De psalmen. 22.40 Theologische verkenningen. 23.00-24.00 Fresko.

Omroep Limburg
7.03 Limburg Aktueel (7.30 ANP-Nieuws). 8.00 (Inter)nationale actualiteiten. 8.30 Limburg aktueel. 9.03 Tussen de bedrijven door. Verzoekplaten van bedrijven en instellingen. 11.03 Op de valreep. Agenda voor het weekeinde. 12.03 Limburg actueel (12.30 ANP-Nieuws). 13.00 (Inter)nationaal nieuws. 13.30 De buurt. Discussie op straat. 14.03 Licht Limburgs. 15.03 Profiel. Gesprek met een gast. 16.03 Festival. Cultureel magazine. 17.03-18.00 Limburg Aktueel.

BRTN/Radio 2
O6.00 Nieuws. 6.05 Radio 2 regionaal. 8.00 Nieuws 8.10 Het leven is mooi. 10.00 Nieuws 10.03 Platenpoets (om 11.00 Weerbabbel door Bob de Richter). 11.50 Het koekoeksnest. 12.00 Radio 2 regionaal. 13.00 Nieuws. 13.10 Goed op vrijdag. 14.00 Het Algemeen Belang. 16.00 Abraham al gezien? 17.00 Radio 2 regionaal. 18.00 Nieuws. 18.10 Hitriders. Toppers en platen van vroeger. 20.00 Het eenzame hartenburo. Romantische muziek en telefoons met luisteraars. 22.00 nieuws. 22.05 Country-Side. Country- en westernmuziek. 23.30 Nachtradio (24.00 nieuws).

België/BRF
Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 12.30, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.30 en 20.00 uur.
6.05 Radiofrühstück + Spiel 'Glückstreffer' (6.15 Wort in den tag; 6.45 Hörergrusslotterie; 7.15 Veranstaltungskalender; 7.30 Regionalnachrichten; 8.30 Presseschau). 9.05 Regionalnachrichten. 9.10 Gut Aufgelegt. Tips und Themen am Vormittag. 12.05 Musik à la carte (12.30 BRF Aktuell). 13.00 Presseschau. 13.05 Musikbox. 16.05 Popcorn. 18.00 Regionalnachrichten. 18.05 BRF-Aktuell (Aktuelles am tage). 18.40 Jazz. 20.05-21.00 Lieder, Chansons & Folk.

RTL4 Radio
Elk heel uur nieuws.
07.03 De start met Bart, Bart van Leeuwen. 09.03 RTL Megahits. 10.03 Koffiekringen, Jan de Hoop. 12.03 Goeiemiddag Nederland, Marc Jacobs. 14.03 Oorwarmers, Ron Bisschop. 17.03 Vrijheid-Blijheid, Jan van de Putte. 19.00 Seven o'clock rock. 22.00 RTL Megahits. 01.00 RTL Nightshift.

WDR 4
4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.07 Morgenmelodie und Wetterbericht. 9.05 Musikpavillon. 12.00 Nachrichten, Zur Sache. 12.07 Gut aufgelegt (met om 13.00 Mitmenschen en 14.00 Nachrichten, Stichwort Wirtschaft). 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Der Tag um Fünf. 17.07 Musikexpress. 20.00 Nachrichten. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum träumen. 22.30-4.05 Nachtexpress.

Proficiat!

Mevr. Hubertine Boltong-Peters
Stationspein 15, 6372 GR Landgraaf
is 90 jaar geworden
Gelegenheid tot feliciteren op zaterdag 27 febr. a.s. van 18.00 tot 19.30 uur in het gemeenschapshuis Terwinselen, Schaesbergerstr. 27, Kerkrade-West.

Hoera 50 jaar !!!



Je schatjes.

Reageren op advertenties onder BRIEFNUMMER

Stuur uw brief (voldoende gefrankeerd) naar het Limburgs Dagblad, postbus 2610, 6401 DC Heerlen en vergeet niet links onder op de enveloppe het nummer uit de advertentie te vermelden.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Personeel gevraagd

van Daele & Gerards
Party and Event Catering
à votre service!

Van Daele & Gerards catering is een jong en snel expanderend cateringbedrijf welk zich voornamelijk richt op catering en "turn-key" verzorging van stijlvolle bedrijfsevenementen, produktpresentaties, projektcatering, feesten en ontvangsten voor de zakelijke alsook particuliere markt.
Voor een van onze vaste lokaties in de omgeving van Aken (BRD) zoeken wij per direkt:

Zelfstandig werkend kok(s) m/v

met ervaring in betere restaurants/cateringbedrijven

Keukenhulp m/v

Onze gedachten gaan uit naar jonge, enthousiaste en creatieve mensen met kennis van het vak en bereid zijn tot avondwerk en in het bezit van een rijbewijs zijn. Salaris in overeenstemming met ervaring.
Past deze functie bij u, gelieve schriftelijk/telefonisch te reageren naar:
Van Daele & Gerards Party en Event Catering, p/a Schurzelstrasse 300, D-5100 Aachen. Tel.: 09-49.241171079 Vragen naar Mevr. Miriam Claessen.

Tempo-Team Uitzendbureau

zoekt

Secrertaresse m/v

voor een bedrijf in Kerkrade. Wij zoeken een gemotiveerde kandidaat die zelfstandig alle voorkomende secretariële werkzaamheden kan verrichten. U hebt een afgeronde secretaresse-opleiding, beheerst de Engelse taal in woord en geschrift en hebt relevante werkervaring. Kennis van de Duitse en Franse taal is een pré. Deze full-time baan is voor langere tijd. Hebt u interesse? Kom direct langs.
Informatie: 045 - 46 56 56 Tineke Tullemans
KERKRADE, GRUPELLOSTRAAT 35

Bauwunternehmen stelt noch ein:

Mauer- und einschaler.

Tel. 09-49.241875449, 09.00 - 12.00 Uhr.

Het seizoen gaat weer van start!
In ons zeer drukke en gezellige café-restaurant "Maasnimf" op jachthaven Heerenlaak te Maaseik kunnen wij nog enkele vakbekwame medewerkers plaatsen.

Kok
Kelners/Serveersters

Enige kennis van het Duits is noodzakelijk.
Wil je een prettige werksfeer en met gezellige collega's in een korte tijd een uitstekend salaris verdienen, bel dan: 09-32.89.56.71.65.

Nette buffetjuffrouw

met ervaring gevraagd in Heerlen. Br.o.nr. B-03676, Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Golden Tulip Zuid Limburg ****
Julianastraat 23a, 6285 AH Epen (L) Tel. 04455 1818, telex 56731

vraagt voor zo spoedig mogelijk een enthousiaste

gastheer/gastvrouw

voor het restaurant
om samen met de andere medewerkers ernaar te streven een zo goed mogelijke sfeer te creëren waarin zowel de gast en de medewerker zich thuisvoelt.

Deze functie is op basis van een jaarbetrekking met een werkweek van 38 uur en een salaris in overeenstemming met de horeca CAO.

Bent u geinteresseerd? Neem dan snel contact op met GOLDEN TULIP ZUID LIMBURG, de heer D. Rooding tel. 04455-1818.
Schriftelijke sollicitaties kunt u sturen aan:
GOLDEN TULIP ZUID LIMBURG t.a.v. de heer D. Rooding Julianastr. 23A, 6285 AH EPEN.

Motel Heerlen vraagt:

Jonge enthousiaste l.l.-koks m/v. Aankomende koks m/v.

Leeftijd 18-23 jaar. Opleiding intern of SVH-leerlingenstelsel. Schr. soll. naar:
Motel Heerlen, Terworm 10
6411 RV, Heerlen. Tel. 045-719450.

Limburgs Dagblad

vraagt

Bezorg(st)ers voor Heerlen, Simpelveld, Voerendaal.

Voor meer info over de aard van het werk, de duur van de bezorgroute en de hoogte van de verdiensten en extra's kunt U tijdens kantooruren even langskomen of bellen.
Geerstraat 5, Heerlen. Tel. 045-717719.

Voor ons dynamisch en snel groeiend bedrijf, zijn wij op zoek naar enthousiaste

buitendienstmedewerkers(-sters),

die op free-lance basis in de

financieële dienstverlening

werkzaam zouden willen worden. Wij bieden u een interne opleiding en uitstekende toekomstmogelijkheden. Auto en rijbewijs vereist. Minimumleeftijd 25 jaar.
Hoofd personeelszaken mevr. Debie.
Tel. 046-583969 of 04406-16253.

Wij zoeken een enthousiaste verkoopster voor 2 dagen per week. Wij vragen: vriendelijkheid, inzet, zelfstandigheid, ervaring of interesse in onze branche. Wij bieden: part-time job, goed salaris, leuke collega's, 8% vakantiegeld.
Maakt u telefonisch een afspraak, 04492-1404.

Luxe bakkerij Peter Broekmans Oirsbeek-Heerlen-Welten.

AGENT(E) gevr. voor landel. ochtendblad in Geleen. Inl./aanm. tussen 10.00-12.00 uur 046-746763 of 040-121775 tijdens kant.uren.

BEZORGER gevr. voor landelijk ochtendbl., wijk in Geleen. Inl./aanm. Tel. 046-746763 tussen 10-12 u./040-121775 tijd. kantooruren.

Cafetaria

met spoed gevraagd

hulp m/v

Tel. 04406-13681 Vburg.
tussen 16.00 en 19.00 uur

Friture/Cafetaria omg. Heerlen zoekt ser. MEDEWERKSTER, liefst met erv. voor min. 3 avonden p.wk. Tel. 045-414175.

Gevr. huish. HULP voor 2 dagen per week te Roosteren. Tel. 04499-3003.

Huishoudelijke HULP gevr. 1 ochtend per week, 3 uur. Tel. 045-218231.

Keurslager Pierre en Jos van Melick kan in de worstmakerij een full-time SLAGER plaatsen lft. plm. 25-30 jr. Tevens is er plaats voor een medewerker ter assistentie van de worstmakers, lft. 25-30 jr. Bent u geïnteresseerd neem dan tel. contact op voor het maken van een afspraak. Tel. 045-229322.

Vaste VERVANGSTERS in kinderopvang voorzieningen gevraagd. De CAO Welzijn is zowel qua benoembaarheideisen als ook qua salariëring van toepassing. Schrift. soll. te richten aan: St. Kinderopvang Kerkrade, Akerstraat 149, 6466 HD Kerkrade, t.a.v. Mevr. I. Soyer en Mevr. M. Ploemen.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Gezocht geschikte men[sen] voor uitdagend, zelfstan[dig] THUISWERK. Flinke wi[nst]mogelijkheid. Geen inves[te]ring. Zend een gefrankeerd[e] antwoordenvelop na[ar] Postbus 164, 5400 AD Ude[n].

LSP vr. ser. dames v[oor] haar bestand "Specials" t.b.v. mode- en RECLAMEFOTOGRAFIE, 25-40 jr. Lengte 1.62-1.72, conf.mt. 38-[...] Goede (bij)verdienste m[ogelijk]. Stuur cv met tel.nr. en fo[to] aan: LSP Postbus 10[...] 6160 BB Geleen.

Mededelingen

NOVEEN St. Clara. Belan[g]rijk. Vraag alleen positie[ve] dingen. Bid 9 dagen [het] Wees Gegroet bij een bra[n]dende kaars, ook als u [er] geen zin in heeft. Vraag [2] dingen die vast onmoge[lijk] lijken om verhoord te wo[r]den en iets wat u ter ha[rte] ligt. Laat de negende dag [de] kaars geheel opbranden [en] publiceer dit bericht. U kr[ijgt] wat u vroeg. E.J.

Personeel aanbod

KAPSTER dames-vakbek[waam] 22 jr. zkt werk voor 3-5 dg[n] i.b.v. auto. Tel. 046-514623.

Met een PICCOLO in h[et] Limburgs Dagblad raakt [u] uw oude spulletjes 't snel[st] kwijt. Piccolo's doen va[ak] wonderen... Probeer ma[ar]. Tel. 045-719966.

Voor Piccolo's zie verder pagina 11

OG te huur gevraagd

Groot pleeggezin zoekt met SPOED in de regio
Zuid-Limburg een groot huurpand
"beslist" geen achterstallig onderhoud. Gedacht wordt aan Pastorie/klein klooster of iets dergelijks. Br.o.nr. B-03671, Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Onr. goed te koop aangeb./gevr.

Snel en goed Uw huis verkopen?
Jos Storms O.G. Past.Vonckenstr.44 Geleen 046-742550
Geen Verkoop! Geen kosten

Woonhuis verkopen???
Wij kopen uw woonhuis direkt zelf aan 100% zekerheid en geen makelaarskosten.
Koopwoning Vastgoed '92. Tel. 040-128897.

Te koop gevraagd woonhuizen
In diverse prijsklassen. Directe aankoop mogelijk!! Geen verkoop, geen kosten!
LIVAC bv
Akerstr. Nrd. 11, Brunssum. Tel. 045-220550

Spaarhypotheek 7,8%, 20 jaar vast. Unieke mogelijkheden voor 2 inkomens. Bel. 045-712255. STIENSTRA Hypotheek Service.

HUIZEN gezocht voor binnen- en buitenlandse kandidaten. Verkoper betaalt geen kosten. Wijman & Partners, tel. 045-728671.

Vooroorlogs WOONHUIS met spoed te koop gevraagd, opknappen geen bezwaar. Tel. 040-128897.

Te k. halfvrijst. boerderij, landelijk gelegen, HELDEN-Panningen Limburg. Met bijgebouwen. Perc. plm. 1.000 m2. 04760-71117 of 75147.

Te koop gevr. ouder WOONHUIS met tuin (opknappen geen bezwaar). Tel. 046-753367.

Feesten/Partijen

Te h. voor VERJAARDAG of party's idylisch gelegen zaal, geschikt voor 50 à 70 pers. Inl. Terras/Lokaal De Spoorbaan, Dr. Calsstr. 100, Landgraaf. 045-318693.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

OG te huur

Te h. EPEN gemeubileerd appartement, landelijk gelegen, veel comfort, voor werkend pers. Huur ƒ 700,- p.m. all-in. Tel. 045-444913.

Te huur p. 15 mrt., centr. Heerlen, voor werkende jonge dame, gestoff. ruim APPARTEMENT, Woonk., slpk., eigen keuken, douche, toilet, berging. Wasmach. aanw. Huur ƒ 510,- p.m. all-in. Br.o.nr. B-3674, Limburgs Dagblad, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Bouwmat./machines

Atlas-Service
(graafmachines en autolaadkranen)
Frissen b.v.
Valkenburg a/d Geul.
Tel. 04406-40338.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

PITCH PINE voor blanke vloeren van 13-18-29 cm breed, aangeboden v.a. ƒ 55,- per m2 en balken hout voor meubels, kozijnen of draaiwerk te maken en Frans eiken bielzen ƒ 34,- p. st. en div. maten vurenhout. Tel. 045-219428.

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

Kamers

Kamers en APPARTEMENTEN te huur in Simpelveld. Tel. 045-445051.

Met spoed Kamer gevraagd in HEERLEN. Tel. 05999-13202 na 18.30 uur.

Leerling Leidse Instum. makers school zoekt i.v.m. stage bij Philips in Sittard in SITTARD of omgeving een kamer, eventueel inclusief kost, vanaf: 1-4 t/m 30-6. Tel. reacties: 05276-2692.

Studente 18 jr. zkt. kamer/kosthuis in MAASTRICHT of omgev. voor aank. schooljr. Els Geluk, 01184-63479.

Te huur KAMER te Valkenburg voor oudere heer of dame. Tel. 04406-12875.

Reparaties

Koelkast- en diepvries. Reparatie met garantie. Geen voorrijkosten. VROKO 045-441566 / 461658

Diepvries/koelkastreparatie meestal binnen 12 uur. TEBBEN koeltechniek (part) Geen voorrijkosten met garantie. 045-460471

TV/VIDEO defect, vandaag gebracht, maandag al klaar, met prijsopgave en garantie. Tel. 045-231340 E & E Electronica, Brunssum.

TV DEFECT, binnen 4 uur klaar. Tel. 04750-11667. Knip mij uit en bewaar mij!

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Transacties

SPAARBRIEFBEURS Eindhoven, 040-457080. Discrete verzilvering van waardepapieren aan toonder. Advies voor discreet sparen i.v.m. EG-maatregelen. Boschdijk 363.

Landbouw en Veeteelt

Uit voorraad leverbaar
Nieuwe mach. voor spec. prijzen.
Lely kunstmeststrooiers en rotorkopeggen.
Landrollen. Kiepkarren 3-4-6 en 8,5 ton.
Div. vaste tandcultivatoren.
Gegalvaniseerde weidehekken 3 t/m 5 m.
Weideslepen 4-5-6 m. ook met banden, gegalvaniseerd en hydr. opklapbaar of paletten.
Gebr. mach.: 6 rijig Schmotzer bietenschoffel; grondfrees 1.60 m; aardappelafweegmachine; veewagens 1-2-3-4 koeien; kiepwagen 3.5 ton.
Vaste tand cultivatoren en triltand cultivatoren
LMB. J SPONS, Eysden. Tel. 04409-3500.

Hydrauliek-slangen
"Klaar terwijl U wacht".
Frissen b.v.
Valkenburg a/d Geul
Tel. 04406-40338.

A.s. zondag 28 febr. busreis vanuit Limburg naar SIMA Parijs. Eur. grootste landbouwbeurs. Info: 046-582640 (na 18.00 uur).

ONDERDELENBANK. Tel. 04493-2715.

Te k. gevr. vette VARKENS, zeugen, stieren en koeien. Jan Heunen, Kerkweg 83, Puth. Tel. 04493-1843.

Te koop zeer MOOIE 8 jarige bruine MERRIE, hoogte 1.66 mtr., zeer goede beweging, goede springmanieren en zeer mak buiten, vraagprijs ƒ 4.750,-. Inlichtingen R. Joosten. Tel. 045-242864.

Auto's

Te k. BMW 316i, bwj. '88, APK '93, in nw.st. Iedere keur. toegest., vr.pr. ƒ 14.350,-. 04754-85676.

Alfa ROMEO 33, bwj. 1990, zwart, nieuw model, div. extra's, prijs ƒ 15.950,-. 045-226279.

autobedrijf CHÍARADÍA
Seat - Citroën

Bovag gekeurde occasions
Seat Marbella rood Demo 1992
Seat Marbella wit 1990
Seat Malaga 1.5 grijsmetallic 1990
Seat Ibiza 1.5 grijsmetallic 1989
Seat Ibiza 1.2 zwart 1990
VW Polo Coupé blauw 1990
Opel Kadett 1.3 GT wit 1986
Opel Corsa 1.2 blauw 1984
Lada Combi 1.5 ivoor 1989
Nissan Stanza 1.6 grijsmetallic 1985
Trichterweg 122, Brunssum
Tel. 045 - 21 28 43

Te k. gevr. loop-, sloop- en
Schadeauto's
Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel.045-272019.

Alfa Romeo 75 1800, alfa rood, super mooi, 1987, ƒ 12.750,-. AUTOPARCK, Locht 44, Kerkrade.

Te k. AUDI 100 Avant, 121 k. w. turbo, bwj. '88, alle extra's, kl. bl.grijs, pr. ƒ 37.500,- incl. BTW. Tel. 045-713683.

Te k. BMW 323 i, kl. geel, APK febr. '94, diverse accesoires. Tel. 045-220572.

Citroën 2 CV 6 bwj. '86; VISA 1100 RE bwj. '85; CX 2400 Break bwj. '84. Autogarant, Subarudealer. Tel. 045-725588.

BMW 318i bwj. '88; 316 bwj. '84; 323i veel extra's bwj. '83. Autogarant, Subarudealer. Tel. 045-725588.

Johan SCHMIDT autohandel heeft diverse auto's in voorraad van ƒ 750,- tot ƒ 6.000,-. Alles met APK. Tel. 04492-2888. Hommert 24, Vaesrade.

Te k. BMW 325i M3 oliekoeling, bwj. '86, verlaagd, boardcomp., alarm t.w.v. ƒ 3.500,-, radio install., vr.pr. ƒ 24.500,-. BMW 316 bwj. '87, vr.pr. ƒ 16.000,-. Opel Calibra 2.0i, '91, kl. diamantzwart, vr.pr. ƒ 41.000,-; Mercedes 190 E 2.3 16V '87, vr.pr. ƒ 34.500,-. Auto's APK gek. en grote beurt. Tel. 045-216320.

Autohandel O.K. CARS. Ford Siërra stationcar '84; Escort 1.6 '85; Siërra 1.6 combi '84; Kadett 1.6 nov. '85; Ascona '84; Kadett station '82; Mazda 626 GLX 2.0 HB '86; Honda Prelude EX '83; BMW 316 autom. nw. type '83. Diverse inruilers t.e. a.b. Verlengde Lindelaan 23, Oirsbeek. Tel. 04492-5782.

Met bovaggarantie: Opel Kadett Stationcar diesel '88; Opel Corsa '84; Opel Vectra 1.6i '92/'89; Opel Kadett 1.6i '90 ƒ 18.750,-; VW Golf '88; Volvo 360 '86 aut.ƒ 6.750,-; Ford Siërra '85 ƒ 6.900,-; Volvo 340 automaat '86, ƒ 7.900,-; Volvo 340 '87 ƒ 8.750,-; Seat Marabella '89 ƒ 7.900,-; Honda Quinted '84 ƒ 1.900,-; Mercedes 230 E bijna alle extra's, aut. '86; Opel Astra 14i '92. WEBER Autobedrijf, Baanstraat 38, Schaesberg. Tel. 045-314175.

Fiat PANDA 1000 CL IE bwj. '91 en '89; Uno 45 IE bwj. '90 en '87; Croma 2.0 L i met ABS en airco bwj. '88. Autogarant, Subarudealer. TEl. 045-725588.

FIAT Panda 34, bwj. '85, roodbruin, APK, i.g.st., ƒ 3.500,-. Tel. 045-228684.

Te k. FIAT 850 Cabrio, bwj. '72, vr.pr. ƒ 8.500,-. Tel. 045-323939.

Fiat PANDA bwj. '83, APK 2-'94, 79.000 km, wit, nw. banden, accu, uitl., auto is i.z.g. st., geen roest, ƒ 2.650,-. 045-226869.

Alfa 75 nw. mod. '88 zeldz. mooi ƒ 9.950,-; Honda CRX 16V bijna '87 ƒ 14.900,-; Crysler 2.5 GTS t. '89 ƒ 14.500,-; Ford Escort '88 gloednw. ƒ 9.750,-; Siërra station t. '86 ƒ 5.950,-; Escort 1.3 schuifdak t. '85 ƒ 4.900,-; Volvo 340 diesel '87 ƒ 5.900,-; Opel Omega '87 koopje! ƒ 8.950,-; Jaguar XJ6 '83 1e eigenaar ƒ 12.500,-; Porsche 924 '81 airco/alarm ƒ 11.900,-; Fiat Ritmo Abarth nw. mod. '84 ƒ 2.950,-; Opel Kadett diesel bijna '84 i.z.g.st. ƒ 2.950,-. Autobedrijf JOOSTEN, Scharnerweg 3, Maastricht. Tel. 043-634978.

Te koop Fiat RITMO 60, bwj. '83, i.z.g.st. Tel. 04492-2164.

Te koop Fiat PANDA 45 S. APK gekeurd, ƒ 800,-. Tel. 046-525602.

Ford Siërra 1800 CL, 5-drs., bruinmet., div. acc., nw. model 5-'86, ƒ 8.500,-. AUTOPARCK, Locht 44, Kerkrade.

Ford ESCORT bwj. '82, APK, 5-drs., pr. ƒ 2.650,-. Tel. 045-724993.

Ford SIËRRA '86 t/m '91; Escort '84 t/m '87; Fiësta '85 en Fiësta Van 1.8 diesel '90. Autogarant, Subarudealer. Tel. 045-725588.

Te k. Ford ESCORT 1600 GL autom., bwj. 4-'84, APK '94, kl. antr.met., 3-drs., i.z.g. st., ƒ 4.750,-. 046-527379.

Voor Piccolo's zie verder pagina 18

UIT GEZELLIG

Voor inlichtingen/reservering advertenties op deze pagina. Els Swaans 045-739383.

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Vrijdag 26 februari 1993 ● Pagina 13

T LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. EF EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, RKT 42, TEL. 045-452932; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363.

DA-Kamerlid De Jong bepleit uitzonderingspositie

Stadsvernieuwing in Heerlen krijgt steun

DOOR KARIN FEENSTRA

ERLEN - CDA-Tweede Kamer- Mechteld de Jong zal alles in het rk stellen om voor Heerlen meer d los te krijgen voor de stadsver- uwing.

fractiespecialiste zegde dit toe een rondrit door Heerlen op uit- diging van burgemeester Jef umeekers van Heerlen en Al rckhoffs, hoofd van de afdeling dsvernieuwing.

atssecretaris Heerma van Ruim- ijke Ordening constateerde kort eden dat in de vier grote steden woningbouw van voor de Twee- Wereldoorlog ernstiger was ver- ederd dan in kleinere gemeenten. heeft op grond daarvan een orstel gedaan om de verdeelsleu- te veranderen.

dat voorstel ziet Heerlen zijn arlijkse subsidie van 6,5 miljoen uggebracht naar 3,7 miljoen, het drag dat redelijk wordt geacht or ieder van de 23 middelgrote meenten waar Heerlen deel van tmaakt.

oordat de adviesronde is afgerond il De Jong, die Heerlense van ori- ne is, pleiten voor een herziening n de thans voorgestelde verdeel- eutel. „Door de bodemsanering, odzakelijk door de aanwezigheid n de oude mijnen, is woningbouw Heerlen een dure aangelegen- eid," vindt ze.

Daarbij komt nog dat Heerlen van e provincie Limburg en de rijks- erheid de opdracht kreeg een eel van het stadsvernieuwings- nds te besteden aan verbetering n de economische positie van het entrum. Voor dit centrumplan is eerlen verplichtingen aangegaan aardoor er nu te weinig geld rest oor de vernieuwende woning- ouw."

e Jong vestigt bovendien de aan- acht op het feit dat de zogenaamde ijnwoningbouw, al oogt het nog edelijk, niet veel meer is dan crisis- ouw.

e Tweede Kamer is in principe ak- oord gegaan met de uitgangspun- en van Heerma. De Jong verwacht at de behandeling van de nieuwe erdeelsleutel nog voor de zomerva- antie zal plaatsvinden. Voor die id gaat De Jong overleg plegen et onder meer de woordvoerder adsvernieuwing van de PvdA in de Tweede Kamer, Mieke van der Burg.

Intussen heeft Heerlen de andere middelgrote gemeenten ervan overtuigd dat de voorgenomen korting voor Heerlen catastrofaal zou zijn wegens de lopende verplichtingen voor het centrumplan. De gemeenten willen daarom Heerlen een voorschot geven.

Dat betekent dat Heerlen ondanks de op handen zijnde korting de komende vier jaar 5,7 miljoen ontvangt en in de daarop volgende jaren veel minder krijgt.

Klachtenlijn weer terug op vliegveld

Van onze verslaggever

GELEEN – De klachtentelefoon voor vliegveld Beek verhuist op 1 juli van het provinciehuis in Maastricht terug naar de luchthaven zelf.

Met deze wijziging lijkt op het eerste oog een eerder als ongewenst bestempelde situatie weer te worden hersteld. Nu komer er echter waarborgen voor een objectieve behandeling van klachten over vliegverkeer op de Limburgse luchthaven.

De klachten hebben doorgaans betrekking op geluidsoverlast en komen sinds 1986 binnen bij de provinciale milieuklachtentelefoon. Daarvóór was een klachtenlijn op het vliegveld geïnstalleerd, maar deze werd na drie jaar naar het provinciehuis verplaatst omdat veel klagers betwijfelden of de luchthaven wel objectief kon omgaan met klachten over haarzelf.

Die schijn willen het provinciebestuur en de milieucommissie voor het vliegveld nu vermijden. Voor de registratie en afhandeling van binnenkomende klachten wordt daarom een stichting opgericht, die onder toezicht komt te staan van de milieucommissie.

Huisvesting van de klachtenlijn op de luchthaven biedt volgens de milieucommissie het grote voordeel dat direct en snel informatie uitgewisseld kan worden tussen luchthaven, verkeersleiding en klachtentelefoon.

Over enkele jaren wordt aan de hand van een evaluatie bekeken of de nu gekozen opzet moet worden voortgezet.

Er is nog een andere belangrijke reden voor de nieuwe opzet van de klachtentelefoon. De provinciale milieuklachten-telefoon heeft sinds kort van het provinciebestuur als primaire taak gekregen klachten te behandelen over zaken waarvoor de provincie het bevoegd gezag is. In die opzet is volgens gedeputeerde Jan Tindemans geen plaats meer voor klachten over vliegverkeer. De veroorzaker van klachten moet zelf de registratie en behandeling ter hand nemen, vindt de gedeputeerde.

Tindemans merkt verder op dat na ontvangst van een klacht direct corrigerend moet worden opgetreden. Met de huidige regeling is dat niet mogelijk. Hij stelt dat het provinciebestuur goede ervaringen heeft met bedrijven die eigen klachtentelefoons installeren waar de burgers hun klachten kunnen deponeren. Terstond kan onderzoek naar de oorzaak plaatsvinden, hetgeen nu zeker niet het geval is.

Heerlense wijken eisen toezegging van gemeente over subsidies

Sociale vernieuwing in gevaar



Van onze verslaggever

HEERLEN – In de gemeente Heerlen dreigt een onaanvaardbare aantasting van de sociale vernieuwingsprojecten. Dat komt door bezuinigingen bij maatschappelijke instellingen. Daarnaast is nog steeds onduidelijk of ook in 1994 extra gelden beschikbaar komen.

Dat schrijven de stichtingen wijkbeheer van de wijken Vrieheide, Zeswegen en Kasteelbuurt in een brandbrief aan de Heerlense stuurgroep sociale vernieuwing. In die stuurgroep hebben onder meer drie wethouders zitting.

Leefbaarheid

Via de sociale vernieuwing wil de gemeente de leefbaarheid in de wijken vergroten, de woners actief betrekken bij het wijkbeheer en het voorzieningenniveau in de betrokken wijken vergroten en beter bereikbaar maken.

De gemeente sloot met de drie stichtingen wijkbeheer een convenant waarin voor drie jaar een extra subsidie werd gegarandeerd. Voor Zeswegen en Vrieheide loopt deze termijn eind dit jaar af. Bovendien bezuinigt de gemeente fors op instellingen als Zymose en het maatschappelijk werk, die een belangrijke rol spelen bij de sociale vernieuwing.

Demoraliserend

„Als het proces van sociale vernieuwing al zo kort na de start dreigt te stagneren, zal dit een uitermate demoraliserende invloed op de wijkbewoners uitoefenen. De geloofwaardigheid van de politiek staat op het spel," vinden de drie wijkbesturen.

Na de eerste drie jaar moeten de projecten overgedragen worden aan de al genoemde instellingen. „We dreigen alle Zymose-personeel dat ervaring heeft opgedaan met sociale vernieuwing kwijt te raken. Van een verantwoorde overdracht van projecten kan zo geen sprake zijn."

De drie stichtingen wijkbeheer willen op korte termijn overleg met de stuurgroep over de toekomst van de sociale vernieuwing.

Op kameelrug naar Anatolië

● *Martha Streicher en kameel Igor zijn bijna klaar voor de reis.* Foto: KLAUS TUMMERS

Van onze verslaggever

SIMMERATH – De drie wijzen kwamen met hun kameel uit het oosten. Martha Streicher (60) uit het Eifeldorpje Simmerath, vlakbij Aken, volgt de omgekeerde route. Ook met een kameel. Haar dorpsgenoten vinden dat niet wijs, maar de Duitse is vastbesloten. Eind maart begint ze aan een tocht van een kleine vijfduizend kilometer naar Anatolië, een onherbergzame streek in Turkije.

Beurtelings op de rug van kameel Igor en IJslandpony Loppy. Voor de gezelligheid gaat haar Hongaarse herdershond Tarwacz ook mee.

Doel van de reis: Igor terugbrengen naar zijn soortgenoten. En Martha Streicher heeft gehoord dat de nomaden in Anatolië kamelen houden. Vandaar.

Igor staat al vier jaar in de wei achter haar huis, waar hij met zijn bulten wat potsierlijk uittorent boven een kudde pony's. De kameel lijkt het prima naar zijn zin te hebben. Maar volgens Martha Streicher is dat slechts schijn. „Igor wil andere kamelen om zich heen, dat heeft hij me zelf verteld," zegt ze. „En waag het niet om te lachen. Er zijn mensen die met dieren kunnen praten. Ik ben er één van."

Als de reis voorspoedig verloopt, denkt Martha Streicher in november Anatolië te bereiken.

Zie verder pagina 15
● **Duitse redde Igor uit het slachthuis**

Deken twijfelt over lidmaatschap CDA om euthanasiewet

SITTARD – De Sittardse deken Ben Janssen overweegt zijn lidmaatschap van het CDA op te zeggen. Hij vindt dat die partij de christelijke principes te grabbel heeft gegooid door in te stemmen met de euthanasiewet. De deken vindt de houding van het CDA hypocriet.

Uit protest tegen de wet op de 'zachte dood' luidde Janssen de doodsklokken van de Petruskerk op dinsdag 9 februari, de dag dat de Tweede Kamer de wet aannam. „Ik vind het niet erg dat het parlement zo'n voorstel aanvaardt. Ze kunnen nog veel ergere wetten maken. Maar ik vind het wel erg als christenen daaraan meewerken," stelt Janssen.

De deken staat niet achter de vergelijking met Nazi-Duitsland, die de secretaris van de bisschoppelijke raad van het Vaticaan vorige week maakte. De pauselijke nuntius werd daarvoor door de Nederlandse regering op het matje geroepen en verklaarde later dat de uitlatingen niet het officiële standpunt van het Vaticaan vertegenwoordigen. „Ik kan me voorstellen dat een bevlogen iemand in de hitte van het debat zo'n opmerking maakt. Maar het is geen prudente uitspraak," vindt Janssen.

Toch voorspelde de deken in 1986 in het parochieblaadje dat Nederland 'op het gebied van de euthanasie een praktijk zal gaan ontwikkelen, die in feite niet ver zal afstaan van Hitlers methoden in dezen'. Nu stelt de deken dat de euthanasiewet 'dit soort methoden inderdaad dichterbij brengt. Maar ik zou dat nu niet meer zo schrijven. Dat ligt te gevoelig. Ik heb ook geen vergelijking met welk regime nodig om te verklaren dat deze wet gewoon slecht is'.

Zie verder pagina 17
● **In het nieuws**

Strenge controle op mestbassins

ROERMOND – De afdekverplichting van mestbassins is een nieuw speerpunt bij de intensieve controle op de naleving van de Mestregelgeving in Limburg. Dat heeft officier van justitie J. Eland bekend gemaakt.

Justitie is erg tevreden over de resultaten van de actie die in november 1992 werd uitgevoerd. Er werden toen 49 milieudelicten aan het licht gebracht. De veroorzakers kregen in het kader van het lik-op-stuk-beleid transacties aangeboden. Deze boetes varieerden van 500 tot 1500 gulden.

Justitie kondigt aan dat gedurende het hele jaar door de politie en de AID controle-acties zullen worden gehouden op de uitrijregels van mest en op mesttransporten. Daarnaast zal, verspreid over het jaar, een aantal controle-acties worden gehouden in grondwaterbeschermingsgebieden en natuurgebieden. Daarbij komt de extra aandacht voor de mestbassins.

Volgens de Hinderwet moeten alle na 1 juni 1987 gebouwde mestbassins vanaf 1 januari 1992 zijn afgedekt, volgens specifieke voorschriften. Het niet of niet-volledig naleven van deze verplichting is een economisch delict.

Verslaafden in oude boerderij

HEERLEN – De Heerlense stichting Koningin van de Vrede Medjugorje heeft een oude boerderij in Schinveld ter beschikking gekregen om een afkicktehuis voor drugsverslaafden te beginnen. Dat zegt J. Lahaij van de stichting.

De Heerlenaar kreeg gisteren bezoek van de Italiaanse non Elvira, die al negentien van dergelijke tehuizen heeft opgericht. Haar therapie is gebaseerd op werken en bidden. Van medische of spirituele begeleiding is geen sprake. De CAD's nemen een afwachtende houding aan. „De ultieme oplossing voor het verslavingsprobleem is het niet," aldus een woordvoerder.

Lahaij is heilig overtuigd van Elvira's therapie. Hij gaat ervan uit dat het tehuis er komt als er voldoende belagstelling is.

Zie verder pagina 15
● **'Nee, ze zijn niet ziek, maar zwak van hart'**

In de Braekt komt voor maandag vrij

MAASTRICHT – Ex-wethouder Jo in de Braekt uit Maastricht komt uiterlijk komende maandag vrij. Dat is de verwachting van persofficier van justitie mr. J. Nabben. „Het ziet er niet naar uit dat de gevangenhouding van de verdachte voor dertig dagen gevorderd wordt. Hij komt, zoals het er nu naar uitziet, uiterlijk maandag vrij. Als hij niet meer nodig is in verband met het onderzoek, kan hij al eerder vrijkomen." Justitie nam de ex-wethouder vorige week maandag in hechtenis. De CDA'er wordt verdacht van het aannemen van steekpenningen.

Interim-directeur sociale dienst

KERKRADE – C. Kruijt van het Utrechtse bureau Intersolve is benoemd tot interim-directeur van de Sociale Dienst in Kerkrade. Kruijt volgt de op non-actief gestelde G. Pisters op. Kruijt (58) is gisteren aan de slag gegaan. Hij zal maximaal een half jaar blijven. De gemeente Kerkrade laat weten dat deze interim-directeur naam heeft gemaakt als 'veranderingsmanager'. Zo heeft Kruijt een fusie begeleid bij de Nutsbedrijven en is hij als manager opgetreden bij de NS-regio Zuid. De oude directeur Pisters is op non-actief gezet na een vernietigend extern rapport over de werksfeer bij de Kerkraadse Sociale Dienst. Voor Pisters zal een zorgvuldige oplossing gezocht worden, volgens wethouder Ger Smeijsters. Bij voorkeur wordt hij ondergebracht in het Kerkraadse ambtenarenkorps.

'Aap' overvalt tankstation

MAASTRICHT – Een in apenkostuum gestoken man heeft woensdagavond een gewapende overval gepleegd op een tankstation aan de Via Regia in Maastricht. Kort voor sluitingstijd liep de 'aap' het tankstation binnen en dwong de pompbediende het geld in de kassa af te geven. Ook moest de 57-jarige pomphouder zijn eigen geld aan de overvaller afstaan. De dader rende vervolgens weg. Een onderzoek met een politie-speurhond leverde geen resultaat op. De buit bedroeg enkele honderden guldens.

Failliete aannemer verdwijnt spoorloos

GENK – Een dinsdag failliet verklaarde aannemer uit het Belgische Genk is sinds tien dagen spoorloos verdwenen. Zijn vrouw kreeg de sleutels van zijn auto per post thuisbezorgd. De Mercedes stond geparkeerd bij het station in Aken. De man laat een schuld van tientallen miljoenen Belgische frank na.

Rijkswacht betrapt drugssmokkelaars

RIEMST – Bij een rijkswachtcontrole aan de Nederlands-Belgische grensovergang in Riemst zijn drie mensen betrapt met drugs. Het gaat om twee Luxemburgers en een Fransman die anderhalve kilo hasj in hun wagen verborgen hadden. Het trio had de drugs in Maastricht gekocht.

Heao-studie bepleit meer Limburgs bos

SITTARD – Overheid, ondernemers en particulieren moeten gaan samenwerken om meer bossen aan te leggen in de provincie Limburg. Dat is de conclusie van een onderzoek van de Heao-Limburg in Sittard naar de bosstand in deze provincie. In het eindrapport komen de twaalf samenstellers tot de conclusie dat er in Zuid-Limburg meer bossen nodig zijn. Om te komen tot meer groen in de provincie bepleit de studie samenwerking van overheden met ondernemers en particulieren. Bedrijven zouden bossen kunnen sponsoren en burgers kunnen bomen 'adopteren'. Medewerking van particulieren en bedrijven vereist wel dat bossen meer economisch worden beheerd. Er wordt nu minder hout geoogst dan mogelijk is. Volgens de studie kan de houtoogst met een half miljoen kubieke meter per jaar omhoog.

Aannemingsbedrijf in Gulpen failliet

MAASTRICHT – Het aannemersbedrijf Mergelland bv in Gulpen is door de Maastrichtse rechtbank failliet verklaard. Het bedrijf had nog vier werknemers in dienst, die allen in de ziektewet liepen. De overige werknemers hadden wegens het uitblijven van orders al eerder ontslag gekregen. Het bedrijf heeft 800.000 gulden aan schulden open staan. Volgens curator W. Nader onderzoek zal moeten uitwijzen wat de oorzaak is van het faillissement van het al tien jaar draaiende bouwbedrijf.

„U maakt mij de weg ten leven bekend"

Bedroefd, maar ook dankbaar voor alles wat zij voor ons gedaan en betekend heeft, berichten wij u dat God onze lieve moeder en oma tot Zich heeft genomen op een leeftijd van 78 jaar.

Grietje Troelstra

sinds 26 december 1991 weduwe van

Jakob Scholten

Berlicum: Jaap en Marianne Scholten-Braspenning
Bergen (N.H.): Cees en Swaen Blickendaal-Mulder
Landgraaf: Anni en Piet Klok-Scholten
Bennekom: Sjorp en Irene Scholten-Harmsen
Ouderkerk a/d Amstel: Harm en Renée Scholten-Labout
Landgraaf: Christina Scholten, Harry de Mooy
Haastrecht: Gertie en Peter van der Heijden-Scholten
Beuningen: Margje Scholten en Ruud Harmsen
Göteborg: Aaltje Scholten
Brunssum: Rudie en Ineke Scholten-Brik
en alle kleinkinderen
Familie Scholten
Familie Troelstra

25 februari 1993
Corr.-adres: Cluysenaerstraat 9
6372 TP Landgraaf

De rouwdienst zal plaatsvinden op maandag 1 maart a.s. om 14.00 uur in de Gereformeerde Kerk aan de Ds. Boumastraat te Treebeek-Brunssum. Aansluitend vindt de begrafenis plaats op de algemene begraafplaats gelegen aan de Randweg te Hoensbroek.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 13.30 uur in het jeugdhuis onder de kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum, dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur en van 13.30 tot 13.45 uur in het jeugdhuis voorafgaande aan de dienst.

Enige en algemene kennisgeving

†

Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend, delen wij u mee dat heden is overleden, op 75-jarige leeftijd mijn lieve echtgenote, onze lieve moeder en oma

Mien Portz

echtgenote van

Wiel Ruijters

Heerlen: W. Ruijters
Oosterhout: Harry Ruijters en Gerrie Peeters; Joris, Juliette, Ivo
Eindhoven: Wim Ruijters en Carina Renckens; Brenda, Paul
Almelo: Marjolein Ruijters en Guido Eggermont; Peter, Laura
Düllstadt: Marianne Ruijters en Dieter Gaiser; Armin, Ralf
Eersel: Miriam Ruijters en Karel Naphausen; Manon, Karel
Familie Portz
Familie Ruijters

6411 GT Heerlen, 25 februari 1993
Putgraaf 122 (Parkflat)

De uitvaartmis zal worden gehouden op zaterdag 27 februari a.s. om 14.30 uur in de dekenale St.-Pancratiuskerk, waarna aansluitend crematie in het crematorium Imstenrade te Heerlen.

Samenkomst in de kerk alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Vrijdag om 18.30 uur zal er in voornoemde kerk een avondwake worden gehouden.

Gelegenheid tot afscheidnemen van 19.30 tot 20.00 uur in de rouwkamer van het uitvaartcentrum v/h Crombach, Oliemolenstraat 30 te Heerlen.

Liever geen bezoek aan huis.

Haar stoel is leeg,
haar stem is stil.
Wij zeggen, Heer,
het was Uw wil.

Na een leven dat werd gekenmerkt door eenvoud, goedheid, bezorgdheid, eerlijkheid en liefde, is plotseling van ons heengegaan, onze moeder, schoonmoeder, oma, overgrootmoeder, schoonzus, tante en nicht

Wilhelmine (Mien) de Kok

weduwe van

Pieter Nikolaas Bemelmans

Zij overleed in de leeftijd van 85 jaar, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken.

Heerlen: Tiny Bemelmans, Ben Jacobs
Landgraaf: Mathieu Bemelmans, Mia Bemelmans-Schoenmakers
Heerlen: † Willy Bemelmans
en haar klein- en achterkleinkinderen
Familie De Kok
Familie Bemelmans

Heerlen, 24 februari 1993,
Lokerstraat 9.
Corr.adres: Kluizenaarstraat 7, 6372 TP Landgraaf.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 27 februari om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Cornelius te Heerlerheide, gevolgd door de begrafenis aldaar.

Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondwake, voorafgegaan door het rozenkransgebed, vrijdag om 18.45 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum Dela, Grasbroekerweg 20 te Heerlen, alwaar gelegenheid is tot afscheid nemen vrijdag van 18.00 tot 19.00 uur.

Zij die geen persoonlijke kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Geen morgen en geen avondrood
heeft nog dezelfde gloed.
Het zal nooit meer zijn als voor zijn dood.
Dat is voorbij, voorgoed.

Dankbaar voor hetgeen hij voor ons heeft betekend, maar bedroefd om het scheiden, delen wij u mede dat na een werkzaam leven, voorzien van het h. sacrament der zieken, na een moedige strijd, in de leeftijd van 61 jaar van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en fijne opa

Hein Meijer

echtgenoot van

Katharina de Faber

Kerkrade: K.R. Meijer-de Faber
Leidschendam: Pierre Meijer, José Meijer-Derix, Talitha
Kerkrade: Eed Meijer
Heerlen: Hans Meijer, Susan van Workum, Eva
Oss: Mary-Lou Meijer, Peter van der Eijk
Familie Meijer
Familie De Faber

6466 AG Kerkrade, 24 februari 1993,
Heiveldstraat 49.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op maandag 1 maart as. om 11.15 uur in de parochiekerk van St.-Jozef te Kerkrade-Kaalheide aan de Kapelweg, waarna aansluitend de crematieplechtigheid zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Voor vervoer kerk-crematorium v.v. is gezorgd.

Samenkomst in de kerk, waar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondmis ter intentie van de dierbare overledene, zondag 28 februari as. om 17.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Pap is opgebaard in het mortuarium Schifferheide van Lindeman Uitvaartcentra, Schifferheidestraat 7 te Kerkrade-West; gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

In dankbare herinnering aan wat zij voor ons betekende, hebben wij afscheid genomen van onze zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder en overgrootmoeder

Anna Hautvast-Starmans

weduwe van

Giel Hautvast

Zij overleed in de leeftijd van ruim 90 jaar, na een liefdevolle verzorging in het V.K.H.-centrum, voorzien van de h.h. sacramenten.

In dankbare herinnering:
Nuth: Zef en Jopie Hautvast-Gebelet
Hulsberg: Mia en Jo Delahaye-Hautvast
Maastricht: Finy en Math Quaden-Hautvast
Nuth: Letty en Joep Hofman-Hautvast
Hulsberg: Sophie en Jo Roelofs-Hautvast
Nuth: Louis en † Marianne Hautvast-Bax
De klein- en achterkleinkinderen

Nuth, 24 februari 1993.
Corr.adres: Grijzegrubben 53,
6361 GL Nuth.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 27 februari om 14.00 uur in de St. Bavokerk te Nuth, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats aan de Sleghoornsweg.

Bijeenkomst in de kerk. Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.

Vrijdag as. om 19.00 uur avondwake in voornoemde kerk.

U kunt afscheid nemen in het mortuarium van het V.K.H.-centrum te Heerlen, Henri Dunantstraat 5, bezoekgelegenheid van 14.00 tot 16.00 uur.

---

†

Bedroefd, maar dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden mochten hebben geven wij u kennis dat na een liefdevolle verzorging in Huize Op den Toren wij afscheid hebben moeten nemen van onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Anna Dreessen

echtgenote van wijlen

Leo Sassen

Zij overleed in de leeftijd van [illegible] jaar, voorzien van de h. sacramenten.

Schimmert: Gerda [illegible]-Sassen, Piet [illegible]
Schimmert: Marieke [illegible]-Sassen, Servé [illegible]
Leek (Gr.): [illegible]-Sassen, Aak de [illegible]
en al haar kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Dreessen
Familie Sassen

Schimmert, 24 februari 1993.
Corr.-adres: Hoofdstraat [illegible], [illegible] Schimmert

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 27 februari om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Schimmert.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De avondmis zal worden gehouden in bejaardenhuis Op den Toren te Nuth, vrijdagavond om 19.00 uur.

Bezoek rouwkapel Uitvaartcentrum [illegible], Prins Mauritslaan 5 te Beek, dagelijks van [illegible] tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen hebben, gelieven deze als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een intens en welbesteed leven van zorg en liefde, is heden van ons heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, op de leeftijd van 77 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Petrus René van Oevelen

echtgenoot van

Jantina Moes

In dankbare herinnering:
J.F.E. van Oevelen-Moes
Jos [illegible]
Henk
Marianne en Harrie
Louis
Cooky en Andy
zijn klein- en achterkleinkinderen
[illegible]

24 februari 1993,
[illegible]straat 82,
[illegible] JK Hoensbroek.

[illegible]

Afscheid nemen is met dankbare handen meedragen al wat herinnering waard is.

Op 24 februari 1993 hebben wij kennis genomen van het overlijden van onze mede-oprichter en gewaardeerd lid de heer

Hein Meijer

Wij wensen zijn echtgenote en kinderen veel sterkte toe.

Bestuur en leden
L.R.V. Galop Kerkrade

---

†

Dankbaar dat zij zo lang in ons midden mocht zijn, toch nog geheel onverwacht van ons heengegaan, onze moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Maria Mechtilda Wehrens

weduwe van

Jan Marie Claessen

Zij overleed, gesterkt door het h. oliesel, in de leeftijd van 85 jaar.

Middelburg: Nico Claessen †
Lisa Claessen-Caston
[illegible]
Addy en Alema
Sittard: Miet Kreuwel-Claessen
Jan Kreuwel
[illegible]
Koblenz: Piet Claessen
Sittard: Jo Claessen
Margriet Claessen-Peters
Cindy, Maurice
Familie Wehrens
Familie Claessen

Sittard, [illegible] februari 1993.
Corr.adres: Sigebertstraat 17, 6132 [illegible] Sittard.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 27 februari as. om 10.30 uur in de Christus Hemelvaartkerk te Sittard-[illegible], waarna aansluitend de crematieplechtigheid zal plaatsvinden in het crematorium Nedermaas, Vouershof te Geleen.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

[illegible] tot intentie van de overledene, vrijdag 26 februari om [illegible] in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in het mortuarium van het Maaslandziekenhuis te Sittard; bezoektijd van 16.00 tot 16.45 uur.

Indien u geen kennisgeving mocht ontvangen, gelieve u deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Na een leven van toewijding en zorg voor [illegible] die haar lief waren, is heden, in de leeftijd van [illegible] jaar, voorzien van de h.h. sacramenten, [illegible] zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zus, schoonzus, tante en nicht

Maria Cleuskens

echtgenote van

Leo Vroemen

[illegible]
Familie Cleuskens
Familie Vroemen

Beek, 24 februari 1993.
Molenstraat [illegible]
Corr.adres: Geverikstraat 51
[illegible] Geverik

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag [illegible] uur in de St.-Martinuskerk te Beek, waarna de begrafenis op de [illegible] begraafplaats aan de [illegible].

Er is geen condoleren.

Zaterdag om 18.40 uur wordt de rozenkrans gebeden en aansluitend de h. mis gelezen in voornoemde kerk.

Gelegenheid om afscheid te nemen dagelijks van [illegible] tot [illegible] uur in de rouwkamer van uitvaartcentrum Deemen, Prins Mauritslaan 5 te Beek.

[illegible] Anton Dreessen

Uw deelneming, persoonlijk, schriftelijk of in de vorm van bloemen tot uiting gebracht, was voor ons een grote steun en zal in dankbare herinnering blijven.

Kinderen, kleinkinderen en achterkleinkind

Hoensbroek, februari 1993.

De zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 28 februari om 11.45 uur in de H. Hartkerk te Mariarade.

Enige en algemene kennisgeving

†

[illegible]

Jan Maarseveen

echtgenoot van

Riny Boumans

[illegible]

Vervolg familieberichten zie pagina 16

De Heer is mijn herder

Bedroefd, maar dankbaar voor hetgeen hij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis dat [illegible] is heengegaan, mijn lieve man, vader en [illegible]

Hendrik Aalders

echtgenoot van

Antoinet Loderus

in de leeftijd van 85 jaar.

In liefdevolle herinnering:
Geleen: A. Aalders-Loderus
Heelen: J. Aalders
C. Aalders-Heemen
[illegible]
Familie Aalders
Familie Loderus

Sittard, 24 februari 1993.
Correspondentieadres:
Kavekiet 8, 6165 SB Geleen.

De begrafenisplechtigheid zal plaatsvinden zaterdag 27 februari as. om 11.15 uur in de [illegible] ontmoetingskerk, gelegen aan het Emmaplein te Geleen. Aansluitend zal de begrafenis plaatsvinden op de algemene begraafplaats aan de [illegible]boomsweg te Nuth.

Bijeenkomst in genoemde kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren voorafgaand aan de dienst.

Henk is opgebaard in het mortuarium van het ziekenhuis Sittard; gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 16.00 tot 16.45 uur.

Indien u onverhoopt geen kennisgeving hebt ontvangen, gelieve deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Als ik de dingen niet meer weet, als ik de namen niet meer ken, [illegible]

[illegible] zij voor ons [illegible] God [illegible] voorzien van [illegible] moeder, schoonmoeder, oma en overgrootmoeder, zus, tante en nicht

Fien Jongen

weduwe van

Bern Moorer

in de leeftijd van 72 jaar.

Haar kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Jongen
Familie Moorer

Brunssum, 23 februari 1993.
Corr.adres: Wilhelminastraat 28,
6372 JT Landgraaf.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden heden, vrijdag 26 februari, om 11.00 uur in de parochiekerk van Maria Hulp der Christenen te Nieuwenhagen, waarna wij haar te rusten leggen op de r.k. begraafplaats aldaar.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Dankbaar voor alles wat hij steeds voor ons heeft gedaan, geven wij u kennis van het overlijden van onze lieve vader, schoonvader, opa, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Michel Mommertz

levensgezel van

Mia Schiffelers

Hij overleed in de leeftijd van [illegible] jaar.

Kerkrade: M.A. Schiffelers
Kinderen en kleinkinderen
Familie Mommertz
Familie Schiffelers

6466 BT Kerkrade, 19 februari 1993,
Narcisstraat 17.

Ingevolge de wens van de overledene, heeft de crematieplechtigheid op donderdag 25 februari jl. in het crematorium te Heerlen in besloten kring plaatsgevonden.

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotseling overlijden van onze voorzitter, de heer

Michel Mommertz

Zijn bijzondere inzet voor het ouderencomité tot aan zijn overlijden, blijft in onze dankbare herinnering.

Wij wensen Mia en de kinderen veel kracht dit smartelijk verlies te dragen.

[illegible]

De plechtige zeswekendienst voor

Giel Raets

zal plaatshebben op zondag 28 februari as. om 9.45 uur in de St.-Gregoriuskerk te Brunssum.

[illegible]
Kinderen en kleinkinderen

Brunssum, februari 1993.

OVERLEDEN

[illegible]

[illegible] Dam, 74 jaar, echtgenoot van [illegible], Bosscheweg 147, Maastricht. De [illegible] vindt plaats in besloten kring.

'Griefahn-norm nog best beschikbare oplossing'

Maij weerlegt kritiek Kamer op plan 'Beek'

DOOR ERIC VAN DORST

ELEEN – Minister Maij-eggen van Verkeer en Wa-staat buigt niet voor de for-kritiek die enkele maanden leden in de Tweede Kamer geuit op haar plannen tot ijziging van de Luchtvaart-et en aanleg van de Oost-estbaan op vliegveld Beek. e CDA-bewindsvrouw wil de annen nagenoeg ongewij-gd aan het parlement voor-ggen. Dat blijkt uit haar antwoording van een groot ntal Kamervragen over deze chtvaartkwesties.

oral coalitiepartner PvdA heeft kele maanden geleden groot on-noegen geuit over de gemaakte uzes en strategie. De PvdA voelt voorbeeld niets voor een aparte luidsnorm voor nachtvluchten op eek' (Griefahn) naast een nog te muleren landelijke nachtnorm or andere luchthavens. De norm u bovendien discutabel zijn, om-t die ervan uit gaat dat 10 procent n de mensen van nachtelijke ieglawaai ernstige hinder zal on-ervinden.

aij wil er toch aan vasthouden. Ze elt in haar memorie van antwoord at de Griefahn-norm voor vlieg-eld Beek nog steeds 'de best be-hikbare oplossing' is. Voor haar eeft de discussie over het al dan et hanteren van de Griefahn-norm effend de spanning weer tussen esluitvorming die op een bepaald dstip in gang is gezet en het uit-ellen of vertragen daarvan, in af-achting van telkens nieuwe ont-ikkelingen.

aij schrijft dat ze een afweging eeft moeten maken tussen ver-chillende belangen en dat ze heeft ekozen voor een waarde die tegen anvaardbare kosten een voldoende ate van bescherming voor de om-onenden lijkt te bieden. Ze erkent egelijk dat ook met de Griefahn-orm bij veel mensen slaapversto-ngen zullen optreden, maar merkt evens op dat niet vaststaat dat dit chadelijk is voor de gezondheid. verigens houdt de minister het oor mogelijk dat deze norm te zij-er tijd wordt aangepast. De lande-ijke nachtnorm die nog ontwikkeld ordt wil ze ten aanzien van de aan-eg van de Oost-westbaan niet af-achten. De wet wordt juist gewij-igd om in Nederland verschil in ormstelling mogelijk te maken, al aar gelang de specifieke omstan-igheden per vliegveld. Een Euro-ese norm, waar het CDA naar uit-iet, zal er volgens Maij voorlopig iet komen 'gezien de opstelling an enkele grote landen.'

De vrees van enkele Kamerfracties at omwonenden van bijvoorbeeld Schiphol straks voor de rechter met ucces zullen aanvechten dat in ei-en land met meerdere maten ge-meten wordt, deelt de minister niet.

Ook weerspreekt ze dat omwonen-den van de bestaande Noord-zuid-baan straks tot in lengte van dagen eveel geluidsoverlast kunnen heb-ben. In de nieuwe wet staat dat bin-nen tien jaar nadat over uitbreiding van het vliegveld is beslist een defi-nitieve zonering moet worden vast-gesteld. Ze heeft echter ook bepaald dat die termijn voor onbepaalde tijd kan worden verlengd. En zolang geen definitieve zone is vastgesteld, kunnen mensen geen beroep doen op woningisolatie.

Subsidie voor keuring van meststrooiers

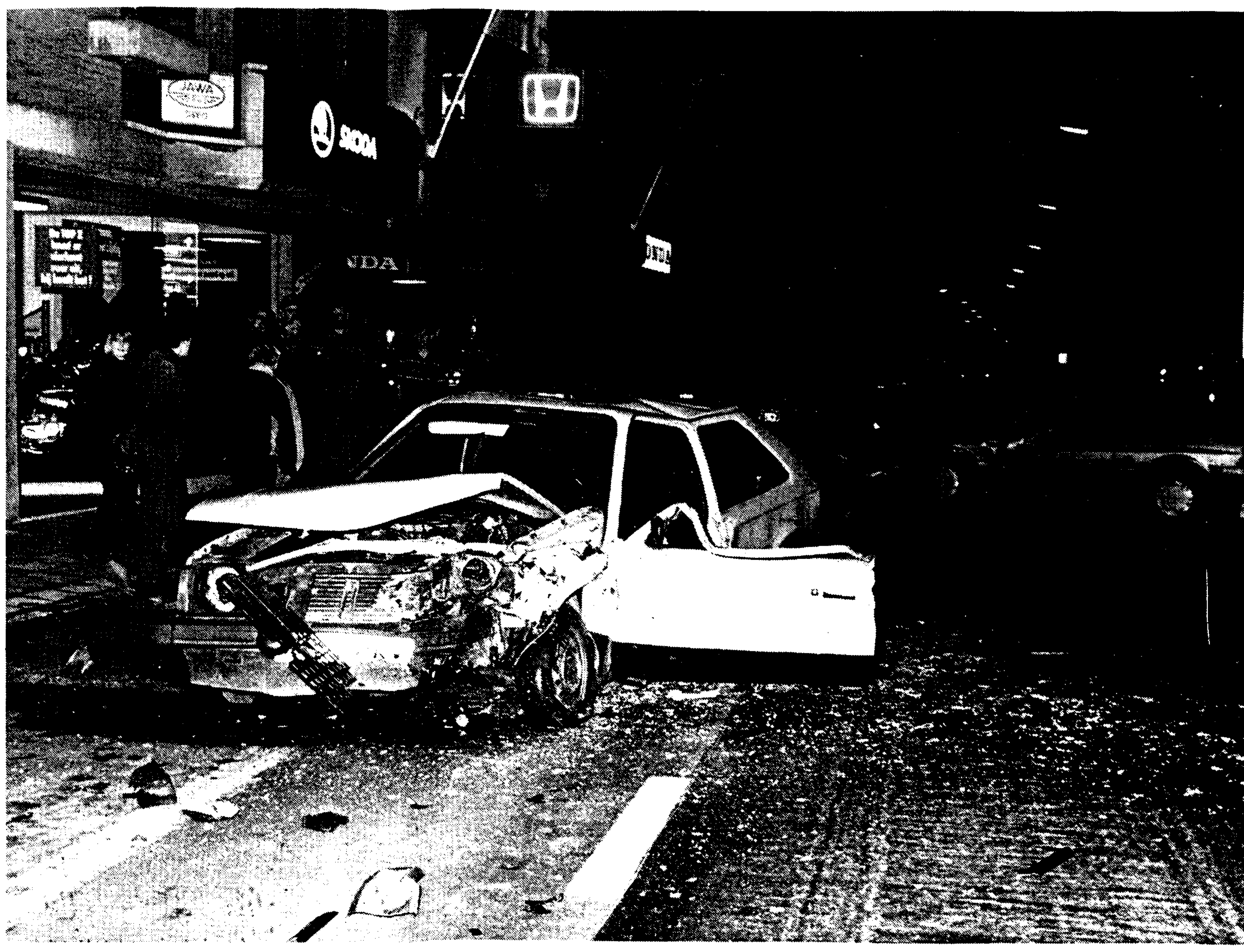
MAASTRICHT – Gedeputeerde Staten van Limburg geven een milieusubsidie van 180.000 gulden voor de keuring van kunstmeststrooiers in het Mergelland. Dit om te voorkomen dat de mest ongelijkmatig over het land wordt verdeeld. Door ongelijkmatig strooien komt op sommige plekken een te hoge concentratie nitraat in de grond terecht. De provincie wil in samenwerking met de Limburgse Land- en Tuinbouwbond en de Gewestelijke Raad van het Landbouwschap agrariërs de mogelijkheid bieden hun kunstmeststrooier te laten keuren en afstellen.

Deelname aan het vier maanden durende project geschiedt op basis van vrijwilligheid en zal tegen april zijn afgerond. Per keuring is een bedrag uitgetrokken van 300 gulden. Verwacht wordt dat ongeveer zeshonderd agrariërs aan het project zullen deelnemen.

Hepo bv failliet

MAASTRICHT – Door de rechtbanken in Maastricht en Den Bosch is gisteren het faillisement uitgesproken over de Holding Hepo bv te Schaesberg en de daarbij behorende drie werkmaatschappijen J. Langen Elektrotechniek bv te Landgraaf, J. Didden bv te Heerlen en IPM bv te Veghel. Door het faillissement zullen ongeveer 35 mensen op straat komen te staan. Over eventuele openstaande schulden kon de curator gisteren nog geen uitspraken doen. Onderzocht zal worden of het bedrijf eventueel in afgeslankte vorm verder kan.

Gewonden na achtervolging



● *Drie personen zijn gisteren zwaar gewond geraakt bij een ongeluk in Veldwezelt vlak over de grens bij Maastricht. Een 42-jarige vrouw en haar 9-jarig dochtertje uit Maastricht en een 24-jarige Bilzenaar moesten na het ongeluk overgebracht worden naar het ziekenhuis. De politie van Maastricht achtervolgde gisteravond tegen zeven uur enige tijd een Belgische auto, waarvan de politie vermoedde dat die gestolen was. De achtervolging hield echter op bij de grens. Toen de 24-jarige Bilzenaar dat in de gaten had, keerde hij meteen op de weg en kwam daarbij in botsing met de Nederlandse auto met daarin de Maastrichtenaren.*

Foto: HENK MAGNEE

Duitse redde Igor uit het slachthuis

Vervolg van pagina 13

SIMMERATH – Als Martha Streicher er niet was geweest, zou de kameel Igor vier jaar geleden vermalen zijn tot hondevoer. Het beest had de gang naar het slachthuis al gemaakt, toen de Duitse een telefoontje kreeg van een bevriende paardenhandelaar. De man vond het zielig dat de kameel zo aan zijn einde dreigde te komen. Of Martha Streicher niet nog een plekje over had in haar wei? De koop was snel gesloten. Tweeduizend mark armer en een kameel rijker verliet ze het abattoir.

Waar Igor precies vandaan komt, weet Martha Streicher tot op de dag van vandaag niet. „In ieder geval niet uit het circus, want kunstjes kent hij niet. Misschien uit een dierentuin." De eerste kennismaking voorspelde trouwens niet veel goeds. Igor spuugde zijn bazin niet alleen onder, maar zette ook meteen zijn tanden in haar arm. „Toen begreep ik waarom de kameel naar het slachthuis was gebracht."

Inmiddels is Igor zo mak als een lam. In het dorp kijkt niemand meer vreemd op als Martha Streicher aan een eindje touw haar kameel uitlaat. De laatste tijd wandelt ze bijna dagelijks met Igor door de omgeving. Om te oefenen voor de lange reis naar Anatolië.

Martha Streicher heeft de route al uitgestippeld. Via Duitsland, Oostenrijk, Hongarije, Roemenië en Bulgarije naar Turkije. Iedere dag wil ze dertig kilometer overbruggen. Over binnenwegen van dorp naar dorp. „Misschien dat ik af en toe een stukje over de autobaan loop," grapt ze. „Ik heb daar nog nooit borden gezien met 'Verboden voor kamelen'. Dus dat mag."

Martha Streicher neemt vrijwel geen bagage mee: een tentje, een kookstelletje, warme kleren, een extra paar schoenen en een wat blikken hondevoer voor Tarwacz. Zelf denkt ze genoeg te hebben aan een boterham en af en toe een kopje soep. Igor en de pony Loppy moeten zelf maar voor hun kostje zorgen. „Overal groeit gras."

Eenmaal in Anatolië zal ze niet direct afscheid nemen van de kameel. Martha Streicher is van plan bij de nomaden te overwinteren. En dan? „Dat moet ik nog eens bekijken. Als mijn pootjes na de reis niet net zo kort zijn als van een teckel, loop ik misschien wel terug. Anders stap ik in het vliegtuig, maar dan moet ik nu nog snel wat geld verdienen."

En Martha Streicher heeft inmiddels een aardige bijverdienste ontdekt. „Dit was het laatste gratis interview. Ik ga er geld voor vragen. Journalisten lopen hier de deur plat en daar moet ik toch telkens tijd voor vrijmaken. Afgelopen week nog was ik op de Nederlandse televisie, in de talkshow van Berg. Ik was uren van huis en kreeg alleen een fles wijn voor de moeite. Dat viel me eerlijk gezegd een beetje tegen. Ik moet je trouwens nog wat verklappen. Die kameel die bij Berg was te zien, was Igor helemaal niet. Dat was een andere kameel. Je denkt toch niet dat ik zo'n eind met Igor ga sjouwen. Dat beest heeft zijn rust nu hard nodig."

Provincie wil extra geld voor bejaarden

Van onze verslaggeefster

MAASTRICHT – Zonder extra financiële inspanning van het Rijk komt de Limburgse bejaardenzorg in gevaar. Alleen met meer overheidssubsidies kan de capaciteit van de bejaardenoorden gelijke tred houden met de sterke groei van het aantal inwoners in Limburg van 65 jaar en ouder. Het huidige budget is volstrekt niet toereikend om in de nodige uitbreidingen te voorzien.

Tot deze conclusie komt de provincie Limburg in het jongste ontwerpplan bejaardenoorden. Zolang extra middelen niet beschikbaar zijn, zal een keuze gemaakt moeten worden tussen óf de kwaliteit óf de kwantiteit van de bejaardenzorg, aldus de provincie. Bij het maken van die keuze staat de flexibilisering van de bejaardenzorg centraal.

Daarbij moet dan de nadruk komen op de zorg voor de bejaarde die extra veel zorg nodig heeft. Onder andere door intensivering van de thuiszorg zou voor deze groep ruimte gemaakt kunnen worden in de bejaardenoorden. Het overplaatsen van ouderen naar andere instellingen dient zoveel mogelijk te worden vermeden.

In het kader van het bouwbeleid stelt de provincie voor de komende jaren met name gecombineerd te bouwen met verpleeghuizen. Ook aanleunwoningen en woon(zorg) projecten krijgen hierbij meer aandacht. Dit alles om ook op dit gebied de flexibele zorgverlening mogelijk te maken.

Het ontwerpplan bejaardenoorden vloeit voort uit de Wet op de bejaardenoorden (WBO). Die bepaalt dat de provincies en grote gemeenten een plan dienen op te stellen voor de bejaardenzorg. Het plan omvat de periode 1993 tot en met 1996.

Het ontwerpplan zal vanaf 1 maart dertig dagen ter inzage worden gelegd op de provinciale griffie en de gemeentesecretarie. Gedurende die tijd bestaat voor iedere belanghebbende de mogelijkheid tot het indienen van bezwaarschriften bij provinciale staten tegen het ontwerp.

Ander werk op stille stations

MAASTRICHT – NS-lokettisten op kleine, stillere stations gaan bij wijze van proef niet alleen kaartjes verkopen maar ook hele andere dingen doen. Op die manier wil de NS de kleinere stations aantrekkelijk maken voor de reiziger en rendabeler voor het bedrijf.

De NS denkt er aan de lokettisten bij voorbeeld in de stille uren te laten telewerken, de fietsenstalling te laten bewaken of het station te laten schoonhouden. Ook polst de NS de PTT over vestiging van postagentschappen op stations die dan door de lokettisten zouden kunnen worden bemand.

Schneider

MAASTRICHT – Door een omissie werd gisteren in het verslag van de rechtbankzitting van de zaak Rico de la B. een van de slachtoffers zowel Jan als Louis Schneider genoemd. Dit moet in beide gevallen Louis Schneider zijn.

Zuster Elvira helpt vele drugsverslaafden over de hele wereld met 'Ora et labora'

'Ze zijn niet ziek, maar zwak van hart'

Vervolg van pagina 13

HEERLEN – Tien knapen, potig en midden twintig, komen de winkel aan de Dautzenbergstraat binnen. Eén voor één geven ze een ferme hand, die vergezeld gaat van een warme glimlach en de woorden 'Grüß Gott'. Dat laatste bedoelen ze letterlijk. Ze zijn namelijk in de Heer, want die heeft hen van hun drugsverslaving afgeholpen.

De stoet wordt gevolgd door een priester in een somber habijt, een jongedame en een non met een grijs kapje. Pater Peter, de zieneres Viska en zuster Elvira stralen eenzelfde hartelijkheid uit als de knapen. Elvira (56) is een Italiaanse uit de Piemontestreek. Bijna tien jaar geleden is ze begonnen met een tehuis voor drugsverslaafden. Inmiddels is dat aantal uitgegroeid tot negentien en gaat Elvira er prat op reeds achthonderd jongeren van het drugspad te hebben afgeholpen. De Heerlenaar J. Lahaij is met de non in contact gekomen in het Bosnische bedevaartsoord Medjugorje. In Schinveld wil hij met zijn stichting Koningin van de Vrede Medjugorje eenzelfde tehuis oprichten.



● *Zuster Elvira doet haar therapie uit de doeken. Op de achtergrond luistert een aantal van de oud-verslaafden toe.*

Foto: FRANS RADE

Elvira vertelt dat de jongens verslaafd zijn als ze zich melden bij haar tehuis. Ze moeten plechtig beloven alles op te offeren. Roken, drinken, alcohol, tv en muziek zijn taboe. „We zijn heel streng," zegt de non. Uit haar krachtige gelaatstrekken spreekt het motto 'Streng, maar rechtvaardig'.

Eenmaal opgenomen begint de therapie. Deze bestaat uit de haast kinderlijk eenvoudig combinatie van 'Ora et labora', een reeds in de Middeleeuwen beproefde levenswijze. „Ze moeten veel werken, want als ze werken hebben ze geen tijd om over zichzelf te piekeren. Na een dag van hard werken zijn ze moe en kunnen ze rustig slapen. Daarnaast is het geloof natuurlijk erg belangrijk. Vroeger waren drugs het belangrijkste in hun leven, in het tehuis wordt het geloof langzaam aan het belangrijkste."

Bidden komt het meest voor op de dagagenda in de huizen. Emanuel (25) vertelt dat de jongeren iedere dag om zes uur opstaan en vervolgens naar de kapel gaan om de rozenkrans te bidden. Alle bewoners bidden om beurten de rozenkrans voor. 's Middags en 's avonds wordt de handeling herhaald. Tussendoor worden de handen uit de mouwen gestoken. „Dat kan werken op het land zijn, of dieren verzorgen, metselen en koken," aldus Emanuel. „'s Avonds vertellen we bovendien aan elkaar wat we allemaal gedaan hebben. De anderen reageren daar dan op en vertellen wat er fout is gegaan. Dat is een belangrijk onderdeel van de therapie. Het verstevigt de contacten onderling ook enorm."

Elvira vertelt dat het geloof niet erin wordt geramd. Ze wijst naar de 29-jarige Vincenzo, die opbiecht dat hij pas na zes maanden is begonnen met bidden. Elvira: „Het geloof wordt langzaam opgebouwd. Als ze eerst de rozenkrans vaak bidden, gaan ze vervolgens geloven in Jezus Christus en daarna komen ze tot inzicht en zijn hun hersens geschoond."

Armando (26) is op zijn dertiende begonnen met spinello, Italiaans voor hasj. Zes jaar later greep hij naar de heroïne, waaraan hij zes jaar verslaafd is geweest. Hij woont nu anderhalf jaar in een Elvira-huis. „In het begin schrok ik me rot. Het was heel moeilijk voor me om ineens overal van af te blijven. Maar als je de mensen om je heen ziet, zet je door. Ik was door mijn ouders uit huis gezet. Ik had de keus, of de straat op of naar Elvira. Zij is mijn redding geweest." Van tevoren zegt hij nooit in de kerk te zijn geweest.

In een ontwenningshuis is geen ruimte voor leiding of begeleiding. De bewoners worden aan elkaar en elkaars grillen overgelaten. „Dokters en psychiaters zweren we af," laat Elvira weten. „Als je een arts laat komen, dan gaan de jongeren zich meteen zwak voelen." Bij het woord methadon schiet ze in de lach om vervolgens een zeer sceptische houding aan te nemen. „Ontwenningsverschijnselen, die gaan we tegen door te werken. Nee hoor, ze zijn niet te ziek om te werken, dat is flauwekul. Ze zijn psychisch ziek, niet lichamelijk." Dat laatste corrigeert ze even later in: „Ze zijn zwak van hart en heel eenzaam." Ook de gedachte dat verslaafden criminele trekken vertonen en geen verantwoordelijkheid kennen wuift ze subiet weg. „Ja, als ze heroïne nemen, dan worden ze crimineel. Anders niet."

Zeventig procent van de jongens die een tehuis binnenstappen zouden de kuur van drie jaar afmaken. De rest haakt af, in de meeste gevallen omdat ze het regime te streng vinden. „Na drie jaar zijn ze zo gezond dat ze het gewone leven aankunnen, dan zijn ze sterk genoeg. Ja, ze blijven natuurlijk geloven," aldus Elvira.

Hoensbroekse vier keer in twee jaar overvallen

'Je raakt er een beetje aan gewend'

DOOR DIETER VAN DEN BERGH

HEERLEN – Ginny de Jong uit Hoensbroek (23), medewerkster bij reisbureau Van der Biesen aan de Dr. Poelstraat, werd woensdag jongstleden voor de vierde keer in ruim twee jaar tijd overvallen. Drie keer was een 23-jarige drugsverslaafde uit Heerlen de dader. Na elke overval werkte Ginny dezelfde dag nog gewoon door en echt bang is ze niet. „Ik vind het jammer om voor zoiets mijn werk op te geven. Hier op straat kan me zoiets ook overkomen."

Deze week liep de 23-jarige verslaafde Heerlenaar op klaarlichte dag het reisbureau van het slachtoffer binnen. Met een varkensmasker op maakte hij in het Duits kenbaar dat hij al het contante geld wilde. In tegenstelling tot twee andere overvallen die hij op het reisbureau pleegde, kon hij dit keer niet ontkomen. De vader van Ginny die toevallig voorbij kwam greep de man met behulp van een aantal omstanders in de kraag en leverde hem over aan de politie. De man had nog een voorwaardelijke gevangenisstraf van acht maanden lopen voor gepleegde overvallen en kan waarschijnlijk nu zo'n twee jaar zitten. „Daarna komt hij hier weer terug, dat weet ik zeker," zegt Ginny.

Broodmes

In december van 1991 werd Ginny de Jong voor de eerste keer overvallen door de Heerlenaar.

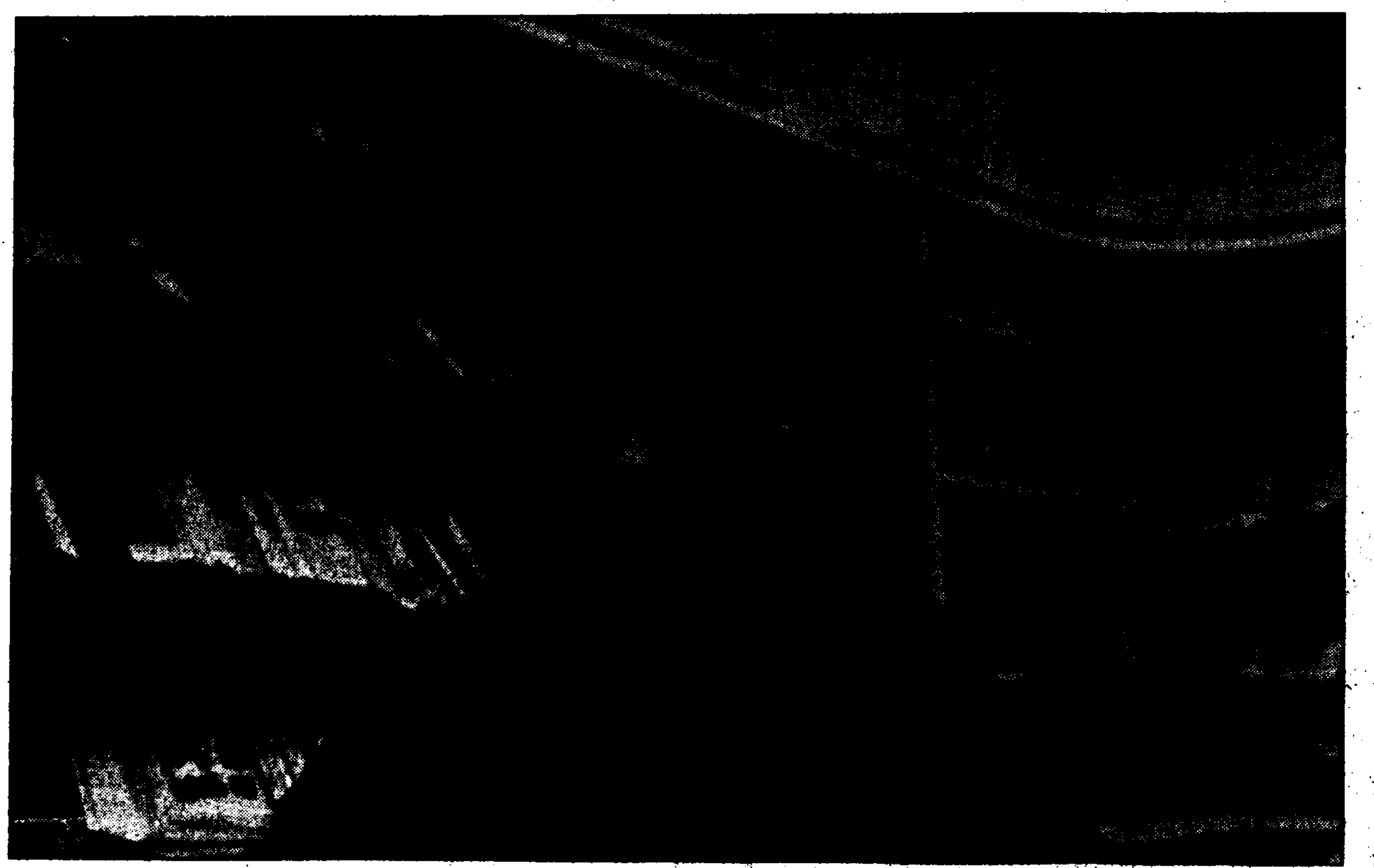
„Tegen sluitingstijd kwam hij binnen. Hij zag er heel normaal uit en ik dacht dat het een gewone klant was," zegt ze, „Toen kwam hij achter de balie staan en hij bedreigde me met een enorm broodmes. Ik gaf hem meteen al het geld dat in de kassa lag, waarna hij er vandoor ging." De dader kon niet gepakt worden en drie dagen later stond hij op klaarlichte dag weer in de zaak. „Komt hij nou alweer, dacht ik. Ik zag dat hij hetzelfde mes onder zijn jas had en weer eiste hij al het geld op. Dit keer werd hij wel aangehouden en toen bleek dat hij die week nog vijf andere overvallen had gepleegd." In december 1992 vond de derde overval plaats. De onbekende dader ging er met een aanzienlijk geldbedrag vandoor en kon niet aangehouden worden.

„Alleen na de eerste overval was ik behoorlijk overstuur. Ik deed de deur op slot en de klanten moesten kloppen om binnen te komen. Dat was te klantonvriendelijk en ook nette mensen kunnen een overval plegen.

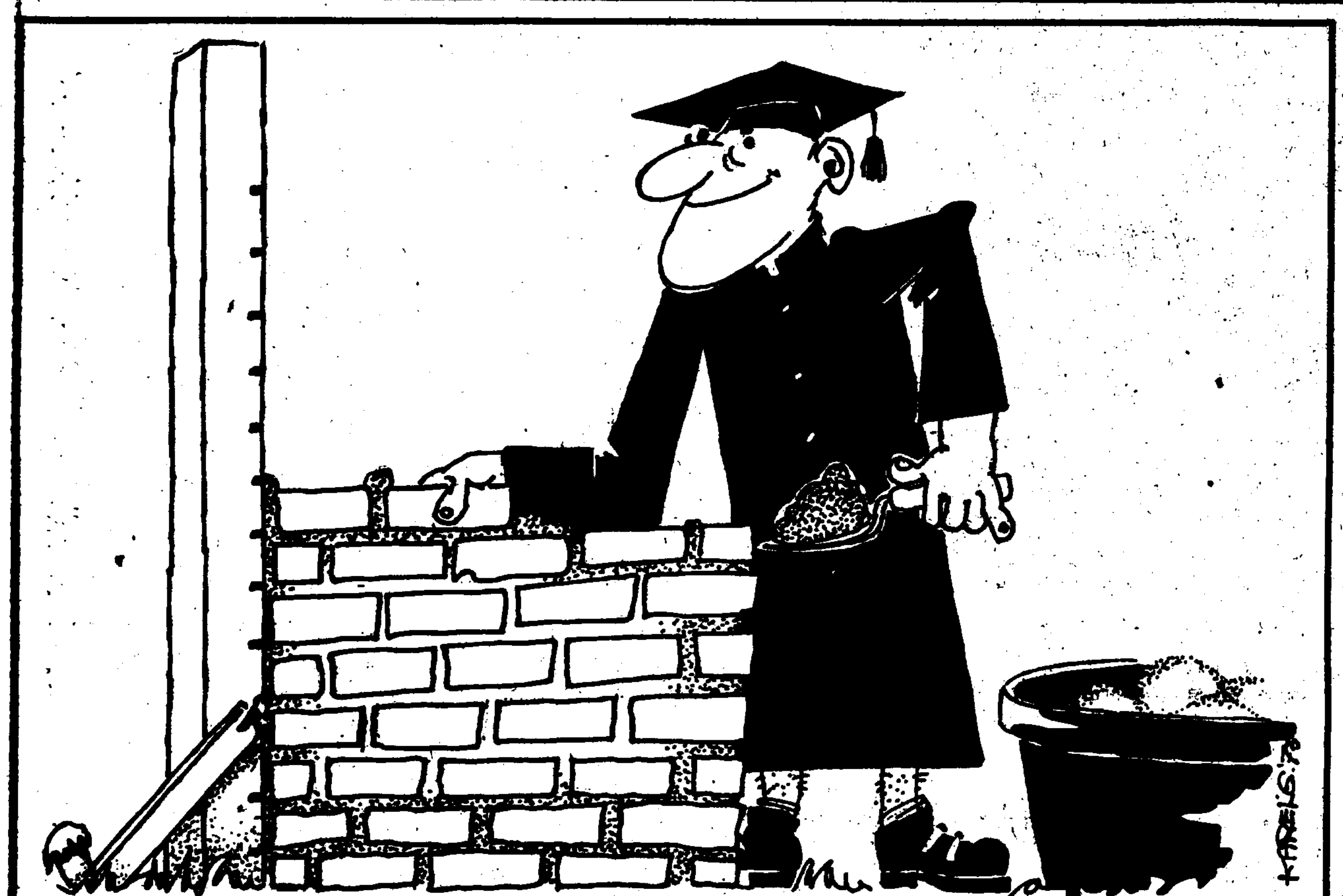
Eigenlijk zie je het niet van buitenaf. Na de drie overvallen was de grootste angst wel weg. Je raakt er een beetje aan gewend. Als ik echt bang zou zijn zat ik hier niet meer. Ik snap zelf ook niet dat ik er zo rustig onder blijf."

De alarminstallatie bij reisbureau Van der Biezen wordt op zeer korte termijn vernieuwd.

„Er komt nu een pincode-automaat waardoor klanten alleen nog met hun pasje kunnen betalen," zegt Ginny de Jong. „Er was hier al niet veel te halen maar dan is er helemaal geen contant geld meer aanwezig."



● *Ginny de Jong: „Als ik echt bang zou zijn, zat ik hier niet meer."* Foto: FRANS RADE



● *Het bijklussen is populair bij hoogleraren.*

Vredevoogd: 'Bijklussen best goed voor universiteit'

Geen waterdichte controle op schnabbels hoogleraar

DOOR HANS GOOSSEN

MAASTRICHT – Ook hoogleraren zijn niet vies van een schnabbel. In Rotterdam klusten enkele professoren van de Erasmusuniversiteit bij aan de Rotterdam School of Management die aan de universiteit verbonden is. In de tijd van de baas welteverstaan en tegen een vorstelijke beloning van soms 1200 gulden per dagdeel. De bijverdiensten in de Maasstad leidden tot vragen in de Tweede Kamer en uiteindelijk tot een onderzoek door een speciale commissie onder leiding van oud-staatssecretaris van justitie mr. H. Zeevalking. In Maastricht is geen sprake van Rotterdamse toestanden, bezweert iedereen. Maar geschnabbeld wordt er wel. En dat mag, zo lang het maar met mate gebeurt.

Globaal gesteld mag een professor aan de Rijksuniversiteit Limburg maximaal tien procent van de werktijd besteden aan klusjes buiten de universiteit, waarmee maximaal tien procent van het salaris bijverdiend mag worden. De klussen moeten wel bij de universiteit bekend zijn.

„Nevenfuncties zijn in principe best een goede zaak voor een universiteit. Het is ook van belang voor een universiteit om verbinding te houden met de maatschappij, bijvoorbeeld een econoom met het bedrijfsleven. Maar het moet wel met mate gebeuren en de gevolgen van het bijklussen mogen niet afgewenteld worden op anderen. Onderwijs en onderzoek mogen er niet onder lijden," aldus drs. Loek Vredevoogd, voorzitter van het college van bestuur van de RL.

Waterdicht is de controle op het naleven van de Maastrichtse regeling niet, geeft Vredevoogd direct toe. Hier en daar zal er best eentje tussen door glippen die activiteiten of inkomsten niet meldt. „Het is onzinnig om te verwachten of na te streven dat het college van bestuur alles zou moeten controleren. De vakgroepen kunnen het beste bepalen of de nevenwerkzaamheden wel of niet kunnen." Het college van bestuur heeft de controle dan ook nadrukkelijk doorgesluisd naar de faculteitsdirecties en de besturen van de vakgroepen.

Economen

Binnen de faculteit der economische wetenschappen geldt als extra norm dat nevenwerkzaamheden geen structureel karakter mogen hebben. Anders moeten er afspraken worden gemaakt. Dat is maar bij één hoogleraar het geval, vertelt secretaris-directeur M. Verspeek van de faculteit. Het aantal economische schnabbelaars valt volgens hem hard mee.

De economen maken overigens geen onderscheid tussen nevenwerkzaamheden binnen of buiten werktijd. „Een hoogleraar heeft nu eenmaal geen baan van negen tot vijf. Het is moeilijk om precies te bepalen wat nu binnen of buiten de werktijd valt." Controle is inderdaad niet voor honderd procent mogelijk, erkent ook Verspeek. „Bij onderwijs valt al snel op als iemand vaak afwezig is of zijn werk niet goed doet. Bij onderzoek ligt dat wat moeilijker. Alhoewel, het universitaire wereldje is niet zo groot." Stiekem schnabbelen is heel moeilijk, ook al omdat bedrijven of instellingen graag te koop lopen met de naam van een bekende academicus.

Tegenstander

Niet iedere hoogleraar schnabbelt. Een verklaard tegenstander van bijklussen is prof. dr. J. Knottnerus van de vakgroep huisartsgeneeskunde. In een artikel in het faculteitstijdschrift van geneeskunde veegt Knottnerus de vloer aan met met de aangevoerde argumenten voor het bijklussen. Hij ontkent niet dat universiteiten er baat bij hebben dat medewerkers actief zijn in de samenleving, maar „er is geen reden om in dit verband bijverdiensten toe te juichen."

Ook de meer economisch getinte motivering dat de universiteit wel moet toegeven omdat de beste krachten anders door het bedrijfsleven worden weggezogen, vindt geen genade in zijn ogen. „Wetenschappers voelen zich vaak het best thuis op de universiteit, en dat is ook wat waard... Wie de academische uitdaging en status, èn het vermeende inkomensniveau in het vrije bedrijf per se in één persoon wil integreren, wekt de indruk van twee walletjes te willen eten."

Knottnerus verwerpt de nieuwe norm die in het academisch wereldje opgeld doet: een béétje wetenschapper is wat extra waard en wie op zijn ambtelijk inkomen blijft hangen is kennelijk niet echt goed is. Statusjagerij, meent hij. De samenhang tussen topprestaties en topinkomens is bovendien in de wetenschap veel minder sterk dan in de voetballerij. En dat moet ook zo blijven, meent Knottnerus.

Volgens Knottnerus gaat bijklussen bijna altijd wél ten koste van de eigenlijke taken. „Dat geldt niet alleen als er werk blijft liggen, maar zelfs als men vervangen kan worden." Een hoogleraar wordt aangenomen op basis van speciale kwaliteiten. „Als men zomaar intern vervangen kan worden is er iets aan de hand met het niveau van het werk of van de gesubstitueerde persoon."

Roddel, achterklap en privé-detectives

Ruzie in terminale zorg laait weer op.

DOOR ROB PETERS

AMSTENRADE/LANDGRAAF – Binnen het Zuidlimburgse wereldje van de thuiszorg voor vooral terminale patiënten woedt een oorlog op leven en dood. Roddel, achterklap, intimidatie en zelfs privé-detectives vormen de ingrediënten voor een infussen ongekend melodrama, dat volgende week een nieuw 'hoogtepunt' moet beleven voor de rechtbank in Maastricht.

Een rechtbank, die al drie jaar worstelt met wat eens begon als een ogenschijnlijk eenvoudig arbeidsconflict en verleden jaar in arremoede bepaalde dat nieuwe getuigen, allen verpleegsters uit de particuliere thuiszorg, gehoord moeten worden om orde te scheppen in de chaos.

Hoofdpersonen, dagelijks in de weer met de thuiszorg voor ongeneeslijk zieken en stervenden, Ricky van Melkebeke-De Bie, directrice van het Buro voor Thuiszorg in Amstenrade en Ria Zuijdwijk-Westerik, regio-manager van Netwerk Thuiszorg Nederland in Landgraaf.

Dames, allerwege gewaardeerd door hun clientèle, die elkaar beschuldigen van alles wat lelijk is.

En dat al sinds in maart 1989 Ria Zuijdwijk het voor gezien hield bij het bureau in Amstenrade, omdat zij te weinig of niets kreeg uitbetaald voor haar diensten onder andere als telefoonwacht.

De strijd gaat uiteindelijk om 9000 gulden loonvergoeding die het Amstenraadse buro niet zou hebben betaald aan Ria Zuijdwijk. In plaats van direct keurig te procederen, maakte Zuijdwijk gewag van frauderende handelingen van haar oudere bazin en prompt vlogen de roddels langs de bedden van de wederzijdse patiënten en hun verpleegsters.

De door beide partijen gemaakte proceskosten stijgen al lang boven dit bedrag uit. De rechtbank heeft zich in de afgelopen tijd moeizaam door tientallen nota's moeten worstelen en inmiddels vorderingen af en toegewezen op grond van bewijsstukken.

De rechtbank heeft ook Zuijdwijk toegestaan te bewijzen dat zij recht heeft op die vergoedingen. Eenmaal moest zij al haar ongelijk toegeven toen Van Melkebeke kon bewijzen dat Zuijdwijk wel degelijk duizend gulden rechtstreeks via een patiënt had gekregen als betaling.

Van Melkebeke, ook niet van gisteren, heeft al teruggeslagen en tienduizenden gulden gevraagd voor de volgens haar door de roddelcampagne van Zuijdwijk geleden schade.

De rechtbank heeft nu bepaald dat ook zij mag bewijzen dat haar rivale een bedenkelijke rol heeft gespeeld en schade heeft veroorzaakt.

Op de achtergrond van deze civiele zaak loopt nog een strafrechtelijk onderzoek van justitie tegen Zuijdwijk. Een onderzoek dat zich toespitst op de vraag of zij ten onrechte een wao-uitkering heeft genoten.

Ricky van Melkebeke heeft inmiddels een enorm dossier over haar tegenstreefster opgebouwd. Zij zei gisteren: „Zonder hulp van velen was ik door deze zaak al lang failliet geweest. Ik heb tegen beter weten in de eindjes aan elkaar moeten knopen alleen omdat iemand mij kapot wil krijgen. Ik denk dat ik nu voldoende bewijzen heb verzameld om aan te tonen dat ik niets verkeerd heb gedaan".

Ria Zuijdwijk was gisteren onbereikbaar op het regiokantoor van Netwerk Thuiszorg Nederland in landgraaf.

In de beslissing van de rechtbank van oktober 1992 staat dat de Amstenraadse in elk geval de gelegenheid moet krijgen aan te tonen dat haar rivale een roddelcampagne heeft gevoerd en bij artsen, ziekenfondsen en verzekeraars leugenachtige praatjes heeft rondgestrooid. Ook zou Zuijdwijk bij artsen, drogisterijen en apotheken reclamemateriaal van buro Thuiszorg weggehaald en zou de vrouw bij die belangrijke instanties in verband met het krijgen van opdrachten voor thuishulp hebben gezegd dat Van Melkebeke failliet was.

Zuijdwijk ontkent alles maar inmiddels heeft Van Melkebeke het Maastrichtse detectivebureau van Jef Swaen een rapport uit laten brengen waarin gesprekken met klanten en verpleegkundigen zijn opgenomen om te bewijzen dat zij iedereen recht in de ogen kan kijken.

Onderschept

Van Melkebeke onderschepte in december ook nog een pamflet waarin Zuijdwijk stelling neemt tegen negatieve berichten over NTN. De regio-manager zegt letterlijk in het vlugschrift aan artsen e.d.: „Met succes hebben we het bureau kunnen uitbouwen, mede dank zij de kwaliteit en het enthousiasme van de medewerkenden. Daar ligt de bron van de door het bureau Amstenrade genoemde vete: louter jaloezie. Wij betreuren dat ten zeerste."

Zuijdwijk heeft op haar beurt via advocaat mr Roubroek weer ruim drie mille teruggevorderd die zij moest uitgeven voor rechtsbijstand voor een kort geding dat Van Melkebeke in 1990 op het laatste moment introk.

Het conflict tussen de thuiszorgsters zal, zo is de verwachting, geen zachte dood sterven.

lezers schrijven

postbus 3100

● Silicose

Twee weken geleden is mijn zwager ploteling gestorven, nee gestikt! Hij was silicosepatiënt al werd het niet erkend. Mijn man is al twee jaar aan het procederen voor een wao-uitkering, maar het lukte niet. Deze man had bronchitis, zo werd gezegd. Hij werd gekeurd en gekeurd en weer afgekeurd. De ene arts concludeerde 60 procent silicose, de bedrijfsarts zei niets te concluderen en een hoogleraar kwam op 20 procent. Hij kreeg een uitkering van *f* 579,22 per maand omdat hij een aantal jaren een zelfstandig beroep had uitgeoefend, waartoe hij toen gedwongen was, omdat mijnsluitingen dreigden en hij absoluut niet werkloos wilde worden.

Hij is vroeger voor zijn moeder, broers en zusters opgekomen omdat zijn vader jong stierf en moeder met nog zes kinderen thuis achterbleef. Als oudste zoon voelde hij zich verantwoordelijk voor zijn familie en draaide dan ook vaak dubbele diensten in de mijn. Vreemdelingen komen hier binnen, krijgen direct een dak boven hun hoofd plus een uitkering om van te leven. Hebben zij ooit één cent sociale lasten betaald of verzekering en belasting? Deze man wel en wat heeft hij er nu van? Zijn leven lang hard gewerkt, maar ja daar boven de grote rivieren denken ze: weer een minder. Nu vraag ik me af wie wort hier gediscrimineerd? Voor de oudmijnwerkers is er geen geld!

HEERLEN Y. Vestjens-Kruger

● Ziekteverzuim

Onder bovenstaande kop kwam ik een stuk tegen in uw dagblad van dinsdag 16 februari 1993, waarbij werd opgemerkt: 'Het besef dat een laag ziekteverzuim geld oplevert, heeft het bedrijfsleven aan het denken gezet'. In dat stuk heb ik enkele belangrijke zaken gemist en wel het volgende. Op zaterdag 10 november 1984 hebt u een stuk geplaatst in uw blad gewijd aan GAK en GMD, waarin stond hoe goed het er daarbij aan toe ging wanneer men voor een arts van het GAK moest verschijnen. Dat stuk besloeg zelfs een hele pagina, ik heb daar toen op gereageerd met de mededeling dat ik zwart op wit kon bewijzen dat het allemaal niet zo vlekkeloos verliep bij het GAK. Ik vond dat verhaal nogal gekleurd om het zo maar te zeggen.

Op 19 september 1983, dus amper een jaar eerder, heb ik een brief geschreven naar het GAK waaraan ik een overlijdensadvertentie had bevestigd van een man die op 43-jarige leeftijd was overleden. Die man sprak altijd in gezinsverband over het feit dat hij weer naar het GAK moest, maar eigenlijk liever dood was. Ik heb er uiteraard niet de conclusie aan verbonden, dat het GAK hier de schuld van was, maar dat het wel de situatie tekende, zoals die in werkelijkheid was.

Ik heb destijds een geval meegemaakt van een persoon die werkzaam was bij de Nederlandse Spoorwegen. Daar kent men tot op heden een commissie van drie artsen; een arts door de directie aan te wijzen, een arts door de klager aan te wijzen en een neutrale arts, dit alles volgens het reglement van het RDV (Regelement Dienst Voorwaarden). Die neutrale arts bleek achteraf een arts van het GAK te zijn, en deze man had nu juist die persoon van NS gezond verklaard.

Dat heb ik kunnen terugdraaien aangezien deze persoon na het schrijven van een brief aan de vakbond en gezondheidsdienst NS is opgeroepen voor een nadere keuring in Sittard. Conclusie: een hernia, waarna een operatie en afkeuring volgde.

Doordat ik voorheen in het ombudsteam heb gezeten van een wao-groep in Heerlen, heb ik nogal vaak zieken en hulpbehoevenden begeleid, veel zaakjes zijn door vertegenwoordigers van de Sociale Verzekeringsraad bij mij thuis uitgezocht met behoorlijk goed resultaat. Wat ik vooral gemist heb in dit stuk is, dat men door een specialist kan worden geopereerd, die de boel totaal verklungelt en dat de patiënt toch al meteen afgeschilderd wordt als behorende tot de groep van notoire 'ziekvierders en wao'ers' en zijn hele verdere leven wordt bespot als a-sociaal figuur.

HEERLEN F.J.H. Berkers

● Adri Koster

Graag reageren wij op de ietwat belachelijke uitlatingen van de onlangs terecht (ons inziens veel te laat) ontslagen trainer van Roda JC, de heer Koster. Hij beweerde geen krediet gehad te hebben. Bij onze oosterburen in de Oberliga (hoofdklasse) was de heer Koster met deze slechte resultaten reeds na enkele maanden op straat gezet (om maar niet te spreken van de Bundesliga). Eindelijk is Roda JC in zee gegaan met een trainer die een persoonlijke uitstraling bezit. Huub Stevens, veel succes!

KERKRADE Harry Vermeulen, René Vermeulen, Stefan Akgün

● Foto's

Het is mij al vaker opgevalle[n] dat de teksten onder de foto's [in] uw krant niet corresponder[en] met wat de foto laat zien. Nu w[il] ik niet over kleinigheden of d[e]tails vallen, maar in de krant v[an] donderdag 18 februari 19[93] maakt u het wel erg bont! Bij [de] foto op de voorpagina wilt u [de] lezers doen geloven dat de afg[e]beelde straaljager Amerikaans [is]. Wel, de betreffende straaljager [is] een in Rusland gebouw[de] MiG-21 van de Somalische luch[t]macht. Dan de foto van [de] stoomlocomotief, die volgens [u] stamt 'uit 1939, gemaakt in [de] DDR'. Mag ik uw tekstschrijv[er] erop attent maken dat de DD[R] pas in 1949 werd opgericht!

Ik mag hopen dat de artikelen [in] uw krant zonder foto's van ee[n] hoger waarheidsgehalte zijn da[n] de fototeksten.

ULESTRATEN W.H. Thiss[...]

● Honden

In de krant van zaterdag 20 [fe]bruari jl. stond een artikel ov[er] gevaarlijke honden. Trouwe vi[er]voeters die men maar beter u[it] de weg kan gaan. Tot mijn gro[te] verbazing vond ik ook de labr[a]dor terug in het rijtje van gevaa[r]lijke viervoeters. Zo'n onzin he[b] ik nog nooit gehoord, laat sta[an] gelezen! Jullie hebben het ov[er] een hond die hooguit iema[nd] een blauw plekje op zijn be[en] kan slaan met zijn staart van p[u]re blijheid. Klinkt gevaarlijk h[è]. Maar wat nog gevaarlijker [is]: men leidt die honden op vo[or] blindegeleidehond en ook, [als] politiehond, voor speurwe[rk]. Misschien moeten ze de pitbu[ll] ook maar opleiden voor blind[en]geleidehond, dan zal het aant[al] blinden wel drastisch afneme[n]. Ik vind dit een gigantische blu[n]der van jullie en dit getuigt erv[an] dat degene die dit geschreve[n] heeft, Peter Slavenburg, toch e[i]genlijk wel heel weinig van ho[n]den afweet en bovendien e[rg] onzorgvuldig is. Als er één ho[nd] op de wereld betrouwbaar, li[ef], gehoorzaam, speels en aanha[n]kelijk is, dan is het toch zeker [de] labrador-retriever.

KERKRADE Chantal Be[...]

● Honden 2

Ik vind dat uw redacteur P. Sl[a]venburg met onmiddellijke [in]gang gemuilkorfd en heel ko[rt] aangelijnd moet worden. In z[ijn] artikel 'Monsters na de pitbull' [gaat] hij op zoek naar nieuwe sensat[ie] over de hond, door een aant[al] rassen te noemen die 'je ma[ar] beter uit de weg kan gaan'; w[aa]ronder het door mij al jaren [als] liefhebberij gefokte ras (Engels[e]) bull terrier. De bull terrier sta[at] alom bekend als zeer vriendeli[jk] voor mens en dier. Ze zijn dol [op] kinderen en het is alom beke[nd] dat dit ras een hoge bijtdremp[el] heeft, dit in tegenstelling tot e[en] pitbull.

De bull terrier staat dan ook ni[et] op de lijst van die rassen wa[ar] voor een gedragstest verplic[ht] wordt, ze zijn namelijk niet [ge]vaarlijk. Het wordt tijd dat [er] eens een gedragstest wordt [ge]daan onder journalisten die [de] mensen verkeerd voorlichten [en] angst willen aanpraten.

Het werk van vele jaren fokk[en] van genoemd ras wordt door [de] heer Slavenburg in één pen[nen]streek teniet gedaan. Ik hoop [dat] de lezers van het Limburgs Da[g]blad die onzin niet al te serie[us] nemen!

HOENSBROEK E. Gl[...]

● Eurometaal

Het gaat slecht met Eurometa[al]. Niet zo prettig voor de klei[ne] werknemers bij dat bedrijf. Ma[ar] zo gaat het nu eenmaal in de[ze] wereld. Er was een tijd waa[rin] bij voorbeeld steenkool overb[o]dig werd. Maar nu nadert er e[en] tijdperk waarin wapentuig ove[r]bodig wordt en zelfs ongewen[st] is. Toch is er een wereld van ve[r]schil tussen steenkool die me[n]sen vroeger gebruikten om hu[n] huizen warm en leefbaar te m[a]ken en de 18000 granaten, d[ie] Eurometaal bij het scheiden v[an] de markt, nog gauw in Turki[je] wil laten maken. Een bedrijf [als] Eurometaal, dat in eerste aan[leg] een wapenfabriek is, is niet me[er] dan een criminele organisat[ie] die met zijn produkten mens[en] om zeep helpt. Of is het help[en] voorbereiden van lijden en do[od] van medemensen soms g[een] misdaad? Eurometaal mag [in] rust failliet gaan. Euromet[aal] behoort te sterven. Persoonl[ijk] gun ik het de werknemers [van] Eurometaal van hoog tot la[ag] van ganser harte, dat zij nu we[rk]loos worden. Dat is de belonin[g] van het hebben van een pla[at] voor het hoofd. De beloning vo[or] uitschakeling van het gewet[en], de beloning voor domheid.

VOERENDAAL Gerrit Jett[...]

(Door redactie ingekort)

De Nederlandse euthanasiewet zorgde de afgelopen week alom voor opschudding. Niet alleen in het Vaticaan, waar de secretaris van de bisschoppelijk raad de wet vergeleek met de praktijken in het derde rijk. Ook niet alleen in Den Haag, waar de pauselijke nuntius (gezant) voor die uitspraken op het matje werd geroepen, en verklaarde dat ze niet het officiële Vaticaanse standpunt weergaven. Maar ook in Sittard, waar deken Ben Janssen de doodsklokken van 'zijn' Petruskerk liet luiden uit protest tegen de wet op de 'zachte dood'.
Janssen vergeleek euthanasie al zeven jaar geleden met Hitlers methoden. Hij bevestigt dat hij nu vindt dat de nieuwe wet die praktijken inderdaad dichterbij brengt. Alle reden voor een gesprek over de zin van het lijden en over het verdwijnende zondebesef.

in het nieuws

Parochieherder vergeleek euthanasie met nazi-methoden

De donderpreken van deken Ben Janssen



● *Deken Ben Janssen: „Je kunt groeien in het dragen van je lot.".* Foto: PETER ROOZEN

DOOR GEERTJAN CLAESSENS

SITTARD – „Als de mens meent te kunnen en mogen beoordelen welk leven – beginnend of oud en ziek zijnde – de moeite waard is om in stand gehouden te worden, en welk niet dan bevindt hij zich op een hellend vlak, dat hem naar een niet te peilen diepte van moreel verval zal brengen," zo vervolgt het citaat uit de inleiding. Het is van zeven jaar geleden, maar geldt nog steeds. Het is een van de vele donderpreken op papier, die deken Ben Janssen regelmatig via het kerkblaadje aan zijn parochianen richt, en waarvoor hij nooit in Den Haag op het matje werd geroepen. Donderpreken die vanwege hun duidelijke en actuele uitspraken regelmatig in de krant komen.

Zo hekelde hij eerder de aanvaarding door het Duitse parlement van een liberale abortuswet (waarbij hij er fijntjes naar verwees dat de Duitsers met hun oorlogsverleden toch iets goed te maken hadden). Naar aanleiding van de vertoning van de 'godslasterlijke' film 'Je vous salue Marie' van Godard riep hij iedereen op theater Sirkel te mijden en de subsidie stop te zetten. En ook het schrappen van het adres van het Vaticaan uit het katholiek adresboek wekte Janssens toorn.

Met de kwalificatie 'donderpreken' is de deken het overigens zelf volstrekt niet eens. „Ik mag toch wel zeggen wat ik vind. Iedereen mag in dit land de kerk belachelijk maken. Dan mag ik toch ook voor mijn mening uitkomen?" Dat zijn schrijfsels regelmatig de pers halen, vindt hij niet erg, „als het dan maar klopt."

Maar de stukjes in het parochieblad hebben niet de bedoeling iemand te overtuigen. De deken wil ook niemand iets verbieden of opleggen. „De kerk kan nu eenmaal niets afdwingen." Zo mag het parlement van hem best een euthanasiewet aanvaarden, „maar voor christenen is zo'n wet van nul en generlei waarde. Christenen mogen zoiets nooit accepteren of er aan meewerken. Als een katholiek ziekenhuis toestaat dat er euthanasie wordt gepleegd, moet ze het predikaat 'katholiek' afleggen." Ook het CDA zou niet aan de wet mee hebben moeten werken. „Daarmee maakt ze zich als christelijke partij ongeloofwaardig."

De rechtlijnige deken overweegt dan ook ernstig zijn lidmaatschap van het CDA op te zeggen, net zoals hij ruim zeven jaar geleden zijn KRO-abonnement opzegde. Hij is sindsdien 'naar volle tevredenheid' lid van de NCRV en steunlid van de EO („de enige echt principiële omroep"). De deken leest Trouw en het Katholiek Nieuwsblad.

De joviale ontvangst ten huize van de deken lijkt in tegenspraak met diens strenge opvattingen. De bezoeker wordt direct betiteld als 'goede vriend', evenals parochianen die hem regelmatig bellen tijdens het gesprek. „Ik heb altijd 24-uurs dienst," verontschuldigt Janssen zich. Terwijl de dienster koffie brengt, haalt hij tussen de stapels op zijn bureau en werktafel artikelen en boeken vandaan, die zijn betoog onderstrepen en die hij de verslaggever dan ook aanbeveelt. „U moet het wel helemaal lezen."

Moord

„Hypocriet" noemde de deken de houding van het CDA tegenover de nieuwe euthanasiewet. „Iedere vergelijking gaat mank. De dief (pleger van euthanasie, red.) moet zichzelf aangeven, waarna de rechter mag bepalen of hij vervolgd wordt. Ik heb best een hoge pet op van de medische stand, maar denkt u nou echt dat een arts zichzelf gaat beschuldigen van moord?" vraagt hij retorisch.

Tegenover de 'gemakkelijke dood' stelt de deken de 'zin van het lijden'. „Ik begeleidt dagelijks mensen die op sterven liggen. Er heeft mij nog nooit iemand gevraagd 'maak mij maar dood'. Wel vraagt men vaak om verlichting van de pijn, en ik hoor vaak 'ik hoop dat Hij mij snel komt halen'. Als ik zie hoe moedig veel mensen hun lijden dragen, heb ik daar alle respect voor. Je kan ook groeien in het dragen van je lot. Als u vandaag hoort dat u kanker heeft, zult u eerst opstandig zijn. Maar dat opstandige gevoel maakt gaandeweg plaats voor acceptatie," weet de deken uit ervaring.

„Niemand hoeft van mij redeloze pijnen te lijden," stelt Janssen. Hij is niet tegen elke verkorting van het leven. „Je kunt pijnstillers geven, die als neveneffect hebben dat ze het leven verkorten. Sommige behandelingen hebben als effect dat ze het leven verkorten. Het gaat dan om een oorzaak met twee gevolgen: de pijn wordt verlicht en het leven van de patiënt wordt verkort. Maar je mag nooit de bedoeling hebben om iemand te doden."

prikbord

● Secretaresses

Eindexamenleerlingen van de Directie Secretaresse Opleiding (DSO), onderdeel van het Meao, houden op 10 maart een internationale secretariaatsdag als eindopdracht van hun opleiding. Scholen uit Hasselt, Aken, Verviers en Norwich zijn uitgenodigd in het kader van de internationale samenwerking. De Directie Secretaresse Opleiding is onderdeel van het Walram College in Sittard. Jaarlijks sluiten de leerlingen hun examenjaar af met een speciale eindopdracht. Tijdens de secretariaatsdag van dit jaar wordt onder andere een modeshow gegeven. Het thema van de show is de 'kleding van de moderne, jonge secretaresse'.

● Rozenkruisers

Het Rozenkruisersgenootschap houdt op maandag 1 maart een informatieavond met twee lezingen in het Mecc in Maastricht. De twee korte inleidingen hebben de titels: 'De westerse mysteriescholen' en 'De klassieke en de moderne Rozenkruisers'. Daarna is er gelegenheid om met de sprekers van gedachten te wisselen. Ook staat er een informatieve tentoonstelling opgesteld. De avond begint om acht uur. Toegang vijf gulden.

● Trimloop

De Lopersgroep Posterholt houdt zondag aanstaande de zesde van een serie van acht trimlopen op 't Sweeltje in Montfort. Aanvang: 10.30 uur. Afstanden 2,5, 5, 7.5 en 10 kilometer. Het inschrijfgeld bedraagt drie gulden per persoon. De jeugd tot zestien jaar betaalt twee gulden per persoon. Het parcours loopt geheel over bospaden en is gemakkelijk te volgen langs de weg Montfort-St.-Odiliënberg.

● Wandeling

Het IVN Eijsden houdt zondag aanstaande een dagwandeling over de zuidelijke uitloper van het Plateau van Margraten. De wandeling heeft een lengte van elf kilometer. Het vertrek is 's morgens om negen uur bij de Dassenburcht in Eijsden. Ook kan men nog aansluiten nabij de oude zuivelfabriek in Eckelrade om 9.15 uur

● Vasten

In het kader van de veertigdaagse voorbereiding op Pasen opent het grootsemenarie Rolduc in Kerkrade elke zondagmiddag de poorten van de abdijkerk om gelovigen de kans te geven deel te nemen aan een vastenconferentie die gehouden wordt tijdens de Nederlands gezongen vespers. Aansluitend daarop vindt gedurende een half uur aanbidding van het heilig sacrament plaats. Op de eerste zondag van de veertigdagentijd wordt de vastenmeditatie gehouden door de Sittardse pastoordeken B. Janssen. De viering in Rolduc begint om 17.00 uur en wordt besloten om 18.10 uur.

● Computerclub

De Hoensbroekse Computer Vereniging is naarstig op zoek naar nieuwe leden. De vereniging houdt haar bijeenkomsten in Gemeenschapshuis 'Op d'r Sjteeberg', Mijnzetellaan 6 in Heerlen/Zeswegen. Onkosten: f 2,50 per persoon. Iedereen moet zijn computer zelf meenemen. Voor meer informatie: 045-228083.

● FNV

De afdeling Heerlen-Zuid van de Industriebond FNV houdt op donderdag 4 maart de jaarlijkse ledenvergadering in de vakbondswinkel, Stationsstraat 8. De aanvang is om 20.00 uur. De agenda voor deze avond zal in de zaal aanwezig zijn. De afdeling houdt daarnaast op zondag 7 maart haar jaarlijkse wandeltocht. Gestart wordt om 10 uur bij de vakbondswinkel.

● Stoornissen

De afdeling Limburg van de landelijke vereniging van ouders van kinderen en van (jong) volwassenen met ontwikkelings-, gedrags- en leerstoornissen houdt op 4 maart een thema-avond in het Oranje Hotel, Rijksweg 23 in Sittard. De aanvang is om 20.00 uur. Gesproken wordt over aandachts- en hyperactiviteitsstoornissen en de rol van meditatie bij de behandeling daarvan. Jeugdpsychiater John Steyeart van Welterhof zal uiteenzetten hoe kinderen die hyperactief zijn en/of aandachtsproblemen hebben, het beste kunnen worden begeleid. Inlichtingen: J. Herregodts, 04750-19842 of mevrouw T. Tummers, 045-271964.

streeksgewijs

Rotary brengt nieuwe belbus

BRUNSSUM – De Rotaryclub Hoensbroeck gaat op 2 maart een tweede belbus overhandigen aan Stichting Ouderenwerk Brunssum. De overdracht vindt plaats op de binnenplaas van Kasteel Hoensbroek om 11 uur. De bus is opgebracht door middel van een aantal acties van de Rotaryclub. Door teruglopende overheidssubsidies waren er geen andere mogelijkheden om de tweede, noodzakelijke, bus aan te schaffen. De Rotaryclub heeft het grootste deel van het geld ingezameld met een avondmaaltijd in kasteel Vaalsbroek. De maaltijd is door de leden zelf bereid en geserveerd.

kort

HEERLEN
● De Nederlandse Vereniging De Verzamelaar afdeling Limburg houdt zondag 28 februari een ruilbeurs voor postzegels, munten, ansichtkaarten en dergelijke. De beurs is in het HKB-gebouw aan de Pater Beatusstraat in Heerlen van 13 tot 17 uur.
● In de aula van Huize De Berg, Gasthuisstraat 45 in Heerlen wordt vanavond een oecumenisch avondgebed gehouden. De Raad van Kerken en de contactgroep resden van de Reformatorische Kerkgemeenschap nodigen iedereen daarvoor uit. Vanavond is het thema Grenzen. Na afloop is er koffie en de gelegenheid om samen te praten.
● In Filmhuis De Spiegel, in De Nor, draait vanavond en zondagavond de film A New York Fiasco, een Amerikaanse film van Dani Levi.
BRUNSSUM
● Jeugdcarnavalsvereniging De Wafels uit Treebeek houdt morgen, 27 februari, een rommelmarkt in het wijkcentrum In de Kaj aan de Sterrenstraat 64a in Treebeek. Toegang is vrij, de markt is vvan 10 tot 14 uur.
● Wandelkomité WKHD uit Brunssum houdt 28 februari een après-carnavaltocht. Vanaf 8 uur 's ochtends kunnen er vier afstanden worden gelopen: 7, 14, 21 en 42 kilometer. Startplaats is peuterspeelzaal 't Vossehutje, Floribertstraat 19 in Treebeek. Inlichtingen: ☎210819.

Kunstbende in Heerlen



● *De Kunstbende doet volgende Heerlen aan. Het straattheaterduo T & G bezoekt woensdag drie middelbare scholen en probeert jongeren enthousiast te maken voor het doel van de Kunstbende. Dat doel is: de cultuurdeelname van jongeren bevorderen door middel van regionale wedstrijden.*

De Kunstbende geeft jongeren de kans hun talenten te ontdekken op het gebied van fotografie, dans, muziek, theater, ontwerpen, taal en 'alles mag.' Het duo T & G is woensdag achtereenvolgens op bezoek bij het Bernardinuscollege (10.10 uur), het Grotiuscollege (11.10 uur) en het Herlandcollege (12.20 uur). GIJS HAAK

Concert DRI een uur eerder

BRUNSSUM – Het concert van de Amerikaanse hardcoreband DRI zondag in zaal Unitas in Brunssum begint een uur eerder dan aanvankelijk door de organisatie was aangegeven. Om concertbezoekers op zondagavond in de gelegenheid te stellen nog met het openbaar vervoer huiswaarts te keren begint het optreden om 20 uur in plaats van om 21 uur. De zaal gaat om 19 uur open.

New Agedag in Heerlen

HEERLEN – Stichting Zonnevlecht houdt zondag 28 februari een New Agedag. Tijdens deze dag wordt informatie gegeven over paramedische activiteiten, zoals aromatherapie, voetreflexzone-therapie, astrologie, handlijnkunde, pendelen en magnetiseren. Ook worden er enkele lezingen gegeven en zijn er spullen te koop als etherische oliën, beeldjes, pendels, mineralen, edelstenen, muziek en wierook. De dag is in het Leiehoes aan de Limburgiastraat 36 in Heerlen van 11 tot 18 uur. Entree is tien gulden. Info:☎212256.



● *Wiel en Louise Fuchs-Schuncken.*

Gouden paar

Wiel Fuchs en Louise Schuncken uit Eygelshoven vieren zaterdag hun vijftigjarig huwelijksfeest. Ter ere van het gouden paar is om 15.30 uur een mis in de Van Arskerk in Eygelshoven. Het gouden paar recipieert van 18.30 tot 20.00 uur in A Genne Komm aan de Laurastraat.

†

Kinderen en kleinkinderen willen iedereen bedanken die met ons hebben meegeleefd bij het heengaan en de begrafenis van onze moeder en oma

Maria Josephina Waltmans-Gelissen

Niet alleen het leven is belangrijk, maar ook het spoor dat je achterlaat.

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op zondag 28 februari 1993 om 10.00 uur in de St.-Eligiuskerk te Schinveld.

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor het medeleven ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve en zorgzame moeder en oma

Marie Urlings-Aussems

willen wij u langs deze weg hartelijk danken.

Fam. Urlings-Aussems
kinderen en kleinkinderen

Sittard, februari 1993.

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 28 februari as. om 11.00 uur in de H. Hartkerk van Overhoven-Sittard.

Dankbetuiging

Voor uw zeergewaardeerde blijken van medeleven ons betoond bij het plotselinge overlijden en de begrafenis van mijn inniggeliefde vrouw en onze lieve moeder

Toos Tryba-Dikmans

betuigen wij u onze oprechte dank.

Guttecoven: **Jan Tryba**
Daniel
Dasy

Guttecoven, februari 1993,
Dorpsstraat 5.

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 27 februari as. om 19.00 uur in de parochiekerk van de Heilige Nicolaas te Guttecoven.

Dankbetuiging

Langs deze weg zeggen wij hartelijk dank voor uw medeleven, belangstelling, bloemen en condoléances, die wij mochten ontvangen bij het overlijden van onze goede en zorgzame vader, schoonvader en opa

Wiel Steinbusch

echtgenoot van wijlen

Anna Voncken

Kinderen en kleinkinderen

Bocholtz, februari 1993.

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zondag 28 februari 1993 om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere te Bocholtz.

Dankbetuiging

Hartelijk dank voor uw medeleven na het overlijden van

Tiny Mulder-Jaeqx

Kinderen en kleinkinderen

Februari 1993

De zeswekendienst wordt gehouden op zaterdag 27 februari a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Joannes de Doper te Eygelshoven.

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken, willen wij langs deze weg hartelijk dank zeggen voor het medeleven na het overlijden van onze vader, schoonvader en opa

Arnold van Es

Familie Van Es

De zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 28 februari as. om 11.00 uur in de St.-Corneliuskerk te Heerlerheide.

De plechtige eerste jaardienst voor onze onvergetelijke vader en opa

Willie Schager

zal worden gehouden op zaterdag 27 februari as. om 19.00 uur in de Pauluskerk, Limbrichterveld, Sittard.

Kinderen en kleinkinderen

De plechtige jaardienst voor

Kittij Jans

zal plaatsvinden op zaterdag 27 februari a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Jozef, Egge-Brunssum.

Namens familie

Brunssum, februari 1993

OVERLEDEN

† **Leon Verkoulen,** 17 jaar, Pastoor Ryckxstraat 9, 6065 CA Montfort. De plechtige eucharistieviering wordt gehouden op zaterdag 27 februari om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Montfort.

† **Bèr Feijen,** 65 jaar, echtgenoot van Mien Verdonschot, St.-Willibrordusstraat 17, 6031 CX Nederweert. De plechtige uitvaartdienst wordt gehouden op zaterdag 27 februari om 14.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Nederweert.

† **Maria Lutgens,** 84 jaar, corr.adres: Mozartstraat 142, 6044 RM Roermond. De plechtige uitvaartdienst wordt gehouden op zaterdag 27 februari om 11.00 uur in de H. Hartkerk te Roermond.

GEMEENTE GELEEN

De burgemeester van Geleen maakt, ter voldoening aan het bepaalde in artikel 23, lid 2 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, bekend, dat vanaf 1 maart 1993 gedurende één maand ter gemeentesecretarie, kamer 220, voor eenieder ter inzage ligt:

1. het ontwerp van de vijfde wijziging van het bestemmingsplan "voor gedeelten van de bebouwde kom in het centrum en omgeving", betrekking hebbende op een **terrein hoek Parklaan/Op de Vey;**
2. het ontwerp van de vierde wijziging van het bestemmingsplan "Algemene herziening middengebied (B)", betrekking hebbende op een **terrein hoek Groenstraat/Dr. Nolenslaan;**
3. het ontwerp van de vijfde wijziging van het bestemmingsplan "Algemene herziening middengebied (B)", betrekking hebbende op een terrein plaatselijk bekend **Norbertijnenstraat 79b.**

De ontwerp-wijzigingen bestaan uit een bestemmingskaart, gebruiksvoorschriften en een toelichting.

Gedurende bovengenoemde termijn van tervisielegging kan eenieder bij de gemeenteraad schriftelijk bezwaren indienen tegen de ontwerp-wijzigingen.

Geleen, 26 februari 1993.

De burgemeester van Geleen,
namens deze,
het hoofd van de afdeling Stadsontwikkeling,
J.H.M.G. Beckers.

Provincie Limburg

mededeling *M 46/08-93*

Verordening grondwaterbescherming Limburg 1989. Kennisgeving van diverse beschikkingen naar aanleiding van aanvragen om ontheffing.

Beschikking.
Gedeputeerde Staten hebben op 16 februari 1993 -onder voorschriften- ontheffing verleend aan: 1. Gemeente Helden, Raadhuisplein 1 te Panningen en zulks voor de aanleg van riolering op het adres De Heldense Bossen 6 te Helden (Bv 10427); 2. J.P.M. Schoenmaekers, Valkenburgerweg 75 te Voerendaal en zulks voor het hebben van een gemengd bedrijf op het adres Valkenburgerweg 75 te Voerendaal (Bv 11470); 3. Nederlandse Spoorwegen, Postbus 2855 te Utrecht en zulks voor de baanverbetering van de spoorlijn Bunde-Beek/Elsloo te Meerssen en Stein (Bv 9528); 4. Maatschap van Casteren, Lollebeekweg 20 te Castenray en zulks voor het hebben en uitbreiden van een varkenshouderij op het adres Lollebeekweg 20 te Castenray (Bv 11507)

Tervisielegging.
De beschikkingen liggen vanaf 3 maart 1993 ter inzage: a. ten provinciehuize (bibliotheek) tijdens de werkuren; b. ten gemeentenhuize van Helden (ad 1.), Voerendaal (ad 2.), Meerssen (ad 3.), Stein (ad 3.) en Venray (ad 4.) tijdens de werkuren en daarbuiten op de in deze gemeenten gebruikelijke plaatsen en tijden, tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden ingesteld tegen de beschiking.

Beroep.
Tegen het verlenen van de gevraagde ontheffingen als bedoeld ingevolge artikel 44 van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne kan tot 3 april 1993 beroep worden ingesteld door: a. de aanvrager; b. de betrokken adviseurs; c. degenen die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22 tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht; d. enige andere belanghebbende die aantoont dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest overeenkomstig artikel 20, 21 of 22 tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren in te brengen. De beschikkingen worden na afloop van de beroepstermijn van kracht, tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 107 van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening. Het beroepschrift en het verzoek tot schorsing of tot het treffen van een voorlopige voorziening moeten worden gericht aan en in tweevoud worden gezonden aan de Raad van State, Afdeling voor de Geschillen van bestuur, Binnenhof 1, 2513 AA 's-Gravenhage.

Provincie Limburg

M 43/08/93

Relatienotagebied Mergelland-oost.

Regeling beheersovereenkomsten 1993.

Kennisgeving ingevolge artikel 12, tweede lid.

Bekendmaking voorontwerp-beheersplan (herziening).

Gedeputeerde Staten in Limburg maken bekend dat van 27 februari tot en met 27 maart 1993 het voorontwerp-beheersplan (herziening) en het daarvan onderdeel uitmakend voorstel over begrenzing en status van het relatienotagebied Mergelland-oost ter inzage ligt. Het voorontwerp-beheersplan Mergelland-oost heeft betrekking op beheers- en reservaatsgebied in de gemeenten Vaals, Wittem, Gulpen, Simpelveld, Heerlen en Voerendaal. Het voorontwerp-beheersplan en de kaarten met het voorstel voor het beheers- en reservaatsgebied liggen van 27 februari tot 27 maart 1993 tijdens kantooruren ter inzage in de bibliotheek van het provinciehuis, op de bovengenoemde gemeentehuizen, bij het secretariaat van het Waterschap Roer en Overmaas en bij het secretariaat van de P.C.B.L. op het kantoor van de Directeur L.N.O. te Roermond.

Voorlichting over beheersplan en landinrichting.
Gedurende de periode van terinzagelegging zal de P.C.B.L. namens Gedeputeerde Staten voorlichtingsbijeenkomsten aangaande het voorontwerp-heersplan beleggen en wel op: - maandag 15 maart 1993 om 20.00 uur in Hotel Mergelland, Holset 100, 6295 ND Lemiers-Vaals (tel.: 04454-61459); - dinsdag 23 maart 1993 om 20.00 uur in Geulhof (IJssalon Venetia), Eperweg 11, 6281 NA Mechelen (tel.: 04455-2522); - donderdag 25 maart 1993 om 20.00 uur in Café Baneheide, Nijswillerweg 5, 6351 JS Baneheide-Bocholtz (tel.: 045-441624).

Tevens zal tijdens deze voorlichtingsbijeenkomsten de Landinrichtingscommissie van de herinrichting Mergelland-Oost informatie verstrekken over het landinrichtingsproject.
Gedurende de periode van terinzagelegging zal op **dinsdag 30 maart en woensdag 31 maart 1993 in het Districtsbureau van Uitvoering te Wijlre** gelegenheid worden geboden om desgewenst mondelinge toelichting te krijgen op bovengenoemd plan en begrenzing. Hij/zij die daarvan gebruik wil maken wordt verzocht een afspraak te maken met de heer Rompelberg (tel.: 04750-96813). Mensen met afspraak worden op het af te spreken tijdstip met voorrang te woord gestaan. Het voorontwerp-beheersplan met kaart is voor belanghebbenden gratis verkrijgbaar bij het secretariaat van de P.C.B.L., Postbus 965, 6040 AZ Roermond (04750-96813). Nadere informatie is verkrijgbaar bij het secretariaat van de P.C.B.L., Slachthuisstraat 71 te Roermond, telefoon 04750-96813 (de heer Rompelberg). **Tot en met 10 april 1993** kan ieder zijn of haar **bezwaar** op bovengenoemd plan **schriftelijk** kenbaar maken bij: Het College van Gedeputeerde Staten, Postbus 5700, 6202 MA Maastricht.

Baars beschuldigt politie en justitie

'Mensonwaardig behandeld in cel'

LANDGRAAF – De in opspraak gekomen Klimmense wegenbouwer J. Baars (65) heeft gisteren verklaard door de politie te zijn 'bedreigd' met zes jaar cel en 'mensonwaardig' te zijn behandeld. Onlangs verbleef hij meer dan vier dagen in een cel van het politiebureau in Stein.

Volgens Baars werd hij uitgenodigd om als getuige gehoord te worden in de zaak van de Maastrichtse wethouder J. in de Braekt, die inmiddels zijn functie heeft neergelegd. Het zou een afrondend gesprekje betreffen, aldus Baars, maar na het verhoor door de rijksrecherche en door de Fiod kreeg hij na urenlang wachten het bevel tot in verzekeringstelling uitgereikt. „Van getuige werd ik plotseling verdachte."

Hij noemt het onjuist dat zijn raadsman, mr. A. Pfeil, niet bij het verhoor aanwezig mocht zijn. Verder beklaagt Baars zich over de zijns inziens ontoelaatbare wijze van verhoren. „Ik werd bedreigd met zes jaar gevangenisstraf als ik niet zou bekennen. Mijn ondervragers wilden mij laten verklaren wat zij graag wilden horen." Baars zegt geen enkele bekentenis te hebben afgelegd en geweigerd te hebben welke verklaring dan ook te ondertekenen.

Baars blijft erbij zich niet schuldig gemaakt te hebben aan het omkopen van ambtenaren noch aan valsheid in geschrifte. De affaire startte geruime tijd geleden met de beschuldiging dat hij een voormalig wethouder van Echt en een voormalig provincie-ambtenaar zou hebben omgekocht. Ofschoon hij zegt aan de hand van een vonnis van de Roermondse rechtbank en van een schuldbekentenis te kunnen aantonen dat het om leningen ging, is de wegenbouwer toch nog steeds verdacht van het omkopen van ambtenaren.

Hij voelt zich doelwit van een lastercampagne die naar zijn stellige overtuiging gevoed wordt door justitie of door de recherche. „Anders kan ik niet verklaren hoe uitlatingen van mij kort na het verhoor bijna woordelijk in een bepaalde krant zijn verschenen."

Ook vindt hij het merkwaardig dat hij geen bewijs heeft ontvangen van de in beslaggenomen administratieve stukken waarvan er thans enkele zoek heten te zijn. „Het zoekraken daarvan wordt mij weer in de schoenen geschoven."

Wat de zaak van de Maastrichtse wethouder betreft, merkt Baars op met hem als jarenlange vriend privéreisjes te hebben gemaakt, waarvan de kosten door beiden zijn betaald. De veel besproken Egypte-reis vond plaats voordat In de Braekt wethouder was. „Ik heb hem nooit steekpenningen gegeven. Bovendien kon hij mij onmogelijk bevoordelen gezien het door burgemeester en wethouders van Maastricht gehanteerde aanbestedingsbeleid".

De behandeling op het politiebureau kwalificeert Baars als „mensonwaardig". Hij geeft slechts een voorbeeld van een reeks zijns inziens kleingeestige pesterijen. Hij moest namelijk bedelen om een blikje frisdrank. „Daarvoor moest ik een gulden neertellen, maar die had ik niet omdat mijn geld in een kluisje was opgeborgen. De bewakers mochten daar niet aankomen".

Baars is in het bezit van een brief die de Rotterdamse advocaat mr. A. Roestenberg aan de Maastrichtse officier van justitie, mr. J. van Atteveld, heeft gestuurd. Daarin zegt mr. Roestenberg in de periode dat hij belastinginspecteur was in de directie Maastricht te weten dat Fiod-ambtenaren geheime stukken lieten uitlekken.

Ook dat een Maastrichtse rechter, eertijds advocaat, als lid van een stichting gelieerd aan het wegenbouwbedrijf van Baars „vele tienduizenden guldens heeft ontvangen".

De Maastrichtse persofficier van justitie, mr. J. Nabben, wenste op de grieven van Baars geen commentaar te geven. „Het Openbaar Ministerie communiceert niet met hem via de pers".

Nu nog weinig vat op crimineel vermogen

Kaalplukteams slagvaardiger

HEERLEN/MAASTRICHT – Politie en justitie denken dat na 1 maart meer en sneller crimineel vermogen kan worden afgepakt. Tot nu toe slaagt justitie er maar zelden in crimineel vermogen in beslag te nemen. Ook het Bureau Financiële Ondersteuning van zowel de regiopolitie Limburg-noord als Limburg-zuid traceert ieder jaarlijks vele tonnen geld van criminele activiteiten, maar daarvan kan slechts een deel in beslag worden genomen.

In veel gevallen achten rechters zich ook niet in staat de verbeurdverklaring van die bedragen uit te spreken wegens onvoldoende bewijs dat het bijvoorbeeld met de handel in drugs en dergelijke is verdiend.
Het tegenvallend effect van de bureaus blijkt ook uit een evaluatie van zes experimentele BFO's die in 1990 zijn opgericht om crimineel vermogen op te sporen.

Momenteel volgen de vier medewerkers van het BFO van de regiopolitie noord een extra cursus op de rechercheschool in Zutphen. Op 1 maart wordt namelijk een nieuwe wet van kracht die de kaalplukteams meer armslag geven bij het opsporen en in beslag nemen van goederen die uit misdrijf zijn verkregen.

In de nieuwe wet mag de officier van justitie naast een strafrechtelijk onderzoek ook een financieel onderzoek doen. Hij hoeft ook niet direct te bewijzen dat het van misdrijf afkomstig is. De rechter kan met die aanwijzigingen alleen al beslag goedkeuren.
Dat kan impliceren dat een verdachte twee keer voor de rechter moet komen.

Volgens de woordvoerder van het BFO in Eindhoven komt het vaak voor dat de rechter een boete van tienduizenden guldens oplegt maar dat justitie die niet int of kan innen. Vandaar ook dat de Limburgse rechtbanken tot nu toe zelden in gaan op die eisen van het Openbaar Ministerie.

Onlangs nog eiste de officier van justitie in Maastricht verbeurdverklaring van 200.000 gulden die tijdens een inval in een woonwagen in beslag waren genomen en mogelijk van drugshandel afkomstig waren. De rechtbank nam die vordering niet over.

weekend diensten

De avond- en weekenddiensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdag om 8.30 uur.

ARTSEN

Heerlen: Voor spoedgevallen ☎71.14.00 (brandweercentrale) bellen.
Kerkrade-Oost: Tot zaterdag 12 uur telefoonbeantwoorder eigen huisarts. Van zaterdag 12 uur tot zondagmorgen 10 uur Schiffers, ☎45.21.76. Van zondagmorgen 10 tot maandagmorgen 8 uur Kaiser, ☎35.12.32.
Simpelveld/Bocholtz: Vrijdag en zaterdag Schiffelers, ☎04451-1500. Zondag Mom, ☎44.39.38.
Hoensbroek: Patiënten van Gezondheidscentrum Hoensbroek-Noord kunnen dag en nacht bellen, ☎21.48.21. Uitsluitend voor spoedgevallen: ☎23.18.00. Anders eigen huisarts bellen.

APOTHEKEN

Brunssum/Schinveld: Schinveld, A ge Water 20, ☎27.28.99.
Heerlen: Meezenbroek, Kastellaan 70, ☎72.13.44.
Landgraaf: Waubach, Maastrichterlaan 78, ☎32.78.00. Voor spoedgevallen dag en nacht bereikbaar.
Kerkrade/Eygelshoven: Schönefeld, Hoofdstraat 2 Kerkrade. ☎45.25.23.
Kerkrade-West: Snijders, Kampstraat 114, ☎42.00.77.
Bleijerheide: Bleijerheide, Bleijerheiderstraat 52, ☎46.20.50. Dagelijks open van 8 tot 22 uur.
Simpelveld/Bocholtz: Voncken, Dr. Ottenstraat 6, ☎44.11.00. Zaterdag 11-15 uur, zondag 13.30-14.30 uur. Voor spoedgevallen van 22-22.30 uur of na telefonische afspraak.
Hoensbroek/Heerlerheide: Martens, Hoofdstraat 87 Hoensbroek, ☎21.22.14.
Nuth: Voor spoedgevallen eigen apotheek (b.g.g. ☎711400).

TANDARTSEN

Heerlen/Hulsberg/Voerendaal: Ramaekers, Tempsplein 33 Heerlen, ☎71.20.13. Spreekuur zaterdag en zondag van 11-12 uur. B.g.g. TIGH, ☎71.14.00.
Kerkrade/Ubach over Worms/ Nieuwenhagen/Eygelshoven: Bloem, Heigank 100 Nieuwenhagen, ☎32.40.32. Spreekuur 11.30-12 uur en 19-19.30 uur.
Simpelveld/Bocholtz/Gulpen/ Vaals/Wijlre/Wittem: Thewissen, Marktstraat 10 Simpelveld, ☎44.09.23. Spreekuur 11.30-12 uur en 17.30-18 uur.
Brunssum/Schinveld/Nuth/ Hoensbroek/Schinnen: F. Geraeds, Merkelbeekerstraat 4 Brunssum, ☎27.11.11. Spreekuur 11.30-12 uur en 17.30-18 uur.

GROENE KRUIS

Wachtdienst voor spoedgevallen: Heerlen: ☎71.37.12. Nuth/ Voerendaal/Simpelveld: ☎04405-2995. Brunssum/Schinveld/Jabeek/Merkelbeek/Bingelrade:: ☎25.90.90. Hoensbroek: ☎22.55.88. Landgraaf: ☎32.30.30. Kerkrade/Eygelshoven: ☎45.92.60.

DIVERSEN

TIGH - Heerlen: ☎71.14.00. Informatie over avond- en weekeinddiensten van artsen, tandartsen, apothekers en het Groene Kruis.
Hulpdienst SOS: Dag en nacht bereikbaar, ☎71.99.99.
Geslachtsziektenbestrijding: 24- uurs infolijn, ☎74.01.36.

Snackwagens mogen blijven

Van onze correspondent

DEN HAAG/KERKRADE - Twee snackwagens mogen op de Markt in Kerkrade blijven staan. De raad van State heeft het beroep van een zestal winkeliers tegen de hinderwetvergunningen van de snackwagens afgewezen.

De winkeliers vinden dat zij stank-, geur- en dampoverlast hebben van de wagens, en bovendien vormen de wagens een gevaar door de gasinstallaties en bovengrondse electriciteitskabels.

De twee wagens, een snackcar en een verkooppunt van Vietnamese loempiaś zouden bovendien het uitzicht verpesten.

De gemeente Kerkrade stelt dat de vergunningen voldoende voorschriften bevatten om overlast te voorkomen.

Vanaf december 1993 hoeven de twee snackwagens geen hinderwetvergunning meer te hebben omdat zij dan vallen onder het besluit horecabedrijven Hinderwet.

De Raad van State vindt de hinderwetvergunningen voldoen aan alle eisen en verwerpt het beroep van de winkeliers.

Gemeente beperkt steun voorlopig tot 1993

Voerendaal draagt toch bij aan thuislozenzorg

Van onze verslaggeefster

VOERENDAAL – De gemeente Voerendaal draagt dit jaar nog bij aan de opvang van dak- en thuislozen in de regio. Voor de komende twee jaren houdt ze echter een slag om de arm.

Het college van B en W wijkt hiermee af van zijn eerdere standpunt om helemaal niet meer bij te dragen aan het dak- en thuislozenproject van het streekgewest.

Voerendaal vond toen dat de grote gemeenten de opvang maar moesten betalen omdat zij vanuit het gemeentefonds hiervoor extra geld krijgen. Die opvatting blijft uitgangspunt voor de begrotingen van 1994 en 1995.

Voordat Voerendaal dan de verhoogde bijdrage betaalt, wil de gemeente volledige duidelijkheid hebben over de financiering van het project. En B en W eisen dat eerst binnen het streekgewest een kerntakendiscussie wordt gevoerd.

Omdat een bijdrage van het rijk voor de dak- en thuislozenopvang nog niet formeel is toegezegd, waarschuwt Voerendaal ervoor om nu al onderdelen van het project uit te voeren. Ze doelt hiermee op de komst van het slaaphuis in Kerkrade.

Risico

Door te handelen zonder dat de financiering rond is, loopt het streekgewest het risico dat straks de gemeentelijke bijdrage niet voldoende is, zo vreest Voerendaal. De Voerendaalse raad buigt zich op 1 maart over het collegevoorstel.
Het dak- en thuislozenplan van het Streekgewest Oostelijk Zuid-Limburg behelst een gezamenlijke aanpak door de acht gemeenten. Naast de slaaphuizen in Heerlen en Kerkrade komt er voor 260 dak- en thuislozen een 24-uurs voorziening en mogelijkheden om begeleid te wonen. De kosten liggen tussen de drie en vijf miljoen. Deze moeten zowel door het rijk als door de gemeenten gedragen worden.

Gratis brandhout



● *Bewoners van de Kaldebornweg en omgeving hebben gisteren gratis brandhout kunnen afhalen in deze straat. De gemeente Heerlen heeft ter plekke 45 populieren gekapt. Een deel van de houtopbrengst was voor de omwonenden, het grootste deel werd per wagen afgevoerd. „De bomen waren kaprijp en leverden gevaar op bij storm. Ze zijn mede op verzoek van de bewoners weggehaald," aldus een woordvoerster van de gemeente. Vijf populieren zijn gespaard. Op de lege plekken zullen veertig essen worden aangeplant.* Foto: FRANS RADE

Kerkrade moet snel besluiten over kaashandel

DEN HAAG/KERKRADE - Binnen drie maanden moet de gemeente Kerkrade antwoord geven op het verzoek van de buurman van een kaashandel aan de Peschbeemdenstraat om die handel te sluiten.

Die uitspraak heeft de Raad van State in Den Haag gisteren gedaan. De buurman ging bij de Raad van State in beroep tegen de weigering van de gemeente Kerkrade het bedrijf te sluiten. Hij zegt al jarenlang last van het bedrijf te hebben en probeert op deze manier de gemeente te dwingen actie te ondernemen.

De omwonenden klagen al jaren, vooral over de nachtritten die de vrachtwagens van de groothandel maken. Volgens de hinderwetvergunning mag dat niet, maar de gemeente is daar nooit tegen opgetreden.
De Raad van State vond dat dat niet kon en heeft de gemeente gelast het verzoek om sluiting opnieuw in behandeling te nemen.

in gesprek

● Proefdieren 3

Ik vind het een grof en groot schandaal dat de overheid van Nederland ermee instemt dat een groot dierenkwelcentrum gebouwd wordt in Brunssum. Deze mensen houden niet van dieren, anders kwam dat er niet. En alsof dat nog niet genoeg is, doet de overheid er zelf nog tien miljoen gulden subsidie bij. Wij moeten op alles bezuingen, maar daar is blijkbaar wél geld voor.
Via milieuheffingen, gemeentelijke belastingenen dergelijke moeten de burgers straks meebetalen voor iets dat we niet willen. Want wij houden wél van dieren. Politieke partijen Pak en D66 in Brunssum: blijf doorgaan met jullie protest tegen het proefdierencentrum, want er zijn toch veel mensen in Brunssum die achter jullie staan.

Brunssum **E.Smit**

Raad van State versoepelt vergunning

Stapelen van twee autowrakken mag

Van onze correspondent

DEN HAAG/KERKRADE- Een autosloper aan de Sportstraat in Kerkrade heeft bij de Raad van State met succes geprotesteerd tegen het verbod tot het stapelen van autowrakken.
Het rechtscollege heeft het voorschrift op verzoek van de Kerkradese autosloper vernietigd. De Raad van State geeft hem nu toestemming om twee wrakken op elkaar te zetten.

De provincie had het stapelverbod in de vergunning opgenomen omdat gestapelde wrakken moeilijker kunnen worden gecontroleerd op de aanwezigheid van olieresten en benzine. Bovendien veroorzaken gestapelde wrakken visuele hinder, aldus het provinciebestuur.

De provincie wees erop dat in alle vergunningen van autoslopers een stapelverbod is opgenomen en dat vanwege de gelijke behandeling van de Limburgse slopers ook in dit geval het verbod in de vergunning moet blijven zitten.

De Raad van State vindt echter dat het provinciebestuur niet heeft aangetoond dat controle al bij slechts twee wrakken op elkaar wordt bemoeilijkt. De raad is het voorts eens met de Kerkradenaar dat de drie meter hoge muur rond zijn bedrijf aan de Sportstraat het stapelen van twee wrakken toelaat.

SP wil schrappen dubbele aanslagen

Van onze verslaggever

HEERLEN – De Socialistiese Partij heeft in een brief aan B en W van Heerlen gevraagd om maatregelen te nemen rond de kwijtschelding van onroerend goedbelasting en gemeentelijke heffingen.

Volgens de SP hebben veel Heerlenaren die vorig jaar april een kwijtscheldingsverzoek hebben ingediend nog geen antwoord gehad vanwege 'enorme traagheid bij de gemeente.' Bij degenen wiens verzoek werd afgewezen omdat ze net genoeg verdienden, onstaan, als binnenkort de nieuwe aanslagen in de bus vallen, grote problemen omdat ze dubbel (1992 en 1993) moeten betalen, aldus de SP.
De SP vindt dat B en W hen in de gelegenheid moet stellen om voor deze dubbele belasting opnieuw kwijtschelding te vragen. Mensen met een inkomen rond het minimum mogen niet de dupe worden van een jaar lang treuzelen door de gemeente, aldus de Socialistiese Partij.

Vele obstakels op weg naar Wereldfestival

DOOR JAN HENSELS

BRUNSSUM – Een positieve uitstraling op Brunssum en omgeving, (inter)nationale erkenning van de Parade als evenement, betere mogelijkheden om voor subsidies in aanmerking te komen. Enkele motieven die voorzitter Jo Cuijpers van de stichting Internationale Folkloristische Parade noemt om in Brunssum hét Wereldfolklorefestival te houden.

Over de hele wereld zijn er verdeeld over zestig landen een tweehonderd grotere folkloristische festivals. Met ruim dertig groepen uit vijf continenten was de tiende editie afgelopen jaar in Brunssum de grootste ter wereld.

„Het hoeft van ons niet groter te worden. Wel zou voor een iets andere opzet gekozen kunnen worden. Als we er het etiket van VN-organisatie UNESCO en van het CIOFF, de overkoepelende internationale club van folkloristische evenementen op kunnen plakken, wint de Parade aan gezag. Dan is het gemakkelijker om dé internationale topacts vast te leggen," zegt Cuijpers.

Hij is zelf de eerste om toe te geven dat er heel wat obstakels overwonnen moeten worden om een dergelijk Wereldfestival, een soort Olympische Spelen op dans- en muziekterrein een kans van slagen te geven.

Onderzoek

„Zodra je aan andere landen kenbaar maakt dat je zoiets van plan bent, roepen zij dat ze ook een Wereldfestival willen organiseren. In Spanje zijn liefst vijftien grotere evenementen op folkloregebied, in Italië en in Oost-Europa leeft dit ook sterk," zegt Cuijpers. Als een haalbaarheidsonderzoek uitwijst dat zo'n evenement in Brunssum financieel en organisatorisch haalbaar is moet Cuijpers in Dublin in oktober nog eens zo'n zestig andere landen over de streep zien te trekken.



● *Paradevoorzitter Jo Cuijpers droomt van een Wereldfolklorefestival in Brunssum.* Archieffoto:KLAUS TUMMERS

Een Wereldfestival is er momenteel niet. „Als we als Wereldfestival erkend worden, betekent dat wel dat het CIOFF een vinger in de pap wil hebben bij het samenstellen van het programma," aldus Cuypers.

Dat zal betekenen dat Brunssum wellicht andere groepen moet contracteren dan de voorgaande edities. „Binnen het CIOFF vinden sommigen dat we meer zouden moeten doen aan authentieke folklore. Een publiekstrekker, zoals de groep uit het Mexicaanse Guadalajara vinden sommige leden 'te commercieel, te toeristisch'. De Paradestichting is van mening dat er een goed evenwicht moet zijn van traditionele folklore en echte publiekstrekkers. Anders kun je het festival financieel niet overeind houden."
Meer ontmoetingsmogelijkheden en activiteiten voor de deelnemende groepen. Nog meer nadruk leggen op educatieve programma's en verbeteringen doorvoeren op organisatorisch vlak zijn enkele aanvullende eisen die de andere landen wellicht zullen stellen aan een Wereldfestival.
Het officiële evaluatierapport van de Parade is nog niet klaar, maar nu is al duidelijk dat de organisatie voor verbetering vatbaar is. Zo liep de stichting duizenden gulden mis aan entreegelden van de optocht. „Dat er 30.000 mensen zonder te betalen binnen kwamen, geloof ik niet, maar het waren er wel teveel."

Met de voorbereidingen voor de Parade moet volgens Cuijpers de volgende keer nog eerder begonnen worden, tevens zouden zich meer mensen bezig moeten houden met de discussie over het te voeren beleid.

Sponsors

De VIP-tent en sponsoring zijn andere onderwerpen van discussie. „Zonder sponsors kun je niet. Ongeveer een ton (acht procent van de begroting) komt via sponsors binnen. Ondernemers betalen ons niet omdat we zo'n mooie blauwe ogen hebben. Ze willen daar iets voor terug. Daarom werken wij, om de zaak zuiver te houden, met sponsorpakketten. Gratis entreekaarten, naamsbekendheid en ook een plaats waar sponsors elkaar kunnen ontmoeten en zaken kunnen doen, horen daar bij," is de overtuiging van Cuijpers.

„Ook in de toekomst zal best wel eens een wethouder de boer op gaan om sponsorgelden binnen te halen. Je moet toch iemand hebben die goede contacten heeft. Als we de voorzitter van de Woningbouwvereniging zouden vragen in plaats van een bestuurder zouden er ook stemmen op gaan van eventuele belangenverstrengeling. Wij hebben dat met de Parade echter altijd zuiver gehouden. Nooit zijn er beloften voor bijvoorbeeld opdrachten aan ondernemers gedaan," zegt Cuijpers.

Een begroting van anderhalf miljoen gulden is zeker nodig om een Wereldfestival op te zetten. „Dat is weinig als je het vergelijkt met andere culturele evenementen." En: „Voor het vestigingsklimaat van bedrijven in de regio is ook het culturele aanbod van belang."
Om nog sterker te staan, financieel en organisatorisch zouden volgens Cuijpers organisaties als Parade, WMC en Pinkpop met elkaar samen moeten werken. „Samen haal je misschien wel een bedrag van KLM of Philips binnen," hoopt hij.

Bij de koffie

Schoolbel

● *Sjpasskapel Uhhh...Dinges raakte tijdens de Landgraafse carnavalsomzwervingen al vrij snel een geleende schoolbel kwijt. Misschien mede naar aanleiding van een berichtje hierover in deze koffiekolom is de bel weer terecht gekomen. Ze bleek in het bezit te zijn van voetbalclub Kolonia. Nu heeft prins Nico I van Schaesberg daar nogal wat banden mee, terwijl hij bovendien les geeft op de Carrousselschool. Juist... de school waar de sjpasskapel de bel geleend had. Nico I ontkent alle betrokkenheid, maar de sjpasskapel denkt er het zijne van. In elk geval: geen vrij voor de schoolkindertjes, de schoolbel luidt maandag gewoon. Jammer, hè.*

Radio

● *Wie wil er niet bij de radio werken? Lijkt het u wat een eigen programma te hebben, vezoekplaten te draaien, wat gezellig te kletsen? Misschien is dan de Radio Omroep Kerkrade iets voor u? Wellicht kan daar een echte radio-carrière beginnen. De ROK zoekt namelijk nieuwe medewerkers, om.... ..een interne opleiding techniek te volgen om in een later stadium de techniek van een radio-uitzending zelfstandig te verzorgen. Jammer, geen verzoekplatenprogramma dus. Maar achter de knoppen in een echte studio is ook best leuk. De uitzendingen zijn te beluisteren in het St. Jozefziekenhuis, de Vroedvrouwenschool, de Hamboskliniek, de Luckerheidekliniek, de Kapelhof en Hoog Anstel. Luisteraars genoeg, zo lijkt ons. Wie zin heeft om mee te werken kan terecht bij Jack Janssen en die is na zes uur 's avonds bereikbaar via telefoonnummer 045-462983. Een briefje schrijven mag natuurlijk ook: Radio Omroep Kerkrade, p/a J. Janssen, St. Quiriniusstraat 75, 6464 AD Kerkrade.*

Optocht

● *Ha, ha, u dacht dat we genoeg opgetocht hadden, maar er is nog meer te tochten hoor. Zondag wordt namelijk in St. Maartensvoeren, net over de grens in België, carnaval gevierd en dan trekt daar ook een optocht. Nederlandse carnavalswagens of groepen die daar willen meedoen, zijn van harte welkom. Daartoe kan men zich telefonisch opgeven bij William Nijssen en die heeft het volgende telefoonnummer 09-32 41810814. Maar we laten u bij wel even weten, dat bij ons officieel de vasten begonnen is. Leuk of niet, maar zo is het wel.*

Vasten

● *Heeft de vastentijd ook voordelen? Dit is weer zo'n vraag waar op je onmogelijk met ja of nee kunt antwoorden. Voor iemand die echt vast heeft deze tijd beslist voordelen. Geestelijke en lichamelijke zuivering bijvoorbeeld. Bijkomstige voordelen zijn er ook. Zoals bijvoorbeeld de muziek, want met de vastentijd komt ook de Passiemuziek weer op het toneel. De Mathäuspassion van Bach komt er weer aan. Dat vinden wij een heel prettige bijkomstigheid van de de vastentijd. (Dat rijmt, maar daar kunnen wij ook niets aan doen.)*

Haitink

● *Was het niet mooi, Bernhard Haitink weer voor het Concertgebouworkest? En dan ook nog met de eerste symfonie van Mahler. En zag U ook de uit Brunssum afkomstige hoornist Peter Steinman van het Concertgebouworkest zo goed in beeld? Vast wel. Een heel goed initiatief van Avro en Nos om nog dezelfde avond een tv-registratie van (althans een deel) van het gegeven concert uit te zenden. Eigenlijk hadden we er graag zelf bij willen zijn, maar op dat soort momenten ondervind je toch de afstand tussen de Randstad (waar zoiets allemaal gebeurt) en Zuid-Limburg. Enfin, bij aanvang van het WMC komt het Concertgebouworkest traditiegetrouw naar Kerkrade. Laten we ons daar maar op verheugen. Of Haitink ook komt? Kdenkvànie.*

Letters

● *Maar goed dat er bij V&D een nieuwe CAO is waardoor het WAO-gat gedicht is. NCW en VNO zijn tegenstander van dit soort reparaties. Maar de FNV is voor en wil bij DSM ook wel zoiets. Overigens blijft de VUT bij V&D onveranderd maar wordt de ATV gecompenseerd. Leuk hè, al die afkortingen.*

Caravans/Kamperen

Te k. HOBBY Deluxe 4-pers., vaste wc, ringverw. en luifel, bwj. '91, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 13.750,-. 04754-85676.

Caravan BERGLAND 1977 i. z.g.st., met lichte schade, vr. pr. ƒ 2.500,-. 045-223779.

Te k. goed onderh. Caravan TABBERT, dubb. asser, bwj. 1978. Nieuwstr. 174, Hoensbroek. Tel. 045-224478, na 18.00 uur.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

CARAVAN- en botenstalling aangeb.: Gronsveld, Stationsstr. 44. 04408-1251.

Campers

CAMPER Bedford, benz., bwj. '79, Hilton opbouw, 4-pers., R.D.W.-keur., t.e.a.b. 043-431025.

Vakantie

Te huur in VLISSINGEN, 4-pers. vrijst. zomerwoning. 01184-61651.

Rijles

2-daagse theoriecursus

(8 en 9 maart) en een rijbewijskamp in de Zomervakantie. Zo haal je je rijbewijs in een recordtijd. Aanmeldingen of inlichtingen

Verkeersschool Theo v. Bentum

Nieuwstraat 86, Hoensbroek. Tel. 045-217487.

VRACHTAUTO eerste 5 lessen ƒ 55,- (60 min.). Trekker-oplegger eerste 5 lessen ƒ 75,- (60 min.). Start chauffeurscursus 5.3.1993 (garantie bij niet slagen, 2e cursus gratis). Bovag Verkeersschool Roger Keybeck, 04499-4844 / 06-52984720.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Zonnebank/-hemel

Nieuw! Zojuist geopend! De grootste zonne-vak speciaalzaak in de regio. GOERGEN Zonnehemels. Spectaculaire openingsaanbiedingen met extra korting, alles met 3 jaar garantie! Rijksweg Noord 97 Sittard, tel. 046-583002 (t.o.v. ziekenhuis, oude pand Smeco), ruime parkeergel.

Bel de Vakman

Riet- en BIEZENSTOELEN, repareren ƒ 50,- p. st. met garantie. Tel. 043-435761 b. g.g. 646919.

SCHILDERS kunnen nog diverse behang- en binnen schilderwerk aannemen. Tel. 045-210020.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

Hans LIPS voor timmer-, dak en zinkwerk met garantie. Vraag vrijbl. advies/ offerte. Bel 045-453818.

MAATWERK voor al uw timmerwerk en kl. verb. binnenshuis. 045-244609.

Reparatie, renovatie, service en montage aan uw AANBOUWKEUKEN. Gratis info 045-210627.

(Huis)dieren

De grootste KENNEL van Limburg. Alle jonge rashondjes. Meer dan 60 rassen plus gar. en tatoeage. Kl. America, Th.Watsonln 34 Achel(B). 09-3211644489 Zond. open maand. gesl.

Te koop gevr. voor KWEEK papegaaien, kakatoes, ara's en beo's. Tel. 046-375359.

Yorkshireterrierpups, witte Keesjes, langhaar Teckeltjes en bastaardhondjes te koop. Dierenspeciaalzaak COBBENHAGEN, Grasbroekerweg 42, Heerlen. Tel. 045-725260.

HONDERENNEN, hekwerken en paardeboxen, rechtstr. van fabrikant. Sane dierenspeciaalzaak, Maastrichtersteenweg 198, 3680 Maaseik. 09-32.89562616.

Te k. Duitse HERDERPUPS met stamboom, 8 wk. oud. Reeweg 100, Landgraaf. Tel. 045-321988 / 425634.

Te k. YORKSHIRE-TERRIERTJES zeer kl. en mooi. Tel. 046-371833 of 527253.

Te k. mooie Siberische HUSKY-PUPS met stamboom, ƒ 700,-. 045-323795.

Te k. jonge HENNEN. Einighauserweg 3, tel. 046-520322.

Baby en Kleuter

Te k. KINDERWAGEN 3 in 1, pastelkl., vr.pr. ƒ 400,-; box, ƒ 100,-. Tel. 045-325783.

TV/Video

Kleuren TV's 12-16 kan. v.a. ƒ 75-, met afst.bed. v.a. ƒ 125,-, met teletekst v.a. ƒ 250,- o.a. Philips. Radio/ TV FRANK BV, Bokstr. 33 Heerlerheide. 045-213432.

Wonen Totaal

In- en verkoop 2e HANDS meubelen en antiek. Tel. 045-724943, Rotterdamstr. 80a, Heerlen.

Gevr. antieke MEUBELS en inboedels. P. Cortenraad, Riemst (B). 09-32.12261156.

Zkt u 2e hands MEUBELS? Veel keus, ook antiek. Kouvenderstr. 208 H'broek.

Te k. goed onderhouden 2 pers. SLAAPKAMER, compl. Tel. 045-313283 voor 18 u.

Te k. aanb. KEUKEN met ceramische kookpl. en hete luchtoven etc. 04493-1416.

Te koop klassiek BANKSTEL 3-2-1 zits, ƒ 750,-, z. g.a.nw. 045-459623.

Computers

Te koop SEGA mega drive 16 bit computer met spel Sonic I (nieuw), ƒ 250,-. Tevens 4 spellen met o.a. Sonic II voor ƒ 250,-. Tel. 045-256795.

Radio e.d.

CD-SPELER Sony CDP 295 1 jaar oud, van ƒ 475,- voor ƒ 275,-. Tel. 045-323131.

Huishoudelijke artikelen

Massale magazijnverkoop van duizenden apparaten

koelen, vriezen, wassen, hifi, stereo, kleuren-tv, video's etc.

WITTE HAL SITTARD EN MAASTRICHT

Waar nieuwe, licht beschadigde of overjarige apparaten uit de Horn-winkels worden verzameld en verkocht tot liefst

60% korting

Elke dag nieuwe aanvoer,
Elke dag superlage aanbiedingen

OP IS OP, SLECHTS ENKELE STUKS
Hier enkele voorbeelden uit onze duizenden koopjes:

Vaatwasser Zanussi ZW 1320

12 couvert inhoud, verschillende programma's, zuinig met water en energie
geen ƒ 1.299,- of ƒ 857,- maar

ƒ 598,-

Stofzuiger Holland Electro

HE 6400 1200 Watt regelbaar vermogen, metalen buizen, inclusief diverse hulpstukken
geen ƒ 648,- of ƒ 357,- maar

ƒ 199,-

Kleuren televisie Grundig

8F 55-450 stereo en teletekst, afstandsbediening, platte beeldbuis van 55 cm. beeld, 99 kanalen en 40 voorkeurzenders
geen ƒ 1.728,- of ƒ 1.297,- maar

ƒ 899,-

Compact disk speler Philips

CD 473 inclusief afstandsbediening, programmeerbaar tot 20 nummers, herhalingsfunctie en shuffle play
geen ƒ 899,- of ƒ 697,- maar

ƒ 398,-

witte hal Sittard

Bergerweg 51-53. Industrieterrein Bergerweg. Tel. 046-518162.

Maastricht

Scharnerweg 66-70, achter Horn keukensuper. Tel. 043-633162. Ook uw adres voor keukeninbouwapparatuur met grote kortingen.

Toenbreker WASAUTOMATEN: Reparatie-onderdelen-nw. en gerev. apparatuur. Miele specialist. Europaweg Nrd. 191, Landgraaf. Tel. 045-325819.

IJSK. gasf. ƒ 95,-; wasaut. ƒ 175,-; diepvr. ƒ 175,-; wasdr. ƒ 175,-. 045-725595.

Te koop electr. INBOUWOVEN met spoelbak; gascomfort en koelkast ƒ 100,-. 04455-2743, na 18.00 uur.

Mode Totaal

Te koop BRUIDSJURK mt. 38, incl. toebeh., bijzonder mooi en exclusief. Zien is kopen! Te bevragen 046-745976. Geleen.

Kachels/Verwarming

OPRUIMING nieuwe en gebruikte gaskachels, houtkachels. Kachelsmid, Walem 21, Klimmen. 04459-1638.

Muziek

B + S Saxofoon Alt (excl. koffer).

Nog enkele uit de "waanzins" aanbieding en dan is het echt op! Van +/- ƒ 2.100,- voor ƒ 995,- (2 jaar garantie!!) Geen truc maar een koopje met niet goed geld terug garantie.

STALMEIER MUSIC de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL 045|214253 HOENSBROEK

Donderdag koopavond.

Piano of vleugel? Kopen of huren? De grootste keuze bij Van URK. Vraag offerte. Bel. 010-4363500. Van Urk, Rotterdam.

Twee kaartjes concert v. MORISON, 6-3-'93 in Mecc. Tel. 045-324130.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

DEMONSTRATIE Warwick basgitaren zaterdag 27 februari vanaf 10.30 uur. BB-Sound, Graaf 23, Echt. Tel. 04754-87789.

Foto/Film

Te koop TURST, kleurenvergroter, nieuwstaat met Schneiderlens. 045-315874.

Kunst en Antiek

De mooiste grenen en eiken keus volgens VT-wonen en Ariadne vindt u bij INTER-ART antiek Simpelveld, Irmstraat 64. 045-443161 eigen restauratie en logerij. Ma. gesl./do. koopav.

Gevr. antieke MEUBELS en inboedels. P. Cortenraad, Riemst (B). 09-32.12261156.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Te koop gevraagd

De hoogste prijs voor oude METALEN. Irik metaalhandel, Pappersjans 36, Heerlerheide.

Gevr. kleuren tv v.a. '85, VIDEO, stereo-toren en videocamera. 04406-12875.

Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oude METALEN. Gebr. Swinkels, Beitel 74, Heerlen. 045-422025.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Personeel Kontakten/Klubs

Leuke MEISJES gezocht voor privéadres in Geleen. Tel. 046-758127.

MEISJES gevr. v. privécl. in Dld. Vervoer en int. vrij. 045-327239 na 20 uur.

BUFFETHULP c.q. bedrijfsleidster gevr. voor club, tijden in overleg. 045-423364

Gevraagd 2 MEISJES voor 's avonds.Privé Club, inl. 045-425656, vragen naar mevr. Michelle, Kaalheidersteenweg 154, Kerkrade.

Gezellig priéhuis te Kerkrade heeft nog plaats voor leuk MEISJE. 045-425100.

Buro Exclusief
vraagt met spoed 2 nette meisjes voor escort.
Tel 046-379987.

Escort CHAUFFEUR gevr., liefst ouder persoon. Tel. 04498-57109.

Diversen

Te koop natuurstenen VEEVOEDERBAK; 2 fauteuils; antieke radio; noten Queen Anne kast; tienerburo; kinderstoeltje; alumunium kozijn met vleugel, 130x130, handgrasmaaier; leren poef; diverse kleinspul. Tel. 04450-3479.

06-lijnen

Bij u in de buurt zijn er ook genoeg meiden die het bed in willen!
Luister voor 50 cphm.
06-350.340.77

Rijpe vrouwen
zkn. sexcontact, 50 cphm.
06-350.300.88

Sex-Hoteline
snel sexcontact, 50 cphm.
06-340.320.25

Nymf Linda
Geniet v. 2 kanten 50 cphm
06-320.320.14

!!! Grieks !!!
Marcha v. achter 50 cphm
06-9618

Callgirls
06-320.325.05 (75 cpm.)

Donkere volle vrouwen. Van RIJP tot jong. Van Grieks tot Frans. (75 cpm).
06-320.323.46

Sado-Porno
ABSOLUUT LIVE!! Alleen via dit no.: (100 cpm)
06-9658

Sex voor 2
(ƒ 1,- p.m.)
Hete jongens en meiden, direct apart, draai eerst 06-320 en dan
Telefoon-sex.....325.00
Limburgs onderonsje 325.92
SM Voor 2...325.93

Kenners van pure live-porno vergeten nooit nr. (100 cpm)
06-340.340.11

Geheime privé (Sex) adressen & telefoonnummers!!! 100 cpm
06-96.45

"Maar meneer, moet ik deze brugoefening naakt doen?"
vroeg 't meisje
Als ik nu mijn benen spreid dan....
06-340.350.60 (50cphm)

"Voor straf je broekje uit en bukken" maar stoute Nelleke wilde niet. "Nee meneer ik ben nog
maagd"
06-340.340.30 (50ctphm)

Langzaam zakt het naakte meisje door haar knieën, ze zit bovenop hem. Is dit nu
een standje?"
vraagt ze
06-340.340.21 (50cphm)

Voor een echt (100 cpm)
Sex-adres 06-96.85

"Waarom moet ik al m'n kleren uitdoen en wat is een
nummertje
vroeg het meisje (18 jr.) heel verlegen.
06-340.340.55 (50cphm)

Grieks met een rijpe vrouw. Haar lichaam trilt van opwinding als ze voorover bukt naar jou. 75 cpm.
06-320*327*17

De Sadist
zet de gemene ijzeren klemmen op de meest gevoelige lichaamsdelen van het vastgebonden naakte meisje
06-340.340.90 (50 cphm)

De lekkerste Privé-Adresjes in Nederland via de:
(ƒ 1,- pm.)
06-320.320.80

Wij willen dolgraag 100% LIVE met je vrijen!! 100 cpm.
06-340.340.25

Heb jij zin in echte & pure live-sexspelletjes? 100 cpm.
06-340.340.10

320.321.94
06 / 100 cpm

Beestachtig! Goed! 50cphm
06*320.327.20

X Straat-Grieten X
Uitdagend mokkel, 75 cpm.
06-320*320*77

HARDCORE
Lekkere Harde Ruige Porno. Het lekkerste kun je met je telefoon herhalen. 75 cpm
06-97*94

Ze zijn jong
bizar, brutaal, pervers, banaal!! Bel: (1 gpm)
06-320.320.79

Vrouw
in het fietsenhok geeft ze sexles. 75 cpm. Hoe meer jongens hoe lekkerder!
06*95*09

SEXMEISJE!
75 cpm. Kom in bad met me.
06-320*320*22

TopSex
2 handen vol. 75 cpm.
06-320*325*25

S&M Live Box
Er is dagelijks een bazin op de Box. Durf je! 75 cpm
06-96*26

Club Top S&M
Hier kun je doorspoelen en kiezen, de meesteres bepaalt waarheen. 06-97.91 (75cpm)

Een live
Sexgesprek
met meisjes v.a. 18 jr. Wij helpen snel. 100 cpm
06*96*36

Intieme
Live-sex, 24u. direct sexcontact. Bijna porno!
06-320.330.72 - 75 cpm.

Meisjes 18 jr. en vrouwen die elkaar verwennen met sex ! 75 cpm.
06-320.320.37

Tong- streelmassage
Meisjes 18, zonder slipje. Je kunt ze zo strelen! 75 cpm.
06-320.320.52

RUIGE PORNO! Ik woon in een flat en neem sex op wat echt gebeurd op dat moment.Ik ben vaak alleen en kick op porno. Ik loop nu in lakleer. 75 cpm.
06-320.320.53

Rijpe Vrouw Live met jou in bed! Sexlesjes. 75 cpm.
06-320*323*56

Adressen
Ze vertellen wat over zichzelf, geven hun adres en tel.nr. wachten tot jij ze belt 100 cpm.
069-789

Frans! Grieks! Russisch! vrijen, nr. 69, kussen, zijlings! sexstandjes. 75 cpm
06-320*320*59

Vrije vrouwtjes
geven hun tel.nr. vertellen je iets en geven hun adres of komen naar je toe als je ze belt. 100 cpm. 06-96.88

Hete meisjes
die doen wat mannen niet durven dromen.
06-97.90 - 100 cpm.

babbelbox
dating
06-320.350.70 - ƒ 1,- p.m.
Plaats zelf een oproep of reageer op die van leuke jongens en meisjes

Trillend boog zij over hem heen.....
Pornofoon
06-320.320.54 (75 cpm)

06-320.320.08
Hete tieners 18 jr. 50cphm

06-320.320.07
Tienersex 18 jr.
& Dating 50 cphm

06-320.320.06
Jonge tieners 18 jr. 100cpm

06-320.330.70
Tiener bordeel 100 cpm.

Direkt
een meisje. Druk op de nul voor meer meisjes.
06-320.322.05 (75 cpm)

Direct een hete meid
sexcontact
06-320.320.55 (75 cpm)

400 meisjes willen een afspraakje ! 75 cpm
06-320.322.11

Sex voor twee
direct contact met meiden, en hete huisvrouwtjes.
06-320.330.46 (75 cpm)

direct kletsen
met leuke meisjes: 06-9757
Altijd succes (100 cpm)

Hete meisjes
willen echt snel sexcontact. Nu met tel.nr. (75 cpm)
06-320*330*66

Direkt een leuk meisje aan de lijn. Vraag haar telnr. voor een
avondje uit
(75 cpm) **06-9510**

nu direct
een afspraakje met een leuk meisje (100 cpm)
06-320*322*33

Evelientje
toen ze haar rokje liet zakken..! 06-9844 (100 cpm)

Direct kletsen
met een leuk meisje !
06-320*330*90 (100 cpm)

lesbikontakt
ook trio en partnerruil
06-320*326*01 (75 cpm)

06-9811
Duik in bed
met 'n hete meid, vraag haar telnr. (100 cpm)

homo
Waar gebeurd, echt live
06-320.327.01 (75 cpm)

homokontakt
Zoek je 'n hete jongen?
06-320*330*18

Privé kontakt
Je krijgt direkt 'n meisje aan de lijn. 06-9570 (100 cpm)

Onderdanige jongens bellen met strenge meesters
S.M. voor twee
06-320.329.99 (75 cpm)

Huisvrouwtjes
en meisjes zoeken voor straks sexkontakt, vraag naar hun telefoonnummer.
Bel 06-9661 (75 c/m)

hete vrouwen
die alleen thuis zijn zoeken stiekem sexcontact
06-320.330.42 (75 cpm)

06-9665
Hete meisjes
willen sexkontakt met telnr. (75 cpm)

Hete meisjes
willen snel een sexafspraak.
Dir. 06-320.326.66/100 cpm

Direct apart
met een meisje of jongen, voor 'n heet sexgesprek
06-320.330.81 (75 cpm)

Homo-jongens
Hoor hoe ze TEKEER gaan
06-320*330*88 (75 cpm)

Partnerruil
direct apart met vrouwen en mannen voor 'n hete sexruil
06-320.330.91 (75 cpm)

Zoek je een lekkere knul?
Gay-dating
06-320.330.95 (75 cpm)

Homo
-direkt-apart. Direkt privé met een hete gay. Druk op de nul voor meer hete jongens. 06-320.322.75 (75 cpm)

Win 'n nintendo
spelcomputer. Maak je keuze en win! 06-9777 100 cpm

Privé-adresjes
voor echte hete meiden!
6-350.222.23 (75 cpm)

Nieuw! 35 plus
sexdating. Volop rijpe vrouwen zoeken snel sexcontact.
06-9616 (100 cpm)

Gratis
sexcontact, meer dan 400 ondeugende hete meiden.
Bel 06-9766 (100 cpm)

Strelend blondje
2 keren straffen naar
controle Grieks
06-320.329.24 - 50 cphm

Eenzame Ria
Ik wil een man voor sex. Dit is een serieuze meid, 25 jr.
06-320.324.94 (1gpm)

Dit meisje
wil dolgraag hete telefoonsex. Bel me thuis op
06-320.324.96 (100 cpm)

Kontakten/Klubs

Club 2000
Wij hebben ons "kruisje" gehaald
De meisjes van Club 2000, Rijksweg Noord 22, Geleen. Tel.046-742315.

Love Escort ☎ 045-32090

Nieuwe dames in Rustica
Spekholzerheide, v.d. Weijerstr. 9, Kerkrade. Tel. 045-412762. Open ma. t/m vr. 11-24 uur. zat. en zond. 16-24

Kessie's escort
voor de man die écht iets wil! Tel. 045-456958.

Escortservice Loreen
Vrijd., zat. en zond. v.a. 9.00 tot 05.00 uur. ☎ 045-719000.

Brigitte is verhuisd
Met vriendinnen, Grieks mogelijk. Tel. 045-254598.

(((Hot Girls)))
"Escort Limburg" nu met Frans zonder ☎ 045-427999

LYDIA
Kan "weer" 'n goed meisje en 'n masseuse plaatsen. Dag. 11 tot 11, zat. 2-8 uur. ☎ 046-749662.

Parenclub
VILLA LIBERTA
Maaseikerweg 24, Susteren. Bandinfo.: 04499-4928. Spectaculaire shows!!!

Monika's escort
M. jong meisje 045-727854

Escort All-In
045-326191
14.00 t/m 4.00 uur 's Nachts.

Buro Sittard
Met nieuwe adressen.
046-523203.

Jennifa
Brasilio
exotica
045 - 31 70 32

Frans zonder
045-714707
Elke v.a. 11.00 uur
Chantal v.a. 17.00 uur

Jamien
af 10 uur, ook zat. en zond.
045-721759, meisje gevr.

Escort Saskia
Ook in hotel
☎ 045-418606

Privé en escort jongen/meisje.
045-708124. Alle dagen.

Privé Escort
046-374393, ma.-vr. 11.00-22.30 uur, wo. tot 19.00 uur. Nieuw Marianna. Tevens meisje gevr.

De Olifant
Uitgerust met nieuwe meisjes. Aanw. Brigitte, Gonda, Suzy, Linda, Deborah, Shirley en Adeline. Speciale lesb. trio. Massage v.a. ƒ 50,-. Ook Grieks en SM. Open v.a. 14 uur tot..... Rijksweg Z 105, Geleen. Tel. 046-756335.

GEZELLIG PRIVÉHUIS
Yvonne
Nieuw; erotische h.massage ƒ 50,-: Intiem en Frans v.a. ƒ 100,-: Trio en lesbisch mogelijk. Geopend: ma-za 11-24 uur. Zondag 15.00-24.00 uur. Tel. 045-42510 Kapelweg 4, Kerkrade. Tevens leuk meisje welkom

Privé Candy
intieme sfeer, charm. meisjes. 045-212616/211391

Privé Nieuw
045-740924

ƒ 50,- all-in.
Tel. 045-423608.
Tevens assistente gevraagd

Buro Exclusief
Discr. bem. in privé contacten. Tel. 046-379987.

Privé bij Anita
☎ 045-352543

Unieke erotische massage van 12.00-24.00 uur.
☎ 045-275199

!Julia!
privé, escrot, adr.
Tel. 045-225333

Maastricht Privé
Alle dgn open va 12.00 uur
za. van 19.00-02.00 uur.
zo. van 13.00-20.00 uur.
kusjes en tot snel
Jodenstraat 2
tussen VVV en Kesselkade
☎ 043 - 254185

Privé en escort
Angelique
Privé. Tel. 043-639410.

Door 2 jonge meisjes
Ontsp.massage
Tel. 045-353489.

Gevraagd
Gastvrouwen
voor club in Bonn (WDL), weekend vrij, garantieloon, intern mogelijk. Inl. 04746-4706 vanaf 18.00 uur.

Johan Museeuw pakt hoofdprijs in Nederlandse openingskoers

Belgisch festival in Achterhoek

DOOR WIEL VERHEESEN

'S HEERENBERG – Een massasprint bracht de ontknoping in de openingskoers van het wielerseizoen op Nederlandse wegen en evenals in bijna alle vorige edities eiste een Belg de overwinning op: Johan Museeuw. Na 189 kilometer in koude weersomstandigheden was de GP Wieler Revue voor hem. Op de ereplaatsen legden zijn landgenoten Wilfried Nelissen en Mario de Clerck beslag. Daarmee beleefde de Achterhoek een compleet Belgisch festival. Het kleine contingent Nederlandse wielerprofs moest tevreden zijn met de vierde plaats van Jans Koerts en de vijfde van nationaal kampioen Tristan Hoffman.

Toch vond enkele tientallen meters voorbij de eindstreep in 's Heerenberg nog een ordinaire scheldpartij plaats tussen twee Belgen. „In de eerstvolgende koers ga jij tegen de grond", brieste de als tiende geëindigde Johan Capiot richting Wilfried Nelissen.
Diens reactie? „Moet je hém horen. Eerst rijdt hij mij in de laatste bocht ongeveer van de weg af en vervolgens zet hij ook nog een grote bek op." TVM-renner Capiot, die na het uitkomen van de bocht reeds lik op stuk had gekregen van zijn landgenoot uit de Histor-Novémailploeg, wilde het verbaal gevecht nog even voortzetten. Toen vond hij het toch maar beter om richting douches te verdwijnen. Zijn blik sprak desondanks boekdelen.

De woordenwisseling tussen de twee streekgenoten én trainingsmakkers (Capiot woont in het Belgisch Limburgse Rijkhoven, Nelissen in Alken) onderstreepte, dat er in de laatste kilometer enige duw- en trekwerk had plaatsgevonden. Niets abnormaals indien - zoals gisteren - een peloton van ongeveer tachtig man naar de finish stormt. Johan Museeuw, die vorig jaar één etmaal voor het WK een gecompliceerde bekkenbreuk opliep als gevolg van een val tijdens de training, zei: „Ik kan de opwinding begrijpen. Zoiets hoort gewoon bij een massasprint. Bijna altijd wordt door de een beschuldigend naar de ander gewezen." Lachend voegde hij er aan toe: „Alleen de winnaar heeft gelijk."

Overigens, aan de zege van de Belgische kampioen kleefde geen smet. Het was in ieder geval heel anders dan vorig jaar in Peer, waar hij in een massasprint de nationale titel veroverde. Toen had hij in de beslissende fase méér dan een bondgenoot en niet alleen in de gelederen van Lotto, waarvoor hij destijds uitkwam. Vooral Capiot zou hem niets in de weg hebben gelegd. In 's Heerenberg, gisteren, was Museeuw duidelijk de beste van allemaal.
„Het doet mij vooral plezier omdat ik het bewijs heb geleverd, dat ik nog steeds een massasprint kan winnen. Vorig week in de Ronde van de Haut-Var was ik weliswaar ook al de snelste van het peloton, maar toen ging het om de vierde plaats. Niet te vergelijken met de strijd om de overwinning."
De 27-jarige Museeuw, die dit seizoen de kleuren van de Italiaans/Belgische combinatie MG/GB verdedigt, vergat niet zijn teamgenoten te bedanken voor hun gedane werk.
„In de laatste plaatselijke ronde (het aankomstparcours van 13,7 kilometer moest vijf keer worden afgelegd nadat een lus van circa 120 kilometer door het zuidoosten van Gelderland was afgelegd, red.) kreeg ik vooral steun van Carlo Bomans en Ludwig Willems. Er werd in de slotfase onophoudelijk gedemarreerd. Daarom was het een kwestie van attent blijven."
Of zijn overwinning een indicatie was voor de kansen, morgen in de Omloop Het Volk? „Nee", aldus Museeuw, „je mag beide wedstrijden niet met elkaar vergelijken. In de Omloop Het Volk kun je niet tussen de wielen blijven om je kans af te wachten."
In de GP Wieler Revue, die tijdens de beginfase „begeleid" werd door een enkele sneeuwvlok, leverden de paar ontsnappingspogingen nooit méér voorsprong op dan enkele tientallen seconden. Dit gold onder meer voor een groepje met Danny Nelissen en Raymond Meijs, vervolgens tijdens het laatste koersuur ook voor achttien anderen. Marc Madiot, Early, Holm, Armstrong, Moreels, Veenstra, Marc Siemons, etcetera maakten deel uit van deze vluchters. „Samen uit, samen thuis" was echter het standpunt van het peloton. Tot groot genoegen van Johan Museeuw.



● *Johan Museeuw als vanouds. In 's Heerenberg moest het peloton het meesterschap van de Belg erkennen.*

Foto: ANP

Ziekenboeg bij WordPerfect

Van onze verslaggever

's HEERENBERG – WordPerfect, de ploeg van Jan Raas, lijkt op een ziekenboeg. Voor de Omloop Het Volk en Kuurne-Brussel-Kuurne in het weekeinde heeft de oud-wereldkampioen, die zelf getroffen is door griep, op dit moment de beschikking over negen van de zestien man.
Wilco Zuijderwijk is uitgeschakeld tengevolge van scheurtjes in de elleboog en Martin Kokkelkoren heeft een virus. De ploeg, die tot en met gisteren deelnam aan de Ronde van Sicilië, zag Frans Maassen en Erik Dekker met griep en Rob Mulders met een polsblessure afhaken.
Van de zeven man voor de GP Wieler Revue, was de Fransman Yvon Ledanois te elfder ure niet beschikbaar wegens koorts. Hetzelfde gold de Zwitser Dieter Runkel, die weliswaar startte, maar na ... honderd meter richting hotel verdween. Assistent-ploegleider Hilaire Vanderschueren had toen alleen nog de beschikking over Jelle Nijdam, de Fransman Frederic Moncassin en de Belgen Noël Segers, Sammie Moreels en Danny Daelman.
PR-manager Harry Jansen: „De deelname van Maassen aan de Omloop Het Volk lijkt desondanks niet in gevaar. Voor het overige zullen onze fitte renners in het weekeinde een dubbelprogramma afwerken."

Erik Breukink onttroond door Bontempi

ALCUDIA DE CRESPINS – Erik Breukink is de leiderstrui in de Ronde van Valencia weer kwijt, maar hij behoudt kans op de eindzege. De geroutineerde Italiaan Guido Bontempi won de derde etappe, van Javea naar Alcudia de Crespins, en nam de eerste positie over van de Nederlander in Spaanse dienst.

Breukink verloor twintig seconden op Bontempi, maar bleef tweede in het klassement, op twee tellen. Belangrijker was dat hij zijn voorsprong van vier seconden op de Spanjaard Indurain behield. Met de Tour-winnaar blijft Breukink favoriet voor de eindzege, met de tijdrit van morgen als vermoedelijke scherprechter.

Breukink had zijn beperkt gebleven verlies mede te danken aan landgenoot Eddy Bouwmans uit de ploeg van Post, die hem de nodige steun verleende tijdens de beklimming van de Campello.

In de Ronde van Sicilië behaalde de jonge Italiaanse renner Michele Bartoli de belangrijkste zege van zijn loopbaan. Bartoli (22), ook al de beste in de eerste etappe, sloot de Italiaanse openingswedstrijd van het seizoen in stijl af door ook de laatste rit naar Capo d'Orlando te winnen. Hij eindigde zeventien seconden voor de Tsjech Lom. Slechts 59 van de 158 starters haalden de laatste kalklijn. Velen haakten grieperig af.

Roda JC praat met Koster

KERKRADE – De leiding van Roda JC heeft morgen een gesprek met de opgestapte trainer Adri Koster en diens advocaat. Doel van de bijeenkomst is het vinden van een bevredigende oplossing voor de afkoop van Kosters contract, dat tot de zomer 1994 loopt.

Fortuna 31 maart tegen Groningen

SITTARD – De wegens mist afgelaste wedstrijd Fortuna Sittard-FC Groningen is door de KNVB verschoven naar woensdag 31 maart. Het duel Fortuna-PSV wordt woensdag 14 april gespeeld. Beide wedstrijden beginnen om 20.00 uur.

Tweede plaats tennisploeg

HEERLEN – Het Nederlands meisjesteam tot en met 14 jaar waarin de Limburgse Anne Marie Doppen is opgenomen is in het kwalificatietoernooi om de ETA-Wintercup als tweede geëindigd achter Tsjechië. Het jongensteam met Sebastian Neuhaus in de gelederen eindigde als derde. In de beslissende strijd om deze plaats werd Polen verslagen.

Roy Derksen op Roda-bank

KERKRADE – Roy Derksen zal morgen in de uitwedstrijd tegen Cambuur opnieuw op de reservebank van Roda JC plaatsnemen als vervanger van tweede doelman Henryk Bolesta, die geblesseerd is. De 18-jarige Derksen, keeper van de A-jeugd en het tweede elftal, maakte ook reeds in de wedstrijd tegen Volendam deel uit van de Rodaselectie. Overigens vertrekt Roda vanmiddag al naar Leeuwarden.

Geschorste loper verzint namen

LONDEN – De geschorste Britse hardloper Robert Hamilton-Jones misleidt de atletiekbond van zijn land door onder verzonnen namen gewoon aan wedstrijden mee te doen. Hij maakt dankbaar gebruik van zijn onbekendheid. Woensdag eindigde hij als derde op een 1.500 meter in Glasgow. Voor de gelegenheid heette hij Robert Ames.

Scheidsrechter staakt duel

NUTH – De voetbalwedstrijd tussen de tweede elftallen van Minor en VKC werd gisteravond na 62 minuten door de scheidsrechter gestaakt. VKC, waarvan in de eerste helft reeds twee man door de arbiter van het veld waren gezonden, leidde op dat moment met 2-3. De scheidsrechter vond het gedrag van het bezoekende elftal niet meer van dien aard om nog verder te laten spelen.

Doek valt voor Haarhuis, Siemerink, Kok en Nijssen

Ahoy zonder Nederlanders

Van onze sportredactie

ROTTERDAM – Na het schandelijke verlies van Richard Krajicek was het vooral aan Paul Haarhuis en Jan Siemerink om in Rotterdam de erfenis van Tom Okker op te halen. De 'Flying Dutchman', die in 1974 de eerste editie van het ABN/Amro-tennistoernooi won, zal echter ook dit jaar geen opvolger krijgen. De deelname van acht Nederlanders wakkerde bij het begin van het evenement in Ahoy' het 'Oranje-gevoel' fors aan, maar niemand slaagde er in verder te komen dan de tweede ronde.

Haarhuis mocht gisteravond de nationale driekleur strijken. Neerlands laatste hoop, die vorig jaar in zijn nieuwe woonplaats nog de halve finales haalde, kwam er tegen de Zweedse veteraan Anders Jarryd (32) niet aan te pas: 3-6, 4-6.

Siemerink was tegen de Deen Kenneth Carlsen dichter bij de zege, maar kwam net iets te kort: 6-4, 6-7 (3-7), 4-6.

Droom

In de ochtenduren al had Omar Camporese de droom van Ralph Kok uiteen doen spatten (2-6, 2-6) en was Tom Nijssen kansloos tegen de in topvorm verkerende Karel Novacek (2-6, 0-6). Voor het eerst sinds 1990 kwalificeerde zodoende geen enkele Nederlandse tennisser zich in de Maasstad bij de laatste acht.

Haarhuis heeft altijd geroepen dat hij de capaciteiten heeft om de toptien te halen. In tegenstelling tot bijvoorbeeld Krajicek moet hij naar zijn idee de weg der geleidelijkheid bewandelen. Voorlopig heeft de vorige week 27 jaar geworden speler niet kunnen aantonen dat hij is voorbestemd zich eens bij de besten van de wereld te scharen.

Spiegelbeeld

Hetzelfde geldt voor Jan Siemerink, die gisteren van zijn spiegelbeeld verloor. De negentienjarige Kenneth Carlsen zou makkelijk kunnen doorgaan als de drie jaar jongere broer van de Rijnsburgse Monegask. Ook blond, spelend met een haarband en linkshandig. Het was voor Siemerink een vreemde ervaring, die hij ook zo snel mogelijk wenste te vergeten.

„Ik heb mijn best gedaan en meer kon ik niet doen", sprak de verliezer. „Ik had de pech dat ik hem precies op de dag ontmoette, waarop hij tot iets speciaals in staat was. Aan het eind van de wedstrijd sloeg hij een paar ongelooflijke ballen", aldus Siemerink, die evenals Haarhuis tegensprak dat hij na het wegvallen van topfavorieten als Boris Becker, Ivan Lendl en Richard Krajicek de schijnwerpers op zich voelde gericht.

● *Jan Siemerink krabbelt nog overeind na matchpoint van de Deen Kenneth Carlsen, maar zal uiteindelijk toch kansloos ten onder gaan.*

Foto: ANP



Nienhuis stapt op bij Groningen

GRONINGEN – Henk Nienhuis is met directe ingang vertrokken als directeur van FC Groningen. Nienhuis oefende vorige week na de verloren bekerwedstrijd tegen FC Den Bosch hevige kritiek uit op trainer Pim Verbeek. Hij werd daarop veroordeeld door spelers en de Raad van Commissarissen.

sport kort

● MONACO – AS Monaco heeft gisteravond Olympic Marseille met 1-0 verslagen. Beide clubs voeren met hetzelfde puntentotaal het klassement aan.

● ZAALVOETBAL – In de zaalvoetbalcompetitie worden vanavond slechts twee duels afgewerkt. In de eerste divisie C ontvangt H.Meyers hekkesluiter FCD Roermond om 21 uur in Glanerbrook. In de tweede divisie F speelt de laatste van de ranglijst, Amicitia, tegen de voorlaatste Laumen/Stampede. Aanvang 21.00 in sporthal Stramproy.

UEFA dreigt Feyenoord met schorsing

ROTTERDAM – De UEFA heeft Feyenoord op de lijst van verdachte clubs geplaatst. Bij hernieuwd wangedrag van supporters tijdens Europese bekerwedstrijden dreigt voor de Rotterdamse club een schorsing. De UEFA heeft het bestuur van de bekerwinnaar onlangs schriftelijk van de kwetsbare positie op de hoogte gesteld.

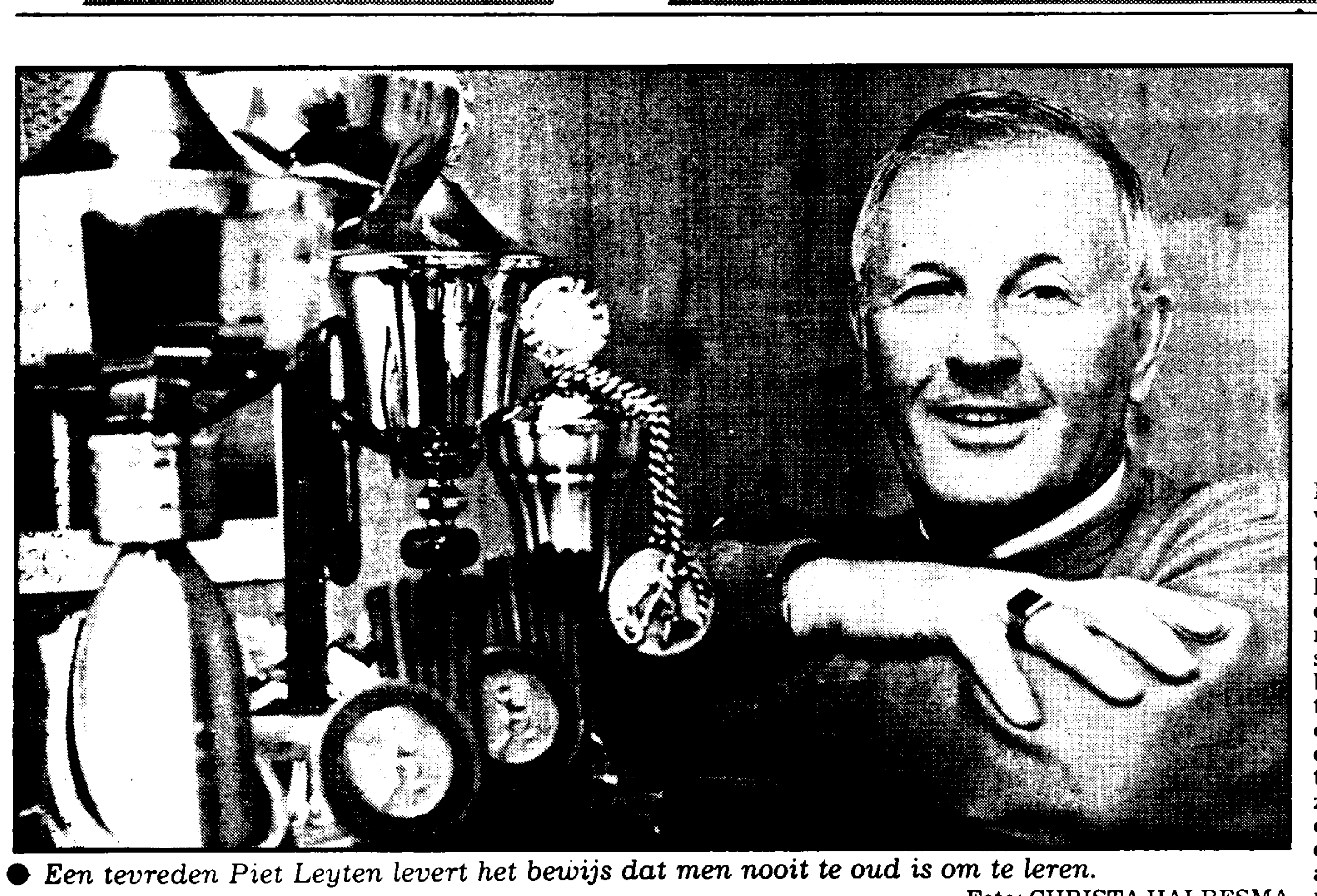
De geschrokken clubleiding deed gisteren tijdens een persconferentie in de Kuip een klemmend beroep op de fanatieke aanhang zich voortaan „netjes" te presenteren.

Het legioen wordt dinsdagavond tijdens de eerste wedstrijd tegen Spartak Moskou in de kwartfinale van het Europese toernooi voor bekerwinnaars voor de eerste keer met argusogen bekeken.

De UEFA heeft voor dat duel twee Belgische waarnemers aangesteld, van wie er één zich uitsluitend op het publiek concentreert. Een dergelijke afgezant is dit seizoen een nieuw fenomeen bij Europese bekerwedstrijden met een verhoogd risico.

Van Vossen weer bankzitter

BRUSSEL – Peter van Vossen heeft donderdag met trainer Jan Boskamp gesproken over zijn toekomst bij Anderlecht.
De Nederlandse international, woensdag in de rust van de interland tegen Turkije gewisseld, is bij de Belgische club bankzitter. Ook morgen, in de thuiswedstrijd tegen Cercle Brugge, zal Boskamp waarschijnlijk de voorkeur geven aan spits John Bosman.



● Een tevreden Piet Leyten levert het bewijs dat men nooit te oud is om te leren.
Foto: CHRISTA HALBESMA

IJzeren discipline Piet Leyten goed voor vele tennistitels

Potje bier begin van unieke loopbaan

BRUNSSUM – Waar een ludieke weddenschap niet toe kan leiden. Je wordt uitgedaagd om een potje tennis te spelen en krijgt alle hoeken van het veld te zien. Je besluit er alles aan te doen om revanche te nemen en vervolgens blijk je het spelletje zo leuk vinden, dat je op bijna zestigjarige leeftijd de achtste titel in de wacht sleept. Dat alles overkwam Piet Leyten, die tijdens een rijles gevraagd werd om het tennisracket ter hand te nemen. „Ik zei mijn uitdager, dat ik tennissen eigenlijk geen echte sport vond en er letterlijk en figuurlijk 'geen bal aan was' om dat balletje over het net te slaan," legt Leyten uit.

Die opmerking was tegen het zere been van de tennisliefhebber. De twintig jaar oudere tegenstrever boodt zijn rij-instrukteur een complete tennisuitrusting alsmede een etentje aan als hij erin zou slagen één game van hem te winnen. Als tegenprestatie behoefde Leyten hem slechts op een halve liter bier te trakteren.

Buitenkansje

Dat buitenkansje liet Piet Leyten zich niet ontnemen. Wat is nou één game? Binnen de kortst mogelijke tijd was de wedstrijd echter gelopen. Een overwinning (tweemaal 6-0) en een halve liter bier rijker zat zijn tegenstander aan de tapkast. „Ik moest en zou die man verslaan en ging als een fanaat trainen. Eén jaar tevoren was ik gestopt als keeper van mijn jeugdliefde RKDFC. Door een jaar niets te doen, steeg mijn lichaamsgewicht schrikbarend." De uitdagende weddenschap kwam dus als geroepen.

Ondanks zijn inspanningen duurde het drie maanden eer hij een game kon winnen. Daarna is het crescendo gegaan. Toch kwamen de successen de veteraan niet bepaald aanwaaien. Integendeel, Leyten moet er veel voor doen. Hij is elke morgen in de weer om met jo... oefeningen zijn lichaam op cond... te houden, terwijl hij 's avonds e... half uurtje jogt. Bovendien hant... hij een ijzeren levensritme zon... een druppel alcohol of een sigar... Volgens Leyten is dat een must ... op zijn leeftijd nog verantwoord... kunnen sporten.

Ondanks zijn discipline en tr... ningsarbeid behaalde hij tuss... 1986 en 1991 geen successen. E... hardnekkige armblessure was d... debet aan. „Een gevolg van het f... dat ik geen goede techniek had. ... twee lessen hield ik het voor gez... en dacht ik alles al te kunnen. D... was een enorme denkfout. Ik ra... iedereen aan die met tennissen b... gint, eerst wat lessen te nemen," ... dus de uit ervaring sprekende P... Leyten.

Dit jaar lachte het geluk hem w... toe. Samen met Coy Koopal (... voormalig voetbalinternational) b... haalde hij onlangs de Limburgse ... tel dubbel veteranen 55 plus. Na... zijn acht titels, werd hij ook n... eens zes keer vice-kampioen. En d... terwijl de Brunssummer op z... 32ste nog volledig van de baan w... gemept. Die wedstrijd zal hem alt... bijblijven, want dat was het beg... van een vreemde loopbaan.

Laura en Hopel zien fusie niet zitten

Rivaliteit vervangen door samenwerking

DOOR ROB SPORKEN

KERKRADE – Als er iets is waarop een voetballiefhebber zich intens kan verheugen, is het wel de derby. De echte supporter kan wekenlang ontroostbaar zijn wanneer zijn geliefde ploeg een derby verliest. Het verslaan van de andere verenging uit de streek, de stad of het dorp kan een heel seizoen goedmaken. In het amateurvoetbal zijn deze wedstrijden talrijk.

Een voorbeeld hiervan is de strijd tussen Laura en Hopel. Twee verenigingen die de laatste jaren een vrije val meemaakten en terecht kwamen in de onderafdeling. Dat een voetballiefhebber, die de avond ervoor te genereus aan Bacchus heeft geofferd, door gebrek aan richtingsgevoel op zondag het geelzwart van Laura op zijn wazige netvlies geprojecteerd krijgt, terwijl hij toch zeker weet dat hij Hopel wilde bezoeken, is niet geheel ondenkbaar. Immers, de ingangen van de beide sportcomplexen liggen pal naast elkaar. En dat maakt een duel tussen beide ploegen nog interessanter.

Om tot een dergelijk gevecht te komen, dienen de teams wel in dezelfde klasse uit te komen. En daar heeft de voetbalschoen de laatste jaren nogal gewrongen. Tegenwoordig komen beide ploegen elkaar weer twee keer per seizoen tegen. Alleen niet meer in de derde klasse, waarin ze in de jaren tachtig vele duels uitvochten, maar in de afdeling.

Fusie

Een gebrek aan aanwas wordt als de grote oorzaak van de neergaande spiraal beschouwd. Een fusie is in feite de enige oplossing om uit uit de impasse te komen. Maar daar waar bij de grote broers FC Limburg steeds vaker ter sprake komt, is een FC Eygelshoven voorlopig niet meer dan een sprookje. Want wordt bij beide verenigingen beweerd, zo slecht gaat het helemaal niet. Het woord fusie neemt dan ook niemand in de mond. De term samenwerking is beter op zijn plaats. Wanneer één van beide verenigingen problemen heeft, springt de buur meteen bij. Kleedlokalen, velden etcetera worden van elkaar 'geleend'.

„Een fusie is helemaal niet nodig. Op dit moment loopt alles op rolletjes bij ons en voor zover ik weet ook bij Hopel," aldus eltalleider Wim Berendsen van Laura. Met name bij zijn vereniging ziet de toekomst er rooskleuriger uit dan men zou vermoeden. Met zes senioren- en tien jeugdelftallen behoort Laura tot de grotere verenigingen in Kerkrade.

Hulp

Ook aan het sportieve dieptepunt lijkt een einde gekomen. Beide ploegen kloppen samen met RKHBS nadrukkelijk aan de poort van de vierde klasse. Volgens Hopel-trainer Jo Klein ontlopen de drie kanshebbers elkaar nauwelijks. „Het wordt heel spannend. We moeten er honderd procent tegenaan om te voorkomen dat de achterstand die we hebben niet te groot wordt." Wim Berendsen is dezelfde mening toegedaan. „Ik hoop wel dat de titel hoe dan ook in Eygelshoven terecht komt. Als we Hopel kunnen helpen, zullen we dat niet nalaten." Waarmee wordt aangegeven dat de oeroude rivaliteit tegenwoordig beperkt is tot de onderlinge duels.



● Wim Berendsen (links) van Laura en Jo Klein van Hopel willen zelfstandig blijven. Voor hulp kan altijd bij de buur worden aangeklopt.
Foto: FRANS RADE

Heerlen klaar wakker

HEERLEN - Na een lange winterstop gaat dit weekeinde de tweede helft van de (veld)hockeycompetitie van start. Het herenteam van Heerlen, uitkomend in de derde klasse, moet in de resterende tien duels de dreigende degradatie afwenden.
Reeds vanaf de allereerste speeldag bivakkeert Heerlen onderaan de ranglijst, maar de echte tekortkomingen kwamen pas vlak voor de winterstop aan het licht. Een miserabele trainingsopkomst en een slechte discipline ten opzichte van arbiters en medespelers leidden tot zware nederlagen tegen Basko (0-7), Oirschot (1-5) en streekgenoot Hockeer (0-5). Aanstaande zondag gaat Heerlen op bezoek bij DVS.

Ook heeft Habets, samen met trainer Paul Beurskens, de winterstop gebruikt om de tactische discipline te verbeteren en de conditie van de spelersgroep op een hoger peil te brengen. Daarnaast nam Heerlen deel aan een onderlinge Zuidlimburgse veldhockeycompetitie, aangezien de vereniging al jarenlang de zaalcompetitie links laat liggen.

Habets zelf betreurt dit: „Zowel voor de individuele techniek als voor het combinerend vermogen is de zaalcompetitie een wenselijke aanvulling. Vanuit financieel oogpunt negeert het bestuur van Heerlen al jaren onze wens deel te nemen, een tendens die jammer genoeg in geheel Limburg zichtbaar is."
Habets hoopt en met hem heel hockeyend Heerlen, op een verbetering van het spelpeil en discipline waardoor handhaving gerealiseerd kan worden.

Honoré Loos op stage in Canada

GELEEN – Honoré Loos, de ta... lentvolle Meetpoint/Eaters doel... man wordt door het Leo van de... Kar-fonds uitgezonden naar Ca... nada. In juni zal de 17-jarig... Loos in Ontario aan een kee... persstage deelnemen.

De vaste doelman van de Eaters... reserves, Jong Oranje A en B... beleeft een seizoen vol van hoog... tepunten. De nationale ijshoc... keybeker heeft hij al met de... Eaters op zak. Het WK van Jong... Oranje A is achter de rug. He... EK Jong Oranje B (Letland... wordt deze maand gespeeld.

De finale om de nationale ijshoc... keytitel begint vandaag en ove... enkele maanden mag hij zijn ta... lenten tonen aan de oud-pro... Dave Tartaryn. Samen met no... acht andere talenten worde... Loos de fijne kneepjes van he... moeilijke keepersvak bijge... bracht.

agenda

Aankondigingen vóór woensdag naar sportredactie Limburgs Dagblad postbus 3100, 6401 DP Heerlen. Onder vermelding van 'agenda'.

Vrijdag 26 februari
● SCHAKEN. Heerlen, Clublokaal Heerlense Schaakvereniging, 19.00 uur: Open Schaakkampioenschappen Heerlen.

Zaterdag 27 februari
● HANDBAL. Heren eredivisie: Blauw Wit-Tachos, 20.30 uur; Aalsmeer-Sittardia, 20.40 uur;
● VOLLEYBAL. Heerlen, sporthal Kaldeborn, 14.45 uur: VCH 2-Rooyse VK (dames) en VCH-Somas/Activia; 17.00 uur: VCH-Tonegido/Voorburg (dames) en VCH 3-Furos(dames).
● BILJARTEN. Heerlen, Biljartcentrum Matchpoint, 10.30 uur: Snooker en Carambole.

Zondag 28 februari
● HANDBAL. Dames eredivisie: SEW-Swift, 13.15 uur; Hellas-V&L, 15 uur; Bevo-PSV, 13.15 uur; eerste divisie: ...son-OBW, 14.00 uur; Sittard-Olympia, 14.50 uur; Loreal-SVM, 13.15 uur; tweede divisie: Blauw Wit-Nieuw Heeten, 12.55 uur; Posterholt-Zephyr, 13.10 uur; Esca-V&L 2, 12.30 uur; Achilles-Noav, 14.00 uur; derde divisie: Leudal-HVT Eindhoven, 13.20 uur; Sittard 2-Aristos, 13.30 uur; Margraten-GHC, 13.05 uur; Rapiditas-Caesar, 13.10 uur; Heren eredivisie: V&L-Olympia H, 14.15 uur; eerste divisie: Bevo-Aalsmeer 2 14.35 uur; Loreal-Quintus, 14.35 uur; Saturnus-Noav, 14.30 uur; tweede divisie: Blauw Wit 2-Swift, 14.10 uur; Erica-SVM, 14.5.. uur; Rapiditas-Caesar, 14.25 uur; Blerick-Sittardia 2, 14.15 uur; derde divisie: Zwart Wit-Eindh/Meteoor, 14.15 uur; Habo-V&L 2, 14.50 uur; Vios-Tremeg, 14.45 uur;
● JUDO. Heerlen, Sporthal Palemig, 10.00 uur: Kodokan-toernooi.
● ATLETIEK. Sittard, Sportpark De Baandert, 10.15 uur: Trimloop AV Unitas.
● HOCKEY. Heren eerste klasse: Rapidity-Maastricht. Derde klasse: Meerssen-Racing. Dames tweede klasse: Heerlen-Tegelen; derde klasse: Meerssen-Geleen; vierde klasse: Hockeer-Kerkrade.

Maandag 1 maart
● HANDBAL. Dames senioren: Vesta-GHC, 19.45 uur. Junioren B: Blauw Wit-winnaar V&L/SVM, 18.00 uur.

Dinsdag 2 maart
● HANDBAL. Dames senioren: Minor-HVN/DES, 19.45 uur. Junioren B: V&L-Caesar, 20.00 uur.

Woensdag 3 maart
● HANDBAL. Heren senioren: BDC-Bevo 2, 20.30 uur. Junioren A: SVM-Stramproy, 19.15 uur.

Donderdag 4 maart
● HANDBAL. Junioren A: BSAC-Born, 20.55 uur; Stramproy-Bevo, 20.00 uur; Blerick-Caesar, 19.45 uur; Loreal-Sittardia, 18.30 uur. Aspiranten A: Bevo-Leudal, 19.00 uur; V&L-BSAC, 19.30 uur; Blerick-Loreal, 18.45 uur; BSAC-Caesar, 19.50 uur.

Addy Paffen naar NK judo

KERKRADE – Onlangs werd Addy Paffen Limburgs judokampioen tot 21 jaar in de klasse tot 71 kilogram. Daarmee verdiende Paffen, die lid is van judovereniging Nippon Kerkrade, een ticket voor de Nederlandse Kampioenschappen. Deze vinden morgen in Den Haag plaats.

Simson op jacht naar eremetaal

LANDGRAAF – Simson Landgraaf is zondag met negentien atleten vertegenwoordigd op de Nederlandse worstelkampioenschappen voor juniores in de Grieks-Romeinse stijl. Deze kampioenschappen vinden plaats in zaal De Ringer in Dordrecht en beginnen om 11.00 uur.

Kampioenschap van Heerlen

HEERLEN – Voor de 54ste keer gaat vandaag het Open Schaakkampioenschap van Heerlen van start. In een zevenweeks toernooi zullen de deelnemers gaan uitmaken wie zich dit jaar kampioen van Heerlen mag noemen. De aanvang van de eerste ronde is 19.00 uur. Plaats van handeling is het clublokaal van de Heerlense schaakvereniging, het Open Huis.

Helios-coach Strolenberg niet blij met ski-pauze Pascal Lataster

Gewichtheffer tilt niet te zwaar aan training

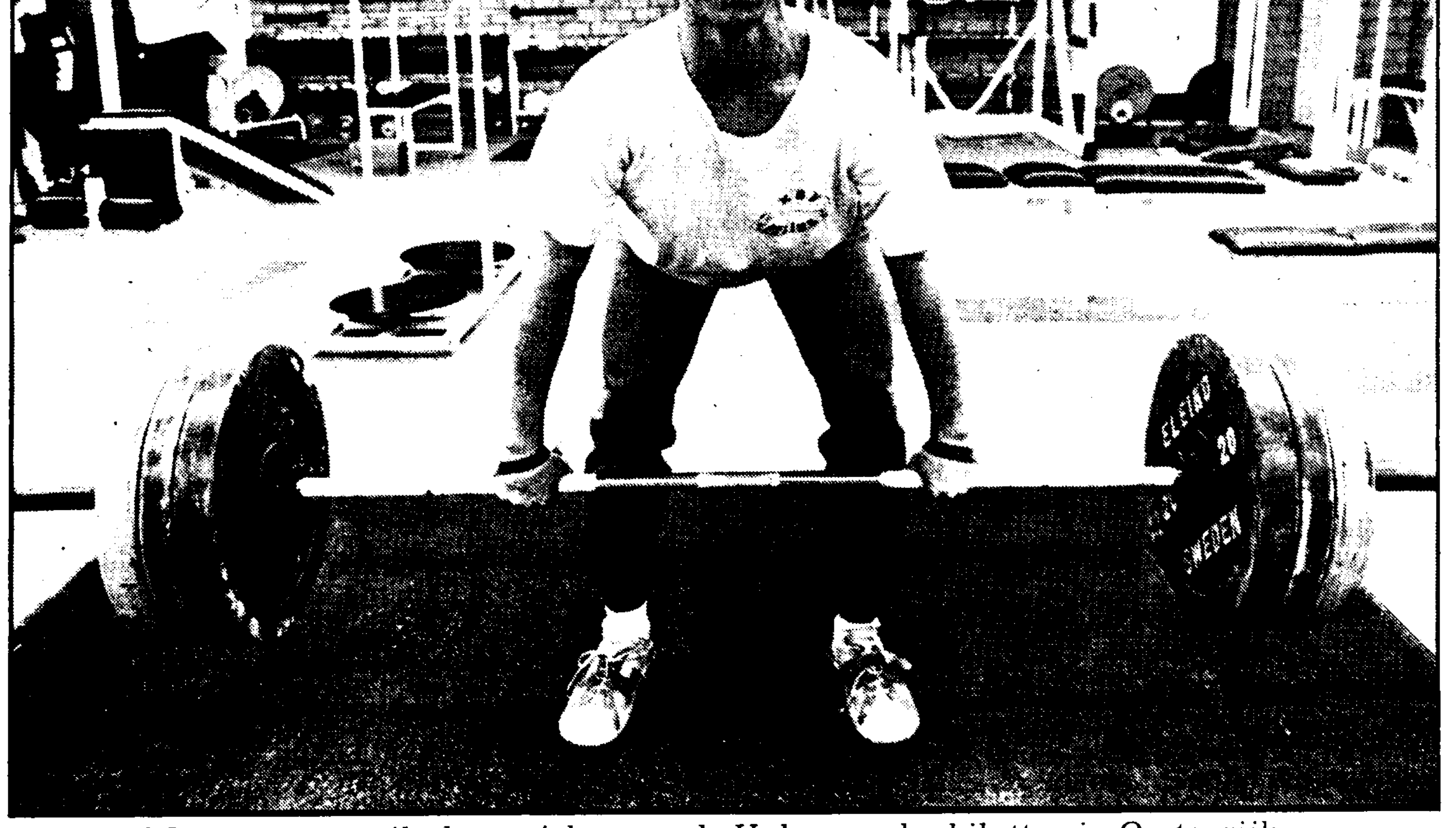
Van onze correspondent
EDDY BUDE

SIMPELVELD – Je behoort in een bepaalde tak van sport in een gewichtsklasse tot de absolute top. Bij het NK laat de concurrentie het echter volledig afweten; komt eenvoudigweg niet opdagen. In je uppie werk je plichtmatig de wedstrijd af. Verbetert en passant drie Nederlandse records en wordt weinig verrassend tot kampioen bekroond. Dat overkwam de 21-jarige Pascal Lataster uit Simpelveld vorige week in Veldhoven, waar hij voor de zesde maal in zijn imposante gewichthefloopbaan beslag legde op de hoogste nationale eer.

De prestaties van het Simpelveldse gewichthefbolwerk Helios vielen het afgelopen NK tegen. Doorgaans belanden minimaal twee of drie atleten van de 'krachtsportgoeroe' Piet Strolenberg op de hoogste trede. Deze keer kon alleen Pascal Lataster namens de zo ongeveer enige Limburgse gewichthefclub de eer hooghouden. En als klap op de vuurpijl is Strolenberg allerminst tevreden over de verrichtingen van de Nederlandse kampioen. Dan doelt hij vooral op zijn trainingsinzet.

Opbouw

Piet Strolenberg kreeg zowat een hartaanval, toen hij van Pascal Lataster vernam dat hij een skivakantie in Oostenrijk prefereerde boven de wekelijkse lichamelijke inspanning in het ruim bemeten trainingslokaal op de Huls. „Daar heb ik zo mijn bedenkingen over. We zitten midden in het seizoen. De training bij gewichtheffen vergt een uitgekiende opbouw en kan niet zomaar verstoord worden. Volgende week moeten we met Helios weer aantreden in competitieverband. Dan kunnen we een onnodig opgelopen trainingsachterstand absoluut niet gebruiken," moppert Strolenberg.



● Pascal Lataster verruilt de gewichten op de Huls voor de skilatten in Oostenrijk.
Foto: KLAUS TUMMERS

Pascal Lataster glimlacht als hij met de woorden van zijn trainer wordt geconfronteerd. „Ik ben ambitieus. Wil de top bereiken. Maar niet ten koste van alles. Er zijn nog zoveel andere leuke dingen in het leven. Neemt niet weg dat ik ooit nog eens hoop deel te nemen aan de Olympische Spelen. Dat is altijd al een soort droom van mij geweest. Ik weet dat die kans erin zit. Aan de andere kant moet je ook bedenken dat ik met gewichtheffen nooit mijn brood kan verdienen. Zo'n Nederlandse titel levert helemaal geen geld op. Wat eigenlijk toch wel bijzonder jammer is."

Doping

Helios-atleten behoren in Nederland tot de absolute top. Niet in de laatste plaats een verdienste van de gerichte trainingsmethodieken van Strolenberg. In het verleden kwamen diverse Nederlandse topgewichtheffers in opspraak wegens vermeend dopinggebruik. Pascal Lataster zegt daar nooit aan te beginnen. „Het is geen geheim dat gewichtheffers in de internationale top middelen gebruiken. Het is zelfs een voorwaarde om goed te kunnen meedraaien.

Ik wil er niet mee te maken hebben. Zelfs al waren er miljoenen te verdienen. Een gezond lichaam is het allerbelangrijkste."

Van onze correspondent

Eaters klaar voor finale

GELEEN – Vanavond om 19.00 uur is in de Geleense ijshal Glanerbrook de eerste confrontatie in de strijd om de Nederlandse ijshockeytitel tussen Meetpoint Eaters en Flame Guards Nijmegen. In zeven duels zullen beide teams uitmaken wie over veertien dagen nationaal kampioen wordt. In het verleden verloren de Eaters de finale tegen Groningen, Rotterdam (twee maal) en Utrecht. Twee jaar geleden hield Nijmegen de Limburgers uit de eindstrijd door hen in de kruisfinale uit te schakelen.

Zoals bekend heeft Meetpoint/Eaters zich in Spa op de wedstrijd van vanavond voorbereid. Tijdens een stoeipartijtje met Marcel Houben raakte Mike Pellegrims geblesseerd aan zijn rug. Gisteravond kon hij de ijstrainingen hervatten. Vrijwel zeker zal Pellegrims vanavond speelklaar zijn. Hetzelfde geldt voor de door griep gevelde Risto Mollen. Wel zal de nog steeds niet van zijn liesblessure herstelde Rob van Steen niet van de partij zijn.

Coach Douglas Kacarevich: „Het waren in de Ardennen heerlijke en rustige dagen voor de spelers, waarin ze ontspannen naar de finale konden toeleven. Wij zijn vol vertrouwen op een goede afloop tegen Flame Guards."

De confrontatie tussen Meetpoint Eaters en Flame Guards wordt er een van twee totaal verschillende ijshockeykarakters. Nijmegen moet het hebben van werken en verfoeit de verfijnde hoogstandjes. Meetpoint Eaters daarentegen beschikt door de individuele klasse over meer technisch vermogen.

Bert Paauw, beleidsmaker, regelneef en pispaal

Ontbreken grote sponsor rem op plannen KNAU



DOOR FRANS DREISSEN

UTRECHT – De Koninklijke Nederlandse Atletiekunie is een van oudsher moeilijk te regeren sportbond. Conflicten, geruzie en interne strubbelingen deden regelmatig veel stof opwaaien. In een smelkroes van atleten is men er thans echter aardig in geslaagd om een eenheid tot stand te brengen. Een verdienste van Arie Kauffman, de huidige directeur, en Bert Paauw, net een jaar in dienst als technisch coördinator.

Toch breken voor de KNAU weer moeilijker tijden aan. Bij ontstentenis van een grote sponsor zal links en rechts moeten worden bezuinigd en blijven de plannen voor een elite-club voorlopig in de ijskast. Aan de vooravond van het NK indoor een vooruitblik op het seizoen met Bert Paauw. Beleidsmaker, regelneef en pispaal tegelijk. „Je kunt alles nog zo goed organiseren. Als tijdens een groot toernooi niemand presteert, valt iedereen over je heen."

Hij werd meteen in het olympische diepe gegooid, maar hield het hoofd hier boven water. Bert Paauw (45) heeft een tropenjaar achter de rug. „Lastig en druk. Maar ik heb wel gemerkt dat ik bij alle partijen heel veel krediet had. Het is wel een baan waarin je heel kritisch wordt gevolgd", zo heeft hij al ondervonden. „Iedereen heeft een mening over je doen en laten, omdat je in een positie zit waarin je geacht wordt beslissingen te nemen die soms verstrekkende gevolgen hebben."

Bert Paauw bleef zichzelf en slaagde erin om geen partij te kiezen. „Als ik de knoop heb doorgehakt en voor mezelf een eerlijke afweging heb gemaakt, dan moet het maar en weet ik ook dat bepaalde partijen over me heen zullen vallen." Zoals Nelli Cooman, die zich niet happy voelde in groep 3, de nationale subtop. 'Snelle Nelli' voelde zich miskend en wilde weer deel uitmaken van de elite. „Ik zag op grond van recente prestaties geen aanleiding voor een opwaardering. Als ik ergens over beslis, zorg ik er uiteraard voor dat ik goede argumenten heb."

Paauw onderhoudt contacten met atleten, doet veel in de begeleidende sfeer en maakt beleidsvoornemens. Een idee dat enthousiast werd omarmd was de versoepeling van het limietenstelsel. Nederlandse kampioenen hoeven voortaan niet meer aan de scherpe A-limiet, maar aan de soepelere B-limiet te voldoen om naar een groot evenement te worden afgevaardigd.

Het plan heeft wel financiële consequenties. De afvaardigingen worden groter. En dat kost geld. Hoofdsponsor Raak haakte twee jaar geleden af en sindsdien moet de bond het stellen met een aantal kleinere geldschieters. Dat heeft direct gevolgen voor de maandtoelages van de toppers, voor de faciliteiten en trainingsstages.

Zolang er nog wordt gehengeld naar een grote suikeroom, blijven ook de plannen voor een elite-club voor Ellen van Langen, Erik de Bruin cum suis in de ijskast. „We zouden graag één vereniging creëren met veel mogelijkheden. Trainingstechnisch, financieel, medisch en mentaal. Het is een gevoelig onderwerp. De driehonderd verenigingen staan immers niet te springen om hun toppers af te staan. Toch zou de club op korte termijn realiseerbaar zijn."

Bert Paauw is geen wereldverbeteraar. Hij is realist. Rustig en zakelijk. Zijn ogen zijn vooral op de WK in Stuttgart (augustus) gericht. „Voor Ellen van Langen wordt het in zoverre een zwaar jaar dat zij na zo'n olympische succes een heel verwachtingspatroon heeft opgeroepen. Ze is echter heel consciëntieus, pienter. Ik denk dat Van Langen heel goed zal presteren. Andere atleten zoals Yvonne van der Kolk, Elly van Hulst en Emiel Mellaard zijn bezig aan een comeback. Ze zijn gretig en willen laten zien dat ze nog niet zijn afgeschreven. Ook Erik de Bruin moet een goed jaar kunnen beleven. Het zijn mensen die een bevlogenheid hebben en alles opzij willen zetten voor de sport."

Kritiek is er altijd. Op het beleid en op de sport. Dopingverhalen (Stalman/Wielart) hebben de geloofwaardigheid van de atletiek aangetast en bemoeilijken wellicht ook het aantrekken van een grote sponsor. Bert Paauw is al blij dat hij prijzengeld kan zetten op prestaties in grote toernooien. Momenteel een heikel thema in de atletiek. „Vorig jaar al werd olympisch goud beloond met 5000 gulden. Ook in Stuttgart worden er premies gezet op een klassering bij de eerste acht. Variërend van ongeveer 500/1000 gulden tot circa 5000 gulden." Geen bedragen om echt wakker van te liggen. De KNAU zou de prestaties graag beter willen belonen. „Maar zonder die grote sponsor kunnen we gewoon niet meer bieden."



● *„Voor Ellen van Langen wordt het in zoverre een zwaar jaar, dat zij na zo'n olympisch succes een heel verwachtingspatroon heeft opgeroepen", meent Bert Paauw (inzet).* Foto: AP

● VOETBAL – Het contract dat verdediger Danny Blind tot 30 juni 1994 aan Ajax bindt, is gisteren opengebroken. Beide partijen verlengden de verbintenis tot 30 juni 1995.

sport op tv

VANDAAG:
12.55-15.00 Dld 2: Sport Extra: WK Noordse combinatie.
15.20-15.50 BBC 2: Sport on Friday: met paardenrennen en WK Indoor Bowls.
17.00-17.15 Dld 2: Sport Heute.
17.00-18.30 BBC 2: WK Indoor Bowls.
17.05-17.10 Dld 1: Sportschau-Telegramm.
18.45-19.15 RTL +: Sport.
19.30-20.00 BRT 1: Sport.
21.30-22.05 BRT 2: Sport.
22.15-22.30 Ned 3: Studio Sport Journaal.
22.30-22.55 BRT 1: Sport.
22.45-23.15 Dld 2: Die Sport-Reportage: Bundesligavoetbal, WK Noordse combinatie en ijshockey.
23.25-23.50 Dld 1: Sportschau: Bundesligavoetbal (VfL Bochum-Borussia Mönchengladbach).

Wereldteam speelt voor Bobby Moore

LONDEN – Sterren als Pele en Franz Beckenbauer hebben hun medewerking toegezegd voor een wedstrijd ter nagedachtenis van de woensdag overleden Bobby Moore.

Op een nader te bepalen datum wordt in het Wembley-stadion in Londen een duel tussen Engeland en een wereldteam georganiseerd. Moore overleed woensdag op 51-jarige leeftijd aan kanker. In het stadion van West Ham United, de club waarvoor Moore jarenlang speelde, bewezen honderden fans de 108-voudig international gisteren de laatste eer.

Anderen willen dat de trappen naar de koninklijke loges in het Wembley-stadion naar de oud-vedette worden vernoemd. Koningin Elizabeth zond een condoleance-telegram naar de weduwe van Moore.

De competitiewedstrijden in de league beginnen komend weekeinde met één minuut stilte.

Boessen geschorst

ZEIST – Willy Boessen, ex-Fortunees en tegenwoordig sinds enkele weken in dienst van De Graafschap, is voor de eerstvolgende wedstrijd geschorst vanwege zijn vijfde gele kaart. Verdere straffen: Eger (Excelsior) rode kaart wegens trappen tegenstander; voor één wedstrijd: Ten Hag (FC Twente) rode kaart wegens hands; Laponder (FC Den Bosch) 5e gele kaart, Boudesteyn (Excelsior) 3e, Koorman (De Graafschap) 3e, Scheurwater (Haarlem) 5e, Faber (PSV) 8ste, Cornelissen (Sparta) 3e, Berens (TOP) 5e, Van Geenen (TOP) 6e, Elzinga (FC Twente) 3e, Hoogma (FC Twente) 5e en Stam (FC Zwolle) 5e.

Spronk en Mikic naar EK-powerliften

HEERLEN – Mariet Spronk (in de klasse tot 76,5 kg) en Jolanda Mikic-Van Wissen (tot 75 kg) uit Margraten zijn door het sectiebestuur van de Nederlandse Krachtsportbond aangewezen voor het Europees powerliftkampioenschap, dat in het Duitse Darmstadt van 3 tot 6 juni a.s. gehouden wordt.

De Wolf hervat de training

ROTTERDAM – Feyenoord heeft John de Wolf voor de Europese wedstrijd tegen Spartak Moskou van dinsdag nog niet afgeschreven. De spierblessure bij de mandekker lijkt minder ernstig dan aanvankelijk werd aangenomen. Gistermiddag hervatte De Wolf met fysiotherapeut Daniëls voorzichtig de looptraining. „We hebben de hoop nog niet opgegeven", liet trainer Geert Meijer weten.

Open LK Rapidschaak

GELEEN – Schaakvereniging Fortuna houdt morgen in samenwerking met AKAM education voor de derde keer het AKAM Open Limburgs Kampioenschap Rapidschaak. De wedstrijden vinden plaats 't Plenkhoes in Geleen. Er kan tot 10.30 uur worden ingeschreven.

Finales Limburgs jeugdzaalvoetbal

LANDGRAAF – In sporthal Strijthagen in Landgraaf vinden morgen de finales van het Limburgs zaalvoetbalkampioenschap voor de DEF-jeugdelftallen plaats. Het toernooi begint om 10.00 uur.

Eaters vanavond op televisie

HEERLEN – De eerste ontmoeting tussen de Meetpoint Eaters en de Flame Guards in de play-offs voor de landstitel wordt vanavond gevolgd door de camera's en verslaggevers van het NOS-sportjournaal. Beelden van de ontmoeting zijn te zien in het Sportjournaal (Nederland 3 22.15-22.30 uur).

EC-voetbal op de tv

HEERLEN – Komende week staat NOS-sport in het teken van Europacupvoetbal. Zo wordt naar alle waarschijnlijkheid aanstaande dinsdag de ontmoeting Feyenoord-Spartak Moskou (20 uur) rechtstreeks uitgezonden. Daags erna staan Auxerre-Ajax (18.15 uur) en PSV-IFK Göteborg (20.30 uur) op het programma van Nederland 2. BRT 2 zendt die woensdag vanaf 20.30 uur Club Brugge-Glasgow Rangers uit.

sport in cijfers

TENNIS

Rotterdam. ABN Amro World Tennistoernooi, mannen, 1,1 miljoen gulden. Tweede ronde: Novacek - Nijssen 6-2 6-0, Camporese - Kok 6-2 6-2, Carlsen - Siemerink 4-6 7-6 6-4, Jarryd - Haarhuis 6-3 6-4, Prpic - Olhovsky 6-2 6-3, Ivanisevic - Mansdorf 6-4 5-7 7-6.
Dubbelspel, kwartfinales: Muller/Norval - Nyborg/Rahnasto 6-1 5-7 7-6.
Azemeis, 18.000 gulden: Eerste ronde: Niemantsverdriet-Leopold 6-1 6-1, Koutstaal -Matthijs 4-6 6-2 6-3, Bitter-Tinoco 6-0 6-1. Tweede ronde: Niemantsverdriet-Markova 4-6 6-4 6-4, Koutstaal -Toyre 6-3 6-0, Bitter-Ahl 2-6, 6-2 6-1. Kwartfinales: Niemantsverdriet-Richterova 6-3 6-0, Koutstaal-Lusnic 6-3 7-5. Ritter-Reskovic 6-0 6-2.
Indian Wells. 630.000 gulden, vrouwen: Tweede ronde: Schultz-Van Rensburg 6-4 6-3, Rottier-Steven 6-0 6-4, Austin-Katarina Maleeva 6-2 2-6 6-3, Magdalena Maleeva - Simpson 6-3 7-6, Wood-Rinaldi 5-7 7-5 6-2, Po-Grossman 6-2 2-6 7-6, Provis-Mall 6-1 6-0. Kwartfinales: Davenport - Schultz 6-2 7-5, Sukova - Wood 7-5 6-4.

Scottsdale, 540.000 gulden, mannen: Tweede ronde: Rostagno -Endqvist 6-1 6-4, Ondruska-Wheaton 7-5 6-3, Tsjesnokov -Yzaga 6-4 6-2, Gilbert-O'Brien 1-6 7-5 6-3.
Linz. 260.000 gulden, vrouwen: Tweede ronde: Manuela Maleeva-Singer 6-3 6-3, Wiesner-Thoren 1-6 6-2 6-4.
Mexico Stad. 540.000 gulden, mannen: Tweede ronde: Muster-Miniussi 6-3 7-6, Berasategui-Patrick McEnroe 6-3 6-1, Skoff-Black 6-0 6-2. Fernandez-Moreno 6-3 6-1.

GOLF

Pretoria. Zuidafrikaanse Masters, stand na eerste ronde: 1. Daniels 62 slagen, 2. Goosen 66, 3. Buhrmann, Van der Merwe en Johnstone 67, 6. Botes, Baiocchi, Royer en Johnson 68.
Cadiz. Open kampioenschap Andalusië, stand na eerste ronde: 1. Smyth 67 (baanrecord), 2. Martin , Gillner en Romero 68, 5. Hägmann , Richardson, Palmer 69, 8. o.a. Langer 70.

SCHAKEN

Linares. Internationaal toernooi. Afgebroken partijen eerste ronde: Kasparov - Ljubojevic 1-0, Karpov - Salov 1-0, Kamski - Joesoepov 1-0. Stand: 1. Sjirov en Beljavski 2 punten, 3. Kasparov 1 1/2, 4. Timman , Kramnik , Anand, Gelfand , Karpov en Kamski 1, 10. Ivantsjoek , Bareev , Salov, Ljubojevic en Joesoepov 1/2.

SKI

La Plagne. Wereldbeker freestyle, bückel-piste. Mannen: 1. Fabien Bertrand 25,33, 2. Smart 24,96, 3. Cotte 24,95, 4. Persson 24,65, 5. Emerson 24,18, 6. Lasler 23,83, 7. Rodman 23,50, 8. Bruno Bertrand 22,92, 9. Marcoux 22,81, 10. Hemery 22,75. Stand: 1. Brassard 592, 2. Smart 548, 3. Cotte 532, 4. Bruno Bertrand 460, 5. Paajarvu 424, 6. Grospiron 424.
Vrouwen: 1. Monod 24,89, 2. Hattestad 24,24, 3. Mittermayer 23,37, 4. Gilg 22,85, 5. Marciandi 22,69, 6. Seifert 19,76, 7. Vaucher 19,39, 8. Savitt 18,42, 9. Despas 17,35, 10. Karhu 16,99. Stand: 1. Monod 592, 2. Hattestad 588, 3. McIntyre 548, 4. Marciandi 544, 5. Mittermayer 536, 6. Gilg 532.

Falun, WK Noordse nummers: Estafette 4 x 5 km vrouwen: 1. Rusland (Valbe, Lazoetinma, Gavriljoek en Jegorova) 54.15,7, 2. Italië (Vanzetta, Di centa, Paruzzi en Belmondo) 54.35,1, 3. Noorwegen (Dybendahl, Nybraten, Moen en Nilsen) 55.09,0, 4. Finland 55,30,0, 5. VTS 55.30,8, 6. Zweden 56.12,9, 7. Zwitserland 56.37,0, 8. Verenigde Staten 57.22,3, 9. Frankrijk 57.46,7, 10. Duitsland 58,07,9.
Combinatie mannen: 1. Japan (Takanori Abe, Masashi Abe, Ogiwara) 1.19,25, 2. Noorwegen op 3.46, 3. Duitsland 8.30, 4. Zwitserland 11.13, 5. Tsjechië 12.09,4, 6. Italië 12.09,8, 7. Oostenrijk 14.59, 8. Finland 16.26, 9. Estland 17.07, 10. Frankrijk 18.56.

WIELRENNEN

Ronde van Valencia. Derde etappe Javea - Alcudia de Crespins: 1. Guido Bontempi 176 km in 4.27.19, 2. Della Santa 0.06, 3. Edo , 4. Kelly 0.20, 5. Jalabert , 6. Rooks , 7. Casagrande , 8. Montoya , 9. Heulot , 10. Baguet , 13. Breukink , 16. Indurain , 32. Bouwmans , 42. Van Aert 2.46. Algemeen klassement: 1. Bontempi 14.20.05, 2. Breukink 0.02, 3. Della Santa 0.06, 4. Indurain , 5. Edo, 6. Jalabert 0.20, 7. Heulot, 8. Rooks, 9. Gaston , 10. Rué , 32. Bouwmans 4.44, 53. Van Aert 13.30.

Ronde van Sicilië Zesde etappe Sant' Agata di Militello - Capo d'Orlando: 1. Bartoli 187,5 km in 4.33.47, 2. Lelli , 3. Baldato , 4. Pantani , 5. Bolts , 6. Tsjmil, 7. Peron , 8. Cassani , 9. Schur , 10. Richard 0.03. **Eindklassement:** 1. Bartoli 18.59.38, 2. Lom 0.17, 3. Fornaciari 0.55, 4. Richard 2.17, 5. Lelli 2.40, 6. Elli 2.41, 7. Tsjmil 2.44, 8. Petito 2.48, 9. Järmann 2.55, 10. Zabel 2.56.

's Heerenberg. Grote Prijs Wieler Revue: 1. Johan Museeuw 189 km in 4.59.17 (37,890 km/u), 2. Wilfried Nelissen, 3. Mario de Clercq, 4. Koerts, 5. Hoffman, 6. Moreels, 7. Van Roosbroeck, 8. Veenstra, 9. Cornelisse, 10. Capiot, 11. Redant, 12. Raab, 13. Farazijn, 14. Goessens, 15. Daelman, 16. Vermote, 17. Marc Siemons, 18. Ekimov, 19. Moncassin, 22. Hundertmarck, 23. Planckaert, 26. Holm, 35. Van der Vin en rest van peloton z.t. als Museeuw.

bridge

met michel franssen

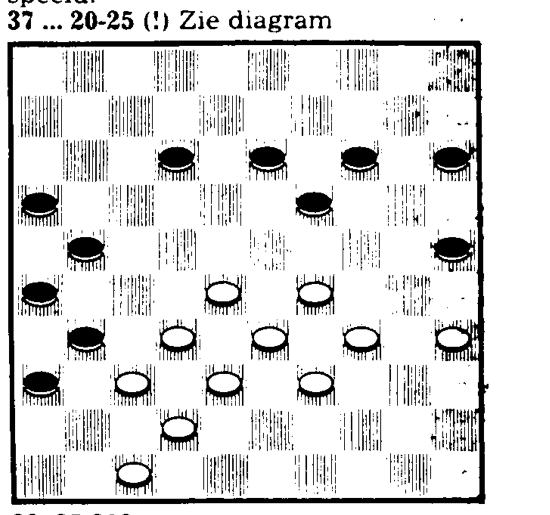
De Roman Key Card Blackwood (RKCB) is een zeer populaire 4SA-conventie. De RKCB-spelers tellen Troefheer als vijfde Aas: 5♣ = 0 of 3 Azen; 5♦ = 1 of 4 Azen; 5♥ = 2 of 5 Azen; 5♠ = 2 of 5 Azen mét Troefvrouw. Wanneer we 2 van de 5 Azen missen stoppen we af in 5 van de Troefkleur. Als ♣ of ♦ troef is, kunnen we vaak alleen nog met 5SA afstoppen. Hebben we wél 5 Azen maar niét Troefvrouw, dan moeten we met minder dan 10 troeven géén groot slam bieden.
In onze RKCB-variant vragen we gestroomlijnd naar Troefvrouw. Uiteraard niet met 5 in de troefkleur, want dat is een stopbod. Als ♦ troef is en partner met zijn 5♣-bod 0 of 3 Azen doorgeeft, vragen we dus met 5♥ naar Troefvrouw. 6 ♦ ontkent dan ♦V. Hebben we ♦V wél, dan bieden we de zijkleur waarin we een Heer bezitten. 5♠ belooft dus ♦V én ♠H, 6♣ toont ♦V én ♣H. ♥H is een geval apart. Bieden we 6♥, dan gaan we 6♦ voorbij. Dat is de bedoeling niet, dus bieden we 5SA. Durft partner na 5SA nog een controlebod van 6♣ te doen, dan kunnen we ♥H alsnóg tonen met 6♥. 5SA bieden we óók wanneer we ♦V hebben maar géén extra Heer. 5SA is dus tweeledig. Hebben we ♦V en 2 extra Heren, dan bieden we die één voor één: 5♠ met ♠H én ♣H of ♠H en ♥H, 6♣ met ♣H én ♥H.
Een ander voorbeeld, nu met ♥ als troef. Partner geeft op 4SA 1 of 4 Azen aan via 5♦. Nu is 5♥ to play en vragen we met 5♠ naar ♥V. Nu toont 5SA: ♥V zónder extra Heer; 6♣: ♥V plus ♣H; 6♦: ♥V plus ♦H; 6 ♥: géén ♥V. Met ♥V plus ♠H kunnen we geen 6♠ bieden omdat we dan 6♥ passeren, dus bieden we dan 5SA. ♠H tonen we pas wanneer partner na die 5SA nog een controlebod doet met 6♣ of 6♦. Als hij na 5SA 6♥ biedt passen we vanzelfsprekend. Herenvragen doen we meestal met 5SA. Het schema: 6♣ = 0 of 3 Heren; 6♦ = 1 of 4 Heren; 6♥ = 2 of 5 Heren. Troefheer telt niet mee, want die is als Aas aangegeven. Troefvrouw wordt wél als Heer geteld, tenzij partner op 4SA 5♣ of 5♦ heeft geboden. Hebben we van een zijkleur zowél de Heer als de Vrouw, dan tellen we 2 Heren in die kleur. Is ♣ of ♦ troef en heeft partner met zijn antwoord 5♣ of 5♦ gepasseerd, dan is 5SA om te spelen. Heren vragen we dan met het goedkoopste kleurbod dat volgt op het vraagbod naar Troefvrouw. Een voorbeeld: 1♣ - 3♣; 4SA (RKCB) - 5♦ (1 of 4 Azen). Nu vraagt 5♥ naar ♣V, dus vragen we Heren met 5♠. 5SA is to play! Voor het geval dat tegenpartij zich na 4SA met het bieden bemoeit, hebben we D0P1 en R0P1 achter de hand. D0P1 geldt bij een volgbod, bijvoorbeeld 5 ♦. Nu toont: Doublet: 0 of 3 Azen; Pas: 1 of 4 Azen; 5♥: 2 of 5 Azen; 5♠: 2 of 5 Azen mét Troefvrouw. R0P1 is onze verdediging tegen doublet: Redoublet: 0 of 3 Azen; Pas: 1 of 4 Azen; 5♣: 2 of 5 Azen; 5 ♦: 2 of 5 Azen mét Troefvrouw. Als we D0P1 en R0P1 en de rest van onze RKCB-variant goed kennen, geeft de tegenpartij ons met haar interventie een leuke strafoptie en vaak ook nog extra biedruimte.
Een uitgebreide variant van de RKCB vinden we in het Moderne Conventieboek van Cees Sint en Ton Schipperheijn. Interessant is ook de variant van Rob van Wel en Henk Brock (BC Sittard).

dammen

met john van den borst

Van de acht spelers die zich vorige week in Zwolle voor de NK-finale plaatsten springt de naam van Gerrit Boom het meest in het oog. Zo'n jaar of tien geleden hield Boom alle persoonlijke wedstrijden voor gezien. Hij richtte zich op zijn maatschappelijke carrière en kwam alleen nog uit in clubwedstrijden. Gelukkig voor ons kickte hij niet helemaal af.
Vorig jaar liet hij zelfs weten de draad weer te willen oppakken en Boom, bekend om zijn moeilijk te vatten persoonlijke stijl en enkele revolutionaire openingsvondsten, kreeg een keuzeplaats in de halve finales. Boom benutte het vrijkaartje uitstekend en kan nu begin april in Apeldoorn de eindstrijd (waarin o.a. Wiersma én Sijbrands), verder opfleuren.
Hier zijn belangrijke winst uit de halve finales op Arjan van Leeuwen, de student informatica die zich de laatste jaren een vaste plaats in de nationale top wist te veroveren maar dit keer de finale miste. Mogelijk heeft Arjan de laatste tijd te veel energie besteed aan zijn computerprogramma Damocles waarmee hij de befaamde Truus zo graag naar de kroon wil steken.

Van Leeuwen - Boom
1. 32-28 17-22 2. 28x17 11x22 3. 37-32 12-17 4. 41-37
Van Leeuwen is heus niet afkerig van de populaire Wiersma-variant 31-26 (6-11) 36-31 (8-12) 32-27 enz. maar wetende dat Boom dit ook graag speelt slaat hij een andere weg in.
4 ... 6-11 5. 46-41 8-12 6. 32-28 16-21 7. 31-26 21-27 8. 36-31 27x36 9. 26-21 17x26 10. 28x6 18-22 11. 34-30 22-27 12. 37-32 27-31 13. 41-37 20-25 14. 30-24 19x30 15. 35x24 3-8 16. 39-34 14-19 17. 43-39 19x30 18. 40-35 10-14 19. 35x24 5-10 20. 45-40 14-19 21. 40-35 19x30 22. 35x24 10-14 23. 44-40 13-19 24. 24x13 8x19 25. 50-45 2-8 26. 48-43 9-13 27. 33-28 4-9 28. 38-33 14-20 29. 34-30 25x34 30. 40x29 7-11 31. 6x17 12x21 32. 45-40 1-6 33. 39-34 8-12 34. 43-39 9-14 35. 40-35 6-11 36. 49-43 11-16 37. 43-38
Met weinig tijd doe je zo'n zet bijna automatisch maar achteraf had Van Leeuwen hier zeker liever 34-30 gespeeld.
37 ... 20-25 (!) Zie diagram



38. 35-30?
Dit leidt tot een verrassend snelle instorting van de mooi uitziende witte centrumstand. Heel belangrijk daarbij is dat in het diagram 28-23x23 niet kan wegens (36-41x41) met na 23-19 (13x24) 29x9 winnend damhalen op 47.
Maar Van Leeuwen had m.i. 38. 29-23 moeten doen. Als zwart daarop reageert met 38 ... 15-20 (?) om na 39. 34-29? 19-24 40. 39-34 schitterend te winnen met 40 ... 25-30! 41. 34x25 13-19! zw+, heeft wit na 38 ... 15-20 juist zelf de beschikking over het schijnoffer 39. 23-18! met na 39 ... 12x23 40. 33-29 13-18 (Beter is (21-27).) 41. 28-22 18x27 42. 29x18 enz.
De belangrijkste spelgang zou daarom na 38. 29-23 zijn: 38 ... 21-27 39. 32x21 16x27 40. 37-32! (Want (13-18) enz. is nu niet goed). 40 ... 19-24 41. 32x21 26x17 en na 42. 38-32 zie ik niet hoe zwart de omsingeling rond kan krijgen.
Partij: **38 ... 15-20! 39. 29-23 21-27! 40. 32x21 16x27 41. 37-32 13-18 42. 32x21 18x40** en wit gaf het op.

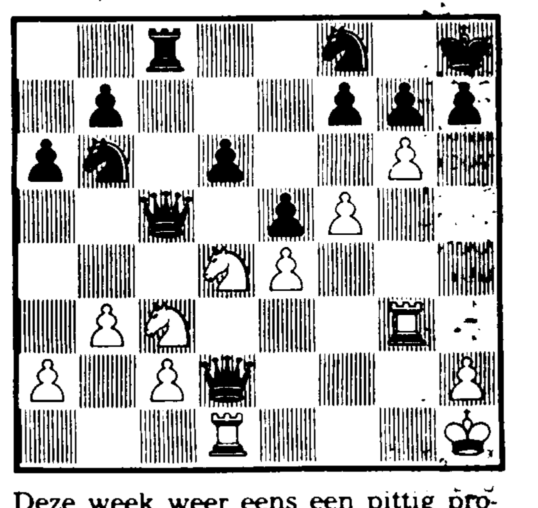
schaken

met michiel bunnik

Het damspel is op het Afrikaanse continent bekend en populair. In sommige landen heeft het zelfs de status van nationale sport. Het schaakspel daarentegen kan de Afrikaan maar weinig boeien. Zo weinig zelfs, dat de Afrikaanse landen nog nooit een grootmeester hadden voortgebracht. Sinds kort is dat anders en mag de Tunesiër Slim Bouaziz zich grootmeester noemen. Hij behaalde zijn derde grootmeesterresultaat in het invitatietoernooi van Boekarest. Hier deelde hij de eerste prijs met Mihai Marin. Voor de Roemeense organisatoren kon het toernooi daarmee niet meer kapot, want Marin is de eerste Roemeen sinds zeer lange tijd die in eigen land een grootmeesterresultaat heeft behaald.

Badea (Roe.)-Bouaziz (Tun.) Koningsindisch
1. d4,Pf6 2. c4,g6 3. Pc3,Lg7 4. e4,d6 5. Pf3,0–0 6. Le2,e5 7. 0–0,Pc6 8. d5,Pe7 9. Pd2,a5 10. Tb1,Pd7 11. a3,f5 12. b4,Kh8 13. f3,Pg8 14. Dc2,Lh6 15. c5!? Wit zet c4-c5 door ten koste van een pion. In de partij Crouch-Nunn, Londen 1992, bereidde wit deze voorstoot met 15. Pb3 voor en ontstond een onduidelijke stelling: 15. ...,L:c1 16. D:c1,a:b4 17. a:b4,Pdf6 18. c5,Ph5 19. g3,Pgf6 20. Pd2,De7 enz. **15. ...,a:b4 16. a:b4,d:c5 17. b:c5,P:c5 18. Pc4!?** Deze zet is nieuw en verdient nadere aandacht. Bekend is nog de partij Illescas-Ivantsjoek, Manila 1990 waar wit verder ging met 18. Pb5,b6 19. Lb2,Lg7 20. Pc4,De7 21. d6,c:d6 22. P:b6 en de stelling is in evenwicht. **18. ...,Lg7 19. La3,b6 20. Tfd1** De witte stukken staan klaar voor de opmars d5-d6. De stelling vereist secuur spel van de zwartspeler. **20. ...,La6 21. Pb5,f:e4 22. d6,L:b5 23. T:b5,c6!** En hoe moet wit nu verder? 24. T:b6 faalt op 24. ...,T:a3! en op „gewoon" 24. Tbb1 speelt zwart 24. ...,Pe6 met het idee ...,Pd4. Wit tracht derhalve op een geforceerde wijze het initiatief in handen te houden. **24. T:c5,b:c5 25. D:e4?** Nu gaat wit gedwongen over na een verloren eindspel. Beter was 25. L:c5,e:f3 26. L;f3, waarna wit zeker niet kansloos is. **25. ...,Tf4 26. D:c6,T:c4 27. L:c4,T:a3 28. d7,Pe7 29. D:c5,Ta8 30. Lb5,h5 31. h3,Kh7 32. Kh2,Pf5** Het paard is op weg naar d4. Met een stuk minder en zonder tegenspel gaf wit daarom op 0–1.

Dumitrache (Roe.)-Marin (Roe.) Benoni
1. d4,Pf6 2. c4,c5 3. d5,d6 4. Pc3,g6 5. e4,Lg7 6. f4,0–0 7. Pf3,e6 8. Le2,e:d5 9. c:d5,Te8 10. e5,d:e5 11. f:e5,Pg4 12. Lg5,Db6 13. 0–0 Misschien moet wit hier 13. Dd2 spelen met het idee 13. ...,P:e5 14. 0–0–0!? Na de tekstzet heeft zwart het gemakkelijker. **13. ...,P:e5 14. d6,D:b2 15. Pd5,Lf5!** Houdt het hoofd erbij. **16. Tc1** Niet beter verging het wit in de partij Rechlis-Badea, Haifa 1989, na 16. Pe7+ ,T:e7! 17. d:e7,Pbc6 18. De1,h6 19. Lh4,g5 20. Lg3,D:a1! 21. D:a1,P:f3+ 22. L:f3,L:a1 23. T:a1,P:e7 24. L:b7,Td8 enz. **16. ...,Pbc6 17. Kh1,Pg4 18. Pd2,De5** Vanuit de opening heeft de zwartspeler zijn tegenstander overspeeld. De oogst is nu gemakkelijk binnen te halen. **19. L:g4,D:d5 20. L:f5,g:f5 21. Pc4,Pd4 22. a4,Te2** 23. Pe3,De4 24. Tc3,h6 25. Lf4,Td8 26. Td3,Ta2 0–1.



Deze week weer eens een pittig probleem. Wit speelt en wint. Oplossing volgende week. Ik wil u vanaf deze plaats nog even herinneren aan het open Limburgs Rapidkampioenschap. Het gebeuren wordt wederom georganiseerd door schaakclub Fortuna in 't Plenkhoes, Bachstraat 2 te Geleen. Voor nadere inlichtingen: 046-746219 of 046-750688.

Deze pagina wordt gecoördineerd door de afdeling PR en Promotie. Voor inlichtingen: 045-739366.

28 februari:
- ★ Kodokan-toernooi in sporthal Palemig Heldevierlaan te Heerlen. Aanvang 10.00 uur. In de pauze KATA-demonstratie

2 + 5 maart:
- ★ Introductie-avond Badmintonclub Geleen. Dinsdag in sporthal Vouersveld, vrijdag in sporthal Glanerbrook. Aanvang 21.00 uur. Meer informatie: 04498-54748.

MOSKOU EN ST. PETERSBURG

8-daagse combinatiereis naar twee wereldsteden



● *De H. Bloed-kathedraal in St. Petersburg*

In ons reisprogramma van 1992 werd de "Rusland-reis" zonder meer de hit van het jaar. Afgelopen herfst maakte een grote groep reizigers tot twee maal toe deze unieke combinatiereis met talloze excursies. In 1993 herhalen wij, in samenwerking met Jacobs Reizen, deze kulturele reis. In tegenstelling tot in 1992 wordt er ditmaal in de lente gereisd: van 22 t/m 29 mei.
Naast de vele bezienswaardigheden die u krijgt voorgeschoteld, staan er ook boeiende rondritten op het programma én de avontuurlijke -nachtelijke- treinreis van Moskou naar St. Petersburg.
Spraakverwarring of taalproblemen hoeft u niet te vrezen. Er is gezorgd voor Nederlandse reisleiding tijdens de gehele trip en ter plekke maken we gebruik van Russische gidsen die echter voortreffelijk Duits of Nederlands spreken.
We kunnen hieronder slechts een indruk geven van wat u te wachten staat. Voor meer gedetailleerde voorlichting, wetenswaardigheden en vragen van uw kant verwijzen wij graag naar de informatie-avond met diapresentatie die ruim vantevoren gegeven wordt en waar u de eventueel ontbrekende antwoorden zeker krijgt.

PROGRAMMA
In de ochtenduren van 22 mei vertrekken we per touringcar vanuit diverse opstapplaatsen in Limburg naar Brussel. Per lijndienst vliegen we rechtstreeks naar Moskou. Daar worden we opgewacht door een hostess die ons naar het hotel begeleidt.
De verzorging is op basis van volpension en het hotel is goed en westers ingesteld, de kamers zijn eenvoudig doch uiteraard voorzien van douche of bad en toilet.

RODE PLEIN
In de komende drie dagen hebben wij een overladen programma. Via een stadsrondrit voeren we u langs de imposante monumenten van deze metropool. Gouden koepels en sneeuwwitte kathedralen kunt u verwachten in het Kremlin waar we een rondleiding hebben. De 16e eeuwse Basilius kathedraal op het vermaarde Rode Plein moet u gezien hebben. Het mausoleum van Lenin, waar reeds honderdduizenden malen de wacht werd gewisseld en waar al miljoenen mensen vóór u een bezoek brachten.
Kolomenskoje is een uniek openluchtmuseum, het Poesjkin Museum en we noemen ook de Tretjakov Galerie. U leest het: er zijn talloze ecxursiemogelijkheden.
Tijdens een avondvoorstelling kunt u eventueel kennis maken met het rijke muziek- en theaterleven van Moskou.
Nóg een hoogtepunt is een rit met de metro. U zult zien dat de metrostations ware paleizen zijn, voorzien van prachtige dekoraties. In de "Arbat" vinden we gezellige uitnodigende cafeetjes, terwijl winkelen in deze wereldstad ook een aparte ervaring is.

NACHTEXPRESS
Als we Moskou verlaten doen wij dat per trein. In de nachttrein naar het voormalige Leningrad hebben wij couchettes gereserveerd. U gaat slapen (niet verplicht uiteraard) in Moskou en ontwaakt in St. Petersburg. Een belevenis op zich!

ZWERVEN DOOR ST. PETERSBURG
Het hotel dat we hier betrekken heeft dezelfde faciliteiten als dat in Moskou. Vervolgens maken we in de komende dagen een verrassende zwerftocht door deze kunstmetropool. Kultuur met een grote K. St. Petersburg, waar de kreatieve bouwstempels werden gedrukt door architecten als Zemstov, Rossi, Stasov, Yeropkin en Veronikhin.
Immense bouwwerken die u tegenkomt zijn o.a. de Admiraliteit, de Peter en Paul Vesting, de Isaak en Kazan Kathedraal en natuurlijk het Winterpaleis, de wereldberoemde Hermitage van Grootvorst Michail.
Een schatkamer, daterend uit 1852; 400 zalen vol kunst uit de gehele wereld, alle eeuwen zijn hier vertegenwoordigd.
In de lente een bezoek brengen aan de fantastisch mooie zomertuin -ingesloten door vier rivieren- is een must.
In St. Petersburg, dat in de geschiedenis zo'n belangrijke rol gespeeld heeft, raakt u niet uitgekeken. U zult het ervaren als we ook nog het oudste stadsdeel Vassili-eiland bezoeken en Petrodvorets met haar 18e eeuwse paleis, het park, de watervallen, fonteinen enz. enz.
Kultuurliefhebbers zullen hier altijd willen blijven komen om zich te vergapen aan zoveel indrukwekkende schoonheid.

Ook aan deze 8-daagse trip komt een eind. Op 29 mei vertrekken we in de vroege ochtend St. Petersburg en vliegen rechtstreeks naar Brussel. De touringcar staat klaar om ons naar huis te brengen. Vervolgens zult u beide Pinksterdagen ruimschoots nodig hebben om alle indrukken te verwerken en verder te vertellen!



● *Een gedeelte van het Rode Plein - te zien is het staatswarenhuis GOEM*

REISINFO

Reisdatum:	zaterdag 22 t/m zaterdag 29 mei 1993
Prijs:	ƒ 1695,-- ALL-IN Toeslag 1-pers.kamer ƒ 200,--.
Inclusief:	Transfer touringcar Limburg-Brussel v.v. Lijnvlucht Brussel-Moskou + St. Petersburg-Brussel 3 overnachtingen in Moskou + 3 in St. Petersburg Verzorging op basis van volpension Nachttrein (couchettes) van Moskou-St.Petersburg. Volledig excursieprogramma in beide steden Nederlandse reisleiding en Russische gidsen Visumkosten Reis- en ongevallenverzekering (Elvia, cat.B) Annuleringsverzekering Stichting Garantiefonds Reisgelden.
Info-avond:	Voor de deelnemers aan deze reis wordt op woensdag 7 april in het hoofdkantoor van het Limburgs Dagblad in Heerlen een informatie-avond gegeven.
Reisdocument:	Geldig paspoort (dient nog geldig te zijn zes maanden na terugkomst uit Rusland!) Visum (wordt door ons verzorgd)
Opstapplaatsen:	Kerkrade, Heerlen, Geleen, Sittard, Maastricht Opstaptijden hoort u tijdens info-avond.
Reserveren:	Vanaf vandaag bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad en de VVV-kantoren in Landgraaf, Simpelveld en Vaals onder aanbetaling van ƒ 200,-- pp. De reis vindt doorgang bij minimaal 15 deelnemers.

27 februari:
- ★ 's Herenhelderen-Tongeren (B) KARNAVALTOCHT 6 - 10 - 16 km. Start: Zaal Aldor, Ederseweg 08.00-15.00 uur Inlichtingen: (09-32) 12233980
- ★ Lommel (B) KOROKUS-TOCHT 7 - 12 - 20 km. Start: Parochiezaal, Lommel-werkplaatsen 07.00-15.00 uur. Inlichtingen: (09-32) 11541584

28 februari:
- ★ Brunssum, APRES CARNAVALSTOCHT WC HARPE DAVIDS 7 - 14 - 21 - 42 km. Start: Floribertusstraat 19, 08.00-14.00 uur Inlichtingen: 045-210819
- ★ Gulpen, WINTERTOCHT WSV DE VELDLOPERS 5 - 10 - 15 - 25 km. Start: Timpaan, Rosstraat 08.00-14.00 uur Inlichtingen: 045-445134
- ★ Weert, WINTERTOCHT A.V. WEERT 10 - 20 - 30 km. Start: Café Schuttershoeve, Grotesteeg 10 08.00-14.00 uur.

1 maart:
- ★ Eik-Bilzen (B) MOMBAKKESTOCHT 5 - 10 km. Start: Parochiezaal Sint Jozefweg 13.00-19.00 uur. Inlichtingen: (09-32) 11323598

3 maart:
- ★ Grote Brogel (B) 3E WOENSDAGTOCHT 6 - 12 - 18 km. Start: Kantine FC BreugheI Kaulillerweg 08.00-15.00 uur. Inlichtingen: (09-32) 11633475

GEMEENTEMUSEUM ROERMOND

Al meer dan zestig jaar, om precies te zijn sinds 1932, vinden we in Roermond het Gemeentemuseum. Een deel van het gebouwencomplex dat architect P.J.H. Cuypers in 1853 heeft gebouwd werd ingericht als museum en zo vonden de door schilder Hendrik Luyten geschonken schilderijen een passende omgeving.
In de vaste collectie en in wisselende tentoonstellingen is er aandacht voor diverse aspecten van de hedendaagse en historische kunst en vormgeving.
In de kelder is de archeologische afdeling met belangrijke vondsten die in de laatste jaren in Roermond zijn gedaan. Enkele voorwerpen uit de historische kollektie: het middeleeuws handschrift, Corpus Juris Civilis; een maquette van Roermond rond 1650; een 16e eeuws paneel "Lazarus en de oude vrek"; 18e eeuwse stijlkamer; een zilveren kelk uit 1692 en de geschonken collectie van Hendrik Luyten.
Ook architect Cuypers en zijn favoriete bouwstijl neogotiek worden belicht. Van groot belang zijn de kunstwerkplaatsen geweest. Hij gebruikte als voorbeeld de middeleeuwse bouwloods. Een groot aantal ambachtslieden werkte daarin samen en zo werd aan de totstandkoming van (weer) een groot bouwwerk gewerkt. Schilders, beeldhouwers, siersmeden en ook meubelmakers zorgden onder de bezielende leiding van de meester zelf voor de uitvoering van diens ontwerpen.
Honderden kerken in Nederland en het buitenland zijn door hem getekend c.q. gebouwd. Gebouwen die door hem tot stand zijn gebracht zijn o.a. het Centraal Station, het Rijksmuseum en de Vondelkerk in Amsterdam, daarnaast restaureerde hij bijvoorbeeld de Munsterkerk in Roermond, de Nieuwe Kerk in Delft en het Muiderslot.
Hedendaagse kunst en vormgeving worden steeds in gedeeltes getoond. In de wisselende tentoonstellingen wordt hier voortdurend aandacht aan besteed.



● *Jeroen Henneman: Staande tekening 1992 - hout gepolychromeerd.*

Zo zijn van 27 februari tot en met 28 maart werken van Jeroen Henneman te zien. Zijn recente werk bestaat uit speciaal voor de museumzaal ontworpen tekeningen.
U vindt het Gemeentemuseum aan de Andersonweg 4 in Roermond. De openingstijden zijn dinsdag t/m vrijdag van 11.00 tot 17.00 uur en op zaterdag en zondag van 14.00 tot 17.00 uur. De entreeprijs is ƒ 1,-- voor volwassenen en ƒ 0,50 voor kinderen, Pas 65+ en CJP.

GRATIS PRENTBRIEFKAART
Voor KIOSK-lezers is er op vertoon van onderstaande bon een gratis prentbriefkaart. U heeft de keus uit diverse modellen, zoals de prachtige boekenkast uit Cuypers werkplaats, het miniatuur uit Corpus Juris Civilis, toren van Babel en de paneelschildering "Lazarus en de oude vrek".

BON: GEMEENTEMUSEUM ROERMOND KIOSK

Naam ....

Woonplaats ....

Op vertoon van deze bon heb ik bij mijn bezoek aan het Gemeentemuseum Roermond recht op een gratis prentbriefkaart.

MODEGALA IN SOCIO-PROJECT EYGELSHOVEN

Opbrengst voor Fluit- en tamboerkorps "Eendracht"

Vanaf aanstaande maandag, 1 maart, zijn kaarten in voorverkoop voor een groots modegala dat op zaterdag 17 april plaatsvindt in het Socioproject in Eygelshoven. Een groot aantal vooraanstaande bedrijven uit de regio verleent medewerking aan deze wervelende modeshow. De baten komen overigens ten gunste aan het fluit- en tamboerkorps "Eendracht" dat dit jaar haar 60- jarig bestaan viert en dringend behoefte heeft aan nieuwe uniformen en instrumenten.
Modellenbureau Fashion & Style presenteert haar internationaal werkende modellen en Lucie van de Meerakker zal op flitsende en originele wijze de voorjaar/zomer-mode voor het voetlicht halen.
Zang, sketches en ook dans, van niemand minder dan de bekende showgroep SCOPE maken het geheel tot een echt avondje uit.
Maison Merdo uit Eygelshoven showt de verrassende aspecten van de nieuwe zomermode, draagbare mode voor elke maat en leeftijdsgroep. Het hele gezin kan terecht bij Marca mode, en dat zal u tijdens deze mode-avond duidelijk worden.
De modebewuste heren vinden de moderne collectie voor de man van vandaag in de presentatie van Inizio.
Trouwplannen? Dan zullen de modellen van bruidshuid Pereboom uit Heerlen u zeker aanspreken. Schoenmode Olga heeft o.a. veel Italiaanse modellen in huis, zij verzorgen de schoenmode tijdens dit modegala.
De kapsels zijn onder hoede van kappersvakschool Leo Handels, de bloemen en boeketten komen van kwekerij Moonen.
Kortom een volledig programma waar voor iedere bezoeker iets van zijn of haar gading te vinden is.

KAARTVERKOOP
De kaartverkoop start vanaf komende maandag bij de deelnemende modezaken. De entreeprijs bedraagt ƒ 17,50 aan de avondkassa en ƒ 15,-- in de voorverkoop.

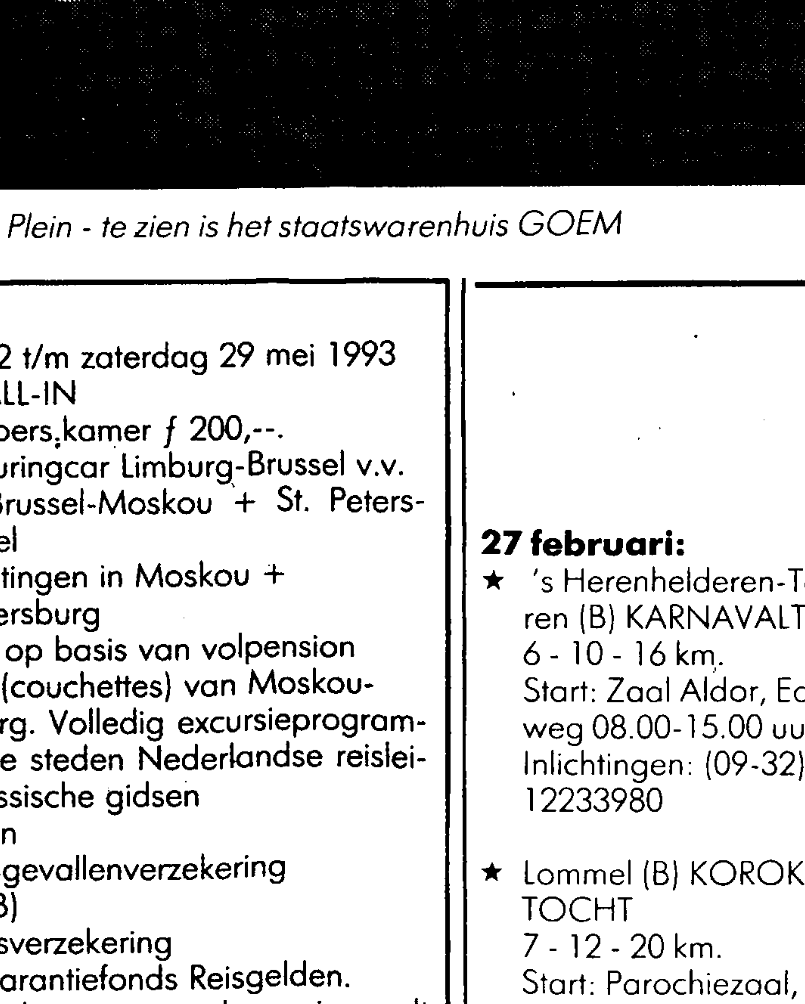
EXTRA KORTING VOOR KIOSKLEZERS
Koopt u in de voorverkoop een kaartje en toont u daarbij onderstaande bon dan geniet u nog eens ƒ 2,50 extra korting en betaalt u slechts ƒ 12,50.

BON: MODEGALA SOCIOPROJECT EYGELSHOVEN KIOSK

Naam ....

Woonplaats ....

Aantal personen .... max 2.



Vrienden van het Limburgs Dagblad

VRIENDENPAS 1993

Normaliter hebben abonnees die lid zijn van de Vereniging Vrienden van het Limburgs Dagblad de gratis vriendenpas al ontvangen. Omdat wij dit jaar een bijzondere aanbieding voor u hebben, is de verzending van de nieuwe passen even uitgesteld. Begin maart zult u uw nieuwe pas toegestuurd krijgen met daarbij een uniek aanbod waarmee u nog eens vele guldens zult kunnen besparen!
Uw pas 1992 blijft uiteraard geldig tot u de vriendenpas 1993 in uw bezit heeft.